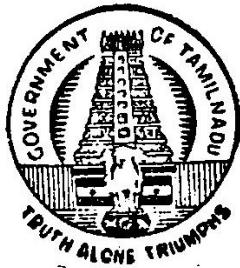


BULLETIN OF THE  
GOVERNMENT ORIENTAL MANUSCRIPTS LIBRARY, MADRAS  
VOLUME XXI



ஸ்ரீராம கிழவுத்திசைச் சுவடி நூல்கப் பருவ வெளியீடு.

Edited by :

C. R. VITTOBABU

Assistant Director of Collegiate Education, Madras-6.

and

Curator-in-charge, Government Oriental Manuscripts Library,  
Madras-5.

BULLETIN OF THE  
GOVERNMENT ORIENTAL MANUSCRIPTS LIBRARY, MADRAS  
VOLUME XXI



முரசினர் கீழ்த்திகைச் சுவடி நூல்கள் பருவ வெளியீடு.

Edited by :  
**C. R. VITTOBABU**  
Assistant Director of Collegiate Education, Madras-6.  
and  
Curator-in-charge, Government Oriental Manuscripts Library,  
Madras-5.

1976

**Published under the Authority of the Government of Tamil Nadu**

**© Government of Tamil Nadu.**

**Subscription : Rs. 10/- per volume for India  
£ 1.00 or  
\$ 2.50 cents or its equivalent for  
foreign countries.**

## GENERAL EDITOR'S NOTE

The twenty first Volume of the Bulletin of the Government Oriental Manuscripts Library, Madras is brought out far behind the scheduled time, owing to various administrative and technical reasons and for which I crave the indulgence of the numerous subscribers and readers.

This Volume contains works in Sanskrit, Telugu, Malayalam, Persian and Tamil languages.

### Sanskrit section

The Sanskrit section deals with the commentary of "Adhikāra-saṅgraha" (D. 15640) by Śribhāṣyam Śrinivāśācārya of the Kauśika /.

Sri Vedānta Deśika had, out of great compassion for the common man, composed the "Rahasyatrayasāra" in 32 sections, giving out the quintessence of the Sanskrit and Tamil Vedāntas. The 32 sections of this work embody the 32 Brahmavidyās enunciated in the Upaniṣads. Following the traditional teachings of earlier preceptors, Sri Deśika explains in this work, the real nature, form, virtues, glories etc., of the Lord, His being the characterised by the sentient and insentient entities, His being the means as well as the end of all human endeavour, His assuming different manifestations such as para, vyūha, vibhava, antaryāmin and arca with a view to dower upon men all that is aspired for by them, and His being the sole repository of innumerable auspicious qualities like easy accessibility and compassion.

In each section, Deśika has given both at the beginning and the end, two verses in Sanskrit, and a Tamil stanza at the end, summarising the topics dealt with in that particular section. Deśika selected these Sanskrit verses under the name "Adhikārasaṅgraha"

to facilitate daily recitation. Likewise, a collection of all the Tamil stanzas found in this work enjoys the title, "Adhikārasaṅgraha" and forms a separate work by itself.

Five manuscripts of the Sanskrit text of "Adhikārasaṅgraha" and nine manuscripts of commentaries on it are available in this Library. The work under the present publication has been jointly edited by Prof. R. N. Sampath (Ex-Curator) and this Library Sanskrit Pandit T. A. K. Venkatachariar.

#### Telugu section

The Telugu section speaks about "The Rādhāmādhavaśamāgama", a poem in Telugu by Edavalli Veṅkaṭakavi, based on the Rādhā-kṛṣṇa episode.

The Rādhāmādhava love is an example of "Madhura-bhakti" through which a devotee derives bliss from the conviction that they are Divine Lovers and parents of the Universe; sometimes the devotee places himself in the position of a bride of the Lord and dervies the joy. This concept of bridal mysticism which is another aspect of the Madhurabhakti, was quite well known to the South Indian saints like Ālvārs and Nāyanmārs and also to North Indian saints like Mīrā and Caitanya.

In Telugu, there are many poems dealing with the Rādhā-Mādhava love, such as Rādhikā-sāntvana of Muddu Pañani, Rādhāmādhavam of Rādhāmādhavakavi alias Ellanārya and Rādhā-mādhavasamvādām of Velidiṇḍla Veṅkaṭapati.

The present work "Rādhāmādhavasamāgama", therefore, is perhaps not new in its theme; still the approach of the author is refreshingly new; and strikingly original. The author seems to be quite aware of the objectionable nature of Rādhāmādhava relationship, since the former happened to be the latter's paternal aunt. So as to clear this relationship of this blemish, the author, out of a stroke of ingenuity, introduced the story of a nymph

Harihariṇī as the previous incarnation of Rādhā. This innovation helped the story to a large extent. Even in introducing the story the author has been very careful and brief to the point, overpowering as it were, the desire for a detailed to very detailed account of the story which an ordinary poet would naturally attempt in these cases. This sort of oracular brevity observed by the poet has imparted a sense of serious nature to the whole situation, thus making the “Rādhāmādhava samāgama” more sensible and reasonable.

The style of the author is simple and lucid; and he has a laxity for rules of grammar and prosody. On the whole the author presents the well known Rādhāmādhava love theme, in a refreshingly original manner by making certain bold innovations in the otherwise beaten track, which indeed speaks very high of him, who lived in an age of Telugu poetry which generally lacked in originality of thought and expression. This work has been edited by this Library Telugu Pandit T. Sridharamurthy.

#### Malayalam section

The Malayālam section refers to the four Malayālam records in the Mackenzie collections preserved in this Library. The first record is a public notification issued by Thomas Daden, the Collector of Malabar in the year 1809. He exhorts the people of Malabar to surrender the ancient records in their possessions in favour of Col. Mackenzie. The second document relates the conferring of certain titles to a family and the eventual disruption it causes among two brothers. The third record also speaks of certain individuals and families receiving titles. The last piece reports the special privileges enjoyed by a community of goldsmiths which was entrusted with the job of making a coin called “Virarāyanpaṇam” for Zamorin, the ruler of Calicut. These records have been edited by Thiru M. P. Mukundan, retired Sanskrit Pandit of this Library.

### Islamic section

The Islamic section gives descriptions of two persian works namely (1) Chaman-i-lataif and (2) Masnavi-i-Jawhar.

*Chaman-i-Lataif*: This work is based on a Persian manuscript preserved in this Library under No. D. 128. This Collection of penegyrics by Quadir Hussain Naguri is dedicated to Nawab—Ghulam Ghose Khan Bahadur, the last Nawab of Carnatic that had some power and importance. He was also a patron of learning and his biographies and short accounts of the poets of Southern India “Tazkira-i-Gulzara-i-Azam” is really valuable. This masnavi contains mainly eulogies on Nawab Ghulam Ghose Khan and Nawab Azeemjah Bahadur. This masanavi was composed in the year 1256 A.H.

*Masnavi-i-Jawhar*: This is based on a Persian manuscript preserved in this Library under No. D. 106. This poem was composed on the occasion of the wedding of Nawab Ghulam Muhammad Ghose Khan Bahadur (1855-1841 A.H.) the last Nawab of Carnatic. One of the court poets with the pen name “Jawhar” composed this poem in a very beautiful style. He describes all the Ceremonies that took place on the day of Wedding in an elegant manner. In the end Chronograms of seven famous poets of that time have been given. This Masnavi was composed in the year 1264 A.H. Both the above Persian works have been edited by Thiru Syed Hamza Husain Omari (Former Urdu Pandit of this Library and present Asst. Prof. of Urdu, Govt. Arts College, Nandanam, Madras.)

### Tamil section

The Tamil section carries a rare and hitherto unpublished work “Prabandhamarapiyal” (R. 411) dealing with the nature of the prabandhas or minor poems in Tamil. It was written in the 16th Century. The treatise consists of 35 Verses in the “nūrpā” of blank verse metre.

This treatise has two aspects of importance in the history of Tamil literature. One is that this mentions for the first time, the "Prabandhas" as 96 in number. The date of the present treatise is fixed as the first quarter of the 16th Century, and therefore it takes back the concept of the 96 prabandhas in Tamil literature to a period earlier by a Century and a half. This is a remarkable contribution of Tamil literary history.

The second aspect is the personification of a poem as a damsel. The author says (Verse 33) the poet is the father of the Damsel (Poem); poverty-her mother; the audience constitute the sages; the person who reads the script-elder brother of the damsel; those who commend the poem-kith and kin; the patron who gives a prize-her husband. This is an unusual feature, which is not met with anywhere in all literature.

Renowned Tamil Scholar Thiru M. Arunachalam has critically edited the work "Prabandhamarapiyal", with an exhaustive introduction which deals with the history of the subject over the whole range of Tamil literature. Considering the importance and usefulness of the work to the students of history of Tamil Language and literature, it is published as a separate book also.

My heartfelt thanks are due to all persons who have helped and extended their co-operation in bringing out this volume and special mention should be made of Prof. R. N. Sampath (Ex-Curator of Govt. Oriental Manuscripts Library, Madras-5 and present Professor of Sanskrit, Presidency College, Madras-5) who was mainly responsible for the preparation of this volume,—Thiru A. M. Sundararajan (Librarian, Connemara Public Library, Madras and Ex-Curator-in-charge, of Govt. Oriental Manuscripts Library, Madras-5) for his keen interest in brining out this Volume—Dr. S. K. Nayar, Professor and Head of the Department of Malayalam, University of Madras, for kindly going through the press copy of the Malayalam Matter and offering valuable suggestions—Thiru

K. M. Prabhakara Variar, Reader in Malayalam, University of Madras, for kindly furnishing the English translation of the Malayalam matter—Thiru Mohammad Yousuf Kokan, Reader in Islamic Languages, University of Madras, for kindly correcting the proofs of Persian matter—Staff of this Library for their earnest co-operation—M/s. Rathnam Press, Madras-1 for their neat printing of this volume.

C. R. VITTOBABU,

MADRAS, }  
16-12-1976 }

*General Editor and Curator-in-charge,  
Govt. Oriental Manuscripts Library.*

॥ श्रीः ॥

## ॥ अधिकारसङ्ग्रहव्याख्या ॥

### ॥ उपोद्घातः ॥

सुविदितमिदं यच्छ्रीमदाचार्यसार्वभौमाः कवितार्किकसिंहाः सर्वतन्त्रस्वतन्त्राः श्रीरङ्गराजानुगृहीतवेदान्ताचार्यनामधेयमहिताः परमकारुणिकाः श्रीमद्वेङ्कटनाथपादाः अखिलजगद्धितानुशासनप्रवृत्तश्रुतिशिखरनिकरवेदिताभिः द्वात्रिंशता ब्रह्मविद्याभिः मुमुक्षुपास्यतया प्रतिपादितस्य जगज्जन्मादिकारणस्य आश्रितवात्सल्यैकजलधे: परस्य ब्रह्मणो भगवतः श्रीमन्नारायणस्य स्वरूपरूपगुणविभूत्यादि, चेतनाचेतनशरीरविशिष्टत्वं, मुमुक्षुपायोपेयत्वं, सकलफलप्रदत्वं, सर्वेषामसाकं सकलेप्सितविधानार्थं नित्यं परत्वाद्यर्चावतारान्तशुभाश्रयसन्धिधानं, सौशील्यवात्सल्यादिकल्याणगुणगणयोगं च पूर्वाचार्यपरम्परोपदेशप्राप्तं सर्वोपभोग्यतया प्रतिपादयितुं उभयवेदवेदान्तश्रीसूक्तिसमवलम्बनेनैव द्वात्रिंशदधिकारशोभितं श्रीमद्रहस्यत्रयसारास्त्रं ग्रन्थवरं संस्कृतद्वाविडोभयवेदान्तसारबोधकं अवश्यज्ञातव्यमनुगृहीतवन्त इति ।

अत्र च महाप्रबन्धे प्रत्यधिकारं आदावन्ते च संस्कृतभाषया श्लोकद्वयं, अन्ते द्वामिद्या भाषया गाथामेकां च प्रतिपाद्यार्थसङ्ग्रहरूपेण प्रसादितवन्तः । तान् संस्कृतश्लोकान् सङ्कलय्य नित्यानुसन्धानार्थं “अधिकारसङ्ग्रहा”रूपं पृथक् प्रबन्धं निर्मितवन्त इति “पठत” इति (4) श्लोकेन सुस्पष्टं सर्वेषाम् । एवमेव ग्रन्थेऽस्मिन् दृश्यमानानां द्वाविडगाथानामपि सङ्कलनं “अधिकारसङ्ग्रह” इति व्यवहारेण पृथक् प्रबन्धतया समुल्सति ।

ग्रन्थालये चास्मिन् श्रीमद्वेङ्कटनाथैरनुगृहीतस्य संस्कृतश्लोकसङ्कलनस्य अधिकारसङ्ग्रहनाम्नोऽस्य मूलमात्रं पञ्चसु कोशेषु वर्तते । व्याख्याः पञ्च नवसु कोशेषु वर्तन्ते । तासु कौशिकश्रीनिवासाचार्यकृता चतुर्षु कोशेषु, भारद्वाजश्रीनिवासाचार्यकृता भावप्रकाशिनीनाम्नी चैकस्मिन् कोशे, अज्ञातकर्तृनाम्नी च व्याख्या द्वयोः

कोशयोः, द्राविडभाषाटीका चैकसिन् कोशे वर्तते । द्राविडगाथासङ्कलनस्य मूलमात्रं चतुर्षु कोशेषु वर्तते । व्याख्ये द्वे चतुर्षु कोशेषु वर्तते । तयोरेका श्रीमद्भिः शठकोपयतीन्द्रैः वीरराघवयतीन्द्रशिष्यैरनुगृहीता संस्कृतव्याख्या चैकसिन् कोशे, मणिप्रवालव्याख्या चैका त्रिषु कोशेषु वर्तते ।

द्राविडगाथानां चासां संस्कृतानुवादः अधिकारसङ्ग्रहदीपिकाख्यः सव्याख्यः श्रीमद्भिः कौशिकरङ्गाचार्यवर्यैरनुगृहीतः चतुर्षु कोशेषु वर्तते । तासां द्राविडगाथानां श्रीकौशिकरङ्गाचार्यवर्यैः कृतः श्लोकरूपः अधिकारसङ्ग्रहदीपिकाख्यः संस्कृतानुवादः सव्याख्यः एतत्कोशागारस्य वार्षिकप्रकाशने एकोनविंशो संपुटे प्रथमभागे सममुद्धत ।

मूलग्रन्थस्थसंस्कृतश्लोकानां श्रीमद्भस्यत्रयसारारब्धे मूलग्रन्थ एव व्याख्याः तत्र तत्र सुविस्तरं पञ्चभिः व्याख्यातुभिः ( सारदीपिकायां सारास्वादिन्यां सारविवरण्यां सारप्रकाशिकायां सारप्रकाशिकासङ्ग्रहे च ) पञ्चसु ग्रन्थेषु कृताः । पञ्चापि ते ग्रन्था मुद्रिताश्च । तेषु सारदीपिकाकाराः कौशिकान्वयजाः श्रीभाष्यं श्रीनिवासाचार्या एव ग्रन्थस्यास्य अधिकारसङ्ग्रहस्य पृथक्प्रबन्धस्य व्याख्यां कृतवन्तः । सेयमद्य अध्यक्षेण र. न. संपन्नामकेन पण्डितेन वेङ्गटाचार्येण च R. No. 8765 तमाङ्कविशिष्टेन कोशेन साकं पर्यवेक्ष्य संशोध्य प्रकाश्यते ।

इयं व्याख्या D. No. 15640 इत्यङ्कवति कोशे वर्तमाना सारदीपिका च प्रमाणोपपादने प्रतिपादनशैल्यां च समाना वर्तत इति सङ्ग्रहविस्तररूपेण एकेनैव पृथक् संस्कृतद्राविडरूपेण कृतेति ज्ञायते । एवमेवानेन आचार्यवर्येण व्याख्यानान्तरमपि संस्कृतभाषया कृतमिति भाति । यतोऽत्र “व्याख्यान्तरे” इत्यारभ्य हृश्यमानो भागः अत्रत्यकोशान्तरयोः D. No. 5345, D. No. 5346 इत्यङ्कवतोः कोशयोः तथैव समस्ति । यद्यन्यदीयमुदाहियेत “तथोक्तं” “अन्यत्र” “यथोक्तं” “तेनैवं” इति स्यात् । “ममैव” “मया” इति मुक्तकण्ठमनुक्तावपि व्याख्यान्तरपदग्रहणस्वारस्यात् सूचनमस्तीति सुगमम् । अधिकारसङ्ग्रहस्यैवेयं विस्तरतो-

व्याख्या, सङ्केपतो व्याख्यान्तरं कृतमिति च सुवचम् । तच्च व्याख्यान्तरश्चेतस्सङ्ग्रह-  
रूपमेव । उभयभाषया मूले श्रीरहस्यत्रयसाराख्येऽतिविपुलं श्लोका इमे व्याख्याता  
इत्युक्तं पूर्वमेव । शैल्या सारदीपिकाकारस्येयं व्याख्या, व्याख्यानवाक्यजालज्ञापितं  
व्याख्यानान्तरं चास्ति तस्येति सुनिरूपम् ।

अधिकारसङ्ग्रहस्यास्य पृथक् सङ्कलितस्य प्रबन्धस्य पञ्च व्याख्याः संसन्ति ।  
एका प्रकृते प्रकाश्यमाना श्रीमद्रहस्यत्रयसारस्य मूलग्रन्थस्य सारदीपिकाख्यमणि-  
प्रवालव्याख्याकारिभिः श्रीभाष्यश्रीनिवासाचार्यैः कौशिकैः सङ्कलिता । व्याख्या-  
नान्तरमप्येभिः कृतमिति प्रागेवोक्तम् । अपरा भावप्रकाशिनीनाम्नी मूलग्रन्थस्य  
सारप्रकाशिकाख्यसंस्कृतव्याख्याकारिभिः श्रीभाष्यश्रीनिवासाचार्यैः भारद्वाजैः सङ्क-  
लिता समस्ति R. No. 3235 इत्यङ्कवति कोशेऽत्र कोशागारे । इतरा च लघुव्याख्या  
काचिदस्य श्रीमद्भिः जगन्नाथाचार्यैः विरचिता R. No. 13611 इत्यङ्कवति कोशे  
प्रधानप्रतिनन्त्राधिकारपर्यन्तमेव लभ्यमाना चकास्ति । अन्या अज्ञातकर्तृनाम्नी  
समग्रा R. No. 11287 R. No. 13592 इत्यङ्कवतोः कोशयोः प्रकाशते । परा  
द्वाविडभाषाटीका परिपूर्णा R. No. 521 (a) (Tamil) इत्यङ्कवति कोशे वरीवर्ति ।

उभाविमौ श्रीनिवासाचार्यैः समकालिकौ वाधूलश्रीनिवासाचार्यात् पेरियप्प-  
देशिकाख्यात् अधिगतसमस्तवेदान्तद्वयार्थसंशोभिताविति ज्ञायते । तथाहि-सारदी-  
पिकाचार्यां कौशिकश्रीनिवासाचार्याः “अर्था रहस्यत्रयसारसंभूताः स्फुरन्ति चिते मम  
यत्प्रसादतः । तं नौमि वाधूलकुलीनदेवरार्डार्यसूनुं पेरियप्पदेशिकम्” ॥ इति,  
भावप्रकाशिन्यां भारद्वाजश्रीनिवासाचार्याश्च “वन्दे श्रीदेवरार्जार्यसूनुं वरगुणकरम् ।  
श्रीनिवासगुरुं श्रीमद्राधूलकुलभूषणम् ॥” इति च स्वाचार्यमस्तुवन् ॥

सारप्रकाशिकाकाराः भारद्वाजश्रीनिवासाचार्याः भावप्रकाशिनीं अधिकार-  
सङ्ग्रहव्याख्यां कृतवन्तः इति, तत्पिता श्रीनिवासाचार्य इति च सुषु प्राप्तं ज्ञायते । यतो  
हि—“ तत्रत्यतत्तदधिकाराद्यन्तयोः तत्तदधिकारार्थानेकैकश्लोकेन सङ्गृह्य प्रदर्श्य  
तानेव श्लोकानधिकारसङ्ग्रहाख्यप्रबन्धत्वेन च चकार । तथैव ते श्लोकाः सारप्रका-  
शिकाचार्यां व्याख्याता अपि भावप्रकाशिन्याख्यप्रबन्धेन विशिष्य व्याख्यास्यन्ते ॥ ”

इति, सारप्रकाशिकायां—“भारद्वाजकुलावधीन्दुश्रीनिवासार्थसेवया । रहस्यत्रय-  
सारार्थस्तत्सुतेन प्रकाश्यते ॥” इति च दरीदृश्यते ।

सारदीपिकाकाराः कौशिकश्रीभाष्यश्रीनिवासाचार्या एवेमां व्याख्यां कृतवन्त  
इतीदं अत्रैव ग्रन्थादौ—“श्रुतिमौलिदेशिकगुरुमुदा सतामधिकारसङ्ग्रहममुं व्यरी-  
रचत् । तमहं पुनर्नकठिनं यथाश्रुतं विवृणोमि तस्य करुणावलम्बनः ॥” इति  
इलोकेन सुबोधं सर्वेषाम् ।

इमौ द्वावपि श्रीनिवासाचार्यौ कौशिकभारद्वाजौ श्रीभाष्यसमाख्याविशेष-  
समलङ्घतौ । यतः (D. No. 15640) प्रकृते अधिकारसङ्ग्रहव्याख्याग्रन्थे अन्ते  
“श्रीभाष्यश्रीनिवासेन कौशिकान्वयजन्मना । सङ्ग्रहस्याधिकाराणां व्याख्येयं साधु  
निर्मिता ॥” इति, (R. No. 3235) भावप्रकाशिन्यां आदौ “भारद्वाजकुलावधीन्दु  
भाष्याख्यामृतपूरितम् । द्रमिडोपनिषद्ग्रं श्रीनिवासगुरुं भजे ॥” इति च  
परिदृश्यते ॥

सारदीपिकाकाराः कौशिकश्रीभाष्यश्रीनिवासाचार्याः सारप्रकाशिकाकाराः  
भारद्वाजश्रीभाष्यश्रीनिवासाचार्याश्च आचार्यसार्वभौमैः श्रीमद्रेदान्ताचार्यैरनुगृहीतस्य  
व्याख्येयस्य अधिकारसङ्ग्रहस्य दिव्यस्य प्रबन्धस्य कालक्षेपोपकरणत्वेन मुमुक्षुजन-  
नित्यानुसन्धीयमानतां प्रसन्नगम्भीरशैल्या सर्वोज्जीवनहेतुतत्त्वहितपुरुषार्थबोधनवैखरीं  
श्रीमद्रहस्यत्रयार्थविशिष्टव्याख्यानतया भोग्यतां च मनसि सदानुसन्धाय परमानन्द-  
भरिताः सर्वेषां सुग्रहत्वाय मूलस्य रहस्यत्रयसारस्य, पृथडनिर्मितस्याधिकारसङ्ग्रहस्य  
च विशिष्य व्याख्यानं कृतवन्तः प्रसादातिशयेनेति ग्रन्थस्यास्य प्रकाशनेन भगवतः  
श्रियःपते: मुखोल्लासकरं परमं कैङ्गर्यं कृतमसामिरिति निश्चिनुमः ॥

Correction in Sanskrit Introduction

Page 1. Line 22.

Read this:

जगज्ञाथकृता लघुव्याख्या चैकस्मिन् कोशे,  
अज्ञातकर्तुनाम्नी व्याख्या चैकस्मिन् कोशे,  
द्राविडभाषाटीका द्वयोः कोशयोः, एवमेव रहस्य-  
व्याख्यानमतिरिक्तं भिन्नं च श्रीनिवासाचार्यकृत-  
मेकस्मिन् कोशे वर्तते । [for अज्ञात to वर्तते ।]

इत्थं

ति. अ. कु. चैकटाचार्यः

संस्कृतपण्डितः

॥ श्रीः ॥

॥ श्रीहयश्रीवाय नमः ॥

## ॥ अधिकारसङ्गहव्याख्या ॥

॥ श्रीभाष्यश्रीनिवासार्थकृता ॥

—————

श्रीमान् वेङ्कटनाथार्थः कवितार्किककेसरी ।  
वेदान्ताचार्यवर्यो मे सन्निधत्तां सदा हृदि<sup>1</sup> ॥ १ ॥

वेदान्ताचार्यवर्येण वेङ्कटेश्वरसूरिणा ।  
समुद्भूतोऽधिकाराणां सङ्ग्रहोऽद्य विविच्यते ॥ २ ॥

श्रुतिमौलिदेशिकगुरुसुदा सता-  
मधिकारसङ्ग्रहमसु<sup>2</sup> व्यरीरचत् ।  
तमहं <sup>3</sup>पुनर्नकठिनं यथाश्रुतं  
विवृणोमि तस्य करुणावलम्बनः ॥ ३ ॥

इह खलु कवितार्किकसिंहसर्वतन्त्रस्वतन्त्रो वेदान्ताचार्य इति श्रीरङ्गराज-  
दत्तापरनामधेयः श्रीमान् वेङ्कटनाथार्थः मुमुक्षुजीवनाय तदपेक्षितसकलार्थपरि-  
पूर्णरहस्यत्रयसाराख्यं दिव्यं प्रबन्धं प्रणीय तत्रोक्तद्वात्रिंशदधिकाराणामादावन्ते च  
तत्तदधिकारोक्तसङ्ग्राहकं संस्कृतरूपं पद्यद्वयं निरमिति ।

भूयस्तान्यपि पद्यानि समुद्भूत्य रहस्यत्रयपठनालसानामुपकारायाधिकार-  
सङ्ग्रहं नाम प्रबन्धं पृथक्त्वेन चकार । स चेह मुमुक्षुभिस्सर्वैः कालक्षेपोपकरणत्वेन

1. The verse is not found.

2. सङ्ग्रहमयं

3. तमिह प्रसन्नकठिनं

भोग्यतया नित्यमनुसन्धेयः । तस्य च प्रसन्नंभीरतयाऽत्र सत्सम्प्रदायं विनाशो  
दुरवबोधो भवति । तदवबोधनायाधिकारसङ्ग्रहव्याख्यां नातिसङ्कोचविस्तारां  
वेदान्ताचार्यकृपावलम्बनोऽहं यथाश्रुतं विलिखामि । तामिमां सम्प्रदायज्ञाः कृतिनौ  
विशोध्य परिपालयन्तु ।

रहस्यत्रयसारश्च द्वात्रिशंदधिकारपरिष्कृतः । रहस्यत्रयसारस्यादौ तदुप-  
सर्जनतया गुरुपरम्परासारो नाम प्रबन्धो न्यवन्धि । तेनैव गुरुपरम्परासारस्य  
पृथक्प्रबन्धत्वेऽपि तदुपसर्जनतया सर्वे रहस्यत्रयसारस्यादौ अनुसन्धीयते । अत  
एव अधिकारसङ्गहेऽप्यादौ गुरुपरम्परासारश्लोका <sup>2</sup>उपाचाः ।

### ॥ मङ्गलाचरणम् ॥

अधिकारसङ्गहाख्य<sup>3</sup>प्रबन्धं चिकीर्षुवेदान्ताचार्यः आदावाचार्येभ्यः स्वाभीष्टं  
प्रार्थयते<sup>4</sup>—

प्रपदनमये विद्याभेदे प्रतिष्ठितचेतसः  
प्रति<sup>5</sup> (दिश)[पद]मिह प्रज्ञादायं दिशन्तु दयाधनाः ।  
शठरिपुशुकव्यासप्राचेतसादिनिवन्धन-  
श्रमपरिणतश्रद्धाशुद्धशया मम देशिकाः ॥ १ ॥

स्वस्मिन् प्रार्थनादपि स्वभक्तेभ्यः स्वाभीष्टप्रार्थनं भगवतोऽभिमत्तमम् ।  
एतच्च “यद्वासवर्गात्” (श्लो. 19 d) इति न्यासविंशतौ वेदान्ताचार्येरेव स्फुटी-

1. कुत्रचित् सम्प्र-
2. उपपत्तौ ।
3. -हाख्यं प्र-
4. प्रार्थयति-प्रपदनमय इति ।
5. The Commentary has पद

कृतम् । प्रपदनमये प्रपदनरूपे विद्याभेदे उपासनाद्विन्ने प्रतिष्ठितचेतसः प्रपन्ना-  
ग्रेसराः देशिकाः नाथयामुनयतिवरप्रभृतयः पुनः कीदृशाः शठरिपुः द्रामिडब्रह्म-  
संहितादर्शी शठकोप इति प्रसिद्धः, प्राचेतसो वाल्मीकिः, आदिशब्देन परा-  
शरादयस्सङ्गृहीताः, तेषां <sup>१</sup>निबन्धनानि द्रामिडब्रह्मसंहिता भागवत महाभारत-  
श्रीमद्रामायण <sup>२</sup>विष्णुपुराणादीनि, तत्र श्रमः भूयः परिचयः तेन <sup>३</sup>परिणता या श्रद्धा  
भगवद्भागवतविषयनिरतिशयभक्तिः, तथा शुद्धभावाः मम प्रस्तुतप्रबन्धचिकीषोः  
इह वक्ष्यमाणप्रबन्धे जगति वा प्रतिपदं <sup>४</sup>प्रतिशब्दं प्रतिपदन्यासं वा प्रज्ञा उचित-  
ज्ञानं सैव दायः अंशतस्वाहोऽ भागः तं दिशन्तु <sup>५</sup>ददन्तु ॥ १ ॥

॥ गुरुपरम्परासारः ॥

अनन्तरं गुरुपरम्पराश्लोकयोराद्ये उक्ताः पूर्वचार्याः मम निरतिशयप्रीति-  
विषया भवन्तु इत्या <sup>७</sup>शंस(न्ते)[ते]—

एते महामपोदमन्मथशरोन्माथाय नाथादय-  
स्त्रयन्तप्रतिनन्दनीयविविधोदन्तास्स्वदन्तामिह ।  
श्रद्धातव्यशरण्यदम्पतिदयादिव्यापगाव्यापकाः  
स्पर्धाविष्णुविप्रलभ्यदवीवैदेशिकाः देशिकाः ॥ २ ॥

एते पूर्वोक्ता देशिकाः, कीदृशाः, इह जगति त्रयन्ते वेदान्तव्याख्याने

१. प्रबन्धानि
२. श्रीविष्णु-
३. सम्भूता
४. पदे पदे प्रतिशब्दं
५. -स्त्रवाहभागः
६. ददन्त्वति ।
७. -शंसते-एत इति ।

यद्वा<sup>१</sup>त्रयन्तव्याख्यानेन हेतुना प्रतिनन्दनीयाः विविधाः<sup>२</sup>उदन्ता वृत्तान्ता येषां ते । किञ्च श्रद्धातव्या उज्जीवनाय विश्वसनीया दयाया विशेषणं दम्पत्योर्वा, शरण्यौ यौ दम्पती लक्ष्मीनारायणौ, तयोर्या<sup>३</sup> दया सैव दिव्यापगा दिव्य<sup>४</sup>गङ्गा तां व्याप्नुवन्तीति ते । दयायाः परिणतयः तासां सर्वासां विषयभूता इत्यर्थः । यद्वा व्यापका इति णिजन्तात्<sup>५</sup>एवुल् । स्पर्धा अन्योन्यविरोधः, विष्ववस्सदाचारअशः, विप्रलम्भो वञ्चनं<sup>६</sup>, तेषां पदवी सञ्चरणमार्गः तस्या वैदेशिका देशान्तरस्थाः<sup>७</sup> तैर्दूरो-जिज्ञाता इत्यर्थः । <sup>८</sup>अपोढः अपगतः मन्मथशराणा<sup>९</sup>मुन्माथः पीडा यस्मात्<sup>१०</sup>तस्मै मह्यं स्वदन्तां रोचन्तां [रु]चिविषयभूता भवन्तु ॥ २ ॥

अथ गुरुपरम्परोत्कर्षमनुसन्धते<sup>११</sup>—

हृद्या हृत्पद्मसिंहासन(गै)[रसिक]<sup>१२</sup>हयग्रीवहेषोर्मिघोष-  
क्षिप्रत्यर्थिदसिर्जयति बहुगुणा पङ्क्तिरसमद्गुरुणाम् ।  
दिक्सौधाबद्वजैत्रध्वजपटपवन<sup>१३</sup>स्युतिनिर्धूततत्त-  
त्सिद्धान्तस्तोमतूलस्तबकविगमनव्यक्तसद्वर्ति<sup>१४</sup>नीका ॥ ३ ॥

1. त्रयन्तप्रतिनन्दनीयविविधोदन्ताः त्रयन्त-
2. उदन्ता omission
3. या omission
4. -व्या गङ्गा
5. एवुल् । किञ्च स्पर्धेत्यादि ।
6. -न इमानि आत्मगुणानां उपलक्षणानि ।
7. मतैर्दूरो-
8. नाथादयः पूर्वोक्ताः । अपोढेत्यादि । अपोढः
9. उन्मथनं पीडा
10. उत्थितमन्मथाय यद्वा मदमपि प्रार्थते, स्वप्रसादात् उत्थितमन्मथपीडाय मह्यं स्वदन्तां
11. -ते-हव्येति ।
12. रसिक in Rahasyatrayasāra
13. स्फाति in R. S.
14. वर्तनीका in R. S.

हृद्या हृदयज्ञमा, <sup>१</sup>हृत्पद्मेव सिंहासनं तत्र रसिकः<sup>२</sup>[कृत]प्रतिष्ठो यो  
हयग्रीवस्तस्य हेषाशब्दानामूर्मयः परम्परास्तेषां कोलाहलेन प्रतिक्षिप्तः<sup>३</sup> प्रत्यर्थिनां  
दृष्टि<sup>४</sup>र्गवों (येषां)ते[यथा सा]। किञ्च दिशो<sup>५</sup> दिग्न्तास्ता एव सौधास्तत्राबद्धाः ये  
जैत्राः जयशीलाः ध्वजास्तपटैरुत्थापितो यः पवनस्तस्य <sup>६</sup>स्यूतिस्समृद्धिः तया निर्धूता  
निरस्तास्ते ते सिद्धान्ता<sup>७</sup>स्तेषां स्तोमा एव तूलस्तबकाः कार्पासपिण्डास्तेषां  
विगमनेन अपगमनेन व्यक्तास्सद्वर्तिन्यस्तां मार्गा यथा सा। पूर्वं बाह्यकुट्टिष्ठि-  
सिद्धान्तं<sup>८</sup>तूलस्तबकैराकान्तसन्मा<sup>९</sup>र्गा जातास्ते तूलस्तबका यस्याः ध्वजपटपवनवेगेन  
निर्धूताः। बहुगुणा एवमनेकगुणविशिष्टा असद्गुरुणां नाथयामुनादीनां पङ्क्तिः  
<sup>१०</sup>जयति सर्वोत्कर्षेण वर्तते। सा मम प्रसन्नास्तु इति शेषः ॥ ३ ॥

<sup>११</sup>रहस्यत्रयसारादुद्धृत्य अधिकारसङ्ग्रहः कृतः, तस्मिं सुमुक्षवस्सादरं  
पठतेत्यनुजानाति<sup>१२</sup>—

पठत रहस्यत्रयसारादुद्धृतमधिकारसङ्ग्रहं सुधियः।  
जननपदवीगतागतजड्णालत्वं <sup>१३</sup>जिहांसन्तः ॥ ४ ॥

1. हृत्पद्मेत्यादि । हृत्पद्म-
2. -को स्थिरप्रति-
3. -क्षिप्तः
4. दृष्टयो गर्वाः
5. दिक्सौधेत्यादि । दिशो
6. स्फातिः
7. -न्ताः बाह्यकुट्टिविषयाः
8. -तरुलतास्तब-
9. -न्मार्गजाताः
10. जगति
11. अथ रहस्य-
12. -ति-पठतेति ।
13. “जिहासन्त” इति भावप्रकाशिनी

सुधियः । सारांसारविवेकज्ञाः जननपदव्यां संसारमार्गे गतागतेषु याता-  
यातेषु जड्हालत्वं जिधांसन्तः हन्तुमिच्छन्तो यदि<sup>१</sup> रहस्यत्रयसारास्त्रयग्रन्थात्सारत्वेन  
पृथक्कृतं अधिकारास्सङ्गृह्यन्ते<sup>२</sup> सिन्नित्यधिकारसङ्ग्रहः(सा)[तं]पठत जपत । पठते-  
त्यनेन जपेच्चारणमेवालम्, नार्थज्ञाननिर्बन्ध इति व्यज्यते ॥ ४ ॥

## ॥ उपोद्घाताधिकारः प्रथमः ॥

उपोद्घाताधिकारस्य प्रथमस्याद्यन्तश्लोकयोः आद्येन जीवः स्वभावतः कौस्तु-  
भवन्नित्यहृद्यो<sup>३</sup> प्यनाद्यपराधवशात्कलुषितचि<sup>४</sup> च सन् भगवदनुभवमलभमानसंसारे  
चिरं तिष्ठन् कदाचिद्भाग्यवशाद्गवद्वीक्षणमूललब्धात्मसत्ताकः क्रमेणात्मानं गोपा-  
यतीत्या<sup>५</sup>(हुः)[ह]—मणिवर इति ।

मणिवर इव शौरेर्नित्यहृद्यो<sup>६</sup> पि जीवः  
कलुषमतिरविन्दन् किङ्करत्वाधिराज्यम् ।  
विधिपरिणतिभेदाद्वीक्षितस्तेन काले  
गुरुपरिषदुपज्ञं प्राप्य गोपायति स्वम् ॥ ५ ॥

जीवश्चेतनः मणिवर इव श्रीकौस्तुभ इव शौरेर्भगवतः नित्यं<sup>४</sup> हृद्यो<sup>६</sup> पि  
हृदयङ्गमो<sup>७</sup> पि हृदये स्थातुं योग्यो<sup>८</sup> पि कलुषमतिः अनाद्य<sup>९</sup> पराधवशात्सञ्जाताज्ञानः  
तदूद्घारा संसरन् अत एव कैङ्कर्यसाम्राज्यमलभमानश्चिरं तिष्ठन् कदाचिद्भिपरिणति-

1. रहस्यत्रयसारात् उद्धृतं अधिकारसङ्ग्रहं पठत  
किमिच्छन्तः जननेत्यादि । जननपदवी संसार-  
मार्गः गतागतेषु गमनागमनेषु जड्हालत्वं संसार-  
मार्गपान्थत्वं जिहासन्तः त्यक्तुमिच्छवो मुमुक्षव इत्यर्थः ॥ ४ ॥
2. सन् omission
3. त्याह-मणिवर इति ।
4. नित्यहृद्यः नित्यहृदयङ्गमः
5. -दिपापवशा-

मेदात् विधीयत इति विधिः कर्म पुण्यपरूपं तत्परिणतिभेदः<sup>1</sup> यादच्छिकसुकृतं<sup>2</sup>  
यद्वा विधिशब्देनात्र भगवद्या उपलक्ष्यते, विदधाति सर्वमिति कर्तरि व्युत्पत्त्या  
दयोच्यते । तस्याः परिणतिभेदः<sup>3</sup> अज्ञातसुकृतादि<sup>4</sup> तस्मात् स्वदयापादितसुकृत-  
वशादित्यर्थः । तेन भगवता काले कटा(क्ष)[क्षितः]<sup>5</sup> गुरुपरिषदुपज्ञं स्वं प्राप्य सत्त्विक-  
सम्भाषणादिकभेण सदाचार्यं समाश्रित्य गुरुपरिषद्यः<sup>6</sup> आदौ<sup>7</sup> ज्ञातं सद्वावं<sup>8</sup> प्राप्य  
आचार्योपदेशात्प्राक् स्वरूपतस्सन्नपि ब्रह्मज्ञानाभावादसन्निति श्रुतिरेव दर्शयति,  
“असन्नेव स भवती”त्यादि । <sup>9</sup>गोपायति भक्तिप्रवृत्युपायपरिग्रहादि(ति)[मिः]  
स्वात्मानं रक्षति स्वहिताचरणमेव रक्षणमस्य ।

<sup>10</sup>व्याख्यान्तरे—अथ नित्यसूरितुल्यचेतनस्य एतादृशपुरुषार्थानुपलब्धौ हेतुं  
दर्शयन् उत्तरत्र तत्पुरुषार्थलब्धये गुरुपरम्परा(प्रोक्त)[प्रासं] मन्त्राख्यद्रव्यमेव  
साधनमिति वक्तुमाह-जीवश्चेतनश्शौरैः पुरुषोत्तमस्य मणिवर इव कौस्तुभ इव नित्य-  
हृद्योऽपि नित्यमनोहरोऽपि, अनेन जीवस्य संसारान्हत्वं कौस्तुभाभिमानिदेवतात्वं  
च सूचितम् । कल्पमतिः अनादिकर्मवासनया सङ्कुचितज्ञानः किञ्चरत्वं कैङ्कर्यं  
तदेवाधिराज्यं सर्वभौमत्वं अविन्दन् अलभमानः विधिपरिणतिभेदाद्वाग्यपरिपाक-  
विशेषात्तेन भगवता काले जननकाले वीक्षितः गुरुपरिषद्यः उपज्ञातं स्वेन गृहीतं  
स्वं मन्त्राख्यद्रव्यं प्राप्य गोपायति । “मन्त्रं यत्तेन गोपयेत्” इति स्मरणात् ॥ ५ ॥

1. -भेदाः
2. -कृतानि
3. -भेदात्
4. -कृतादीनितैः हेतुभिः
5. -तस्सन्
6. -षद्द्विः
7. ज्ञात्वा उपदिष्टमित्यर्थः । “उपज्ञोपक्रमं तदाचिख्यासाया”मिति नपुंसक-  
लिङ्गत्वं, स्वस्वरूपं आचार्यप्रथमकटाक्षलब्धसत्ताकमित्यर्थः ।
8. लब्धवा
9. स्वं गोपा-
10. व्याख्यान्तरे……स्मरणात् । This portion is not found in R. no.  
8765, but found in D. no. 5345 and D. no. 5346

अथ उपोद्धाताधिकारद्वितीयपद्येन<sup>1</sup> पूर्वोक्तविधिपरिपाकस्य सर्वसिद्धान्त-  
सिद्धत्वप्रदर्शनं प्रपन्नस्य प्रबलगुणानुभवकैङ्गर्यादिरूपवृत्तेर्मुक्तिवत् भोग्यतां प्रतिपाद्य  
तादृशाधिकारिणो दुर्लभतामाह—

कर्माविद्यादिचक्रे प्रतिपुरुषमिहानादिचित्रप्रवाहे  
तत्त्वकाले विपक्षिर्भवति हि विविधा सर्वसिद्धान्तसिद्धा ।  
तत्त्वब्धस्वावकाशप्रथमगुरुरुकृपागृह्यमाणः कदाचि-  
न्मुक्तैश्चर्यान्तसम्पन्निधिरपि भविता कश्चिदित्थं विपश्चित् ॥ ६ ॥

इह जगति <sup>2</sup>प्रतिपुरुषं कर्माविद्यादिचक्रे अनादविद्यया कर्म, कर्मणा  
देवादिशरीरपरिग्रहः, शरीरपरिग्रहादविद्या, एतेषां चक्रे समूहे अनादिर-  
ज्ञातादिश्चित्रो नानाप्रकारः प्रवाहो यस्य तस्मिन् तथोक्ते सति तत्त्वकाले  
अनुभवोन्मुखकाले विविधा कर्मभेदान्नानाविद्या सर्वसिद्धान्तेषु सिद्धा सम्प्रतिपन्ना  
विपक्षिः परिपाकः भवति हि भवत्येव । तस्मिन् परिपाकावसरे लब्धः प्राप्तः  
स्वावकाशो यथा सा च प्रथमगुरुरुकृपा च तया गृह्यमाणः । कश्चित् विपश्चिदिति-  
शब्देन सहस्रेषु कश्चिदिति दौर्लभ्यं सूच्यते । कदाचित् कस्मिंश्चित् काले, इत्थमनेन  
प्रकारेण विपश्चित् सन् आचार्योपसत्या गृहीतभक्तिप्रपत्तिज्ञानतया सर्वज्ञस्सन्

1. -न विधिपरिणतिभेदादित्युक्तमेव उपपादयति-कर्मेति ।
2. प्रतिपुरुषं पुरुषाणां अनादिचित्रप्रवाहे अनादिरज्ञातादिः चित्रो नानाप्रकारः  
परिग्रहः, शरीरपरिग्रहादविद्या एतेषां चक्रं मण्डलं, अस्मिन् विचित्रप्रवाहे  
अस्मिन् चक्रे निरन्तरं भ्रमति पुण्यपाप ..... तत्त्वकाले अच्छपापदशायाः  
इयं कस्यचित् कदाचिन्मोक्षानुगुणः परिपाको भवतीति । इयं प्रक्रिया सर्व-  
सिद्धान्तं.....दं अङ्गीकृता । एवमनङ्गीकारे तत्त्वन्मते मोक्षस्य अनवकाश-  
प्रसङ्गात् मोक्षकथा निरर्थका स्यात् तत्त्वब्धयत्यादि ? । तत्र अ.....वकाशया  
प्राप्तावसरया प्रथमगुरोः परमाचार्यस्य भगवतः कृपया परिगृह्यमाणः कश्चित्  
कश्चिदितिशब्देन सहस्रेषु कश्चिदिति ..... सूच्यते । कदाचित् कस्मिंश्चित्  
कालविपर्यये इत्थं अनेन प्रकारेण विपश्चित् सन् आचार्योपसत्या गृहीतभक्तिः  
प्रपत्तिरूपज्ञानतया.....ज्ञानसन् मुक्तैश्चर्यं भगवत्परिपूर्णानुभवपूर्वकैङ्गर्यकरणं  
तदेव सम्पत् सामाज्यं तञ्जिधिः संपन्नो निरवधिकैश्चर्यवानपि भविष्यत्य ॥

मुक्तैर्थ्यमन्ते यस्यास्सा च सम्पच्च गुणानुभवकैङ्गर्यरूपा वृत्तिः तस्या निधिर्निक्षेप-  
स्थानमपि भविता । प्रथमं सुकृतपरिपाकः, पश्चात्प्रपत्तावन्वयः, अनन्तरं  
गुणानुभवरूपा वृत्तिः, ततो मुक्तैर्थ्यमिति क्रमो द्रष्टव्यः ॥ ६ ॥

## ॥ सारनिष्कर्षाधिकारो द्वितीयः ॥

अथ सारनिष्कर्षाधिकारपद्ययोराद्येन रहस्यत्रयरूपसार एव <sup>१</sup>आर्यापेक्षणीय  
इत्याह—

श्रुतिपथविपरीतं क्षेलकल्पं श्रुतौ च  
प्रकृतिपुरुषभोगप्रापकांशो न पथ्यः ।  
तदिह विबुधगुम्भूत्युजी<sup>२</sup> वा [ मृत्युभीता ]विचिन्व-  
न्त्युपनिषदमृताब्धेरु<sup>३</sup>द्धूतं सारमार्याः ॥ ७ ॥

<sup>४</sup>श्रुतिपथविपरीतं वेदान्तमार्गविरुद्धं बाह्यकुदृष्टिशास्त्रं क्षेलकल्पं विष्टुल्यं  
सद्योमृत्युप्रदत्त्वादिति भावः । श्रुतौ च प्रकृतिपुरुषभोगप्रापकांशः प्रकृत्यनुभवः  
ऐश्वर्य, पुरुषानुभवः केवलस्वात्मानुभवः, तयोः प्रापकौ केवलकर्मयोगज्ञानयोगौ,  
तत्प्रतिपादकांशः ऐश्वर्यकैवल्यतत्साधनप्रतिपादकांशः, <sup>५</sup>पथ्यः [ न ] हितकरो न  
भवति । तत् तस्मात् इह जगति मृत्युजीवा<sup>६</sup> आर्यस्सन्तः <sup>७</sup>विबुधैर्ज्ञानिभिर्गुम्भूत्यु-

1. अवश्यापेक्षणीय इत्याह—श्रुतीति ।
2. -भीता. in R. S.
3. -त्तम् in R. S
4. मृत्युः संसारः मृत्युभीता मुमुक्षा……तेषां श्रुतिपथविपरीतं वाच्यं बाह्यकु-  
दृष्टिशास्त्रं तच्च वेदान्तमार्गविरुद्धमेवार्थं वदति । क्षेल-
5. न पथ्यः
6. -भीताः
7. मृत्यु[भी]ता एवाचार्या इत्यपि सूच्यते । देवरहस्यं विबुधगुम्भूत्यु, एतद्वै महोप-  
निषदं देवानां गुह्यमित्युक्तेः । उपनिषदमृताब्धे …… सारांशेष्वपि सारं  
तादशस्सारो रहस्यत्रय(वे)[मेव]तमेव विचिन्वन्ति अपेक्षन्ते नेतरत् ।

सुरक्षितं उपनिषदमृताव्येरुद्धतं सारं रहस्यत्रयरूपं विचिन्वन्ति अपेक्षन्ते नेतरत् ।  
 “उपनिषदमृताव्येरुत्तमं सारमार्या” इति पाठे उत्तमं सारांशोष्यपि सारं तादृशस्सारो  
 रहस्यत्रयमेव । “असारमल्पसारं च सारं सारतरं त्यजेत् । भजेत्सारतमं <sup>1</sup>शाखं  
 रक्षाकर इवामृतम्” ॥ इत्युक्ते: ॥ ७ ॥

अथ सारनिष्कर्षाधिकारपूर्वक्षोकोक्तरहस्यत्रयसारस्य विनियोगप्रकारं  
<sup>2</sup>दर्शयति—

शाखानामुपरी<sup>3</sup>क्षितेन मनुना मूलेन लब्धात्मकः  
 सत्ताहेतुसकृज्जपेन सकलं कालं द्वयेन क्षिपन् ।  
 वेदोत्तंसविहारसारथिदयागुम्भेन विस्त्रिम्भितः  
 स्सारज्ञो यदि कश्चिदस्ति भुवने नाथस्स युथस्य नः ॥ ८ ॥

शाखानामुपरीक्षितेन शाखानामुपरिशब्देन उपनिषदुच्यते । अर्थवर्णो  
 पनिषदीक्षितेन ‘ओमित्यग्रे व्याहरेत्’ इत्यादि तत्र ह्युच्यते । मूलेन मनुना  
 मूलमन्त्रेण आचार्योपदिष्टेन लब्धात्मकः लब्धात्मसत्ताकः । सत्ताहेतुसकृज्जपेन सत्ता  
 कृतकृत्यता, अन्यथा अनन्वयात्, तद्देतुसकृज्जपः यस्य तेन द्वयेन सकलं कालं  
 क्षिपन्, सर्वदा कालक्षेपं कुर्वन् <sup>4</sup>वेदोत्तंसेषु वेदान्तेषु विहारो यस्य स चासौ  
 सारथिः श्रीकृष्णः तद्यायाः गुम्भेन च मनुक्षोकेन विस्त्रिम्भितः सज्जातविश्वासः  
 अयमेव साराभिज्ञ इत्युच्यते । एवंभूतः कश्चिदसिन् भुवने अस्ति चेत्,

1. शास्त्रैः भोग्यतया रक्षाकर इवामृतमित्युक्ते: ॥ ७ ॥
2. -ति-शाखानामिति ।
3. -रि स्थितेन in R. S.
4. -मुपरि स्थितेन
5. षदि स्थितेन
6. -ज्जपः उच्चारणं यस्य
7. वेदोत्तंसे ..... दान्तेषु विहर्तुं शीलो यः सः वेदान्तप्रतिपाद्यः सारथिः  
 कृष्णः गोष्ठव्याः नाथः शेषी । यद्वा सयूथः सपरिजनः तस्य.....रं श्लोकेन  
 अनुसंहितेन विस्त्रिम्भितः विश्वासं प्राप्तः । अयमेव

कश्चिदिति<sup>१</sup>दौर्लभ्यं सूच्यते । स सारज्ञः नः यूथस्य असद्गोष्ठ्याः नाथशेषी ।  
यद्वा सयूथसपरिजनः स सारज्ञो नशेषी ॥ ८ ॥

## ॥ प्रधानप्रतितन्त्राधिकारः तृतीयः ॥

अथ प्रधानप्रतितन्त्राधिकारपद्योराद्येन मूलमन्त्रार्थतत्त्वज्ञ एव सर्वोपनिषत्ता-  
त्पर्य वेदेत्याह—आधेयत्वप्रभृतीति ।

आधेयत्वप्रभृतिनियमैरादिकर्तुशशरीरं  
सत्ताक्षे<sup>२</sup>मप्रयतनफलेष्वेतदायत्तमेतत् ।  
विश्वं पश्यन्निति भगवति व्यापकादर्शदृष्टि<sup>३</sup>-  
गम्भीराणामकृतकगिरां गाहते चित्तवृत्तिम् ॥ ९ ॥

व्यापकः मूलमन्त्रः तस्य व्यापकवस्तुप्रतिपादकत्वात् । अध्याहारं विना  
अर्थप्रतिपादकत्वाच्च व्यापकत्वं, स एवादर्शः दर्पणं तस्मिन् दृष्टिर्थस्य स तादृशः  
पुरुषः विश्वं चेतनाचेतनात्मकं जगत् आधेयत्वं प्रभृतिर्येषां ते नियमाः धर्माः,  
प्रभृतिशब्देन शेषत्वनियाम्यत्वादयो गृह्णन्ते । यद्वार्यं यच्छेषभूतं यन्नियाम्यं यत्  
तत्त्वस्य शरीरमिति लक्षणात्, एतैर्नियमैरादिकर्तुर्भगवतः शरीरमिति । एतत् जगत्  
सत्ताक्षेमप्रयतनफलेषु विषये एतस्य भगवत आयत्तं [अ]धीनमिति च पश्यन्  
जानन् गम्भीराणां मनोज्ञानां अकृतकगिरां अपौरुषेयवाचां वेदान्तानां चित्तवृत्तिं  
तात्पर्यं गाहते अनायासेन जानाति ।

व्याख्यान्तरे—आधेयत्वप्रभृतयः आधेयत्वविधेयत्वशेषत्वाख्याः विश्वगताः  
धर्माः मूलमन्त्रेण पदत्रयेण व्युत्क्रमेणोक्ताः तेषां नियमैः यावद्द्रव्यभाविभि-

1. दुर्लभत्वं
2. -स्थेम- in R. S.
3. हृष्टे in R. S.

राधेयत्वादिभिरित्यर्थः । एतद्विश्वं चेतनाचेतनात्मकं आदिकर्तुः जगत्कारण-भूतस्य च भगवतश्शरीरं भवति । किञ्च एतद्विश्वं सत्तायां स्वरूपव्याप्तौ स्थेमनि स्वरूपा<sup>1</sup>नुवृत्तिरूपलक्षणे प्रयत्नेषु<sup>2</sup>दृष्टादृष्टदृष्टार्थसर्वव्यापारेषु फलेषु<sup>3</sup>तत्फलव्याप्तौ ऐश्वर्यकैवल्या<sup>4</sup>दिव्याप्तौ च एतदायतं एतच्छब्दोक्तादिकर्त्रधीनमेव च<sup>5</sup> भवति<sup>6</sup> । तद्विरेकेणै<sup>7</sup>तेषां सत्तादिनिर्वाहको नास्तीति भावः<sup>8</sup> । इति पश्यन् इति वेदान्ततात्पर्यभूतमर्थद्वन्द्वं जानन् पुमान्<sup>9</sup>व्यापकः अष्टाक्षरस्स एवादर्शः दर्पणं तत्र दृष्टे भगवति गम्भीराणामसर्वज्ञदुरवगाहानामकृतकगिरां वेदान्तवाक्यानां<sup>11</sup>चित्तवृत्तिं तात्पर्यं जानाति । <sup>12</sup>वेदान्तवाक्यानि त्रिविधानि । कानिचित् विश्वेश्वरयोः भेदप्रतिपादकानि, कानिचित् तयोरभेदप्रतिपादकानि, कानिचित् घटकानीति ।

1. -नु...प्रवृत्ति
2. दृष्टादृष्टार्थस्वव्यापारेषु
3. तत्त्वफलप्राप्तौ
4. -प्राप्तौ
5. omitted
6. स प...[सा]दादेव सर्वं प्राप्नुवन्ति ।
7. -ऐव तेषां
8. अयमर्थश्च प्रणवप्रकृतिभूतेन अकारेण उच्यते । अकारार्थो विष्णुर्जगदुदयरक्षा-प्रलयकृदिति अभियुक्तोक्तेः । अत्र प्रलयो द्विविधः । संहारो मोक्षश्च । समस्त-शब्दमूलत्वात् अकारस्य अकारार्थो विष्णुः सत्तास्थेमप्रयत्नहेतुमंवति ।
9. अर्थं द्वन्द्वं
10. व्यापकादर्शदृष्टे भगवति व्यापकमन्त्रोऽष्टाक्षरः स एव आदशो, दर्पणम्, तत्र संक्षेपतः प्रकाशिते, अयं भावः—श्रीमदष्टाक्षरे पदत्रये व्युत्क्रमात् भगवन्तं[प्रति] विश्वस्य नियमेनाधेयत्वविद्येयत्वशेषत्वप्रकाशनात् भगवतश्च नियमेन आधा-रत्वनियामकत्वशेषित्वसिद्धेः विश्वेश्वरयोः शरीरशरीरभावसम्बन्धः सूचितो भवति । विश्वस्य तच्छरीरत्वाच्च तदधीनसत्तास्थेमप्रयत्नफलं चोक्तं भवति । एवं व्यापकादर्शेन संक्षेपतः विश्वस्य शरीरत्वेन तत एव सत्तादिनिर्वाहकत्वेन दर्शिते भगवति गम्भीराणां
11. चित्तवृत्तिं to जानाति omitted
12. वेदान्तेषु

<sup>१</sup>भेदश्रुतीनां विश्वेश्वरयोः स्वरूपभेदे तात्पर्यम्, अभेदश्रुतीनां तु शरीरवाचिशब्दानां शरीरिपर्यन्ततया तत्तद्विश्ववाचिशब्दानां भगवति शरीरिणि तात्पर्यात् विश्वेश्वरयोः शरीरशरीरिभावे <sup>२</sup>तात्पर्य न तु स्वरूपैक्यम्, घटकश्रुतीनां विश्वेश्वरयोः शरीरशरीरि भावप्रदर्शने तात्पर्यमिति तात्पर्यरूपचित्तवृत्तिं <sup>३</sup>जानाति । एवं विश्वेश्वरयोः शरीर-शरीरिभावमजानन्तः कुदृष्टयः अभेदश्रुतेः स्वरूपैक्ये तात्पर्यं कल्पयित्वा भेदघटक-श्रुतीः निरर्थकाः कुर्वन्ति । अपरे भेदश्रुत्यर्थं स्वरूपभेदमालम्ब्य तावन्मा<sup>४</sup>त्रतः अभेदघटकश्रुतीः प्रतिक्षिपन्ति । सर्वश्रुतीनां चित्तवृत्तिं न जानन्ति । <sup>५</sup>असन्मत-स्थास्तु मूलमन्त्रसिद्धं <sup>६</sup>शरीरशरीरिभावं जानन्तः सर्वश्रुतीनां तात्पर्यं विदित्वा सर्ववाक्याविरोधेनार्थं निश्चिन्वन्ति<sup>७</sup> । यद्वा “आधेयत्वप्रभृतिनियमैरादिकर्तुः शरीरं सत्ताक्षे<sup>८</sup>(स्थे)मप्रयतनफलेष्वेतदायत्तमेतत् । विश्वं” इत्येवंप्रकारेण व्यापकादर्शदृष्टे भगवति पश्यन् व्यापकमन्त्रोऽपि विश्वस्य भगवच्छरीरत्वं तदधी(न)सत्तादिमत्त्वं च प्रतिपादयतीति पश्यन्नित्यर्थः । गम्भीराणामकृतकगिरां चित्तवृत्तिं गाहते, भगवत्पर्यन्ताभिधायित्वरूपतात्पर्यं जानातीत्यर्थः ॥ ९ ॥

1. त्रिविधानां वाक्यानां पृथगा(त्मनां)[त्मानं] प्रेरितारं च मत्वा ‘‘भोक्ता भोग्यं प्रेरितारं च मत्वा’’ इति भेदश्रुतयः, सदेव सौम्येदमय आसीत्, एकमेवाद्वितीयं, ब्रह्मा नारायणः, शिवश्च नारायणः नारायण एवे(ति देवं)[द] सर्वं, न द्वितीयो[स्ति] कश्चित्” इत्यादयोऽभेदश्रुतयः,……पृथिव्यां तिष्ठन् पृथिव्या आन्तरो यं पृथिवी न वेद, यस्य पृथिवी शरीर, य आत्मनि तिष्ठन् आत्मनोऽन्तरो यं आत्मा न वेद यस्यात्मा न शरीर य आत्मानं अन्तरो यमयति, अन्तः प्रविष्टशास्ता जनानां, सर्वात्मा” इत्यादयः घटकश्रुतयः । एतासां अकृतकगिरां भगवति चित्तवृत्तिं तात्पर्यं जानाति । भेदश्रुतीनां

2. निबन्धनादेव तात्पर्यम्

3. जानीते ।

4. -न्मात्रवतः:

5. अस्मिन् मतस्था तु

6. विश्वेश्वरयोः शरीर-

7. -न्तीत्यर्थः ।

8. -स्थेम-

अथ उपक्रमश्लोकोक्तं विश्वेश्वरयोः शरीरशरीरिभावरूपसम्बन्धमस्मिन्कलियुगे  
कश्चिद्द्वेद्, स एक एव वादिनो जेतुं शक्तोती<sup>2</sup>त्याह—

“ यद्येवं<sup>3</sup> यतिसार्वभौमकथितं विद्यादविद्यातमः-

प्रत्यूषं प्रतितन्त्रमन्तिमयुगे कश्चिद्विपश्चित्तमः ।  
तत्रैकत्र इटित्युपैति विलयं तत्तन्मतस्थापना—

हेवाकप्रथमानहैतुककथाकछोलकोलाहलः ॥ १० ॥

अन्तिमयुगे कलौ<sup>4</sup> प्रतितन्त्र[म]स्य कृतयुगर्धमत्वात् कलौ तद्वेदनं दुर्लभं इति  
सूच्यते अन्तिमयुगशब्देन ।<sup>5</sup> यतिसार्वभौमेन कथितं भगवत्प्रसादविशेषहृष्टया  
कथितमित्यर्थः अदृष्टस्य कथनायोगात् । अविद्यातमः प्रत्यूषं अज्ञानान्धकारनिर्वर्तक-  
मित्यर्थः ।<sup>6</sup> एवं पूर्वश्लोकोक्तं प्रति<sup>7</sup>तन्त्रं विश्वेश्वरयोः शरीरशरीरिभावसम्बन्धरूपं,  
“ स्वतन्त्र एव सिद्धोऽर्थः परतन्त्रैः निराकृतः । प्रतितन्त्रो यथान्याय ” इत्युक्तेः ।  
यदि कश्चिद्विद्या[त्] यदिशब्देन भाग्यवशादिति सूच्यते । कश्चिदिति सर्वेषां न  
सुलभमिति गम्यते । स विपश्चित्तमः सर्वज्ञतमो भवति ।<sup>9</sup> तत्रैकत्र पुरुषे<sup>10</sup> तत्तन्म-  
तानां स्थापनायां साधने निर्वहण इत्यर्थः । यो हेवाकः<sup>11</sup> गर्वः तेन तावन्मात्रैव  
प्रथमानाः प्रथां गता ये हैतुकाः शुष्कतार्किकाः तेषां कथाः वादजल्पवितण्डारूपाः

1. -रूपः संप्रति तं तं सिद्धान्तं अस्मिन्
2. -त्याह-यद्येतमिति ।
3. -तं in-R. S.
4. प्रतितन्त्रसिद्धान्तस्य
5. यतिराजेन भगवत्प्रसादेन छि-
6. एतं
7. -तन्त्रसिद्धान्तरूपं
8. -द्विद्यात्
9. तस्मिन्नेकस्मिन्नेव पु-
10. तन्मतस्थापनायामसाध-
12. हे चेति पुरुषं वाल्यवीति(?)हेवाकः

<sup>१</sup>ता एव कलोलः तेषां कोलाहलः कलकलध्वनिः । <sup>२</sup>औपम्य(पथि)[प्रति]कक्ष्योप-  
न्यासरूपः ज्ञटिति विलयं याति <sup>३</sup>अ[१]द्यकक्ष्यायामेव नाशं याति । एतत्प्रतितन्त्र-  
वेदिनां पुरतः सञ्चाशः क्षणमात्रं स्थातुं न शक्तः पलायन्त इति भावः ॥ १० ॥

॥ अर्थपञ्चकाधिकारः चतुर्थः ॥

<sup>४</sup>अथ ( अर्थ ) पञ्चकाधिकारपद्ययोरादेन मूलमन्त्रे अर्थपञ्चकप्रतिपादक-  
स्थलानि दर्शयन् एवंवेदी <sup>५</sup>सर्ववेदी भवतीत्याह—

आदौ प्राप्यं परम(मनवं)[पुरुष] (प्राप्य) [प्राप्तु] रूपं च मादौ  
इष्टोपायं त्वयननमसोरीप्सितार्थं चतुर्थ्याम् ।  
तद्व्याघातं ममकृतिगिरि व्यञ्जयन्तं मनुं तं  
तत्प्रायं च द्वयमपि विदन् सम्मतःसर्ववेदी ॥ ११ ॥

<sup>६</sup>अः आदिः यस्य तस्मिन्,<sup>७</sup> आदिशब्देन नारायणपदमुच्यते । अकारे,  
नारायणपदे, अनघं समस्ताहेरहितम् । परमं <sup>८</sup>सकलकल्याणैकतानं, प्राप्यं ब्रह्म  
व्यञ्जयन्तमित्यनुषज्यते । मादौ—मः आदिः <sup>९</sup>यस्य तस्मिन्,<sup>१०</sup> आदिशब्देन

1. तासां कोलाहलः
2. उपर्युपरिकक्ष्योपन्यासरूपः ज्ञटिति
3. आद्यकक्ष्या
4. आदौ अथ अर्थपञ्च-
5. सर्वज्ञो वेदी भवतीत्याह-आदविति ।
6. अः Omitted
7. यस्य सः आदिः अकारादयः तत्र अकारे नरशब्दनारायणशब्दे च
8. सकल...तानं Omitted
9. -स्य मादौ मकारनरशब्देषु प्राप्तु—
10. तस्मिन् Omitted

नारपदमुच्यते । मकारे नारशब्दे च प्राप्तुश्वेतनस्वरूपं<sup>1</sup> व्यञ्जयन्तं, अयन-  
नमसोः पदयोः इष्टोपायं अभिमतसाधनं, सिद्धसाध्यरूपेण द्रिविधं व्यञ्जयन्तं,  
चतुर्थ्या नारायणपदस्थायां, ईप्सितार्थं अभिमतकैङ्कर्यरूपं फलं व्यञ्जयन्तं, ममकृति-  
गिरि ममकारवचिनमः<sup>2</sup>पदस्थे मकारे तद्व्याघातं, तस्य फलस्य<sup>3</sup> अहङ्कारम-  
मकारात्मकं विरोधिनं व्यञ्जयन्तं, तं मनु—मूलमन्त्रं, तत्प्रायं प्रायशब्दोऽत्र  
प्रकारवचनः, तत्प्रकारं द्वयं च मूलमन्त्रवत्तदुचितस्थलेषु अर्थपञ्चकं व्यञ्जयन्तम् ।  
तथाहि —<sup>4</sup>श्रीमन्नारायणादिशब्देषु प्राप्य ब्रह्म,<sup>5</sup> उत्तमपुरुषे<sup>6</sup> प्रापारं जीवं, शरणं  
प्रपद्य इति पदयोरुपायं, उत्तरखण्डगतचतुर्थ्योः फलं च<sup>7</sup> प्रतिपादयति ।  
सर्ववे(द)[दी]सम्मतः सर्वज्ञ इति सद्भिः समर्थ्यत इति ।

<sup>8</sup>व्याख्यान्तरे—अनेनैव मूलपन्त्रेण “प्राप्यस्य ब्रह्मणो रूप” मित्यादि-  
प्रमाणप्रतिपादितमर्थपञ्चकं प्रतिपाद्यत इत्याह—आदाविति । आदावित्यादिशब्देन  
नारपदं लुप्तचतुर्थ्या च प्रतिपादते । मकारे नारपदे चतुर्थ्या च प्राप्तुः जीवस्य  
रूपं व्यञ्जयन्तमित्यनेन सम्बन्धः । इष्टोपायं इष्टस्य परमपुरुषार्थस्य उपायं  
साधनं, चतुर्थ्या—व्यस्तचतुर्थ्या, तत्प्रायं तेन मनुना तुल्यम् ॥ ११ ॥

अथ द्वितीयपदेन अर्थपञ्चकानुसन्धानक्रमं स्वानुसन्धानमुखेन दर्शयति<sup>9</sup>—

1. -नस्य रूपं
2. वाचिनर्निमशशब्दे (?) नमः शब्दसम्बन्धिनि मकार इत्यर्थः ।
3. -स्य च विरोधि च व्यञ्जय-
4. द्वयं श्री-
5. ब्रह्म प्रतिपाद्य
6. -षेण
7. च प्र-दयति Omitted
8. व्याख्या-तुल्यम् Omitted
9. -ति-प्राप्यमिति ।

प्राप्यं ब्रह्म समस्तशेषि परमं प्राप्ताऽहमस्योचितः  
 प्राप्तिर्दीयधनक्रमादिह मम प्राप्ता स्वतस्सूरिवत् ।  
 हन्तैनामतिवृत्तवानहमहमत्या विमत्याश्रयः  
 सेतुस्सम्प्रति शेषसंपदि भर (शेषिदम्पतिभर)\* न्यासस्तु  
 मे शिष्यते ॥ १२ ॥

समस्तशेषी सर्वजगतः स्वामी परमं ब्रह्म प्राप्यं सर्वेषामनुभवनीयं वस्तु, अस्य प्राप्यस्य, अहमुचितः प्राप्ता योग्योऽनुभविता । <sup>१</sup>मम इह प्राप्ये सूरिवत् अनन्तगरुडादीनामिव दायधनक्रमात् पुत्रस्य पितुर्धने[३]छद्म<sup>२</sup>तोऽशप्राप्तिन्यायेन प्राप्तिरुभवयोग्यता स्वतः प्राप्ता स्वतस्सिद्धा एतां [एनां] प्राप्तिं विमत्याश्रयः अनाद्यज्ञानसंश्रयोऽहं अहमत्या अहङ्कारेण, स्वातन्त्र्येण विरोधिनाऽतिवृत्तवानस्मि परित्यज्य स्थितोऽस्मि । हन्तेति[खे]दे । एवं स्थिते सम्प्रति मे प्राप्याननुभवात्, दूरमुज्ज्ञितस्य शेषसंपदि शेषभूतस्य सम्पत् भगवदनुभवकैङ्गर्यं तस्यां सेतुः साधनं संसारसमुद्रनिस्तारोपायश्च, भरन्यासस्तु आत्मरक्षानिक्षेप एव । <sup>३</sup>तुशब्दोऽवधारणे । शिष्यतेऽवशिष्टः । अज्ञत्वादशक्तत्वाच्च भरन्यास एव मे अधिकारो नान्यत्रेति ।

<sup>४</sup>व्याख्यान्तरे—समस्तस्य चेतनाचेतनात्मकस्य जगतः शेषी स्वामी । तत्र हेतुमाह—परममिति । निखिलहेयप्रत्यनीककल्याणकतानतया सर्वोत्तरमित्यर्थः । ब्रह्म प्राप्य[न]स्वर्गादियः । तेषां हेयप्रत्यनीकतादभावेन प्राप्याभासरूपत्वात् । अहं शेषभूतः । अस्य ब्रह्मण उचितः निरुपाधिकः प्राप्ता तदनुभवजनित[प्रीति]-कारितकैङ्गर्यरूपफलभाक् । मम प्राप्तुः प्राप्तिः फलं कैङ्गर्यमिति यावत् । दायधनक्रमात् ज्ञातित्वप्राप्तधनन्यायेन सूरिवत् स्वतः उपाधिं विना प्राप्ताऽहं: अहं देहात्मा-

\* In R. S.

1. तस्य before मम
2. जन्मतोऽशः
3. दुरवधारणे (?)
4. व्याख्या.....निष्कर्षः omitted

मिमानस्वतन्त्राभिमानरूपायाः विमतेः विपरीतज्ञानस्य आश्रयस्सन् ममकाररूपया  
बुद्ध्या एनां प्रासिमतिवृत्तवान् अतिक्रान्तोऽस्मि । हन्तेति खेदे । संप्रति संसार-  
दशायां मे शेषभूतस्य शेषसम्पदि कैङ्गर्यसाम्राज्ये विषये भरन्यासः प्रपत्तिः, सेतुः  
संसारेत्तारसाधनं शिष्यते । भक्तावधिकाराभावात् प्रपत्तिरैव शिष्यत इति भावः ।  
परमपुरुषः प्राप्यः, संसारी चेतनः प्राप्ता, भगवत्कैङ्गर्यप्राप्तिः फलं, तद्विरोधिनौ  
अहङ्कारममकारौ, उपायस्तु प्रपत्तिः, इत्यर्थपञ्चकनिष्ठर्षः ॥ १२ ॥

### ॥ तत्त्वत्रयचिन्तनाधिकारः पञ्चमः ॥

अथ तत्त्वत्रयाधिकारपद्योः आदेन तत्त्वत्रयविवेचनफलं दर्शयन् श्रुतिषु  
लक्षणतो विभक्तं तत्त्वत्रयमस्माकमाचार्या<sup>1</sup> उपदिष्टवन्त इत्याह<sup>2</sup>—

प्रकृत्यात्मआन्तिर्गलति चिदचिल्लक्षणधिया  
तथा जीवेशैक्यप्रभृतिकलहस्तद्विभजनात् ।  
अतो भोक्ता भोग्यं तदुभयनियन्तेति निगमैः  
विभक्तं नस्तत्त्वत्रयमुपदिशन्त्यक्षतधियः ॥ १३ ॥

चिदचिल्लक्षणधिया चेतनाचेतनयोः लक्षणज्ञानेन, प्रकृत्यात्मआन्तिः प्रकृतिविकारे  
देहे अहमित्यात्मआन्तिः गलति नश्यतीत्यर्थः । तथा तद्वदेव जीवेशैक्यप्रभृतिकलहः  
जीवपरमात्मनोरैक्यं स्वरूपैक्यं प्रभृतिः यस्य स चासौ कलहश्च । <sup>3</sup>प्रभृतिशब्देन परि-

1. -चार्योप-

2. -ह-प्रकृत्येति ।

3. प्रभृतिशब्देन भेदाभेदौ विपर्यादिः गृह्णते । एवंरूपो विवादः तद्विभजनात्  
जीवेशयोः लक्षणेन विभजनात् विभागज्ञानात् गलतीत्यनुष्ठज्यते । अतः एवं तत्त्वत्रय-  
ज्ञानस्य उत्तरभान्तिज्ञाननिवर्तकत्वात्, “‘भोक्ता भोग्यं प्रेरितारं च मत्वे”त्यादि-  
निगमैः विभक्तलक्षणतो विभज्य दर्शितं, पराधीनभोक्तृत्वं जीवासाधारणो धर्मः । ज्ञात-  
त्वादिरहितं भोग्यत्वं अचितो लक्षणम् । स्वतः प्रेरकत्वमीश्वरलक्षणमिति विभक्तं तत्त्व-  
त्रयं आचार्यां अस्माकं उपदिष्टवन्त इति ॥ १३ ॥ अथ तत्त्वत्रया—

माणादिकं सूच्यते । तयोः जीवेशयोः, विभजनात् असाधारणधर्मवत्तया निरूपणात् । जीवासाधारणधर्माः नियाम्यत्वशेषत्वादयः । ईश्वरासाधारणधर्मस्तु नियन्तृत्वशेषित्वादयः । गलतीत्यनुष्ठयते । अतो विपरीतज्ञानस्य निरस्तत्वात् भोक्ता जीवः, भोग्यं प्रकृतिः, तयोः प्रकृतिपुरुषयोरुभयोः नियन्ता ईश्वर इत्यनेन प्रकारेण “भोक्ता भोग्यं प्रेरितारं च मत्वे” त्यादिनिगमैर्विभक्तं पृथक्कृत्य निरूपितं तत्त्वानां चिदचिदीश्वराणां त्रयं अक्षतधियः समग्रज्ञानाः नाथादयः जिज्ञासूनां अस्माकमुपदिशनित । परा(भिप्रायो)[धीनभो]कतृत्वं जीवासाधारणधर्मः, ज्ञातृत्वादिरहितं भोग्यत्वं अचिदसाधारणधर्मः, स्वतःप्रेरितृत्वं ईश्वरासाधारणधर्म इति द्रष्टव्यम् ॥ 13 ॥

अथ तत्त्वत्रयाधिकारान्तिमपदेन जगति कुहनायुक्तिपरिकल्पिताः बहवस्तत्त्वविषयाः सिद्धान्ताः सन्ति । ते सर्वे <sup>1</sup>सर्वश्रुतिप्रमाणदीकृततत्त्वत्रयप्रतिपादकेनास्मत्सिद्धान्तेन निर्धूता भवन्तीत्याह<sup>2</sup>—

आवापोद्वापतः स्युः कति कति कविधीचितवत्तत्तदर्थेष्वा-  
नन्त्यादस्तिनास्त्योरनवधिकुहनायुक्तिकान्ताः कृतान्ताः ।  
तत्त्वालोकस्तु लोप्तुं प्रभवति सहसा निस्समस्तान् समस्तान्  
पुंस्त्वे तत्त्वेन दृष्टे न हि भवति पुनः प्राणितास्थाणुताधीः ॥ १४ ॥

तत्तदर्थेषु तेषु तेष्वर्थेषु <sup>3</sup>तत्वरूपेषु । अस्तिनास्त्योः<sup>4</sup> अस्तित्वनास्तित्वकल्प-  
<sup>5</sup>नानामानन्त्यात् । एवं कल्पने हेतवः कुहनायुक्त्यः आवापोद्वापतः, आवापः  
अविद्यमानस्य प्रक्षेपः, उद्वापः <sup>6</sup>विद्यमानस्य त्यागः ताभ्यामविद्यमानस्यास्तित्वं  
परिकल्प्य <sup>7</sup>प्रक्षेपत्, विद्यमानस्य नास्तित्वं परिकल्प्य परिहाराच्चेत्यर्थः ।

1. सर्व omitted

2. -ह- आवापेति ।

3. तत्त्वरूपेषु

4. -नास्त्योरानन्त्यात्

5. -नामनन्तत्वात्

6. विद्यमानस्य परित्यागः उद्वापः राभ्यां

7. -कल्प्य तेषु प्र-

अनवधिकुहनायुक्तिकान्ता: असङ्घातैः कुतकैः कान्तवदवभासमानाः <sup>१</sup>कृतान्ताः सिद्धान्ताः बाह्यकुट्टिकलिपताः <sup>२</sup>कविधीवत् कविबुद्धिवत् चित्रकर्मवच्च कति कति स्युः अनेकधा भवेयुः । तान् कुहनायुक्तिपरिकलिपतान् सिद्धान्तान्, तत्त्वालोकः तत्त्वज्ञानं तत्त्वानां यथावस्थितः प्रकाशः तत्त्वत्रयरूपोऽस्मसिद्धान्त इति भावः । निस्समः प्रबलस्सन्, सहसा बलात्कृत्य अतर्किंतं वा लोप्तुं प्रभवति, नाशयितुं शक्नोति । अत्र दृष्टान्तमाह—पुंस्त्व इति<sup>३</sup> । पुंस्त्वे तत्त्वेन यथाश्येन दृष्टे सति प्राणी वा स्थाणुर्वेति धीः पुनश्च न भवति हि । प्राणितास्थाणुतादिरिति पाठे अयमर्थः—दूरतः पुरोवर्तिनि कस्मिंश्चिद्रस्तुनि दूरस्थितपुंसः स्थाणुर्वा पुरुषो वा शिलास्तम्भो वा गौर्वाऽश्वो वेति बहुशिरस्कः संशयो जायते । <sup>४</sup>तत्समीपं गतस्य शिरः<sup>५</sup>(प्रा)[पा]ण्यादिदर्शनात् <sup>६</sup>यथावत् ज्ञाते सति पश्चात् स्थाणुत्वादिसंशयकोटिन्<sup>७</sup> ॥ १४ ॥

### ॥ परदेवतापारमार्थ्याधिकारः पृष्ठः ॥

अथ परदेवतापारमार्थ्याधिकारपद्योराद्येन कुट्टिनिर्णयाः नाद्वियन्ते, वेदान्तसिद्धान्तिभिः व्यासादिभिः यन्निर्णीतं सत्यं सत्यमित्यादिभिः तदेव[सन्तः] परिगृह्णन्तीत्याह<sup>८</sup>—

1. कृतान्ता omitted

2. -धीचित्रवत् कवीनां धीवैचित्र्यवत् धीशब्देन धीपरिकलिपताः अर्थः उपलक्ष्यन्ते । कम्भित् कविः कम्भिदर्थं स्वबुद्धिविकासेन केनचित्प्रकारेण परिकल्प्य प्रणयति तमन्योऽन्यप्रकारेण अप(रेण)[रो] अन्यादशप्रकारेणेत्येवं तद्विषयेष्वपि उत्प्रेक्षया कल्पनानि कति कति स्युः बहवस्सन्तीत्यर्थः । तेन एतान् कुहनायुक्ति-परिकलिपतान्

3. पुंस्त्वे दृष्टे दूरतः पुरोवर्तिनि.....

4. तस्य समी-

5. पाण्यादि

6. यथावरज्ञाते

7. -र्तं प्रवर्तते खलु प्राणिता जीविष्यति खलु यथा नश्यति तद्विदिति ॥ 14 ॥

8. -ह-आत्मैक्यमिति ।

आत्मैक्यं देवतैक्यं त्रिकसमधिगता तुल्यतैक्यं त्रयाणा-  
मन्यत्रैश्वर्यमित्याद्यनिपुणफणितीराद्रियन्ते न सन्तः ।  
त्रयन्तैरेककण्ठस्तदनुगुणमनुव्यासमुख्योक्तिभिश्च  
श्रीमान्नारायणो नः पतिरखिलतनुसुक्तिदो मुक्तभोग्यः ॥ १५ ॥

आत्मैक्यं जीवपरमात्मनोः जीवानां च स्वरूपैक्यं, देवतैक्यं ब्रह्मविष्णु-  
शिवे<sup>१</sup>न्द्रादिदेवतानां स्वरूपैक्यं, त्रिकसमधिगता तुल्यतां<sup>२</sup>, त्रिकं ब्रह्मविष्णु-  
रुद्ररूपमूर्तित्रयं त<sup>३</sup>त्रासा तुल्यता त्रयोऽपि समानाः न्यूनाधिकतारहिता इति  
पक्षः । त्रयाणामैक्यं त्रयाणां मूर्तीनां <sup>४</sup>स्वरूपैक्यं, अन्यत्रैश्वर्यं त्रिभ्युं इति  
विभक्तिविपरिणामः कार्यः, अध्याहारो वा, त्रिमूर्तिभ्योऽन्यत्र सन्मात्रब्रह्मणि सदाशिवे  
वा ईश्वरत्वं न त्रिमूर्तिष्विति पक्षश्च इत्याद्यनिपुणफणितीः, इतिशब्दः प्रकारवाची,  
इत्येवमादीनि अनिपुणानां मूढानां वचनानि यद्वा अनिपुणानि वचनानि, वचनैः  
प्रतिपादितान् पक्षानित्यर्थः । नाद्रियन्ते न परिगृह्णन्ति । अतो नोऽस्माकं  
अखिलतनुसुक्तिदो मुक्तभोग्यः श्रीमान्नारायणः<sup>५</sup> जगतः पितरावादिदम्पती  
लक्ष्मीनारायणावेव शेषिणौ परमौ, यद्वा <sup>६</sup>नः जगतामित्यर्थः । अतः लक्ष्मी-  
नारायणावेव सर्वस्मात्परौ । कुत इदमवगम्यते त्रयन्तैरित्यादि । एककण्ठैः

1. -न्द्रादयः तेषां स्वरू-

2. तुल्यता

3. तत्र प्रासातुल्या त्रयो

4. स्वरूपतः ऐक्यं

5. श्रीमन्नारायणः पतिः अखिलतनुः अखिलाः ब्रह्मरुद्रेन्द्राः तनवः शरीराणि  
यस्य । अनेन ब्रह्मादिभिः विष्णोः स्वरूपैक्यं नास्तीति सूच्यते । किन्तु शरीरशरीर-  
भावप्रयु(क्ता)[क्तं]विशिष्टैक्यमेवेति । मुक्तिदः मोक्षप्रदः । अन्येषां मुक्तिप्रदाने सहका-  
रित्वमेवेति सूच्यते । मुक्तानां भोग्यभूतश्च । एवंभूतः श्रीमन्नारायणः । जगतः पितरौ  
आदिदम्पती लक्ष्मीनारायणावेव ।

6. न जगतिमि-

<sup>१</sup>अन्योन्यगन्धरहितैः २यदप्यापाततः परस्परविरोधः प्रतीयते, अथापि विशेष्यरयोः शरीरशरीरभावस्य वेदान्तोक्तत्वात्, शरीरवाचिशब्दानां शरीरिपर्यन्ताभिधानन्यायेन छागपशुन्यायेन च <sup>३</sup>ब्रह्मादिशब्दानां विशिष्य<sup>४</sup>नारायण एव पर्यवसानस्य न्यायत्वात् सर्वाभिरुपनिषद्द्विरायण एवोच्यत इति सर्वा उपनिषदो भगवत्येककण्ठा एव । तदनुगुणाभिरुपनिषदां सरणिभिश्च—

“ नराज्ञातानि तत्त्वानि नाराणीति ततो विदुः ।

<sup>५</sup>यदस्यायतनं प्रोक्तं तेन नारायणः स्मृतः ॥

सत्यं सत्यं पुनस्सत्य<sup>६</sup>मुद्रीक्ष्य भुजमुच्यते ” ।

इत्याद्युक्तिभिरेव निर्णयः? ॥ १५ ॥

अथ परदेवतापारमार्थ्यांनितमेन पद्येन जगति बहुषु कश्चिद्विदितवेदान्तार्थः ब्रह्मादीनश्वरान् <sup>१०</sup>ज्ञात्वा श्रियःपतिमेव परदेवतात्वेन गार्त्ति पश्यतीत्याह<sup>११</sup>—

जनपदभुवनादिस्थानजैत्रासनस्थे-  
ब्वनुगतनिजवार्त नश्वरेष्वीश्वरेषु ।  
परिचितनिगमान्तः पश्यति श्रीसहायं  
जगति गतिमविद्यादन्तुरे जन्तुरेकः ॥ १६ ॥

1. -न्योन्यविरोधगन्धरहिता भगवत्येवाभिमुख्यैः ।

2. -पि सदेव सौम्येदमग्र आसीत्, असद्वा इदमग्र आसीद्, ब्रह्म वा इदमेकमेवाग्र आसीत्, आत्मा वा इदमेकमेवाग्र आसीत्, एको है वै नारायण आसीत्, न च सन् न चासचिछव एव केवलः, इत्यादिषु आपा-

3. सदब्रह्मा-

4. विशेष-

5. तावदस्या... क्तो तेन

6. मुद्दृत्य

7. -य इति ॥ १५ ॥

8. -र्थ्याधिकारान्ति-

9. -श्चिदस्ति वि-

10. विदित्वा

11. -ह-जनपदेति ।

अविद्या अज्ञानेन दन्तुरे विषमे इह जगति एको जन्तुः जनः बहुषु  
कश्चिदिति भावः । वेदान्तपरिचयात्पूर्वं तस्य जन्तुत्वमेव, ज्ञानानन्तरमेव मनुष्य-  
त्वमिति सूच्यते । परिचितनिगमान्तः सम्यगधीतवेदान्ततात्पर्यस्सन् जनपदाः  
देशाः \*भुवनं लोकः, आदिशब्देन त्रैलोक्यं ब्रह्माण्डञ्च गृह्णते । एतेषां स्थानानां  
यज्ञैत्रासनं सिंहासनं, देशसिंहासनं भुवनसिंहासनं त्रैलोक्यसिंहासनं अखण्डाधि-  
पत्यसिंहासनं च तत्स्थितेषु ईश्वरेषु देशाधिपतयो राजा(नं)[नः]भुवनाधिप(ति)[तयः]  
चक्रवर्तिनः, त्रैलोक्याधिपतयः इन्द्रादयः, ब्रह्माण्डाधिपतयश्चतुर्मुखाः, तेष्वनुगत-  
निजवा(र्ता)[र्त]अनुगताः अतुसृत्य गता नष्टाः निजवार्ताः कथाः यस्मिन् कर्मणि  
तथा नश्वरेषु नष्टशीलवत्सु तान् वनचरान् ज्ञात्वेत्यर्थः । श्रियः पतिमेव परमं  
पुरुषं गतित्वेन निश्चिनोतीत्यर्थः ॥ १६ ॥

## ॥ सुमुक्षुत्वाधिकारस्सप्तमः ॥

अथ सुमुक्षुत्वाधिकारपद्योराद्येन लीला[वि]भूतेः भयनुक्तां परमपदभोग्यतां  
च शास्त्रमुखेन जानतां सुमुक्षा स्वयमेव सिध्येदित्याह—कालावर्तानिति ।

कालावर्तान् प्रकृतिविकृतीः कामभोगेषु दोषान्  
ज्वालागर्तप्रतिमदुरितोर्दर्कदुःखानुभूतिम् ।  
याथातथं स्वपरनियतं यच्च दिव्यं पदं तत्  
काराकल्पं वपुरपि विद्न् कस्तितिक्षेत बन्धम् ॥ १७ ॥

कालस्य[आ]वर्ताः ऋम[णानि-ता]न् कालविकाराणां स्वसमीपवर्तिग्रसन-  
साम्यात् आवर्तत्वम् । कालविकारैः बृन्दादयश्च निर्गीर्य(ते)[न्ते] ।

\* From भुवनं लोकः to व्याकृति (in the page 29) taken from the  
R. No. 8765 ms.

यथा— “महाबला महावीर्या अनन्तधनसञ्चयाः ।  
गताः कालेन महता कथाशेषा नराधिपाः ॥

एवं कालावर्तन् जानतां मुमुक्षा जायते ।

श्रुत्वैतान् पुत्रदारादौ गृहक्षेत्रादिकेऽपि वा ।  
द्रव्यादौ वा कृतप्रज्ञः कः कुर्यान्म[म]तां नरः ॥

इत्यादेः । तथा प्रकृतिविकृतीः प्रकृतेः विकारान् ब्रह्मादिस्थानानि ।  
“अत एव हि नेच्छन्ति स्वर्गप्राप्तिं मनीषिणः” ।

इत्यादेः ।

“आब्रह्मभवनादेषु दोषास्सन्ति महामुने ।  
तथा कामभोग्येषु दोषान् विदन्—  
मांसासुक्पूयविष्मूत्रस्नायुमज्जास्थिसंहते ।  
देहे चेत् प्रीतिमान् मूढः भविता नरकेऽपि सः ।”  
“स्तनौ मांसग्रन्थी कनककलशावित्युपमितौ”

इत्यादिभिः ज्वालागर्तप्रतिमा या दुरितानां दुष्कृतानां उत्तरत्र यमलोकादौ फलभूता दुःखानुभूतिः दुःखानुभवः, तां च विदन्, किञ्च यथातथ्यं स्वपरनियतं स्वस्मिन् नियतं [यथातथ्यं] स्वाभाविकाकारः भगवच्छेषभूतस्य भगवदनुभव-कैङ्गर्यस्य परतया वर्तनरूपः, परस्मिन् ब्रह्मणि नियतं यथातथ्यं स्वाभाविकाकारः सकलहेयप्रत्यनीक(ः)[त्व]सकलकल्याणगुणाकरत्वादिरूपः, तथा विदन्, यथास्वरूपं तथा वर्तत इति यथातथः तस्य भावः यथातथ्यं, यच्च दिव्यं परमं पदं अस्ति ।

तच्च—

“ब्रह्मणः सदनादृच्चं तद्विष्णोः परमं पदम् ।  
रम्याणि कामवाराणि विमनानि सभास्तथा ॥

आक्रीडा विविधा राजन् पञ्चिन्यश्चामलोदकाः ।  
ऐते वै निरयास्त[स्य] स्थानस्य परमात्मनः ॥”

इत्युक्तं काराकल्पं वपुरपि विदन् दुःखाकरत्वसम्पदनुभवप्रतिबन्धकत्वादिभिः  
बद्धकारालयसदृशं वपुः—

देहः कारालयात्कष्टो नरकादपि कुत्सितः ।  
मोक्षेच्छां जनयेत्कारा दे(हे) [हः] स्वस्मिन् रत्ति सदा ॥

इत्युक्तेः, विदन् जानन्, कालवर्तादीन्, एषु एकं जानतोऽपि मुमुक्षा भवति ।  
एतत्सर्वं जानतो मुमुक्षासिद्धौ कसंशय इति भावः । कः पुमान् संसारबन्धं  
तितिक्षेत सोऽुं शक्नुयात् । तदेव मुमुक्षुर्भवतीत्यर्थः ॥ १७ ॥

अथ मुमुक्षुत्वाधिकारान्तिमेन पथेन दैवात् कश्चिदेव मुमुक्षुर्भवतीत्याह—  
विषमधिति ।

विषमधु बहिष्कुर्वन् धीरो बहिर्विषयात्मकं  
परिमितरसस्वात्मप्राप्तिप्रयासपराङ्मुखः ।  
निरवधिमहानन्दब्रह्मानुभूतिकुतूहली  
जगति भविता दैवात् कश्चिज्जिहासितसंसृतिः ॥ १८ ॥

<sup>1</sup>इति इह जगति दैवात् भाग्यवशात् कश्चिद्धीरः दृढबुद्धिः सन्  
बहिर्विषयात्मकं बहिर्विषयाः शब्दादयः तदात्मकं विषसक्तं मधु विषमिव  
विषमधु आपाततो मधुरत्वात् पश्चात् दुःखजनकत्वाच्च विषमधुत्वरूपिपि[प]णं,  
बहिष्कुर्वन् परित्यजन् । किञ्च परिमितरसा भगवदनुभवापेक्षया अल्पास्वादा या  
स्वात्मप्राप्तिः केवलात्मानुभवः, तत्र तद्विषयप्रयासात् तदर्थप्रयासात्, पराङ्मुखः  
अल्पास्थिरत्वादिदोषादेवेति भावः । अपि च निरवधीत्यादि । निरवधिको  
महानन्दो यस्य तच्च तत् ब्रह्म च भगवान् वासुदेवः तस्यानुभवे देशविशेषसम्बन्धिनि  
कुतूहली भविता<sup>2</sup>(तिः?)परमपदस्थभगवद्भिलाषी भवति ॥ १८ ॥

1. Perhaps seribs mistake.

2. ति-Scribs mistake.

## ॥ अधिकारिविभागाधिकारोऽष्टमः ॥

अथाधिका(र)[रि]विभागाधिकारपद्ययोरादेन पदेन भक्तिप्रपत्त्यधिकारिणो-  
रुभयोः मुमुक्षुत्वे समानेऽपि शक्तत्वाशक्तत्वाद्याकारभेदात् भक्तिप्रपत्त्योः स्थितिर्व्य-  
वस्थितेत्यत आह—मुमुक्षुत्वं इति ।

मुमुक्षुत्वे तुल्ये सति च मधुविद्यादिषु यथा  
व्यवस्था संसिध्यत्यधिकृतिविशेषेण विदुषाम् ।  
विकल्प्येत न्यासे स्थितिरितरविद्यासु च तथा  
नियत्या वैयात्यं नियमयितुमेव प्रभवति ॥ १९ ॥

मुमुक्षुत्वे समाने सत्यपि विदुषामधिकारिणां अधिकारविशेषेण वस्वादिपद-  
प्राप्तिपूर्वकब्रह्मप्राप्तिकामनारूपाधिकारभेदेन मधूपासनादौ यथाधिकारव्यवस्थानियमः  
सिध्यति, तया व्यवस्थयैव न्यासे इतरविद्यासूपासनादिषु स्थितिः प्रवेशः विकल्प्येत  
व्यवस्थया विकल्प्यते अधिकारभेदात् । एवमत्र व्यवस्थापकं किमित्यत आह—  
निय(त्ये)[त्याइ]ति । नियत्या विधेः वैयात्यं सामर्थ्यं, एवं नियमयितुं व्यवस्थापयितुं  
शक्नोति । तत्तददृष्टमेव शक्ताशक्तत्वाधिकारजनकद्वारा भक्तिप्रपत्त्योः तां नियमयितुं  
समर्थमित्यर्थः ॥ १९ ॥

अथाधिका(र)[रि]विभागाधिकारान्तिमेन पदेन भक्तिप्रपत्त्योरेव साक्षात्  
मोक्षसाधनत्वं, तयोः भक्तिनिष्ठस्य फलप्राप्तिर्विलम्बते, भजनसुखमधिकमस्ति,  
प्रपन्नस्य तु शीघ्रं फलसिद्धिः, जीवितदशाया अल्पत्वमेव सुखमिति दर्शयन्  
[—आह प्रपन्नादिति] ।

प्रपन्नादन्येषां न दिशति मुकुन्दो निजपदं  
प्रपन्नश्च द्वेधा सुचरितपरीपाकभिद्या ।  
विलम्बेन प्राप्तिर्भजनसुखमेकस्य विपुलं  
परस्याशु प्राप्तिः परिमितरसा जीवितदशा ॥ २० ॥

प्रपन्नश्च सुचरितपरीपाकभिदया सुकृतपरिपाकभेदात् द्वेधा भिन्नः स्वतन्त्र-  
प्रपन्नोऽङ्गप्रपन्नश्चेति । अङ्गप्रपन्नस्तु भक्तिनिष्ठ इत्युच्यते । तत्र एकस्य अङ्गप्रप-  
न्नस्य भक्तस्य ब्रह्मप्राप्तिर्विलम्बते, प्रारब्धशरीरणां वासनाभावित्वात्, इह भजनसुखं  
भक्तियोगेन भगवदनुभवरूपं सुखमधिकम् । परस्य स्वतन्त्रप्रपन्नस्य आशु प्राप्तिः  
वर्तमानदेहावसान एव ब्रह्मप्राप्तिः । मुमुक्षवस्था तु जीवितदशा अल्पास्पदा वर्त-  
मानदेहे भगवदनुभवरूपं सुखमल्पमित्यर्थः ॥ २० ॥

### ॥ उपायविभागाधिकारो नवमः ॥

अथ उपायविभागाधिकारपद्योराद्येन भगवानेव स्वप्राप्तये स्वयमेव  
साक्षादुपायः । तस्य वशीकरणाय विहिते भक्तिप्रपत्ती व्यवहितोपाये । तयोः  
प्रवेशश्च पुंसां महासुकृतविशेषेण (भगवति) [भवति] । महति सुकृतविशेषे च  
करणकलेवरदाता स एव निदानमित्याह—उपाय इति ।

उपायस्वप्राप्तेरुपनिषदधीतस्स भगवान्  
प्रसक्त्यै तस्योक्तेः प्रपदननिदिध्यासनगती ।  
तदारोहः पुंप्रसुकृतपरिपाकेन महता  
निदानं तत्रापि स्वयमखिलनिर्माणनिपुणः ॥ २१ ॥

स्वप्राप्तेः स्वयसुपायः स भगवानेव[श्रु]तः । कीदृश (इत्यर्थः?) इत्यत  
आह—उपनिषदधीतस्वप्राप्तेः स्वयमेव साधनतया उपनिषत्सु जोश्चिष्यमाणः यथा  
“नायमात्मा प्रवचनेन लभ्यो न मेधया न बहुना श्रुतेन । यमेवैष वृणुते तेन  
लभ्यः” “अमृतस्यैष सेतुः” “तमक्रतुं पश्यति वीतशोकः धातुः प्रसादान्महि-  
मानमीशम्” “एष एव साधु कर्म कारयति यमेभ्यो लोके(भ्यो)[भ्यउ]न्नीषती”  
त्यादिभिः । तस्य मोक्षे साक्षादुपायभूतस्य भगवतः प्रसादनाय वशीकरणाये-  
त्यर्थः । प्रपदननिदिध्यासनगती न्यासोपासनमा(र्गण)[गौं] उक्तौ । तदारोहः  
तयोः प्रवेशः पुंसः सुकृतपरिपाकेन महता भवति । तत्रापि महति सुकृतपरिपाके  
निदानं आदिकारणं स्वयमखिलनिर्माणनिपुणः स एव स्वयमेव प्रधानकर्ता

भूत्वा सर्वजगत्सृष्टिसमर्थः करणकलेबरादिद्वारा तादृशसुकृतोत्पादकत्वादिति  
भावः ॥ २१ ॥

अथोपायविभागाधिकारान्तिमेन पदेन कृतिनः कर्मादीनां चतुर्णा योगिनां  
स्वरूपभावं च सम्यग्विचार्य कर्मादीनां चतुर्णा त्रयाणां दौष्ट्यादिदोषदुष्टतया  
प्रपत्तेनिर्देष्टया च तत्रैव रमन्ते इत्याह—कर्मेति ।

कर्म ज्ञानमुपासनश्च शरणव्रज्येति चावस्थितान्  
सन्मार्गानपर्वग्साधनविधौ सद्वारकाद्वारकान् ।  
एकद्वयाकृतियोगसंभृतपृथग्भावानुभावानिमान्  
सम्यक्प्रेक्ष्य शरण्यसारथिगिरामन्ते रमन्ते बुधाः ॥ २२ ॥

बुधाः बुद्धिमन्तः कृतिनः [कर्म]कर्मयोगः [ज्ञानं]ज्ञानयोगः उपासनं भक्तियोगः  
शरणव्रज्याः<sup>1</sup> शरणागताः प्रपत्तिश्च इत्येवंरूपेणावस्थितान् सन्मार्गान् उपायः<sup>2</sup>  
सन्तश्च ते मार्गश्च, सतां मार्गाः समीचीनानुपायान्, ऐश्वर्यकैवल्यभगवदनुभव-  
रूपफलानि प्रतीति भावः । अपर्वग्साधनविधौ मोक्षसाधनकर्मणि [अ]द्वारकान्  
सद्वारकान्<sup>3</sup> सद्वारका<sup>4</sup> सद्वारका व्यवहिताः परम्परयो<sup>5</sup>(रु)पाया इत्यर्थः । अद्वारकाः  
साक्षादुपायाः । तत्र कर्मयोगज्ञानयोगौ मोक्षे सद्वारकौ परम्परयोपायभूतौ । भक्ति-  
प्रपत्ती तु अद्वारकौ साक्षादुपायौ । ताने[ तान् ] एकद्वयाकृतीत्यादि । आकृति-  
राकारः, एकश्चासौ आकारश्च तद्योगेन द्वौ आकारौ ताभ्यां योगेन चात्र आकारा  
इत्युपायानां स्वातन्त्र्य[म]ज्ञत्वं च विवक्ष्यते ।

अत्रेदमवधातव्यम्—कर्मण ऐश्वर्यफलं प्रति स्वातन्त्र्यं पारतन्त्र्यं च फलं<sup>6</sup> च

1. Perhaps it is a scrib's mistake it should read—व्रज्या शरणा-  
गतिः प्रपत्तिश्च
2. Perhaps scrib's mistake the word is Superfluous.
3. It should read सद्वारकाद्वारकान्
4. The word must be omitted it is a scrib's mistake.
5. Omit रु
6. Omit the two words फलं च scrib's mistake.

फलान्तरसाधिकाया भक्तेः कर्मज्ञत्वात् । ज्ञा(न)[नस्य] कैवल्यं प्रति स्वातन्त्र्यं पारतन्त्र्यं च फलान्तरसाधिकाया भक्तेः ज्ञानज्ञत्वात् । कर्मज्ञानयोः फलान्तरं प्रति स्वातन्त्र्यं पारतन्त्र्यं च फलान्तरसाधिकायां भक्तौ तयोरज्ञत्वेनान्वयात् । मोक्षे पारतन्त्र्यमेव । मोक्षं प्रति भक्तेः स्वातन्त्र्यमेव फलान्तरेष्वपि स्वातन्त्र्यमेव । मोक्षविषये तस्याः उपायान्तरं प्रति अज्ञत्वाभावात् । प्रपत्तेस्तु मोक्षे स्वातन्त्र्यं पारतन्त्र्यं च भक्तेरज्ञत्वात्, फलान्तरेषु स्वातन्त्र्यमेव प्रपत्तेः निरपेक्षोपायत्वात् । कर्मदीनां<sup>1</sup> एकाकारयोगस्तु कर्मणः कैवल्ये अज्ञत्वमेव न स्वातन्त्र्यम् । ज्ञानयोगस्यैश्वर्ये अज्ञत्वमेव, न स्वातन्त्र्यम् । कर्मज्ञानयोः मोक्षे पारतन्त्र्यत्वेन<sup>2</sup> स्वातन्त्र्यम् । भक्तेस्तु मोक्षे फलान्तरेषु च स्वातन्त्र्यमेव न पारतन्त्र्यम् । द्व्याकृतियोगस्तु—कर्मणः ऐश्वर्यफलं प्रति स्वातन्त्र्यं पारतन्त्र्यञ्च । ज्ञानयोगस्य कैवल्ये तु स्वातन्त्र्यं पारतन्त्र्यं च । भक्तेस्तु मोक्षे स्वातन्त्र्यं पारतन्त्र्यं च । प्रपत्तेस्तु स्वातन्त्र्यं पारतन्त्र्यं च । इत्येवमेकाकारयोगेन द्व्याकृतियोगेन च सम्भृतः सम्पादितः<sup>3</sup> पृथग्भाव एवानुभावो येषां तान्, एकाकृतियोगेन कर्मज्ञानभक्तीनां पृथग्भावः, द्व्याकृतियोगेन प्रपत्तेः पृथग्भावः । इमान् सन्मार्गान् सम्यक् प्रेक्ष्य कर्मज्ञानयोः मोक्षे व्यवहितोपायत्वं, भक्तेरव्यवहितोपायत्वेऽपि<sup>4</sup> दौष्कर्यादिदोषदुष्टत्वं, प्रपत्तेस्तु मोक्षे साक्षादुपायत्वं सकृदनुष्ठेयत्वं<sup>5</sup> मोघत्वं शीघ्रफल-<sup>6</sup> प्रदत्वं चेत्यादिकं प्रमाणोपपत्तिभ्यां निश्चित्य शरण्य उपायः सारथिः<sup>7</sup> श्रीकृष्णः तस्य गिरो गीतावचनानि तेषामन्तश्चरमश्लोकः,<sup>8</sup> अत्र गीशशब्देन तत्तद्वचनप्रति-

- 
1. Since the Ms. does not mention about कर्म the following is added.

2. It must read -न्त्र्यमेव न स्वा-

3. पृथग्भावो भेदो यस्य स एवानुभावो महिमा येषां ते तथोक्ताः तानिमान् कर्मयोगादीन् चतुरः उपायान् भगवद्गीतोक्तान् सम्यक् विचार्यं कर्मज्ञानयोः ।

4. अपि omitted

5. -यत्वं मोघत्वं

6. प्रद omitted

7. श्री omitted

8. तत्र हि शब्देन

पादिता उपाया लक्ष्यन्ते । ते च कर्मयोगादयस्तेषामन्तः अन्तिम उपायश्शरण-  
ब्रज्या तत्रैव रमन्ते नान्यत्र<sup>1</sup> ।

<sup>2</sup>व्याख्यान्तरे—ननु कर्मज्ञानयोरूपायत्वं प्रपत्तेरङ्गत्वं पौराणिकैरुच्यते, तत्कथं  
भक्तिप्रपत्त्योरेव उपायत्वं निश्चीयत इत्याशङ्क्य पुराणोक्तीनां अन्यथासिद्धत्वं  
दर्शयति-कर्मेति । सम्यक् प्रेक्ष्य कर्मज्ञानयोरूपायत्वप्रतिपादकानां पुराणवाक्या-  
नामङ्गत्वे तात्पर्यम् । भक्तेशक्ताधिकारत्वं प्रपत्तेरङ्गाङ्गित्वविशिष्टत्वं निश्चित्ये-  
त्यर्थः ॥ २२ ॥

### ॥ प्रपत्तियोग्याधिकारो दशमः ॥

अथ प्रपत्त्यधिकारपद्योराद्येन[पद्येन]सामान्येनाधिकारस्वरूपं, तस्याधिकारस्य  
भक्तिप्रपत्त्योर<sup>3</sup>व्यपेक्षितत्वं प्रपत्तेस्सर्वाधिकारत्वं<sup>4</sup> प्रतिपादयति<sup>5</sup>—

अर्थित्वेन समर्थतात्रिकतनुसम्पिण्डताऽधिक्रिया  
सा चाष्टाङ्गपठङ्गयोगनियतावस्था व्यवस्थापिता ।  
श्रौती सर्वशरण्यता भगवतस्मृत्याऽपि सत्यापिता  
सत्यादिष्विव नैगमेष्वधिकृतिस्सर्वासपदे सत्पथे ॥ २३ ॥

<sup>6</sup>समर्थतात्रिकं त्रिरूपं समर्थत्वं अर्थित्वेन, फलकामनया सम्पिण्डतं  
मिलितं, सदधिकारशब्दवा[च्यं]<sup>7</sup> भवति । सामर्थ्यस्य त्रिरूपत्वं तु शास्त्र-

1. -न्यत्र कर्मत्यादाविति ? । अथ प्रपत्त्य- ॥ 20 ॥

2. omitted

3. व्यवस्थितत्वं

4. -त्वं च

5. -यति-अर्थित्वेनेति ।

6. त्रृकतनुः समर्थता त्रिरूपं सामर्थ्यं अर्थि-

7. वाच्या भ-

विहितस्य कर्मणः १यथावज्ञानं, यथाज्ञानमनुष्ठानं २सा चाधिक्रियाऽधिकारः अष्टाङ्गयोगे भक्तियोगे षड्ङ्गयोगे न्यासे च नियते<sup>३</sup> भिन्ने अवस्थे यस्यास्ता ४व्यवस्थापिता शास्त्रज्ञैर्नियमिता । ५श्रौती-श्रुत्युक्ता भगवतः सर्वशरण्यता<sup>६</sup> स्मृत्याऽपि सत्यापिता, “सर्वलोकशरण्याय” “देवानां दानवानां च” “चरणौ शरणं तव” “अहमस्यपराधानां” “अकिञ्चनोऽनन्यगतिशशरण्य” इत्यादि-भिश्शपथपूर्वकं प्रतिपादिता<sup>७</sup> । वैदिकस्य प्रपदनस्य कथं सर्वाधिकारत्वमित्याशङ्कय तत्र दृष्टान्तमाह—सत्यादिष्विति<sup>८</sup> । नैगमेषु, सत्यं वद, धर्मं ९चरेत्यादि निगमविहितेषु, सत्यादिष्विव । आदिशब्देन षट्कनिर्माणादिसङ्ग्रहः । सर्वास्पदे सकलान्वययोग्ये सत्पथे सुकरोपायतया सन्मार्गं अधिकृतिः सर्वाधिकारः उपपद्यत इति शेषः ।

व्याख्यान्तरे—अर्थित्वे सम.....<sup>१०</sup>अर्थित्वेन विलम्बसहिष्णुत्वेन च सह समर्थतात्रिकतनुः । समर्थतात्रिकमित्यनेन सामर्थ्यं वैदुष्यं अर्पयुदासश्च विवक्षितः । अर्थित्वेन सह समर्थतात्रिकतनुः अधिकारो यस्या भक्तेः सा तथोक्ता । आह-

1. यावज्ञानं
2. अनुष्ठानशक्तिश्च शास्त्रानुमतगुणादि ‘योग्यता चेत् सा-
3. नियतावद्वा प्रतिनियते
4. -स्थापि शास्त्रस्थैरपि नि-
5. किञ्च
6. “मुमुक्षुवै शरणमहं प्रपद्ये” इत्युक्ता श्रुतौ मुमुक्षुत्वस्य अधिकारत्वेन प्रदर्शनात् मुमुक्षावन्तस्सर्वेऽपि अधिकारिणः इति भगवतः सर्वशरण्यतोक्ता सा स्मृत्या
7. अर्थवेदसत्यानां
8. -दिष्विवेति ।
9. चरेत्यादिभिः इति भावः । सत्यधर्मादिषु यथा सर्वाधिकारत्वं तथा सर्वास्पदे सत्पथे अधिकृतिः सर्वाधिकारः सत्पथः प्रपदनं, अंकिञ्चनानां सतां पन्थाः प्रपदनं “कर्म ज्ञानं उपासनेव”त्यत्र तथा प्रतिपादनात् । तत्र अधिकारोऽपि सर्वाधिकारः सर्वास्पदशब्देनापि सूच्यते ।
10. अर्थित्वेन to शेषः ॥ 22 ॥ taken from D. No. 5345. ms.

रभियुक्ताश्च । “अर्थी समर्थो विद्वान् शास्त्रेणार्पयुदस्त्” इति । सम्पिण्डिता मिलिता अधिक्रिया अधिकारो यस्यास्तथोक्ता ज्ञानशक्त्यादीनांच्चतुर्णा मेलने सत्येव भक्तावधिकारः न त्वैकैक्योगेनेति भावः । सा भक्तिः अष्टाङ्गज्ञेषु योगेन नियता त्रैवर्णिकमात्रनियता अवस्था यस्यास्तथोक्ता । व्यवस्थापिता श्रुत्यादिभिरिति शेषः । भगवतशशरण्यता वर्णाश्रमानादरेण सकलप्रपत्तश्चतुर्णा श्रौती । “मुमुक्षुर्वै शरणमहं प्रपद्ये” इत्यादि श्रुतिसिद्धा । स्मृत्यापि—“न जातिभेदं न कुलं न लिङ्गं न गुणक्रिया । सर्वं एव प्रपद्येन् सर्वधातारमच्युतम् ॥” इत्यादि-स्मृतिभिश्च सत्यापिता परमार्थीकृता । ननु श्रुति ..... [विहिते] कथं त्रैवर्णिकानामधिकार इत्याशङ्क्य दृष्टान्तप्रदर्शनेनापाकरोति—नैगमेषु “सत्यं वदे” त्यादिनिगमविहितेषु सत्यादिष्विव । आदिशब्देन तटाकनिर्माणादि-सङ्ग्रहः । सर्वास्पदे सकलान्वययोग्ये सत्पथे सुकरोपायतया सन्मार्गे प्रपत्तौ अधिकृतिः स्त्रीशूद्धाणामधिकारः उपपद्यत इति शेषः ॥ २३ ॥

<sup>1</sup>अथ प्रपत्तियोग्याधिकारान्तिमेन पद्येन सन्तः उपायान्तरज्ञानादीनां चतुर्णा-मधिकारांशानां अन्योन्यसम्मेलने न पञ्चदशविधेषु प्रपत्त्यधिकारेषु एकाकारमाश्रयन्तः स्वतन्त्रप्रपदनविधिना मुक्तये श्रीशमाश्रयन्त इत्याह—भक्त्यादाविति ।

भक्त्यादौ शक्त्यभावः प्रमितिरहितता शास्त्रतः पर्युदासः  
कालक्षेपाक्षमत्वं त्विति नियतिवशादापतद्विश्चतुर्भिः ।  
एकद्वित्यादियोगव्यतिभिदुरनिजाधिक्रियासंश्रयन्ते  
सन्तः श्रीशं स्वतन्त्रप्रपदनविधिना मुक्तये निर्विशङ्काः ॥ २४ ॥

भक्त्यादौ उपायान्तरे शक्त्यभावः अशक्तिः एकः, तत्र प्रमितिरहितता ज्ञानाभाव एकः, शास्त्रतः पर्युदासः निषेध एकः, फले विलम्बाक्षमत्वमेकः इत्येवं-प्रकारेण दैववशात् आगच्छद्विरैर्हेतुभिः । एकद्वित्यादियोगेत्यादि । उक्तेषु

1. Omission reclaimed in Ms. text from अथ to निजभरवि-

चतुर्षु एकेन योगः, द्वाभ्यां योगः, त्रिभिः योगः, चतुर्भिर्योगश्च । एतैश्चतुर्विधयोर्गैः  
व्यतिभिदुरः परस्परं मिलोऽधिकारो येषां ते तथोक्ताः । तत्रैकेन योगेन  
चत्वारोऽधिकाराः, द्वाभ्यां योगे षडधिकाराः, त्रिभिर्योगे चत्वारः, चतुर्भिर्योगे  
त्वेकः, इत्याहत्य पञ्चदशवि(धो)[धाः] अधिका(रो)[राः]भव(ति)[न्ति] । एवं  
पञ्चदशविधिकारेषु यथाधिकाराः यथाप्रासैकाधिकाराः सन्तो निर्विशङ्काः,  
स्वतन्त्रप्रपदनपक्षे पार्णिंग्राहोत्थशङ्कातङ्करहिताः मुक्तये श्रियःपतिं नारायणं स्वतन्त्र-  
प्रपदनविधिना भक्त्यङ्गत्वं विहाय प्रपत्तिमेव भगवद्वशीकारे स्वतन्त्रोपायत्वेन  
परिगृह्य स्वतन्त्रप्रपत्तिविधिना मार्गेण संश्रयन्ते शरणं गच्छन्तीत्यर्थः ॥ २४ ॥

### ॥ परिकरविभागाधिकार एकादशः ॥

अथ परिकरविभागाधिकारपदयोरादेन भगवति भरन्यासरूपायाः प्रपत्तेः  
परिकरविशेषः श्रुत्यादिभिः दर्शित इत्याह—भूयानि[ति] ।

इयानित्यंभूतस्सकृदयमवश्यं भवनवान्  
दयादिव्याभ्योधौ जगदखिलमन्तर्यमयति ।  
भवध्वंसोद्युक्ते भगवति भरन्यासवपुषः  
प्रपत्तेरादिष्टः परिकरविशेषः श्रुतिमुखैः ॥ २५ ॥

दयाक्षीरसागरे दयया शरणागत्यापादके जगदखिलमन्तर्यमयति सर्वान्तर्या-  
मिण भरन्यासप्रेरके भवध्वंसोद्युक्ते भरन्यासं कारयितुमादौ कृतसङ्कल्पे एवम्भूते  
भगवति भरन्यासरूपायाः प्रपत्तेः परिकरविशेष १आनुकूल्यसङ्क(ल्पादि प्र)[ल्पःतत्प्र]-  
भृतिभिरियान् एतावान् पञ्च षडा, इत्थंभूतः एवंप्रकारः सकृदयमवश्यं भवनवान्  
प्रतिफलं सकृत्कर्तव्ये प्रपदने अयं परिकर अवश्यं भावितः सम्भावित  
इत्यादिष्टः ॥ २५ ॥

1. आदि Redundant and to be omitted.

अथ परिकरविभागाधिकारान्तिमेन[पद्येन] भगवच्छास्त्रे पञ्चाङ्गपूर्वकं प्रति-  
पादितोऽयमिति वदन् क्रमेण अङ्गानामज्जिनश्च प्रयोजनानि कथयति—प्रस्त्यात इति ।

प्रस्त्यातः पञ्चषाङ्गस्तकुदिति भगवच्छासनैरेष योग-  
स्तत्र द्वाभ्यामपायाद्विरतिरनितरोपायतैकेन बोध्या ।  
एकेन स्वान्तदाढ्यं निजभरविषयेऽन्येन तत्साध्यतेच्छा  
तत्त्वज्ञानप्रयुक्ता त्विह सपरिकरे तादधीन्यादिबुद्धिः ॥ २६ ॥

अयं योगः उपा(यं)[यः] भरन्यासरू(पं)[पः] भगवच्छासनैः श्रीपञ्चरात्र-  
शास्त्रैः पञ्चषाङ्गैः पञ्च वा षड् वा अङ्गानि यस्य, अहिर्बुद्ध्यसंहितोक्तफलत्यागरूपाङ्गा-  
न्तरे सति षड्जत्वमस्य । इदमप्यज्ञं मोक्षप्रपत्तौ नीतम् । सकृदेव कर्तव्य इति  
प्रस्त्यातः । तत्राङ्गेत्पु द्वाभ्यामानुकूल्यसङ्कल्पप्रातिकूल्यवर्जनाभ्यामपायाद्विरतिः  
निषिद्धेभ्यो निवृत्तिः सिध्यति । “आनुकूल्येतराभ्यां तु विनिवृत्तिरपायत” इत्युक्तेः ।  
एकेन कार्पण्येन अनितरोपायता प्रपत्त्युत्तरकालं अनन्योपायता च सिध्यति, न(?)  
बोध्या । “कार्पण्येनाप्युपायानां विनिवृत्तिरिहेति” त्युक्तेः । एकेन महाविश्वासेन  
निजभरविषये निजभरस्य विषयः स्वरक्षणं तत्र स्वान्तदाढ्यमुत्तरकाले मनसो दाढ्यं  
सिध्यति । अन्येन गोप्तृत्ववरणेन निजभरविषये तत्साध्यतेच्छा भगवतैवेदं साध्य-  
मितीच्छा भवति । सपरिकरे साङ्गे <sup>१</sup>इह प्रपदने तादधीन्यादिबुद्धिः तदधीनत्व-  
तदर्थत्वादिः<sup>२</sup> तत्त्वज्ञानप्रयुक्ता “स्वामी<sup>३</sup> स्वशेषं स्ववश” मित्युक्ताकारवेदान्त-  
याथात्म्यज्ञानसिद्धा भवति ॥ २६ ॥

॥ साङ्गप्रपदनाधिकारो द्वादशः ॥

साङ्गप्रपदनाधिकारपद्ययोराद्येन पद्येन प्रपदनस्वरूपं शेषयति<sup>४</sup>—

1. इहाङ्गिनि भरन्यासे तादधी-
2. -त्वादिधीः
3. स्वामिशेषं स्वभरमित्यु-
4. -ति-अभीष्ट इति ।

अभीष्टे दुस्साधे स्वत इतरतो वा क्वचन त-  
द्वारन्यासं याच्चान्वितमभिवदन्ति प्रपदनम् ।  
इतः पश्चादसम्बूद्धतननिरपेक्षेण भवता  
समर्थ्योऽसावर्थस्त्वति मतिविशेषं तदविदुः ॥ २७ ॥

अभीष्टे क्वचन वस्तुनि रक्षणरूपे, स्वतः स्वेन<sup>१</sup> इतरतः परैश्च दुस्साधे साधयितुमशक्ये सति<sup>२</sup> तस्य वस्तुनो भरन्यासं प्रपदनमभिवदन्ति । तद्विद इति शेषः । भरन्यासस्याभिप्रायं दर्शयति—इत इति । इतः पश्चात् समर्पणकालादुत्तरत्र अस्मत्प्रयत्ननिरपेक्षेण स्वीकृतभरेण भवतैव एतदक्षणं समर्थनीयमिति यो मतिविशेषः तमेव तत्प्रपदनमित्यविदुः<sup>३</sup> । व्याख्यान्तरे—स्वतः स्वेन इतरतः इतरात् ब्रह्म रूद्रादिभिर्वा अभीष्टे मोक्षे दुस्साधे सति क्वचन समर्थकारुणिके श्रियःपतौ याच्चान्वितं त्वं मे गोपायिता भवेति प्रार्थनान्वितं तस्याभीष्टस्य यो भरः यतः तस्य न्यासं क्षेपं प्रपदनमभिवदन्ति । ननु निरवयवस्य यतस्य कथं निक्षेप इत्याशङ्कामुत्तराधेन परिहरति—इतः पश्चादिति । इतः पश्चात् प्रपत्त्यनन्तरं अस्मद्यतननिरपेक्षेण भवता असावर्थः समर्थ्यस्साध्य इत्येतादृशं मतिविशेषं तत्प्रपदनं प्रपत्तेः पूर्वं असद्व्यापारे सापेक्षोऽपि भगवान् प्रपत्त्यनन्तरमसद्व्यापारमनपेक्ष्य पुरुषार्थं साधयतीति बुद्धिविशेषस्यैव भरन्यासत्वात् कश्चिद्विरोध इति भावः ॥ २७ ॥

अथान्तिमेन पद्येन<sup>४</sup> भगवति भरन्यासः यदर्थं कृतः तत्र निर्भरो भवेदित्याह<sup>५</sup>—

1. स्वेन च इत-
2. सति अनन्यसाध्ये स्वाभीष्ट इत्यर्थो दर्शितः । तद्वारन्यासं तस्य वस्तुनो रक्षामरसमर्पणं कीदृशं प्रार्थनान्वितमिति वदन्ति तद्विदः
3. -विदुः विदांचकुः । दुस्साधे—अभीष्टे स्वत इतरतो वा स्वेन चाचार्येण वानुष्ठीयमानं भरन्यासम् ॥ २२ ॥ अथान्ति—
4. -द्येन स्वेन भरन्यासः
5. -ह-युग्मेति ।

युग्यस्यन्दनसारथिक्रमवति त्रय्यन्तसन्दर्शिते  
 तत्त्वानां त्रितये यथार्हविविधव्यापारसन्तानिनि ।  
 हेतुत्वं त्रिषु कर्तृभाव उभयोः स्वाधीनतैकत्र तत्  
 स्वामिस्वीकृतयद्वारोऽयमलसस्तत्र स्वयं निर्भरः ॥ २८ ॥

त्रय्यन्तसन्दर्शिते “आत्मानं रथिनं विद्धि शरीरं रथमेव च” “मां तत्र सारथि विद्धि” इत्यादिभिः प्रकाशिते । केन प्रकारेण युग्यस्यन्दनसारथिक्रमवति युग्यो रथ्यः अश्वः, स्यन्दनं रथः, सारथिः रथप्रवर्तकः तन्न्यायवति<sup>1</sup>, तद्वत्स्थित इत्यर्थः । यथार्हविविधव्यापारसन्तानिनि<sup>2</sup>, यथार्ह यथोचितं, विविधानां<sup>3</sup> व्यापाराणां सन्तानं<sup>4</sup> परम्परा यस्य तस्मिन्<sup>5</sup> तादृशे<sup>6</sup>, तत्त्वानां त्रितये तत्त्वत्रयमध्ये हेतुत्वं किञ्चित्कार्यं प्रति हेतुत्वं, त्रिष्वपि समानं रथगमने<sup>7</sup> रथाश्वसारथिष्विव शरीरात्मेश्वरेषु<sup>8</sup> समानं, कर्तृभावः पुरुषव्यापाररूपः उभयोरश्व<sup>9</sup>सारथ्योरिव आत्मेश्वरयोः । स्वातन्त्र्यन्तु एकत्र सारथाविव ईश्वर एव । तत्सात्, अयमलसः प्रपन्नः स्वभरस्य स्वयं निर्वाहाशक्त्याऽलसत्वं स्वामिस्वीकृतयद्वारः स्वामिनेश्वरेण स्वीकृतो यस्य रक्ष्यस्य भरः यस्य स भवति । स्वे समर्पितं यस्य भरं स्वीकृतवानीश्वरः तत्र विषये स्वयं निर्भरो भवेत् तदर्थं किमपि न कुर्यादिति भावः ॥ २८ ॥

॥ कृतकृत्याधिकारस्त्रयोदशः ॥

अथ कृतकृत्याधिकारपद्योराद्येन ईश्वरेण यद्वारः स्वीकृतः तत्र स्वस्य कर्तव्यशेषाभावात् भरस्वीकर्तरि कैङ्गर्यकरणं उत्तरकृत्यमाह— समर्थ इति ।

1. -यवत् ।
2. -पार...सन्दर्शनि
3. -धानि व्या—
4. -न्तानानि
5. तस्मिन् स्वोचितविविधव्यापारवीत्यर्थः ।
6. Omitted
7. रथस्य वाऽस्य सारथेश्वैव-शरीरा०
8. -षु हेतुत्वं समं ।
9. Taken from R. No. 8765 Ms. सारथ्योरिव to ज्ञाने

समर्थे सर्वज्ञे सहजसुहृदि स्वीकृतभरे  
यदर्थं कर्तव्यं न पुनरिह यत्किञ्चिदपि नः ।  
नियच्छन्तस्तस्मिन्नि<sup>१</sup>(रूपधि)[रवधि]महानन्दजलधौ  
कृतार्थीकुर्मस्स्वं कृपणमपि कैङ्गर्यधनिनः ॥ २९ ॥

समर्थे सर्वशक्तौ, सर्वज्ञे सहजसुहृदि स्वतस्सुहृदि इमानि हेतुगर्भ-  
विशेषणानि समर्थत्वात् सर्वज्ञत्वात् सर्वसुहृत्वादित्यर्थः । यदर्थं स्वीकृतभरे सति  
तस्मिन् रक्षणे विषये नः अस्माकं पुनः किञ्चिदपि कर्तव्यान्तरं नास्ति तर्हि तूष्णीं  
किं स्थातव्यमित्यत आह—नियच्छन्त इति । तस्मिन् निरवधिमहानन्दजलधौ  
निरवधिकस्य महानन्दस्य जलधौ अवाससमस्तकामतया परिपूर्णे भगवति नियच्छन्तः  
नियमं कुर्वन्तः अत्रैव कैङ्गर्यं कुर्मो नान्यत्रेति कैङ्गर्यधनिनः कैङ्गर्याख्यमहाधनवन्तो  
भूत्वा स्वमात्मानं कृतार्थीकुर्मः । एवं कृतार्थीकरणं प्रपञ्चस्य कार्यमिति भावः ॥  
॥ २९ ॥

अथ कृतकृत्याधिकारान्तिमेन पद्येनास्याधिकारिणो मोक्षार्थं भरन्यासस्य  
कृतत्वात् ऐहिकामुष्मिकफलानामस्य त्याज्यकोटिनिविष्टत्वात् देहयात्रायाः पूर्वक-  
मधीनत्वाच्च आज्ञाकैङ्गर्यमेव करणीयमित्याह—भगवतीति ।

भवति हरौ पारं गन्तुं भरन्यसनं कृतं  
परिमितसुखप्राप्त्यै कृत्यं प्रहीणमकृत्यवत् ।  
भवति च वपुर्वृत्तिः पूर्वं कृतैर्नियतक्रमा  
परमिह विभोराज्ञासेतुर्बुधैरनुपाल्यते ॥ ३० ॥

पारं अपारसंसारतीरभूतं मोक्षं गन्तुं भगवत्प्राप्त्यर्थमित्यर्थः । भगवति  
तदुपयुक्तगुणवति हरौ भरन्यासः कृतः मोक्षार्थमस्य कर्तव्यांशो नास्तीत्यर्थः ।  
परिमितसुखप्राप्त्यै परिमितसुखानि ऐहिकामुष्मिकसुखानि तत्प्राप्त्यै कृत्यं कर्तव्यं

1. -रूपधि- in R. S.

कर्म अकृत्यवत् पापवत्, त्यक्तं तेषां बन्धकत्वादिति भावः । वपुर्वृत्तिः देहयात्रा  
च पूर्वे कृतैः कर्मभिः नियतक्रमा प्रारब्धकर्मनियतक्रमा कर्मक्रममनुसृत्येत्यर्थः ।  
तत् तस्मात् परं कैवल्यं प्रपत्तेः परं वा इह जगति कृतकृत्यावस्थायां वा  
बुधैः कृतिभिः, विभोः शेषिणो भगवतः, आज्ञासेतुः आज्ञा कैङ्गर्यरूपमर्यादा  
कैङ्गर्यरूपमर्यादा अनुसृत्यते अनुसृत्यते ॥ ३० ॥

## ॥ स्वनिष्ठाभिज्ञानाधिकारश्चतुर्दशः ॥

अथ स्वनिष्ठाभिज्ञानपद्ययोराद्येन पद्येन स्वस्मिन्नपर्वग्गुणदर्शनालिङ्गात् स्वरू-  
पोपायार्थेषु स्वनिष्ठाभिज्ञानं सुबोधं भवति, येन एतज्ञानमहिन्नाऽयं विनीतस्सन्  
छिद्रनिवहान् स्तम्भयितुं शक्नोतीत्याह—स्वरूपेति ।

स्वरूपोपायार्थेष्ववित्थनिविष्टस्थिरमतेः

स्वनिष्ठाभिज्ञानं सुभगमपर्वग्गादुपनतात् ।  
प्रथिम्ना यस्यादौ प्रभवति विनीतस्थगयितुं  
गभीरान् दुष्पूरान् गगनमहतश्चिद्रनिवहान् ॥ ३१ ॥

स्वरूप[ौपायार्थेषु]देहादिविलक्षणत्वभगवदनन्याहशेषत्वादिविशिष्टे स्वरूपे  
[उपाये]भगवत्यर्थे अपरिच्छेद्यपुरुषार्थभूते कैङ्गर्ये च अवित्थनिविष्टस्थिरमतेः अवि-  
त्था यथार्था निविष्टा प्रविष्टा स्थिरा मतिः ज्ञानं यस्य तस्य, कृतकृत्याधिकारिणः,  
तेषु स्वरूपोपायार्थेषु स्वस्य निष्ठा अस्तीत्यभिज्ञानं उपनतात् अपर्वगात् सुगमं  
भवति । अपर्वगेणात्र अपर्वगच्छिह्नभूताः परपरिभवादिषु विषादाभा[ व ]व्याप्यात्मगुणा  
लक्ष्यन्ते । अपर्वग उपनीतिचिह्नगुणदर्शनात् लिङ्गात् सुखेन ज्ञातुं शक्यते ।  
तथाहि-[यदा]परपरिभवादिषु जातेषु इमे देहविषयाः आत्मा देहादिविलक्षण इति  
ज्ञात्वा विषादाभावः सुतरामनुकम्पेत नरका(चिष्मदिन्धन)[चिष्मदिन्धन]मित्युक्त-  
प्रकारेण परिभा(वु)[व]केषु कृपादयो गुणा दृश्यन्ते । तदा स्वरूपे स्वस्य  
निष्ठाऽस्तीति ज्ञातुं शक्यते । य(था)[दा] भगवद्व्यतिरिक्तेषु रक्षकत्वबुद्धिनिवृत्तिः  
भयद्वेतुषु दृष्टेषु भयाद्यभावेन प्रीतिरित्यादयो गुणा दृश्यन्ते । तदास्योपाये निष्ठा-

इस्तीति ज्ञायते । यदा देहयात्राद्युपेक्षापेक्षायाच्च जातायामपि “नादत्तमुपतिष्ठत”  
 इति न्याया(दिव परे)[दीश्वरे]च्छां विना न सिध्यतीति निश्चित्य “न सुखं प्राप्य संहृष्टेत् दुःखं प्राप्य न स(च्च)[ज्ज्व]रेत्” इत्युक्तप्रकारेण प्राकृतवस्तुलाभालाभयोः हर्षशोकराहित्यं भगवत्कैङ्गर्यादिव संजादयो गुणा दृश्यन्ते । तदा स्वस्य निष्ठास्तीति ज्ञानं <sup>1</sup>जायते । एवं स्वनिष्ठाभिज्ञानं उपनतादपवर्गादपि सु(भगं) [गमं]भवति । एतदेहावसानं प्राप्य मोक्षसुखादपि <sup>2</sup>अतिशयितसुखरूपमस्य भवति । एवमुक्तैर्लिङ्गैः स्वरूपादिषु<sup>3</sup> स्वनिष्ठाभिज्ञानवतः पुंस एव तन्माहात्म्यात् “नैषा पश्यति राक्षस्यो नेमान् पुष्पफलद्रुमान् । एकस्थहृदया नूनं राममेवानुपश्यति ॥” इत्युक्तरीत्या भयहेतुषु पापेषु कैङ्गर्यव्यतिरिक्तप्रीतिहेतुषु लौकिकव्यापारेषु चास्येन्द्रियस्य व्यापारो न सम्भवतीत्यमिप्रायेणाह—प्रथिम्नेति । यस्य स्वनिष्ठाभिज्ञानस्य प्रथिमा<sup>4</sup> भवेन<sup>5</sup> गभीरान्<sup>6</sup> अतिनिम्नानत एव दुष्पूरान् गगनमहतः आकाशादपि महतो विपुलान् अतिशयप्रमाणानित्यर्थः । छिद्रनिवहान् कैङ्गर्यरूपव्यतिरिक्तसुखदुःखहेतुभूतव्यापारैराः छिद्राणि तेषां निवहान् । आदौ उत्पत्तिकाल एव <sup>7</sup>स्थगयितुमाच्छादयितुं शक्नोति । दुरितनिवहान्नोत्पादयतीत्यर्थः । स्वरूपादिनि-<sup>10</sup>ष्ठावान् आज्ञानुज्ञाकैङ्गर्यव्यतिरिक्तं साध्वसाधु किमपि<sup>11</sup> कर्म न करोति[इति]भावः ।

1. up to ज्ञानं taken from R. No. 8765 ms.

2. अतिष्वतिश-

3. -पादिष्टस्वनिष्ठा-

4. प्रथिमा

5. वैभवे

6. विनीता शक्त्यादिगुणयुक्तोऽयं गम्भीरान् अतिनिम्नान् अत एव दुष्पूरान् दुःस्थानान् गगन-

7. -र्यकरणव्यति-

8. -रान् हेलाकृत्पकरणादयो लौकिकव्यापाराश्च छिद्राणि

9. स्थगितुं

10. -निष्ठाभिज्ञानाज्ञाकैङ्गर्यव्यति-

11. -मपि किमपि करोतीति भावः ।

व्याख्यान्तरे-स्वरूपं भगवच्छेषत्वं उपायो भगवति विषपे कृता प्रपत्तिः;  
 अर्थः भगवत्कैङ्गर्यस्तपुरुषार्थः । अन्यशेषत्वेन स्वानुसन्धानाभावेन स्वरूपे उपाया-  
 न्तराप्रवेशेन प्रपत्तौ प्रयोजनान्तरप्रावण्याभावेन पुरुषार्थे अवितथनिविष्टस्थिरमते:  
 प्रपञ्चस्य स्वनिष्ठाभिज्ञानं स्वस्य निष्ठा गुणानुभवकैङ्गर्यादिरूपा वृत्तिः सेवाभिज्ञानं  
 प्रपञ्चचिह्नं उपनतात् हस्तगतात् अपवर्गात् मोक्षात्, सुभगं मनोहरं, कुत इत्या-  
 शङ्क्य हेतुमाह—आदौ समाश्रयणकाले विनीतः गुरुणा शिक्षितः प्रपञ्चः यस्य  
 स्वनिष्ठाभिज्ञानस्य प्रथिज्ञा वैभवेन गमीरानगाधानत एव दुष्पूरान् तेनापि पूरयितु-  
 मशक्यान् गगनमहतः आकाशवद्विस्तृतान् छिद्राणां पुत्रेषणादीनां निवहान् स्थगयितुं  
 निराकर्तुं प्रभवति समर्थो भवति ॥ ३१ ॥

<sup>1</sup>अथान्तिमेन पदेन प्रपत्तेः पश्चादाशरीरपातं विधिना स्थाप्य<sup>2</sup>मानाः स्वामि-  
<sup>3</sup>दत्तां स्वनिष्ठां शिरसि शेषपटं कृत्वा शेषमायुर्नयन्तीत्या<sup>4</sup>ह—

स्वापोद्वोधव्यतिकरनिमे भोगमोक्षान्तराले  
 कालं कञ्चित्जगति विधिना केनचित् स्थाप्यमानाः ।  
 तत्त्वोपायप्रभृतिविषये स्वामिदत्तां स्वनिष्ठां  
 शेषां कृत्वा शिरसि कृतिनः शेषमायुर्नयन्ति ॥ ३२ ॥

स्वापो-निद्रा, उद्वोधः-जागरः तयोः व्यतिकरः सम्मेलनं तत्सदृशे ज्ञानाज्ञान-  
 शब्दित इत्यर्थः । भोगः संसारः, मोक्षः विश्लेषः तयोर्मध्ये, प्रपत्तेः परं इह जगति  
 केनचिद्विधिना प्रारब्धविशेषेण <sup>5</sup>कञ्चित्कालं स्थाप्यमानाः कृतिनः कृतकृत्याः तत्त्वो-  
 पायप्रभृतिविषये स्वरूपोपायपुरुषार्थेषु स्वामिना भगवता दत्तां प्रसादतो वितीर्णा

1. अथ स्वनिष्ठाधिकारान्तिमेन

2. -मानो यः स्वा-

3. -दत्तस्वनिष्ठाभिज्ञानवान् आज्ञादिकैङ्गर्थपरः शेषमा-

4. -ह-स्वापेति ।

5. किञ्चित्

स्वनिष्ठां पूर्वश्लेकोक्तां स्वस्य दृढां स्थितिं शिरसि शेष<sup>1</sup>तर्तीं कृत्वा<sup>2</sup> शेषमायु-  
र्यापयन्ति ।

व्याख्यान्तरे—अनया निष्ठया कालो नेतव्य इत्याह—स्वापोद्भोधयोः निद्रा-  
जागरणयोः व्यतिकरः सम्पर्कः ततुल्ये शेषत्वज्ञानोदयात् केवलस्वापतुल्यताऽपि  
नास्ति । अतस्तदुभयसम्पर्कतुल्यता । भोगः वर्तमानसुखदुःखानुभवः । मोक्षो  
भाविपुरुषार्थः । तयोरन्तराले मध्यकाले अभ्युपगतव्यतिरिक्तानां सर्वेषां कर्मणां  
विनाशात् केवलं भोगोऽपि न, प्रकृतिसम्बन्धानुवर्तनात् मोक्षोऽपि न, अतस्तदन्त  
रालत्वम् । जगति अस्मिन् लोके केनचित् विधिना दृस्त्वसाधकेन केनचिददृष्टेन  
कञ्चित्कालं शरीरावसानपर्यन्तकालं स्थाप्यमानाः प्रपन्नाः तत्त्वोपायप्रभृतिविषये,  
प्रभृतिशब्देन पुरुषार्थ उच्यते । स्वामिना कृतकृत्यानामपि कर्तव्यतयावशिष्टां  
स्वस्य निष्ठामध्यवसायं शिरसि कृत्वा कृतिनः विवेकिनः शेषमायुर्नयन्ति कालक्षेपं  
कुर्वन्ति ॥ ३२ ॥

## ॥ उत्तरकृत्याधिकारः पञ्चदशः ॥

उत्तरकृत्याधिकारपद्योरादेन<sup>3</sup>पदेन उत्तरकृत्यं सङ्ग्रहेण<sup>4</sup>दर्शयति—

सन्तोषार्थं विमृशति मुहुस्सद्भिरध्यात्मविद्यां  
नित्यं ब्रूते निशमयति च स्वादुसुव्याहृतानि ।  
अङ्गीकुर्वन्ननघललितां वृत्तिमादेहपातात्  
दृष्टादृष्टस्वभविगमे दत्तदृष्टिः प्रपन्नः ॥ ३३ ॥

1. शेषापटी
2. शेषां स्वाम्युपभुक्तवासस्तागादि तदिव विभाणं शेष-
3. पदेन moitted
4. -ति-सन्तोषार्थमिति ।

दृष्टादृष्टस्वभविगमे दृष्टविषये अदृष्टविषये च रक्षणे स्वस्य यो<sup>१</sup> भरः तस्य  
विगमे अपगमे दत्तदृष्टिः सावधानस्सन्<sup>२</sup> दृष्टस्य] कर्माधीनत्वाददृष्टस्य भगव-  
त्यर्पितत्वादिति भावः । अयं प्रपन्नः आदेहपातात् देहपातपर्यन्तं अव्ययीभाव-  
समाप्तः ।<sup>३</sup> वृत्तिं शेषवृत्तिं आज्ञारूपामङ्गीकुर्वन् मनःप्रीत्यर्थं मध्ये मध्ये सद्विस्सह  
अध्यात्मविद्यां वेदान्तादिशास्त्रं मुहुर्विमृशति चिन्तयति । तथा सन्तोषार्थं  
स्वादूनि सुव्याहृतानि भगवद्वागवतविषयाणि सद्विः प्रणीतानि<sup>४</sup> स्तोत्रादीनि नित्यं  
परेभ्यः ब्रूते कथयति, परेभ्यश्च स्वयं शृणोति इत्युत्तरकृत्यसङ्ग्रहः ।

व्याख्यान्तरे—प्रपन्नः सद्विस्सह परमैकान्तिभिस्सह, अध्यात्मविद्यां  
जीवपरमात्मयाथार्थप्रतिपादकविद्यां, सन्तोषार्थं जीवात्मपरमात्मस्वरूपानुसन्धा-  
नार्थं मुहुर्विमृशति । व्याहृतानि परहिंसोपयोगेन श्येनयागादिप्रतिपादनानि ।  
सुव्याहृतानि ज्योतिष्ठोमादिप्रतिपादकानि । स्वादुसुव्याहृतानि मोक्षप्रतिपादकानि ।  
तान्येव शिष्येभ्यो नित्यं ब्रूते । स्वयमाचार्येभ्यो निशमयति । अनधां उपाय-  
पायरहितां, ललितां पुरुषार्थवद्वोग्यां, वृत्तिं आदेहपातात् देहपातपर्यन्तं अङ्गीकुर्वन्  
आचरन् दृष्टं देहयात्रा अदृष्टमात्मयात्रा उभयोर्विषये यस्तस्य भरः यत्कस्तस्य  
विगमे परित्यागे दत्तदृष्टिर्भवतीति शेषः ॥ ३३ ॥

<sup>५</sup> उत्तरकृत्याधिकारान्तिमेन पद्येन देशान्तरादागतं भर्तारं सतीव मूलमन्त्रे<sup>६</sup>  
आचार्योपदेशतो दृष्टं भगवन्तं कृतकृत्याः भक्तिपूर्वैरपराधैस्सहा<sup>७</sup> चरणैरनुभवती-  
त्याह<sup>८</sup>—

- 
1. भरो भार
  2. दृष्टस्य कर्माधी-
  3. अनधत्वेन ललितां निरपायतया मनोहरां वृत्तिं शेष—
  4. -तानि वचनानि स्तोत्रा-
  5. अथ उत्तर-
  6. -न्त्रे च
  7. -वैनिरपरा-
  8. सदाचार्यः
  9. -ह-प्रणायिनमिति ।

प्रणयिनमिव प्राप्तं पश्चात्प्रियास्वसमन्वितं  
महति मुहुरामृष्टे दृष्टा मनौ मणिदर्पणे ।  
प्रपदनधनास्सन्तशुद्धैः प्रभुं परिभुज्जते  
प्रसुमरमहामोदस्मेरप्रसूनसमैः क्रमैः ॥ ३४ ॥

मुहुरामृष्टे मुहुर्विचिन्तिते, अन्यत्र मुहुर्निर्धार्षिते <sup>१</sup>महति मनौ मणिदर्पणे मूलमन्त्रारव्यरक्तदर्पणे<sup>२</sup> परमशेषिणं आचार्योपदेशतः ज्ञात्वा प्रपदनधनाः सन्तः शुद्धैः निरपराधैः<sup>४</sup> सर्वतः प्रसर्पन् <sup>५</sup>महामोदो येषां तानि स्मेराणि विकसितानि यानि मल्लिकाप्रसूनानि तत्सदृशैः क्रमैः सदाचरणैस्तं प्रभुं परिभुज्जते नित्यमनुभवन्ति किमिव, पश्चात्प्राप्तं देशान्तरं गत्वा पश्चादागतं, स्वसमन्वितं स्वेन सदैव वर्तमानं वल्लभं (प्रियं) [प्रिया इव] “सतीव प्रियभर्तारं जननीव स्तनन्धयम् । आचार्यं शिष्यवन्मित्रं मित्रवल्लालयेद्धरिम्” ॥ इत्यादिदृष्टान्तानामुपलक्षणमिदम् ।

व्याख्यान्तरे—पश्चात्प्राप्तं प्राधान्येन शेषतैकस्वरूपे ज्ञाते सति तत्प्रतिसम्बन्धिशेषितया पश्चा[त् ज्ञा-]तमित्यर्थः । प्रभुं श्रियःपतिं दृष्टा प्रपदनधनाः पुरुषार्थसम्पादिनीं प्रपत्तिमुपलभ्य तत्रिष्ठामेव परिपालयन्तीति ध्वनिः । सन्तः मुमुक्षवः, शुद्धैः उपायापायगन्धरहितैः प्रसुमरः महामोदः लोकातिशायि सौरभ्यं येषां तानि स्मेरप्रसूनानि तत्समैः तद्रुद्धोग्यतमैः गुणानुभवकैङ्कर्यरूपैः क्रमैः परिभुज्जते अनुभवन्ति । यथा नायिका दर्पणे आत्मानं प्रियं च युगपदवलोक्य पश्चाद्गोग्यभोगोपकरणैः कुसुमादिभिः प्रियमनुभवति । तथा प्रपन्नाः मूलमन्त्र आत्मानं शेषिणं चानुसन्धाय तद्गुणानुभवकैङ्कर्यादिकं अनुभवन्तीति भावः ॥३४॥

1. -निर्धार्ष-

2. महति सर्वार्थं संक्षेपात् माहात्म्याच्च मणौ दर्पणे

3. -दर्पणे महतां वस्त्रूनां सूक्ष्मतया दर्शनात् दर्पणरूपे तस्मिन् परम-

4. -राधैः प्रसुमरेति । सर्वतः प्रस(प)[र्प]क्र

5. महान् आमोदो

## ॥ पुरुषार्थकाष्टाधिकारः षोडशः ॥

अथ पुरुषार्थकाष्टाधिकारपद्योरादेन पदेन भगवन्नियमनविशेषेण<sup>१</sup> स्वस्व-  
<sup>२</sup>भागवतशेषत्वसिद्धेः इत्थमाचार्यैशिशक्षिताना प्रपन्नानामसाकं कैङ्कर्यमपि भागवत-  
पर्यन्तसिद्धमभवदित्याह<sup>३</sup>—

स्वतन्त्रस्वामित्वात् स्वबहुमतिपात्रेषु नियंतं  
श्रियःकान्तो देवस्स खलु विनियुद्धके चिदचितौ ।  
यथा लोकान्नायं यतिपतिमुखैराहितधियां  
ततो नः कैङ्कर्यं तदभिमतपर्यन्तमभवत् ॥ ३५ ॥

श्रियःकान्तो<sup>४</sup> देवः स्वतन्त्रश्वासौ स्वामी च तत्त्वात्, स्वशेषभूतौ  
चिदचितौ स्वबहुमतिपात्रेषु “ज्ञा[नी] त्वात्मैव मे मत”<sup>५</sup> मित्युक्तेषु भागवतेषु  
नियंतं नियमेन विनियुद्धके खलु विनियोजयति खलु<sup>६</sup> स्वकैङ्कर्यमपि परित्यज्य  
तत्कैङ्कर्यं विनियोजयतीत्यर्थः । खल्विति शत्रुघ्नादौ प्रसिद्धिं दर्शयति । ततः यति-  
पतिमुखैः शिक्षितबुद्धीनां नः यथालोकान्नायं यथालोकं यथान्नायं<sup>७</sup> जीवलोके  
स्वतन्त्रराजाद्यः स्वाभिमतेषु पुत्रमित्रकलत्रादिषु स्वशे[ष]<sup>८</sup>भूतान्नियोजयन्ति ।  
ते च तत्र तथैव परिचरन्ति । वेदे च—“यस्य देवे परा भक्तिः [यथादेवे तथा  
गुरौ]” “आचार्यदेवो भव” “ये के चास्मच्छ्रेयांसो ब्राह्मणाः तेषां त्वयासनेन  
प्रश्वसितव्यम्” । “मम मद्भक्तमत्तेषु प्रीतिरभ्यधिका भवेत्” “प्रभवो

1. स्वस्य
2. भगवतः शेषत्वे सिद्धे
3. -ह-स्वतन्त्रेति ।
4. -न्तः स देवः
5. -मानपा-
6. खलु to दर्शयति omitted
7. च instead of जीव
8. -भूता नियो-

भगवद्भक्ता मादशां सततं द्विज' मद्भक्तजनवात्सल्य' मित्यादिषु भागवतशेषत्वकैङ्गर्य-  
स्योक्तत्वात्, कैङ्गर्य किङ्गरकृत्यं, तदभिमतपर्यन्तं तदभिमता भागवताः तत्पर्यन्त-  
मभवत्, भागवतकैङ्गर्येषु कृतेषु भगवत्कैङ्गर्यपरिपूर्तिर्भवेत्, अन्यथा विकलं  
स्यादिति भावः ॥ ३५ ॥

<sup>1</sup>पुरुषार्थकाष्ठाधिकारान्तिमेन पद्येन अस्य त्रिवर्गो न प्रार्थनीयः, <sup>2</sup>मोक्षोऽपि  
न प्रार्थनीयः किन्तु भागवतानां प्रसाद एव प्रार्थनीय<sup>3</sup>(मि)[इ]ति इममर्थ  
स्वप्रार्थनामुखेन दर्शयति<sup>4</sup>—

नाथे नस्तुणमन्यदन्यदपि वा तन्नाभिनालीकिनी-  
नालीकस्पृहणीयसौरभमुचा वाचा न याचामहे ।  
शुद्धानां तु लभेमहि स्थिरधियां शुद्धान्तसिद्धान्तिनां  
मुक्तैर्थ्यदिनप्रभातसमयासर्ति प्रसर्ति मुहुः ॥ ३६ ॥

नाथे भगवत्ति विषये, नः अस्माकं, अन्यत् फलान्तरं, तृणं तृणप्रायं अतो  
न प्रार्थनीयम् । अस्य विरुद्धत्वात्,<sup>5</sup> अन्यदपि फलान्तरादन्यन्मोक्ष एव तमपि ।  
<sup>6</sup>तस्य भगवतः नाभिः सैव नालीकिनी सरः, तस्मिन् विद्यमानं यन्नालीकं पुण्डरीकं,  
तेन स्पृहणीयं सौरभं मुच्चतीति, तन्मुचा वाचा न याचामहे ।

1. अथ पुरु-

2. मोक्षो.....नीयः omitted

3. -नीयः ।

4. -ति-नाथ इति ।

5. किञ्चित् अ(हि)[धि]कं अहिकं प्राकल्प्य तुष्टिमिच्छेत् । अन्यदपि मे फला-

6. तमपि । तस्मिन् वाचा न याचामहे । या अन्यदपि तृणादन्यत् महदपि वा  
भवतु इत्यर्थः । कीदर्या तन्नाभीत्यादि । तस्य नाथस्य नाभिनालीकिनी नाभीपद्मसरः  
तत्र स्थितनालीकं नाभीपद्मं तद्वत् स्पृहणीयसौरभमुचा सर्वैः स्पृहणीयः यस्सौरभः तं  
मुच्चतीति तथा । यद्वा नाभिनाली(को)[के] स्पृहणीयो यस्सौरभः स्वस्य तादृशसौरभा-  
भावः ततोऽप्यतिशयः यः [तादृश]सौरभवत्येत्यर्थः । अथवा नो नाथे

यद्वा नः नाथे अस्मत्स्वामिनि तृणं वा अन्यतूलं<sup>1</sup> वा अन्यतुष्टभेदं न  
याचामहे तूलयथ तृणाय वा न च तुष्टभेदाय मन्यामह इत्यादिः<sup>4</sup> । यद्वा  
तृणमिति लघु क्षुद्रमैश्वर्य विवक्ष्यते । <sup>5</sup>किञ्चिन्महत्कैवल्यं, अन्यदपि निरतिशया-  
<sup>6</sup>नन्दावहः मोक्षः तं न याचामहे । <sup>7</sup>तर्हि किं नः प्रार्थनीयमित्यत्राह—शुद्धानामिति ।  
अपराधरुच्यादिभ्यो विरतानां स्थिरधियां <sup>8</sup>तद्विरत्यादिषु स्थिरबुद्धीनां शुद्धान्त-  
सिद्धान्तिनां,<sup>9</sup> प्रसत्तिं<sup>10</sup> प्रसादं कीटशं<sup>11</sup> मुक्तानामैश्वर्य कैङ्गर्यसाम्राज्यं तदेव दिनं  
तस्य प्रभातसमयासत्तिं<sup>12</sup> प्रातःकालासक्तिरूपां मुहुर्लभेमहि भूयः प्राप्नु(यां)[याम] ।  
इदमेव भगवति कृतकृत्यस्य प्रार्थनीयमिति भावः ॥

व्याख्यान्तरे—नाथे अस्माकं अन्यत् ऐश्वर्यकैवल्यादिकं तृणं तृणवदुपेक्षणीयं  
अन्यदपि वा मोक्षमपि वा न याचामहे । किन्तु शुद्धानां चेतनोज्जीवनतत्पराणां  
स्थिरधियां स्थिरमनीषाणां अत एव शुद्धान्तसिद्धान्तिनां शुद्धान्तः अन्तःपुरं लक्ष्मी-  
रिति यावत् । तस्य सिद्धान्तो नियमः स एव पुरुषकारतया चेतनरक्षकत्वं स  
एषामस्तीति तावशानां भागवतानां मुक्तैश्वर्यदिनप्रभातसमयासत्तिं मौक्षैश्वर्यप्राप्ति-

1. तृणफलं
2. -तुष्टछेदं वा न
3. -छेदाय
4. -देः
5. ततः किञ्चि-
6. -शयमाह मोक्षः;
7. -महे । वाचः तत्त्वाभिनालीकिनीति विशेषणेन एवंभूतया भागवतप्रार्थनमेव  
उचितमिति उच्यते । तर्हि किं वः प्रा-
8. -विरक्त्या-
9. भगवतः शुद्धान्तः श्रीः तद्वत् सिद्धान्तः परमेकान्त्यं येषां भगवत्परमै-  
कान्तिनां इत्यथः
10. प्रसत्ति
11. कीटशीम् मुक्तैश्वर्येत्यादि ।
12. -सक्ति

घनस्य यः प्रभातसमयः तस्य चासक्तिः प्रकारः यस्यास्तां, प्रसर्ति प्रसादं  
अनुग्रहमिति यावत् । मुहुः प्रतिपदं लभेमहि प्राप्नुवाम ॥ ३६ ॥

## ॥ शास्त्रीयनियमनाधिकारः सप्तदशः ॥

अथ शास्त्रीयनियमनाधिकारपद्योरादेन पद्येन प्रपन्नस्य शास्त्रं विना मुक्त-  
वत्साक्षाद्वी<sup>१</sup>तद्वद्यत्वाभावात् परित्यागे बहूनर्थसम्भवाच्च आमोक्षा<sup>२</sup>न्मुक्तवदुपायतां  
परित्यज्य शास्त्रीयसरण्यनुवर्तनं कर्तव्यमित्याह<sup>३</sup>—

मुकुन्दे निक्षिप्य स्वभरमनघो मुक्तवदसौ  
स्वतन्त्राज्ञासिद्धां स्वयमविदितस्वामिहृदयः ।  
परित्यागे सद्यस्वपरविविधानर्थजनना-  
दलङ्घ्यामोक्षादनुसरति शास्त्रीयसरणिम् ॥ ३७ ॥

मुकुन्दे स्वभरं निक्षिप्य स्थितोऽसौ प्रपन्नः शास्त्रं विना स्वयमविदित-  
स्वामिहृदयः कैङ्गर्येषु शास्त्रं विना उपायरहित इति यावत् । शास्त्रीयसरणिपरित्यागे  
सद्यः स्वस्य परेषां<sup>४</sup> च स्वपुत्रशिष्यादीनामनेकेषां च नानाविधानर्थसम्भवात् पुत्राद-  
योऽप्येनं दृष्ट्वा शास्त्रीयसरणिं परित्यजन्ति, तदा तेषां<sup>५</sup> बहूनर्थसम्भवः । मुक्तव-  
दुपायतां परित्यज्य अनधः अपराधमकुर्वा॑ एव<sup>६</sup> आमोक्षात् देहमोक्षपर्यन्तं स्वतन्त्र-  
स्याज्ञासिद्धां “श्रुतिस्मृती ममैवाज्ञा यस्तामुलङ्घ्य वर्जते । आज्ञाच्छेदी मम द्रोही

1. -द्विदितभगवद्वद्य-
2. -मोक्षं मु-
3. -ह-मुकुन्द इति ।
4. परेषां स्वपुत्र-
5. -षां अनर्थ-
6. एवं

मद्भूतोऽपि न वैष्णवः” ॥ इत्यादिभिर्विहितामलङ्घयां ब्रह्मादिभिरपीति भावः  
शास्त्रीयसरणिं शास्त्रोक्तसदाचारनिष्ठां अनुसरेदिति विधिः<sup>1</sup> ।

व्याख्यान्तरे—मुकुन्दे स्वभरं निक्षिप्य स्थितः अत एव मुक्तवदनधः  
विनष्टपापः स्वयमविदितं स्वामिन ईश्वरस्य हृदयं येन स तथोक्तः असौ प्रपत्नः  
स्वतन्त्रस्य आज्ञया श्रुतिस्मृतिरूपया सिद्धां अवश्यकर्तव्यां, किञ्च परित्यागे अकर-  
णेन सद्यः स्वस्य परेषां शिष्यपुत्रादीनां च विविधानां लोकापवादमुखोल्लासभज्ञादि-  
रूपेण च बहुविधानां अनर्थानां जननात् अलङ्घयां अनतिक्रमणीयां विधिचोदितां  
सरणिं कर्मानुष्ठानमनुसरति । भरन्यासेन विगतपापस्य लोकापवादमुखोल्लासभज्ञादि-  
परिहाराय शास्त्रीयकर्म मोक्षपर्यन्तं कर्तव्यमिति भावः ॥ ३७ ॥

अथान्तिमेन पद्येन कैङ्कर्येषु भगवदभिमतज्ञापकानि बहुविधानि सन्तीत्याह<sup>2</sup>-

श्रुतिस्मृत्याचारैस्वमतिगतिभिरशुद्धमनसां  
सुसङ्कल्पै धर्मैः) [३र्धमैः] कुलचरणदेशादिसमयैः ।  
नियोगैर्योऽयानां नियमयितुरादेरभिमतं  
निमित्तस्वग्राद्यैरपि निषुणमन्विच्छुति बुधः ॥ ३८ ॥

प्रथमं श्रुतिः यद्विधत्ते तद्वगवदभिमतमिति वेदितव्यं, तद्वत् स्मृत्या  
मन्वादिस्मृतिभिः सतामाचारै<sup>4</sup>श्च <sup>5</sup>स्वमतेऽः गतिस्मृतिः यत्र स्वस्य प्रीतिः तदपि  
भगवदभिमतं, “<sup>6</sup>वेदोऽखिलो धर्ममूलं स्मृतिशीले च तद्विदाम् । आचारश्चैव

1. विधिः । वेदे ललोटाविति सिद्ध्यति । तद्वदत्रापि ॥ अथ शास्त्रीयनियमनाधिकारान्तिमेन पद्येन
2. -ह-श्रुतीति । श्रुतिस्मृत्याचारैः प्रथमं
3. In R. S.
4. च Omitted
5. स्वस्वमतेर्गतिः हष्टिः यत्र
6. दभिः “वेदो

साधनामात्मनस्तुष्टिरेव च ॥ इति स्मृतिवचनार्थो दर्शितः । <sup>१</sup>शुद्धमनसां “वेदशास्त्र-  
<sup>२</sup>रथारूढा ज्ञानखङ्गधरा द्विजाः । क्रीडार्थमपि यद्भूयः स धर्मः परमो मतः” ॥  
 इत्युक्तानां अधिगतवेदशास्त्राणां अपक्षपातिनां महतां धर्मैः सुसङ्कल्पैः धर्मादिनपेतैः  
 “क्रीडार्थमिति यद्भूयः <sup>५</sup>स धर्मः परमो मतः” इत्युक्तेरेवं कुर्विति तेषां प्रशासन-  
 रूपैर्वचनैः । अत्र सङ्कल्पशब्दः प्रशासनपरः । कुलचरणदेशादिसमयैः, कुलानि  
 जातयः, चरणाः शाखाभेदाः, देशाः द्रभिडादयः, तन्त्रियमैः कुलनियमाः <sup>६</sup>य[थ]ष्ठि-  
 शाखा <sup>७</sup>विदधातीत्याद्याः चरणनियमाः आपस्तम्बबोधायनादिसूत्रोक्ताः, देशनियमाः  
 “नर्मदोत्तरदेशस्थैः कर्तव्यं सिंहसूर्यः)[८र्यके]” इत्यादयः, <sup>९</sup>आदिशब्देन वर्णाश्रि-  
 मादिसमयपरिग्रहः । समयशब्दोऽत्र आचारपरः । <sup>१०</sup>योग्यानां नियमैः, निमित्तानि  
 गौलीशकुनादयः, स्वमाः देवेपित्रुपदेशवाक्यानि <sup>११</sup>तदाचैश्च बुधः कृती, आदेः  
 नियमयितुः आदिनियमकस्य भगवतः अभिमतिं अत्र भगवतोऽभिमितिरस्तीति  
 निपुणं सचातुर्यं अनिवच्छति अन्विष्यात् जानीयादित्यर्थः । एवं तैस्तैरुपायैः  
 भगवतोऽभिमतिं ज्ञात्वा<sup>१३</sup> तदभिमतमेव कैङ्कर्यं कुर्यादिति भावः ॥ ३८ ॥

1. स्वस्य मनःप्रीतिस्तु विकल्पितमतः इत्यर्थः । शुद्धमनसाः
2. शास्त्र Omited
3. -कृतवेद-
4. -र्थमपि
5. स Omited
6. यथष्ठि-
7. -निद-
8. -र्यके इ-
9. “अध्यायानां उपाकर्म श्रावण्यां तैत्तिरीय(कः)[काः] । बहवृचाः श्रवणे कुर्युः”  
इत्यादयः चरणनियमाः आदि-
10. (योग्यनारी)[योग्यानां नि]योगैः दक्षिणादिभिः प्रीतानां योग्यानां अनुग्रहैश्च  
निमि—
11. आदिशब्देन सुग्रीवमतबालरामायणादि । स्वस्वपरिचितपरीक्षणैश्च बुधः  
कृतिचतुरः आदेः
12. -मतिमस्तीति
13. मत्वा

॥ अपराधपरिहाराधिकारोऽष्टादशः ॥

<sup>1</sup>अपराधपरिहाराधिकारपद्ययोरादेन पदेन प्रपन्नः सर्वपापविनिर्मोक्षात्परिशुद्धः  
पुनरपि यद्यसकृदपराधं कुर्यादसौ प्राज्ञः परित्याज्यो भवतीत्याह<sup>2</sup>—

स्वच्छस्वादुसदावदातसुभगां दैवादयं देहभृत  
मालिन्यप्रशमाय माधवदयामन्दाकिनीं विन्दति ।  
यद्यप्येवमसावसा विषयस्त्रोतःप्रसूतैः पुनः  
पङ्करेव कलङ्क्यन्निजतनुं प्राज्ञैर्न संक्षिष्यते ॥ ३९ ॥

अयं देहभृत् दैवात् मालिन्यप्रशमाय सर्वपापविनिर्मोक्षणाय स्वच्छाम-  
कस्मषां भोग्यतया स्वादुभूतां<sup>3</sup> सदावदातां शुभ्रवर्णा, दयायाः<sup>4</sup> शुभ्रवर्णत्वं औप-  
चारिकं,<sup>5</sup> सुभगां रम्यां इमानि विशेषणानि उभयत्र समानि । माधवस्य दयामन्दा-  
किनीं कृपागङ्गां विन्दति लभते । एवं भगवत्कृपारूपां प्रपत्तिं लब्धवानसौ प्रपन्नोऽयं  
पुनः प्रपत्तेः पश्चात् असाराणि यानि विषयस्त्रोतांसि तत्रोत्पन्नैः पङ्कैः निजतनुं  
स्वस्वरूपं कलङ्कीकुर्वन् यदि पङ्करेवेत्येवकारेण सकृत्करणं प्रामादिकत्वात् दोषावह-  
मित्यवगम्यते । असकृत्कलङ्क्यति चेत् अयं प्राज्ञः ज्ञानिभिः न संक्षिष्यते न  
परिगृही[ह्य]ते<sup>6</sup> त्यज्यत एवेत्यर्थः ।

<sup>7</sup>असौ प्रपन्नः असाराः अनर्थमिश्रतया निस्साराः विषयाः शब्दस्पर्श-  
दयः त एव स्त्रोतांसि प्रवाहाः तेभ्यः प्रसूतैरुत्पन्नैः पङ्कैः पापैः प्रपत्तिवैभवेन

1. अथ अप-
2. -ह-स्वच्छेति ।
3. परिपाकसदा-
4. -र्णकत्वं
5. इमानि.....समानि before सुभगां
6. -गृह्णते।
7. This para is perhaps from another vyākhyā hence omitted

निवृत्तरूपां निजतनुं पुनः कलङ्कयन् प्राज्ञैः भागवतैः यद्यपि न संश्लिष्टते तथाप्ययं देहभूत् मालिन्यप्रशमाय पापनिवृत्तये, स्वच्छां ऋषैर्धर्यप्रदां स्वादुभूतां अपूर्वैर्धर्यप्रदां सदावदातां मुक्तिप्रदां सुभगां आत्मप्राप्तिपदां, माधवदयैव मन्दाकिनी तां दैवात् पुनश्चरणादिरूपात् प्रायश्चित्तात् विन्दति प्राप्नोति ॥ ३९ ॥

अथापराधपरिहारा<sup>१</sup>धिकारान्तिमेन पद्येन प्रपन्ने भगवतः सर्वपापमोचनप्रकारं दर्शयति<sup>२</sup>—

प्रारब्धेतरपूर्वपापमखिलं प्रामादिकं चोत्तरं  
न्यासेन क्षपयन्ननभ्युपगतप्रारब्धखण्डश्च नः ।  
धीपूर्वोत्तरपाप्मनामजननात् जातेऽपि तन्निष्कृतेः  
कौटिल्ये सति शिक्षयाऽप्यनघयन् ऋडीकरोति प्रभुः ॥ ४० ॥

प्रभुरीश्वरः नः प्रपन्नानां <sup>३</sup>प्रारब्धादितरत्पूर्वं पूर्वजन्मार्जितं पापमखिलं, प्रामादिकं प्रमादसम्भूतं उत्तरं प्रपत्तेष्वत्तरं कृतं पूर्वं च अनभ्युपगतप्रारब्धखण्डं <sup>४</sup>चाज्ञानतः कृतं प्रारब्धपापांशं च न्यासेन क्षपयन् प्रपत्यनुष्ठानेनैव नाशयन् धीपूर्वोत्तरपाप्मनामजननात् ज्ञानपूर्वाणामुत्तरपापांनां ज्ञानिनि प्रपन्ने असम्भवात्, जातेऽपि ज्ञानपूर्वे जातेऽपि तत्पापं निष्कृतेः क्षपयन् प्रायश्चित्तद्वारा नाशयन् कौटिल्ये सति कुटिलतया प्रायश्चित्तमकुर्वणे सति शिक्षयाऽप्यनघयन् “खज्जा भवन्ति” काणा भवन्ति ” इत्यादिश्रुत्युक्तप्रकारेण खज्जत्वादिदण्डं निपात्य निष्पापं कुर्वन्

1. अधिकार Omitted
2. -ति-प्रारब्धेति ।
3. -व्येतरपूर्वपापमखिलं प्रारब्धं नाम फलोन्मुखं प्रारब्धांशादितरत् पूर्वपूर्वार्जितं पापमखिलं सर्वजन्मार्जित (?) प्रामादिकचोत्तरं प्रमादसम्भूतं प्रपत्तेष्वत्तरकृत्यं पापे च अन-
4. च ज्ञान-
5. -तेऽपि तत्पापं
6. काणा भवन्ति Omitted

एवं सर्वशः प्रपञ्चं क्रोडीकरोति अङ्गीकरोत्येव । अतः कृतायाः प्रपत्तेः फलाभाव-  
स्वरूपहानेः कदाचिदपि नास्तीति भावः ॥ ४० ॥

## ॥ स्थानविशेषाधिकार एकोनविंशः ॥

अथ स्थानविशेषाधिकारपद्ययोराद्येन पद्येन प्रपञ्चस्य यत्र भगवदाराधनादे-  
रानुकूल्यमस्ति, यत्र च येन<sup>१</sup> केनापि परमैकान्तिना सहवासो लभ्यते स एव सर्वो-  
त्तरो देशो नान्य इत्याह<sup>२</sup>—

यत्रैकाग्रं भवति भगवत्पादसेवार्चनादेः  
यत्रैकान्त्यव्यवसितधियो यस्य कस्यापि लाभः ।  
वासस्थानं तदिह कृतिनां भाति वैकुण्ठफलं  
प्रायो देशा मुनिभिरुदिताः प्रायिकौचित्यवन्तः ॥ ४१ ॥

यस्मिन् देशे भगवत्पादसेवार्चनादैरैकाग्रं चित्तस्वास्थ्याद्यानुकूल्यमस्ति,  
यत्र च भगवत्पारमैकान्त्यनिश्चितबुद्धेः यस्य कस्यापि भागवतस्य सहवासलाभः  
सिध्यति । यस्य कस्येत्युक्त्या जात्यादिनियमो नास्तीति गम्यते । तदेव वासस्थानं  
इह जगति कृतिनां<sup>३</sup> वैकुण्ठसदृशं<sup>४</sup> भाति सर्वोत्कर्षेण दीप्यते । मुनिभिरुदिताः  
“अयोध्या मधुरा माये” त्यादिभिः कथिताः प्रायो बहवः देशाः प्रायिकौचित्य-  
वन्तः<sup>५</sup> प्राय उचिता भवन्ति<sup>६</sup> ।

1. यस्य कस्या-

2. -ह-यत्रैति ।

3. -नां चतुर्णा वै-

4. -शं वासस्थानं भवति । भातीत्युक्त्या सर्वो ..... ते इति गम्यते । मुनि-

5. प्रायेण उचि-

6. -न्ति । एते च उचिता अन्ये च सन्तीति भावः । एतच्छ्लोकोक्तो देशश्च  
वासयोग्य इत्युपलक्षितो भवति । किन्तु अयोध्यादीनां तु इदानीं तुलुष्काक्रान्ततया  
दृष्टतया अत्रोक्तो देशः परिगाढः इति गम्यते ।

व्यास्त्यान्तरे—आदिशब्देन भागवतार्चनादिकं विवक्षितं, प्रायिकं प्रचुरं  
औचित्यं वासयोग्यत्वं, तद्वन्तः, मुनिभिस्तु प्राचुर्येण तेषां वासयोग्यत्वं अस्तीत्युक्तं,  
न तु तत्रैव वस्तव्यमिति नियमः कृतः इति भावः ॥ ४१ ॥

अथ स्थानविशेषाधिकारान्तिमेन पदेन काश्यादिस्थलानां आधिक्यं भाग-  
वताभिमानादेव । तद[भावे] तेषामपीतरसाम्यं<sup>1</sup> भवति । अतो भागवताभिमतो  
देश एव वासयोग्य इत्याह<sup>2</sup>—

सा काशीति न चाकशीति भुवि सायोध्येति नाध्यास्यते  
सावन्तीति न कल्मषादवति सा काश्चीति नोदञ्चति ।  
धत्ते सा मधुरेति नोत्तम<sup>3</sup>धुरं मान्यापि नान्या पुरी  
या वैकुण्ठकथासुधारसभुजां रोचेत नो चेतसे ॥ ४२ ॥

या पुरी वैकुण्ठकथासुधारसभुजां भागवतानां चेतसे नो रोचेत न रोचते नाभि-  
मता<sup>4</sup> भवति, सा पुरी काशीति नाममात्रेण<sup>5</sup> न चाकशीति न प्रकाशते ।  
भुविपदस्य सर्वत्राप्यनुषङ्गः । अयोध्येति नाममात्रेण नाध्यास्यते । सर्वैः सा<sup>6</sup> अव-  
न्तीति नाम<sup>7</sup>मात्रेण आश्रितान् कल्मषान्नावति । सा काश्चीति नाममात्रेण नोदञ्चति  
नोत्कृष्टा भवति । सा मधुरेति नाममात्रेण आश्रितानामुत्तमधुरं उत्कृष्टां धुरं न  
धत्ते<sup>8</sup> । अन्यापि माया द्वारवती च नाममात्रेण पूज्या न भवति । किन्तु भागव-

1. साम्यता [?]
2. -ह-सा काशीति ।
3. धुरं in Commentaries of R. s.
4. -मते भव-
5. -मात्रेण चकास्ति । सायोध्येति नाममात्रेण
6. सा पुरी अव..
7. -मात्रात्
8. -ते न (नि)[व]दति :

ताभिमानादेव सर्वासामाधिक्यं <sup>१</sup>भागवताभिमानो यत्रास्ते स सर्वोऽपि वासयोग्यो  
भवतीति भावः ।

व्याख्यान्तरे-सा मधुरेति हेतोः उत्तमधुरं पुण्यस्थलेषु प्राधान्ये न धत्ते ।  
भागवताभिमानाभावे पुण्यस्थलान्यपि न योग्यानि । भागवताभिमाने सति पुण्य-  
स्थलवत् अन्यानि स्थलान्यपि योग्यानीति भावः ॥ ४२ ॥

### ॥ निर्याणाधिकारो विंशः ॥

अथ निर्याणाधिकारपद्ययोरादेन पदेन प्रपन्नस्य शरीरादुक्रान्तिक्रममाह—<sup>२</sup>

मनसि करणग्रामं प्राणे मनः पुरुषे च तं  
झटिति घटयन् भूतेष्वेनं परे च तमात्मनि ।  
स्वविदविदुषोरित्थं साधारणे सरणेषुखे  
नयति परतो नाडीभेदैर्यथोच्चितमीश्वरः ॥ ४३ ॥

ईश्वरः करणानां बाह्यानां चक्षुरादीनां समूहं, <sup>३</sup>म(न:)[नसि]प्रथमं घटयन्  
योजयन्, मनश्च प्राणवायौ घटयन्, तं च प्राणं पुरुषे जीवे घटयन्, सर्वत्र झटिती-  
त्यनुष्ठयते । <sup>४</sup>एवमेतैर्विशिष्टं जीवं भूतेषु सूक्ष्मेषु सूक्ष्मशरीरेषु<sup>५</sup> घटयन्तिर्यर्थः ।  
तं भूतसूक्ष्मविशिष्टं जीवं परमात्मनि स्वस्मिन् <sup>६</sup>घटयन् सन्, स्वं वेत्ति विन्दतीति  
वा स्ववित् प्रपन्नः अविद्वान् संसारी तयोः ज्ञान्यज्ञानिनोः सरणेः मार्गस्य मुखे

1. स भा-
2. -ह-मनसीति ।
3. मनसि प्र-
4. एनमे-
5. शरीरे घट-
6. -स्वस्मिन् विश्रमयति सरणेः अर्चिरादेमार्गस्य मुखे-

पूर्वभागे उत्कान्तिरूपे,<sup>१</sup> इत्थं साधारणे तुल्ये सति परतः उत्कान्तेः परं, यथोचितं यथायोग्यं नाडीभेदैः प्रपन्नं सुषुम्नया मूर्धन्यनाडग्ना, इतरान् तदितराभिः नाडीभिः नयति गमयति ।

व्याख्यान्तरे—यथोचितं तत्स्वरूपोचितं,<sup>२</sup> यदान्तरा? नाडीभेदैर्नयति तच्छोकान् प्रापयति । तामसानां अधोनाड्यः अन्येषामूर्धवनाड्यः, तत्रापि मुमुक्षोः शताधिकोर्ध्वनाडीति भावः ॥ ४३ ॥

अथ निर्याणाधिकारान्तिमेन पद्येन प्रपन्नानुत्कान्तौ अर्चिरादिमार्गगमनाय कूपपतितसुतोद्भृत्यपितृन्यायेन स्वहृतस्थो देवः तदा सुषुम्नानाडीं प्रवेशयतीत्याह<sup>३</sup>—

दहरकुहरे देवस्तिष्ठनिषद्वरदीर्घिका-  
निपतितनिजापत्यादित्सावतीर्णपितृक्रमात् ।  
धमनिमिह नस्तस्मिन् काले स एव शताधिका-  
मकृतकपुरप्रस्थानार्थं प्रवेशयति प्रभुः ॥ ४४ ॥

निषद्वरदीर्घिका पङ्कमयी वापिका तस्यां निपतितस्य निजपुत्रस्य आदाने-च्छया तत्रावतीर्णो यः पिता तन्न्यायेन दहरकुहरे हृदयाकाशे तिष्ठन् प्रभुः देवः तस्मिन् काले उत्कान्तिसमय एव स्वयमेवाकृतकपुरं “श्रीवैकुण्ठं प्रति प्रस्थानाय नः प्रपन्नान् इह शरीरे शताधिकां धमनि “शतश्चैका च हृदयस्य नाड्यस्तासां मूर्धान-मभिनिस्सृतैका । तयोर्धर्वमायन्नमृतत्वमेति विष्वङ्गन्या उत्कमणे भवन्ति” ॥ इत्युक्तां सुषुम्नां नाडीं प्रवेशयति नान्याम् ॥ ४४ ॥

1. -रूपे स्वविदविदुषोः साधारणे सति स्वं वेति विदतीति वा स्ववित् प्रप(क्षेः)[क्षः] अविद्वान् संसारी तयोः स्वविदविदुषोः उभयोरपि इत्थं उत्क्रम(ण)[णे] साधारणे सति उत्क्रान्तावुभयोस्समानायां सत्यां परतः उत्क्रान्तेः परं यथोचितं

2. -चितं यथा भवति तथा नाडी in D. No. 5345. ms.

3. -ह-दहरेति । निषद्वरेत्यादि । निषद्वरादीर्घिका

4. वैकुण्ठपुरं प्रति

## ॥ गतिविशेषाधिकार एकविंशः ॥

अथ गतिविशेषाधिकाराद्येन<sup>१</sup> पद्येन भगवता सुषुम्नानाडीं प्रवेशितोऽयं  
आर्चिरादिगत्या विरजां तीर्त्वा परमपदं <sup>२</sup>प्रविशतीत्याह—

ज्वलनदिवसज्योत्स्नापक्षोत्तरायणवत्सरान्  
पवनतपनप्रालेयांशून् क्रमादचिरच्युतिम् ।  
जलधरपतिं देवाधीशं प्रजापतिमागत-  
स्तरति विरजां दूरे वाचस्ततः परमद्भुतम् ॥ ४५ ॥

ज्वलनः आर्चिः पुरुषः आतिवाहिकानां प्रथमः, <sup>३</sup>तं दिवसं अहरभिमानिनं,  
ज्योत्स्नापक्षं शुक्लपक्षभिमानिनं, उत्तरायणाभिमानिनं वत्सराभिमानिनं, <sup>४</sup>वायवभि-  
मानिनं, सूर्याभिमानिनं, चन्द्राभिमानिनं, विद्युदभिमानिनं, जलधरपतिं वरुणं, देवा-  
धीशं इन्द्रं, प्रजापतिं <sup>५</sup>ब्रह्माणं, <sup>६</sup>क्रमादागतः प्राप्तः<sup>७</sup> तेभ्यः पूजां प्राप्त इत्यर्थः ।  
विरजां नदीं तरति । ततः परं <sup>८</sup>विरजातरणानन्तरं, वाचोदूरे स्थितं वाचामगोचर-  
स्वभावं अद्भुतं स्थानमिति <sup>९</sup>विशेषः । <sup>१०</sup>प्राप्नोतीति शेषः ॥ ४५ ॥

1. -धिकारपद्ययोः आद्येन
2. प्रवेशयतीत्याह-ज्वलनेति ।
3. तमागच्छति ततः क्रमेण दिवसं
4. पवनं वायुं तपनं सूर्यं प्रालेयांशुं चन्द्रं अचिरच्युति विद्युदभिमानिनं वयुं तं  
जलधर-
5. च added ब्रह्माणं omitted
6. क्रमागतः
7. प्राप्तः अनन्तरं विरजां
8. विरजा to नन्तरं omitted
9. वि omitted
10. तरति प्राप्नोतीत्यनुष्ठयते ॥ 45 ॥

<sup>१</sup>गतिविशेषाधिकारान्तिमेन पद्येन भगवाननादिकाले संसारमरुकान्तरे याता-  
यातपरिश्रान्तान् प्रपन्नान्<sup>२</sup> धर्माधिवाहिकैरतिवाहान् परस्मिन् पदे निजपद<sup>३</sup>च्छाया-  
दानेन सुखयतीत्याह<sup>४</sup>—

पितृपथघटीयन्त्रारोहावरोहपरिभ्रमैः  
निरयपदवीयातायातक्रमैश्च निरन्तरैः ।  
अधिगतपरिश्रान्तीनाज्ञाधरैरतिवाहा नः  
सुखयति निजच्छायादायी स्वयं हरिचन्दनः ॥ ४६ ॥

<sup>५</sup>हरिचन्दनः ‘पितृपथो धूमादिमार्गः, देवलोकमार्गः स एव घटीयन्त्रं  
<sup>७</sup>तदारोहावरोहरूपैः परिभ्रमैः अमणैः, निरयपदवी नरकमार्गः, तत्र च निरन्तरैः  
अविच्छिन्नैः, यातायातानां गमनागमनानां, क्रमैः<sup>८</sup>आवृत्तिभिरित्यर्थः । अधिगत-  
परिश्रान्तीन प्रासपरिश्रमान् नः स्वयमाज्ञाधरैः आतिवाहिकगणैः<sup>९</sup> अतिवाहा अर्चि-  
रादिमार्गेणातिवाहनं कारयित्वा परपदे निजच्छायादायी सन्<sup>१०</sup> सुखयति निजश्री-  
पादयोः संसारतापहन्त्रौ<sup>११</sup> छायां दत्त्वा निरतिशयानन्दं प्रापयतीत्यर्थः ॥ ४६ ॥

1. अथ
2. -न्तान् इत्थमातिवाहिकैरतिवाहा परस्मिन्
3. -पाद-
4. -ह-पितृपथेति ।
5. हरिःचन्दन इव हरि-
6. तस्विशेषः कल्पद्रुमविशेषो हरिः । पितृपथेत्यादि । पितृपथो
7. ऋत्र्हम्म फुल्न्ट नल्लयाकव्यमाम् तदा-
8. (पर्याय) [पर्याय] रावृत्तिभिरित्यर्थः । प्रासपरिश्रमान्
9. -गणैः आज्ञाधरा: आज्ञापरिपालकाः अनुचराः तैरतिवाहा अर्चिरादिमार्गस्य  
अतिवाहनं कारयित्वेत्यर्थः । परमपदे निज—
10. सन् निजदपादयोः छायां दत्त्वा यस्य छायामृतं उपछायामिव घृणैः ‘‘वासुदेव-  
तस्वच्छाया नातिशीता न (कल्मषामि)[धर्मदा’’ । इ]त्युक्तं संसार-
11. -न्त्रीमिति भावः । सुखयति निरतिशया-

॥ परिपूर्णब्रह्मानुभवाधिकारो द्वाविशः ॥

<sup>१</sup>परिपूर्णब्रह्मानुभवाधिकारपद्ययोराद्येन पद्येन परमपदं<sup>२</sup>प्रापित(स्सन्)[स्य]-  
सपदि पूर्णब्रह्मानुभवप्रकारं दर्शयति<sup>३</sup>—

वितमसि पदे लक्ष्मीकान्तं विचित्रविभूतिकं  
सचिवगमितसम्पद्याविर्भवत्सहजाकृतिः ।  
स्फुटतदपृथक्षिसद्धिः सिध्यदगुणाष्टकतत्फलो  
भजति परमं साम्यं भोगे निवृत्तिकथोजिज्ञतम् ॥ ४७ ॥

<sup>४</sup>सचिवगमितः आतिवाहिकैः अर्चिरादिक्या गत्या परमपदं प्रापितोऽयं  
वितमसि पदे तमसः परस्मिन् स्थाने श्रीवैकुण्ठे<sup>५</sup> नानाविधा आश्र्वयभूताश्च विभूतयो  
लीलाभोगरूपाः यस्य, यद्वा विचित्रा <sup>६</sup>विभूतयो गुणविभूतयश्च<sup>७</sup> यस्य तं लक्ष्मीकान्तं  
सम्पद्य<sup>८</sup> समेत्य आविर्भवन्ती सहजा स्वतस्सिद्धा संसारदशायां तिरोहिता आकृतिः  
निरञ्जनत्वनिर्दुःख<sup>९</sup>त्वादिरूपा यस्य सः, <sup>१०</sup>स्फुटा स्पष्टत्वेन दृष्टा, तस्मात् ब्रह्मणः  
पृथक्षिसद्धयभावः यस्य सः प्रत्यक्षितस्वस्वामिशरीरशरीरभाव इत्यर्थः । सिध्यदगुणा-  
ष्टकतत्फलः प्रादुर्भवदगुणाष्टकमेव अपहृतपाप्मत्वादिकं<sup>११</sup> तत्फलं, स्वरूपाविर्भावस्य

1. अथ added
2. प्रापितस्यास्य परिपूर्ण-
3. -ति-वितमसीति ।
4. -गमतिः
5. वैकुण्ठलोके विचित्रा नाना-
6. वि omitted
7. -तयःचरित्रविभूतयश्च
8. -द्य सम्पदं एत्य आविर्भवत्सहजाकृतिः आविर्भवन्ती सहजा
9. -त्वनिरसिकज्ञानरूपा
10. स्फुटतदपृथक्षिसद्धिः स्फुटा—
11. -त्वादिकमेव

फलं यस्य सः, <sup>१</sup>सिध्यद्गुणाष्टकञ्च तत्फलं, गुणाष्टकस्य फलभूतः<sup>२</sup> परिपूर्णब्रह्मानु-  
भवश्च यस्य सः, भोगे परब्रह्मानुभवरूपे<sup>३</sup> परमं साम्यं ब्रह्मणेत्युक्तेः भजति ।  
“ भोगमात्रसाम्यलिङ्गाच्च ” ति सूत्रं ज्ञानतो भोगमात्रतश्च ब्रह्मण<sup>४</sup>साम्यो(क्तिः)[क्तेः]  
जगत्कारणत्वाद्यसाधारणाकारैसाम्यं व्याख्या(त्यतेऽति) [ त्यति । or त्येतेति ]  
ईदृशं निवृत्तिकथोजिज्ञतं <sup>५</sup>पुनरावृत्तिसङ्गरहितमित्यर्थः ॥ ४७ ॥

अथ परिपूर्णब्रह्मानुभवाधिकारान्तिमेन पदेन स्वप्रार्थनामुखेन परिपूर्णब्रह्मानु-  
भवपरीवाहप्रकारं<sup>६</sup> दर्शयति<sup>७</sup>—

अविश्रान्तश्रद्धाशतकलहक्षेलविषमा  
ममाविर्भूयासुर्मनसि मुनिसिद्धादिसुलभाः ।  
मधुक्षीरन्यायस्वगुणविभवासञ्जनकन-  
न्महानन्दब्रह्मानुभवपरिवाहा बहुविधाः ॥ ४८ ॥

अविश्रान्तं निरन्तरं प्रवृत्तं श्रद्धाशतं तत्त्वप्रवाहविषयादरशतं<sup>९</sup> तस्य <sup>१०</sup>ये  
अन्योन्यं कलहाः <sup>११</sup>अयं प्रथमं अनुभवितव्यः, अयं प्रथममनुभवितव्य इति<sup>१२</sup> त

1. यद्वा सिध्य-

2. -भूतं

3. -रूपे “ सोऽरनुते सर्वान् कामान् सह ब्रह्मणा विपश्चिते”त्युक्तेः परमसाम्यं  
ब्रह्मणा सहेति शेषः । सह ब्रह्मणेत्युक्तेः उपैति । भोगमात्र—

4. ब्रह्मणा साम्योक्तेः

5. -वर्तते । तेन कीदृशं निवृत्ति-

6. निवृत्तिसङ्गरहितं पुनरा—

7. -प्रकारान्

8. -ति- । अविश्रान्तेति ।

9. -तं प्रतिपरीवाहं श्रद्धा उत्पद्धन्ते । तस्य—

10. -यो to कलहः

11. अथ प्र-

12. -ति कलहः कलहः [:]क्षेलः

एव कल्लोलः तैर्विषमा दुर्विगाहा<sup>1</sup> अनुभवितुमशक्याः, <sup>2</sup>मुनयः उपासकाः, यद्वा सनकादयः सिद्धाः, नित्यसिद्धाः अनन्तगरुडादयः, आदिशब्देन <sup>3</sup>मुक्ता गृह्णन्ते, तेषां सुलभाः परिचयबलेन भोक्तुं सुलभाः, <sup>4</sup>मधुमिश्रं यत् क्षीरं तस्य यो न्यायः तेन स्वस्यात्मनो यो गुणविभवः योग्यतातिशयः आत्मस्वरूपे ऐश्वर्यादपि भोग्यतातिशयोऽस्ति, तस्यासञ्जनमनुभवस्तेन कनन्तः अतिभोग्यतया दीप्यमानाः, क्षीरं स्वतः स्वादु, मधु च स्वादु, <sup>5</sup>तन्मिश्रेण क्षीरस्य स्वादुता अतिशयिता भवति । एवं <sup>6</sup>स्वात्मविशिष्टपरमात्मानुभवैक<sup>7</sup> स्वस्वरूपभोग्यताविशेषितब्रह्मस्वरूपभोग्यता, निस्समाभ्यधिका भवति,<sup>8</sup> महानन्दब्रह्मानुभवपरीवाहा मम मनस्याविर्भूयासुः । महानन्देति ब्रह्मविशेषणं प्रवाहविशेषणं वा ॥ ४८ ॥

अथार्थानुशासनरूपप्रथमभागान्ते उक्ताधिकारार्थानामनुक्रमरूपं पद्यमाह<sup>9</sup>—

1. दुरवगाहाः
2. मुनिसिद्धादिसुलभाः मुन-
3. -क्ताश्च । तेषां
4. -भाः, किञ्च मधुक्षीरेत्यादि । मधुमिश्रं क्षीरं मधुक्षीरं तन्न्यायो क्षीरं स्वत-स्वादु
5. ते तन्मिश्रेण क्षी-
6. स्वगुणविभवासञ्जनेन स्वस्यात्मनो यो गुणविभवः भोग्यतातिशयः आत्म-स्वरूपे ऐश्वर्यादपि भोग्यतातिशयोऽस्ति । तस्यासञ्जनं तेन ब्रह्मणो विशेषणं स्वात्मविशिष्ट—
7. नुभवे स्वस्वरू—
8. भवति । कनत् जीवात्मस्वरूपजगुणविभवासञ्जनेनातिभोग्यतया दीप्यमानः महान् आनन्दो यस्य तत् । महानन्दश्च तत् ब्रह्म च तस्यानुभवपरीवाहाः ब्रह्मविषयानुभवपरम्पराः बहुविधाः, सर्वस्वदानान्तर्भावात् ते मम मनसि आविर्भूयासुः प्रलक्ष्यन्ते । अस्मिन् पक्षे अविश्रान्तश्रद्धाशतं तत्तत्कैर्क्ष्यं सुखविषयं । बहुविधानि भगवदनुभवपरीवाहरूपकैर्क्ष्यं सुखानि मम मनसि आविर्भूयासुः इति विवेकः ॥ 48 ॥ —
9. -ह-सन्दष्ट इति ।

सन्दृष्टसारवाग्वित्स्वपरनिशितधीस्सङ्गजिन्नैकसंख्यः  
 स्पष्टोपायोऽतिखिन्नः सपरिकरभरन्यासनिष्पन्नकृत्यः ।  
 स्वावस्थाहं सपर्याविधिमिह नियतं व्यागसं क्वापि विभ्र-  
 निर्मुक्तस्थूलसूक्ष्मप्रकृतिरनुभवत्यच्युतं नित्यमेकः ॥ ४९ ॥

<sup>1</sup>एकसंसरन् [चे]तनः <sup>2</sup>सन्दृष्टः प्रथमगुरुणा कटाक्षितः<sup>3</sup>, अनेन  
 उपोद्घाताधिकारार्थः सूचितः । सारवाक् साराख्या वाक् रहस्यत्रयरूपा तां वेति  
 विन्दति वा <sup>4</sup>सारनिष्कर्षी सन् <sup>5</sup>स्वपदनिशितधीः, स्वविषया परमात्मविषया  
 [नि]शिता निश्चिता धीर्यस्य <sup>6</sup>सः, अनेन[सारनिष्कर्ष]प्रतितन्त्रार्थपञ्चकतत्त्वत्रयपर-  
 देवतानिर्णयार्थाः सङ्गृहीताः । सङ्गः प्रकृत्यमिलाषः तज्जित<sup>7</sup> उत्पन्नवैराग्यः,  
 नैकसंख्यः भवत्यधिकाराद्विन्ने अकिञ्चनाधिकारे स्थितः, स्पष्टोपायः स्पष्टत्वेन  
<sup>8</sup>निर्णीतोपायः, अतिखिन्नः उपायान्तरदौष्कर्यादिति भावः । [अनेन मुमुक्षुत्वाधि-  
 कारिविभागोपायविभागप्रपत्तियोग्याधिकारार्थाः सङ्गृहीताः ।] सपरिकरे<sup>9</sup> भरन्यासे  
 निष्पन्नकृत्यः, <sup>10</sup>परिकरशब्देन परिकरविभागाधिकारार्थः, भरन्यासशब्देन साङ्गप्रपद-  
 नाधिकारार्थः, निष्पन्न<sup>11</sup>कृत्यशब्देन कृतकृत्याधिकारार्थः <sup>12</sup>सूचितः । स्वावस्थाहं

1. अथ संसरन् चेतनः

2. सन्दृष्टः omitted

3. -तः भवति । अतः सन्दृष्ट इत्युपोद्घाताधिकारार्थसङ्ग्रहः । सारवाक्

4. तदनन्तरं added

5. स्वपर-

6. खखभावपरस्वभावविवेकात् । अनेन शरीरशरीरभावेन प्राप्तप्राप्यरूपेण  
 भोक्तुनियन्तरूपेण अवरत्वपरत्वरूपेण च स्वपरनिशितधीरित्युक्तं, तेन  
 प्रतितन्त्रार्थपञ्चकतत्त्वत्रयपरदेवतानिर्णयार्थाः सङ्गृहीताः । सङ्गजित् संगः

7. तज्जित् प्रपञ्चवैराग्यः मुमुक्षुः नैकसंस्थः । भवत्य—

8. निर्णीतिः स्वानुरूपं प्रत्युपायः

9. -रिकरभरन्यासे

10. सपरि-

11. -कृत्य omitted

12. अःसूचितः ।

स्वनिष्ठाभिज्ञानानुगुणं सपर्याविविं<sup>1</sup> स्वनिष्ठाभिज्ञानाधिका(रः)[रार्थः] उच्चरकृत्याधि-  
का(रः)[रार्थः]सूचितः ।

अत्र सपर्याशब्देन सपर्याकाष्ठा भागवतकैङ्गर्यविशेष उच्यते, तेन पुरुषार्थ-  
काष्ठाधिका(रः)[रार्थः]<sup>2</sup>सूचितः । नियतमिति शब्देन शास्त्रीयनियमनाधिकारार्थः,  
व्यागसमित्यनेन अपराधपरिहाराधिकारार्थः, क्वापि विभ्रदित्यनेन स्थानविशेषाधि-  
कारार्थः, निर्मुक्तस्थूलमूक्षमप्रकृतिरित्यनेन निर्याणाधिकारार्थः, गतिविशेषाधिकारार्थः,  
नित्यमच्युतमनुभवतीति परिपूर्णब्रह्मानुभवाधिकारार्थ उक्तः ॥ ४९ ॥

[ अर्थानुशासनभागः प्रथमः समाप्तः<sup>3</sup> । ]

— : \* : —

## ॥ सिद्धोपायशोधनाधिकारस्त्रयोविंशः ॥

अथ स्थिरीकरणभागे सिद्धोपायशोधनाधिकारपद्ययोराद्येन पद्येन सर्वज्ञः  
सर्वशक्तिः परमकारुणिकः श्रियःपतिरेव सिद्धोपाय इत्याह<sup>4</sup>—

युगपदखिलं प्रत्यक्षेण स्वतस्सततं विदन्  
निरवधिदयादिव्योदन्वानशक्यविवर्जितः ।  
जलधिसुतया सार्धं देवो जगत्परिपालयन्  
परमपुरुषस्सिद्धोपायः प्रतीष्टभरस्सताम् ॥ ५० ॥

<sup>5</sup>अखिलं विदन् सर्वज्ञः, <sup>6</sup>व्यावृत्तिमाह—युगपदिति । एककाल एव<sup>7</sup> अन्ये

1. -विधि उच्चरकृ-
2. -श्च सूचि-
3. Chapter subheading from the Rahasyatrayasāra.
4. -ह-युगपदिति ।
5. अत्र प्रथमचरणेन अस्य सर्वज्ञत्वं शोधयति । अखिलं
6. अन्येषां सर्व(ज्ञात्)व्यावृत्ति-
7. एव सर्वं वेति अन्ये-

तु क्रमेण, इन्द्रियाधीनज्ञानत्वात् । <sup>१</sup>सर्वमपि ईश्वरज्ञानं प्रत्यक्षमेव । अन्येषां  
ग्रहणस्मरणरूपेण <sup>२</sup>द्विविधं, स्वतस्त्वभावतः अन्येषामेतत्प्रसादाधीनसर्वज्ञत्वात्,  
सततं सर्वदा<sup>३</sup>, अन्येषां कदाचिद् स्ति कदाचिन्नास्ति । ब्रह्मरुद्रादीनां सार्वज्ञे  
युगपदखिलज्ञानं नास्ति । सर्वशब्दः सङ्कुचितः प्रत्यक्षत्वञ्च<sup>५</sup> सततमपि नास्ति ।  
नित्यमुक्तानां तु सततं युगपत्प्रत्यक्षेण अखिलज्ञानं यदप्यस्ति तथापि स्वतो न भवति,  
परमात्मप्रसादाधीनत्वात्, एवं<sup>६</sup> सर्वव्यावृत्त<sup>७</sup>सार्वज्ञः अशक्यविवर्जितः अशक्या-  
शरहितः सर्वशक्तिरिति यावत् । निरवधिकदयादिव्योद्भवान् निरवधिदयादुग्धाविधः  
जलधिसुतया श्रिया सार्वं जगद्विभूतिद्वयं परिपाल्यन् परमपुरुषः पुरुषोत्तमः  
श्रियःपतिः सतामाश्रितानां प्रतीष्टभरः स्वीकृतभरः सिद्धोपाय इत्युच्यते ॥ ५० ॥

अथ सिद्धोपायशोधनाधिकारान्तिमेन पद्येन श्रुतिप्वीश्वरः सिद्धोपायत्वेन  
जोघुप्यमाणोऽपि कुटृष्टिभूतपायत्वेन न ज्ञायते । अथापि <sup>९</sup>सात्त्विकानामस्मत्सिद्धा-  
न्तसुलभो भवति यथा भूगतो निधिः उपर्युपरि <sup>१०</sup>सञ्चरद्धिरपि भाग्यरहितैः न  
लक्ष्यते, भाग्यवतां सुलभो भवति तद्वित्याह<sup>११</sup>—

विश्राम्यद्विरूपर्युर्यपि दिवानक्तं बहिर्दर्शनै-  
रस्मदेशिकसम्प्रदायरहितैरद्यापि नालक्षितः ।

1. —त्वात् । तदपि प्रत्यक्षेण ईश्वरसर्वज्ञानं प्रत्यक्षमेव ।

2. विविधं

3. सार्वज्ञात्

4. वेत्ति in addition

5. न in addition before सतत.....

6. भगवान् after एवं

7. -त्तसर्व-

8. -गदुभयविभूति परि-

9. सात्त्वतानां

10. चरतामपि भाग्य-

11. -ह- विश्राम्यद्धिरिति ।

स्वप्राप्तेस्स्वयमेव साधनतया जोघुष्यमाणः श्रुतौ  
सत्त्वस्थेषु भजेत सन्निधिमसौ शान्तावधिशेवधिः ॥ ५१ ॥

श्रुतौ स्वप्राप्तेः स्वयमेव साधनतया जोघुष्यमाणः शान्तावधिः<sup>1</sup> शेवधिः  
निधिः भक्तानां निधिस्थानीयः भगवान् दिवानक्तं अहोरात्रं उपर्युपरि<sup>2</sup> समीप-  
विश्राम्यद्धिः सञ्चरद्धिरपि बहिर्दर्शनैः स्थूलदृष्टिभिः बाह्यदर्शनस्थैश्च । किञ्चास्मदेशि-  
क्षसम्प्रदायरहितैः असदाचार्याणां नाथयामुनयतीन्द्रादीनां सम्प्रदायेः उपदेश-  
परम्परा तद्विद्युरैव्यापि नालक्षितः, सिद्धोपायत्वेन न दृष्टः यथाङ्गनविशेषविद्युरैः  
निधिर्नालक्ष्यते, तद्वदेव<sup>3</sup> बहिर्दर्शनैः अद्योऽपि सत्त्वस्थेषु सात्त्विकजनेषु असदर्श-  
नस्थेषु सन्निधिं भजेत सिद्धोपायत्वेन सन्निहितो भवति सदञ्जनवतां निधिरिव ।

व्याख्यान्तरे—उपर्युपरि उत्तरोत्तरं भोगेषु विश्राम्यद्धिः अनवरतभोग-  
तृष्णापरवैशरित्यर्थः । अत एव दिवानक्तं अहोरात्रं बहिर्दर्शनैः बाह्यविषया-  
सक्तबुद्धिभिः अस्मदेशिकानां नाथयामुनयतिवरादीनां सम्प्रदायेन रहितैः तत्सम्प्र-  
दायानभिज्ञैः इत्यर्थः । अद्यापि कठोरतरदुःखानुभवदशायामपि नालक्षितः  
सिद्धोपायत्वेन न ज्ञातः स्वप्राप्तेः पुरुषार्थस्य स्वयमेव साधनतया श्रुतौ वेदान्ते  
जोघुष्यमाणः पुनः पुनः प्रतिपाद्यमानः शान्तः निवृत्तः अवधिः देशकालवस्तु-  
परिच्छेदः यस्य सः शेवधिः आश्रितानां निक्षेपः, असौ भगवान् सत्त्वस्थेषु सात्त्वि-  
केषु सन्निधिं सिद्धोपायत्वेन सन्निधानं भजेत ॥ ५१ ॥

॥ साध्योपायशोधनाधिकारश्चतुर्विंशः ॥

अथ साध्योपायशोधनाधिकारपद्योराद्येन पद्येन सिद्धोपायवशीकरणार्थैः  
साध्योपायौ भक्तिप्रपत्ती इत्याह<sup>4</sup>—

1. -वधिः निरवधिः शेवधिः
2. समीपे विश्रा-
3. -देवं
4. -ह- यथाधिकरणं [इति]

यथाधिकरणं प्रभुर्यजनदानहोमार्चना-  
 भरन्यसनभावनाप्रभृतिभिस्समाराधितः ।  
 फलं दिशति देहिनामिति हि सम्प्रदायस्थितिः  
 श्रुतिस्मृतिगुरुक्तिभिर्नयवतीभिराभाति नः ॥ ५२ ॥

प्रभुः सर्वेश्वरः यथाधिकारं, यजनं यागः, दानं पात्रेषु द्रव्यत्यागः, होमो नित्य<sup>१</sup>होमादिभिः, अर्चना समाराधनं, <sup>२</sup>भरन्यसनं भरन्यासः, <sup>३</sup>भावना उपासनं, प्रभृतिशब्देन देवालयग्रामप्रतिष्ठादयो गृह्णन्ते । तैस्समाराधितस्सन् देहिनां नः <sup>४</sup>फलं दिशतीति हि सम्प्रदायस्थितिः । श्रुतिस्मृतिभ्यां गुरुक्तिभिः नाथादिग्रन्थैश्च कीदृशीभिः सत्तकोपचूहिताभिः स्फुरति । तस्मान्मोक्षे साध्योपायौ भक्तिप्रपत्ती ।

व्याख्यान्तरे—यथाधिकरणं तत्तत्फलकामनारूपाधिकारं नयवतीभिः युक्ति-  
 मतीभिः आभाति आहतरत्वेन प्रकाशत इत्यर्थः ॥ ५२ ॥

साध्योपायशोधनाधिकारान्तिमेन पदेन सर्वशास्त्रविशारदा अस्मदाचार्यः  
 सिद्धोपायवशीकरणार्थे भक्तिप्रपत्ती इत्यस्माकं उपदिष्टवन्त इत्याह<sup>५</sup> । —

तत्तद्वैतुकदेतुके कृतधियस्तकेन्द्रजालक्रमे  
 विभ्राणाः कथकप्रधानगणने निष्ठां कनिष्ठाश्रयाम् ।  
 अध्यात्मश्रुतिसम्प्रदायकत्कैरद्वा विशुद्धाशयाः  
 सिद्धोपायवशीक्रियामिति हि नस्साध्यां समध्यापयन् ॥ ५३ ॥

1. -होमादिः

2. भरन्यसनं omitted

3. भावना omitted

4. तत्तत्फलं ददातीति सम्प्रदायस्थित्या उपदिष्टवार्तापरम्परया श्रुतिः.....

5. -ह- तत्तदिति ।

ते ते हैतुकाः, हेतुः युक्तिः, युक्तिमात्रप्रधानाः<sup>1</sup> वेदप्रमाणविधुरा: बाह्यकु-  
दृष्टिमतस्थाः हैतुका एव हेतवः<sup>2</sup> प्रवर्तका यस्य हैतुककल्पित इत्यर्थः। तर्केन्द्र-  
जालकमे तर्को इन्द्रजालमिव तस्य क्रमो मार्गः तत्र कृतधियः शिक्षितबुद्धयः।  
३किञ्च इमे कथकप्रधानां इति गणनायां प्रस्तुतायां कनिष्ठिकाङ्गुलिंगतां निष्ठां<sup>4</sup>  
विभ्राणाः कनिष्ठिक्या प्रथमं प्रथमं गणिता इत्यर्थः। किञ्च अध्यात्मश्रुतयः वेदान्ताः  
तत्सम्प्रदाया एव कतकानि पङ्कच्छेदकबीजानि तैरद्वा विशुद्धाशयाः, अद्वा निश्च-  
येन भृशं वा विशुद्धाशया आचार्याः<sup>5</sup> साध्यां पुरुषैः<sup>6</sup> सार्धयित्वात्(?) साध्योपायरूपां  
सिद्धोपायवशीक्रियां<sup>7</sup> साध्योपायौ भक्तिप्रपत्ती सिद्धोपायवशीकरणार्थौ इति नः शिष्यान्  
<sup>8</sup> सम्यग्ध्यापितवन्तः उपदिष्टवन्त इत्यर्थः ॥ ५३ ॥

## ॥ प्रभावव्यवस्थाधिकारः पञ्चविंशः ॥

अथ उपायप्रभावव्यवस्थाधिकारपद्योरादेन पदेन भगवत्स्वरूपादिकं यथा  
श्रुत्यादिभिः<sup>9</sup> अवसेयं तथा भागवतानां तदाश्रयणादेश्च महिमा श्रुत्यादिभिरेव  
पूर्वाचार्यैर्निश्चित इत्याह<sup>10</sup>—

स्वरूपं यद्याद्वग्नुणविभवलीलादि च विभोः  
तदाज्ञासेतुश्च श्रुतिभिरवसेयं तदखिलम् ।

1. -नाः हेतुकाः
2. प्रवृत्तिकाः
3. किञ्च कनिष्ठाश्रयां कनिष्ठिकाङ्गुलिंगतां कथकप्रधानं गणनानिष्ठां इमे कथक—
4. निष्ठां गणनानिष्ठामित्यर्थः
5. -र्याः वादिहंसाम्बुदाभिधाः
6. साधनीयत्वात् साध्यो-
7. -क्रियामिति
8. -न् समध्यापयन् सम्यग्—
9. -दिभिरुपेयं तथा
10. -ह- स्वरूपमिति

तथा तद्वक्तानां तदुपमददादेश महिमा  
यथाधीतं सद्विष्टिपतिमुखैरध्यवसितः ॥ ५४ ॥

विभोः भगवतः स्वरूपं यत् यदात्मकं<sup>१</sup>, याद्वक् यत्स्वभावकं, गुणाः  
ज्ञानबलैर्शर्यादयः, विभूतयः<sup>३</sup>, लीला जगद्व्यापारादिः, आदिशब्देन  
विग्रहादिः गृह्णते । <sup>४</sup>तस्य भगवतः आज्ञा विधिनिषेधरूपा, सैव सेतुः, तदखिलं  
यथा श्रुतिभिः एवावसेयम् तथा तद्वक्तानां तदाश्रितानां तेषां समाश्रयणादेश,  
आदिशब्देन तत्कैङ्गर्यं विवक्षितम् । यतिपतिमुखैः सद्विः यथाधीतमधीतमन्तिकम्य  
<sup>५</sup>अध्यवसितः निश्चितः ।

व्याख्यान्तरे—श्रुतिभिर्वेदान्तैरवसेयं व्यवस्थाप्यम् । तथाहि—ईश्वरस्वरूपा-  
दिवत् तत्तद्वक्तानां अनन्तग्रुहविष्वक्सेनादीनां तस्य भगवतः उपसदनादेश,  
महिमा प्रभावः सद्विः सकलप्रभावज्ञैः भगवद्वागवतादिप्रभावज्ञैः इति यावत् ।  
यतिपतिमुखैराचार्यैः यथाधीतं गुरुर्पदिष्टमन्तिकम्य अध्यवसितः व्यवस्थापितः  
॥ ५४ ॥

अथ उपायप्रभावव्यवस्थाधिकारान्ति<sup>६</sup>मेन पद्येन कलियुगेऽपि स्वर्धमनिरताः  
<sup>७</sup>नस्सहवास्योग्याः सन्तीत्याह<sup>८</sup>—

चातुर्वर्ण्यचतुर्विधाश्रममुखे भेदे यथावस्थिते  
(सत्कं)[वृत्तं] तन्नियतं गुणानुगुणया वृत्त्या विशिष्टं श्रिताः ।

1. यत्स्वभाविकगुणविभवलीलादि च गुणाः
2. सम्पर्गज्ञानबलैर्शर्यादयश्च
3. च added
4. तदाज्ञासेतुश्च तस्य आज्ञासेतुश्च नित्यनैमित्तिकाः धर्माः कर्तव्यत्वेनानुशिष्टाः  
अकृत्यकरणादयश्च धर्माधर्मावित्यर्थः एवं तदखिलं.....
5. अधीयमानमाश्रित्य अनुसारेणत्यर्थः अध्यवसितः महिमा निश्चितः ॥ ५४ ॥
6. -स्थाधिकारपद्योः अन्तमपद्येन
7. एकान्तिनः नस्सह
8. -ह- चातुर्वर्ण्येति ।

त्यागोपप्लवनित्यदूरशरणव्रज्याविधौ कोविदाः  
चिन्तामभ्युपगन्तुमन्तिमयुगेऽप्येकान्तिनस्सन्ति नः ॥ ५५ ॥

चत्वारो वर्णाः चातुर्वर्ण्य, स्वार्थे ष्यज् । ब्राह्मणादयः, चतुर्विंधाश्रमाः  
ब्रह्मचर्यादयः, मुखशब्देन कुलगोत्रादयः<sup>१</sup> पुरोभूतत्वपश्चाद्भूतत्वादि च । चातु-  
र्वर्ण्यादिभेदे यथावस्थिते यथापूर्वमवस्थिते सति<sup>२</sup> तन्नियतं वृत्तं तत्तद्वर्णश्रमकुलादि-  
नियतं आचारं, पुनः कीदृशं<sup>३</sup> गुणाः प्रपञ्चादयः तदनुगुणया वृत्त्या<sup>४</sup> वैष्णव-  
विशेषाचारेण विशिष्टं<sup>५</sup> श्रिताः,<sup>६</sup> त्यागः स्वर्धमत्यागः, यद्वा परिकरत्यागः स  
एवोपप्लवः तैर्नित्यदूरा तद्दन्धरहितेत्यर्थः,<sup>७</sup> तस्यां शरणं प्रज्ञायां<sup>८</sup> शरणागतविधौ  
कोविदाः एकान्तिनः भगवति पारमैकान्त्यं गताः भागवताः चिन्तामभ्युपगन्तुं  
भगवद्विषयचिन्तामङ्गीकर्तुं, भगवद्गुणानुभवचिन्तने सहायभूतां इत्यर्थः । सन्ति  
<sup>९</sup> अपिशब्देन इह तादृशाधिकारिणो दुर्लभाः, तेषां कार्तयुगधर्मविलम्बत्वात्,  
अथापि पञ्चाः सन्तीति भावः ॥ ५५ ॥

॥ प्रभावरक्षाधिकारः षट्ठिंशः ॥

उपायप्रभावरक्षाधिकारपद्योरादेन पद्येन उपायप्रभावं दर्शयन् उपाय-

1. पुरश्चूडत्वं पश्चाच्चूडत्वादि च चातु-
2. सन्नियतं
3. गुणानुगुणया वृत्त्या गुणाः
4. -त्या विशिष्टं वै-
5. विशिष्टा श्रि-
6. त्यागोपप्लवनित्यदूरशरणव्रज्याविधौ त्या-
7. शरणव्रज्यायां
8. शरणागती कोविदाः
9. अन्तिमयुगेऽपीति

<sup>१</sup>प्रभावतोऽचेतनानामपि तादृशविचित्र<sup>२</sup>महिमा सम्भवेत्, चेतनानां भगवत्परिग्रह  
आश्वर्य<sup>३</sup>महिमासम्भवः कैमुतिकन्यायसिद्ध इत्यभिप्रेत्याह<sup>४</sup>—

शिलादेरस्त्रीत्वादिर्विपरिणतिरस्त्वदभूतमिदं  
ततोऽप्येतच्चित्रं यदुत दहनस्यैव हिमता ।  
तृणस्यैवास्त्रत्वं रिषुषु निहतेरेव हितता  
पदत्रेणैवेह त्रिभुवनपरित्राणमिति च ॥ ५६ ॥

शिलादे: आदिशब्देन शान्ताङ्गारबृन्दावनादिः गृह्णते । स्त्रीत्वादिरित्यत्रादि-  
शब्देन <sup>५</sup>पुंस्त्वनन्दनत्वादिः । उपायभूतभगवत्पादारविन्दसंसर्गात् शिलायाः  
कस्याश्चित् स्त्रीत्वमभवत् । शान्ताङ्गारस्य पुंस्त्वं परीक्षित्वमभवत् । तथा बृन्दावनस्य  
नन्दनत्वमभवत्<sup>६</sup> । इदमद्भूतमस्तु । ततोऽप्येतद्वक्ष्यमाणमाश्वर्यं भवति । यदुत यच्च,  
दहनस्यैव हिमता, लङ्कायां हनुमद्वालघिवहे: शीतत्वं “शीतो भव हनूमतः” इति  
सीतायाः अनुग्रहात् । किञ्च तृणस्यैवास्त्रत्वं, तृणस्य केवलस्य ब्रह्मास्त्रत्वं जातं,  
रामपरिग्रहात् । रिषुषु खररावणादिषु निहतेः हननस्यैव हितत्वं जातं, <sup>७</sup>अन्यकर्तृकं  
हननं दुःखावहम् । सर्वत्र एवकारप्रयोगः दहनादेः प्राकृतत्व<sup>८</sup>सूचनाय । तथा  
पदत्रेणैव त्रिभुवनरक्षणं अयोध्यायां रामवनवासकाले <sup>९</sup>कृतम् ॥ ५६ ॥

1. -प्रभावः ते चेतना-
2. महिमसम्भवे चेत-
3. महिमसम्भवः
4. -ह-शिलादेरिति ।
5. पुंस्त्वानन्दनवनादि
6. तत्र लतीषधीनामपि मुक्तिरभवत् इति यत् तत् इदमस्तु अदभुतमेव ।
7. अन्यत्र कर्तृकं हननं दुःखाय । सर्वत्र
8. -प्राकृतत्वास्त्ररचनाय तथा । पद.....
9. कृतं इदमपि महदाश्वर्यम् । लौकिकदृष्ट्या शिलादीनां एषामपि तामेवाश्वर्य ?-  
रूपातिशयो यथा भगवत्परिग्रहादासीत्, तथा चेतनानां भगवत्परिग्रहे  
आश्वर्यरूपो महिमा जायते । इति कैमुतिकन्यायसिद्धमिति भावः ॥ ५६ ॥

<sup>1</sup>अथान्तिमेन पदेन यत्परिगृहीतप्रपत्तिप्रभावो <sup>2</sup>लोकातीतः तादृशस्य  
प्रपन्नस्य महिमा वेदवाचामगोचर इत्याह<sup>3</sup>—

रागद्वेषमदाधिकैरिह महारक्षोभिरक्षोभितं  
नित्ये रक्षितरि स्थिते निजभरन्यासाभिधानं तपः ।  
यत्कक्षीकृतमत्यशेत विविधन् धर्मानधर्मद्रुहः  
तद्भूमार्णवलेशवर्णनमपि प्राचां न वाचां पदम् ॥ ५७ ॥

<sup>4</sup>स्थित इत्यधिक्षप्रयोगात् नित्यस्य रक्षितुः महिमा<sup>5</sup> तिष्ठतु तावत् ,  
तद्वशीकरणरूपो यः प्रपत्तेः प्रभावः श्रूयतामिति भावस्सूच्यते । <sup>6</sup>सर्वथा रक्षणोद्युक्ते  
भगवति भरन्यासाख्यं<sup>7</sup> तपः कीदृशं, <sup>8</sup>रागः प्राकृताभिलाषः, तदलाभे द्वेषः, तल्लाभे  
मदः, आदिशब्देन मोहादिः गृह्यते , त एव रक्षांसि, सर्वजगत्क्षोभणात् ,  
तदिहासिन् प्रपन्ने अक्षोभितं क्षोभमप्राप्तं, कामक्रोधादिषु क्रियमाणेष्वपि प्रपत्तेरन-  
<sup>9</sup>पायात् , अन्यत्तपः क्रोधादिभिः क्षरति, <sup>10</sup>येन प्रपन्नेन, कक्षीकृतमङ्गीकृतं सत्  
अधर्मद्रुहः अधर्मनाशकान् विविधान् धर्मान् सत्यं तपो दमशशमो दान<sup>11</sup>मित्यादि-  
कानत्यशेत अतिक्रान्तमभूत् । स्वप्रभावतः विषयप्रभावाच्च <sup>12</sup>तस्य प्रपन्नस्य भूमार्णवः

1. अथोपायप्रभावाधिकारपद्ययोरन्तिमेन
2. -तः मत्कर्तुः? प्रपन्नस्य
3. -ह-रागेति ।
4. नित्ये रक्षितरि स्थिते स्थित-
5. -मा निष्कर्षात् तावत् तद्वशीकरणरूपायाः
6. नित्यरक्षके सर्वदा
7. -न्यासाभिधानं तपः भरन्यासरूपं तपः भरन्यासाख्यं तपः ‘‘तस्मान्यासमेषां  
तपसामतिरिक्तमाहुः’’ इत्युक्तः कीदृशं
8. रागद्वेषेति प्रकृतिविषयाभिलाषः तद-
9. अनपायन्
10. यत् कक्षीकृतमयेन ? प्रपन्नेन अङ्गीकृतमसत् अधर्म-
11. -मित्यादीन् अत्यशेत ।
12. तद्भूमार्णवलेशवर्णनमपि तस्य

महिमसमुद्रस्तस्यैकदेशवर्णनमपि प्राचां वाचां वेदवाचां<sup>1</sup> परमगोचरं भवति  
॥ ५७ ॥

[॥ स्थिरीकरणभागो द्वितीयः समाप्तः<sup>2</sup>]

— : \* : —

## ॥ मूलमन्त्राधिकारः सप्तविंशः ॥

<sup>3</sup>मूलमन्त्राधिकारपद्ययोगद्येन पद्येन आचार्योपदिष्टं मूलमन्त्रं सार्थमनुसन्द-  
घतां भरन्यासमझीकुर्वन् देवः क्षिप्रं मोशप्रतिबन्धकसर्वपापविनिर्मोचनं करोतीत्याह<sup>4</sup>—

तारं पूर्वं तदनु हृदयं तच्च नारायणाये-  
त्याग्नायोक्तं पदमवयतां सार्थमाचार्यदत्तम् ।  
अज्ञीकुर्वन्नलसमनसामात्मरक्षाभरं नः  
क्षिप्रं देवः क्षिपतु निखिलान् किङ्करैश्वर्यविमान् ॥ ५८ ॥

तारं प्रणवं पूर्वपदं, <sup>5</sup>तदनन्तरं हृदयं, नमःपदं हृदयशब्देनाभिधीयते,  
तदनन्तरं “नारायणायेत्युपरिष्ठादि”त्युक्तम् । तच्च नारायणायंति <sup>6</sup>पदं, पदत्रया-  
त्मकं मूलमन्त्रमित्यर्थः ।

1. -चां न पदं अगोचरं भवति । “तस्यैवं विदुषः” “ब्राह्मणो विद्वा नभिजयति,”  
“ब्राह्मणो वै सर्वा देवताः,” “एतद्वै देवाः प्रत्यक्षं यत् ब्राह्मणाः” इत्या-  
दीनाम् ॥ ५७ ॥
2. Chapter's subheading from the Rahasyatrayasara.
3. अथ पदवाक्ययोजनात्मके तृतीये भागे मूल-
4. -ह-तारमिति ।
5. तदनु तदन-
6. -येति पञ्चपदत्रया-

सार्थं यथा तथा<sup>1</sup> अवयतां अनुसन्दधतां अलसमनसां उपायान्तरे<sup>2</sup> उप्यशक्तमनसां नः आत्मरक्षाभरं<sup>3</sup> अङ्गीकुर्वन्, देवो नारायणः<sup>4</sup> निखिलान् किङ्करैर्धर्यस्य परमपदे क्रियमाणकैङ्कर्यसाम्राज्यस्य विम्नान् प्रतिबन्धकानि सर्वपापानि क्षिप्रं एतदेहावसान एव निरस्यति वर्तमानसामीप्ये वर्तमानप्रयोगः ।

**व्याख्यान्तरे**—आचार्यदत्तं सदाचार्योपदिष्टं पूर्वं मन्त्रस्य प्रथमपदभूतं तारयतीति तारं संसारोत्तारकं प्रणवं तदनु ततः पश्चादाचार्योपदिष्टं हृदयं मन्त्रस्य प्रथमभूतं नमः पदं “मन्त्रस्य हृदयं नम” इत्यभियुक्ताः । आम्नायोक्तं वेदान्त-प्रतिपादितं तत्त्वारायणायेति पदं च सार्थमवयतामनुसन्दधतां अलसमनसां मन्दबुद्धीनां, अनेन उपासनापेक्षया प्रपन्नस्य विलक्षणाधिकारः सूचितः । नः अस्माकमात्मरक्षाभरं अङ्गीकुर्वन्, स्वीकुर्वन्, वेदः निखिलान् किङ्करैर्धर्यविम्नान् कैङ्कर्याख्या पुरुषार्थप्रतिबन्धकदुरितानि क्षिप्रं शीघ्रं क्षिपतु क्षिप्रमित्यनेन विलम्बित-फलभाजामुपासकानां व्यावृत्तिः ॥ ५८ ॥

<sup>5</sup>अथान्तिमेन पदेन “ज्ञातव्यार्थत्रयप्रकाशकैः त्रिभिः पदैः सङ्घटितो मूलमन्त्रः अनुसन्दधतामवश्यं संसारनिर्वत्को भवतीत्याह”—

इत्थं सङ्घटितः पदैख्तिभिरसावेकद्विपञ्चाक्षरैः  
अर्थैस्तत्त्वहितप्रयोजनमयैरध्यात्मसारैख्तिभिः ।  
आद्यत्रक्षरवेदसूत्रिरजहत्स्थूलादिवृत्तित्रयः  
त्रैगुण्यप्रशमं ग्रयच्छति सतां त्रयन्तसारो मनुः ॥ ५९ ॥

1. -तथा आचार्योपदिष्टं अवयतां
2. उपायान्तरेषु अशक्तानां
3. -रक्षाभरन्यासं
4. -णः नः नि-
5. अथ मूलमन्त्राधिकारान्ति-
6. ज्ञातस्यार्थत्रय-
7. -इ-इत्थमिति ।

इत्थमुक्तप्रकारेण एकद्विपञ्चाक्षरैः “ओमित्येकाक्षरं” “नम इति द्वे अक्षरे” “नारायणायेति पञ्चाक्षराणि” इत्युक्तेः, एकाक्षरद्वयक्षरपञ्चाक्षररूपैः त्रिभिः पदैः तथाऽध्यात्मसारैः वेदान्तशास्त्रसारभूतैः तत्त्वहितप्रयोजनमयैः, तत्त्वं शारीरकाध्यायद्वयोक्तं आत्मस्वरूपं, हितं तृतीयाध्यायोक्तोपायविशेषः, प्रयोजनं चतुर्थाध्यायोक्तं अर्चिरादिगत्या भगवदनुभवरूपं तत्स्वरूपैस्त्रिभिरर्थैः यथाक्रमं पदत्रयोक्तैः सङ्घटितः सम्यड्निबद्धः । किञ्च आद्यस्त्रयक्षरैः अकारोकारमकारैः, तदद्वारेत्यर्थः । वेदानामृगादीनां त्रयाणां प्रसवभूः । यद्वा आद्यानि त्र्यक्षराणि वेदसूतयः<sup>1</sup> यस्य सः । अजहत् अत्यन्तं स्थूलादि वृत्तित्रयं येन सः स्थूलयोजना सूक्ष्मयोजना परयोजनाख्या वृत्तयः तिस्र उक्ताः । यद्वा स्वरूपरूपोपायफलयोजनाकाले वेदान्तसारभूतोऽसौ मनुर्मूलमन्त्रः सतामलसानामसाकं त्रैगुण्यस्य सत्त्वादिगुणत्रयस्य, यद्वा, त्रैगुण्यशब्देन प्रकृतिर्लक्ष्यते तदाश्रयाया<sup>2</sup> द्यस्या देहेन्द्रियादिरूपायाः प्रशमं मोक्षं प्रयच्छति । मोक्षे भगवदनुभवपरिर्जूर्णकैङ्गर्यप्राप्तिस्त्रिसद्वेति भावः ॥ ५९ ॥

## ॥ द्वयाधिकारोऽष्टाविंशः ॥

अथ द्वयाधिकारपद्ययोराद्येन पद्येन द्वयमन्त्रप्रभावं दर्शयति<sup>3</sup>—

आकर्णितो वितनुते कृतकृत्य(र)[क]क्ष्यां  
आग्रेडितो दिशति यश्च कृतार्थभावम् ।  
प्रत्यूषतां भजति संसृतिकालरात्रेः  
पद्मासहायशरणागतिमन्त्र एषः ॥ ६० ॥

1. सूक्ष्यः

2. -याः स्त्रियाः

3. -ति-आकर्णित हति ।

<sup>१</sup>यः आकर्णितः आचार्योपदेशात् केनचित्<sup>२</sup> कर्णेन गृहीतश्चेत् तस्य  
<sup>३</sup>कृतकृत्य(र)[क]क्ष्यां कृतं कृत्यमुपायानुष्ठानं येन<sup>४</sup> तत्त्वमनुष्ठितोपायत्वं वितनुते  
आपादयति, <sup>५</sup>यश्च आप्रेहितः, द्विखिरुक्तश्चेत् तस्य <sup>६</sup>कृतः अर्थः कैङ्कर्यरूपः येन  
तत् तां अनुष्ठितकैङ्कर्यतां दिशति प्रयच्छति । <sup>७</sup>एष पद्मासहाये<sup>८</sup> भगवति  
शरणागतेरूपकारभूतो मन्त्रः द्वयाख्यो मन्त्रः, संसृतिरेव कालरात्रिः तस्याः प्रत्यूषतां  
निर्वर्तकतां इत्यर्थः । भजति ।

व्याख्यान्तरे— कृतकृत्येषु प्रपञ्चेषु कक्ष्यामन्तर्भावम् ॥ ६० ॥

<sup>९</sup>अथान्तिमेन पदेन द्वयमन्त्रं स्तौति<sup>१०</sup>—

एकं द्वयं च्यवयं सुखलभ्यतुर्य  
त्यक्तार्थपञ्चकमुपात्तषडङ्गयोगम् ।  
समार्णवीमहिमवद्विवृताष्टवर्ण  
रङ्गे सतामिह रसं नवमं प्रस्तुते ॥ ६१ ॥

1. पद्मासहाये भगवति शरणागतेरूपकारभूतो<sup>११</sup>य मन्त्रः द्वयाख्यो मन्त्रः आकर्णितः आचार्योप-
2. -चित् स आकर्णितः
3. कृतकृत्यतां
4. स त्वनु-
5. च मन्त्रः आप्रे-
6. कृतार्थतां कृतः
7. स एषः
8. सहायशरणागतिमन्त्रः संसृतिरेव कालरात्रिः तस्याः प्रत्यूषतां प्रातस्तां निर्वर्तकतामित्यर्थः ॥ ६० ॥
9. द्वयाधिकारद्वितीयेन पदेन
10. -ति-एकमिति ।

<sup>१</sup>एकं एकमन्त्रात्मकं, यद्वा अद्वितीय<sup>२</sup>म् । उपायोपेयरूपार्थद्वयप्रतिपादनात् द्वयमिति प्रसिद्धम्, यद्वा खण्डद्वयात्मकम् । व्यवयवं <sup>३</sup>अवयवत्रययुक्तं, सुखलभ्य-तुर्यः, तुर्यः धर्मार्थकाममोक्षाणां मध्ये चतुर्थः पुरुषार्थः सुखेन लभ्यः तुर्यः मोक्षो येन तत्, व्यक्तार्थपञ्चकं स्फुटमर्थपञ्चकं यत्र तत्, तथाहि—श्रीमन्नारायणचरणाविति प्राप्यस्वरूपं व्यक्तं, “शरणं प्रपद्य” इत्यन्त्योपायः, उत्तमपुरुषेण प्राप्ता च, श्रीमते नारायणायेत्यत्र फलं, नम इत्यत्र विरोधि च व्यक्तम् । उपात्तषड्ज्ञयोगं षड्ज्ञानि आनुकूल्यसङ्कल्पादीनि । अत्र अङ्गिना सह षड्जनिर्देशः “न्यासः पञ्चाङ्गसंयुत” इत्युक्तेः, उपात्तः स्वीकृतः <sup>४</sup>षट्ज्ञरूपो भरन्यासरूपः उपायः येन तत् । किञ्च सप्तर्णवीमहिमवत् सप्तानामर्णवानां समाहारः, <sup>५</sup>तद्वत् अपरिच्छेदमहिमवत् । विवृताष्टवर्णं विवृतो व्याख्यातः अष्टवर्णात्मको मूलमन्त्रः येन तत् । द्वयं शरणागति-मन्त्रः । इह अस्मिन् रङ्गे सतां<sup>६</sup>, रङ्गस्थाने स्थितानां खलु शृङ्गाररसाद्यनुभवः, उपलक्षणमेतत्, श्रीवैष्णवक्षेत्रवर्तिनां श्रीवैष्णवानामस्माकं नवमं रसं शान्तिं प्रसूते<sup>७</sup> । मोक्षस्या(पि)[वि] दूरं सर्वस्वमनुसन्दधतां विषयविरागलक्षणां शान्तिं जनयत्यवश्य-मित्यर्थः ॥ ६१ ॥

<sup>८</sup>द्वयोच्चारणात्परं मोक्षे उपायान्तरं नास्तीत्यत्र बहून् दृष्टान्तान्  
दर्शयति<sup>९</sup>—

1. एकं मन्त्रं एक-
2. -यं द्वयम् उपा-
3. अवय(वा)[वा अवा]न्तरवाक्यानि अवय(वा)[वावा]न्तरवाक्यत्र(यं)[य]  
युक्तं सु—
4. -ङ्गयोगो
5. सप्तर्णवी त-
6. -तां वेषार्थं रङ्गपदयहणं रङ्ग-
7. -ते । शान्तिस्तु मोक्षस्य अविदूरपन्थाः सर्वस्वमनु-
8. अथान्तिमेन पद्येन द्वयो-
9. -ति-न वेदान्तादिति ।

न वेदान्ताच्छास्त्रं न मधुमथनात्तत्वमधिकं  
 न तद्वक्तातीर्थं न तदभिमतात्सात्त्विकपदम् ।  
 न सत्त्वादारोग्यं न बुधभजनाद्वोधजनकं  
 न मुक्तेः सौख्यं न द्वयवचनतः क्षेमकरणम् ॥ ६२ ॥

यथा वेदान्तात् परं शास्त्रं नास्ति, यथा च मधुमथनात्केशवात् अधिकं तत्त्वं परदेवता नास्ति, यथोक्तं—“सत्यं सत्यं पुनस्सत्यं उद्धृत्य भुजमुच्यते । वेद-शास्त्रात् परं नास्ति न दैवं केशवात्परम्” ॥ इति ।

न तद्वक्तातीर्थं यथा च तस्य भगवतो भक्तादाश्रितात् अधिकं <sup>१</sup>तीर्थं नास्ति, [यथा] “भवद्विधा भागवताः तीर्थीभूताः स्वयं प्रभो । तीर्थीकुर्वन्ति तीर्थानि स्वान्तस्थेन गदाभृता<sup>२</sup>” ॥ इति । “न ह्यम्यानि तीर्थानि न देवा मृच्छिलामयाः । ते पुनन्त्युरुकालेन दर्शनादेव साधवः” ॥ इत्यादि, न तदभिमतात् सात्त्विकपदं यथा च<sup>३</sup> तेषां भागवतानां <sup>४</sup>अभिमतादेशादधिकं सात्त्विकं<sup>५</sup>सत्त्वगुणकं क्षेत्रं नास्ति “सा<sup>६</sup>काशीति न चाकशीतीत्याद्युक्तेः,” न सत्त्वादारोग्यं सत्त्वगुणादारोग्यं<sup>७</sup> परं आत्मनो नास्ति, शारीरमारोग्यमात्मनः आरोग्याभावादौपचारिकम्, सत्त्वगुणप्रादुर्भावे पुंसां संसाररोगस्य नाशात् सत्त्व-मेवोत्कृष्टमारोग्यम्, यथोक्तं “यतु शारीरमारोग्यमुच्यते <sup>८</sup>तस्मात् आत्मन आरोग्यं

1. तीर्थं अधिकं आत्मपरिशोधकं-

2. इति । “तिसः कोटयोऽर्धकोटी च तीर्थानि भुवनत्रये । वैष्णवाद्विजला-  
त्पुण्यात् कोटिभागेन नो समाः । न ह्यम्यानि

3. च तदभिमतात् तेषां

4. -तात् तन्मनःप्रीतिविषयान्तर्भूतात् देशात्

5. गुणवर्धकं

6. सा काशीतीत्याद्युक्तेः । किञ्च न सत्त्वा-

7. -रोग्यं अधिकं परं

8. मुच्यते यदात्मनः

परं विदु”रिति, न बुधभजनाद्वौधजनकं, यथा च बुधानां विदुषां भजना<sup>१</sup>दधिकं, बोधजनकं नास्ति यथोक्तम्—“सदा सन्तोऽभिगन्तव्या यदप्युपदिशन्तु<sup>२</sup> नः । याभिस्त्वैरकथास्तेषां उपदेशा भवन्ति ताः ॥ सद्विस्सहैव वस्तव्यं सदा ज्ञानार्थिर्भिरैः । सत्सेवाया अभावे स्यात् नैतच्छास्त्रशतैरपि<sup>४</sup>” ॥ [इति], न मुक्तेसौख्यं, यथा च—न<sup>५</sup>? मोक्षादधिकं सौख्यं नास्ति, यथोक्तम्—“न पारमैष्ट्यं न रसाधिपत्य”मिति । “यच्चैर्धर्यकृतं सौख्यं यच्च कैवल्यं सुखम् । तत्सर्वं भगवत्प्राप्तेः सुखलेशेन नो समम्” ॥ इति, तथा द्वयवचनतः क्षेमकरणं, द्वयोच्चारणादधिकं, क्षेमकरणं क्षेमो मोक्षरूपः करणमुपायः मोक्षोपायः नास्ति । द्वयोच्चारणं प्रपत्तेरप्युपलक्षणं किंपुनन्यायसिद्धम् । यथोक्तम्—“सत्कर्मनिरताः शुद्धाः सांख्ययोगविदस्तथा । नाईन्ति शरणस्थस्य कलां कोटितमीमपि” ॥ इति ॥ ६२ ॥

### ॥ चरमश्लोकाधिकार एकोनत्रिंशः ॥

अथ चरमश्लोकादिपद्येत्वादेन पदेन भगवतो वशीकरणविशेषेण भगवन्तं प्रपद्य<sup>७</sup> निर्भरेण भवितव्यनितीमर्थं स्वानुसन्धानमुखेन दर्शयति<sup>८</sup>—

य उपनिषदामन्ते यस्मादनन्तदयाम्बुधे-  
स्त्रुटिजनताशोकः श्लोकस्त्वयं समजायत ।

1. -दधिकं बोधं बोधजनकं नास्ति बोधकश(ब्दे)[ब्दो] नपुंसकलिङ्गोऽप्यस्ति इति अनेन ज्ञायते । [अनया द्याव्यया “न बुधभजनात् बोधमधिकं” इति पाठ उच्चीयते ]
2. उपदिशन्ति नः ।
3. या हि स्वैरकथा—
4. -पि इत्यादि ।
5. न omitted
6. -काधिकारपद्येषु
7. प्रपद्ये
8. -ति-य इति ।

तमिह विधिना कृष्णं धर्मं प्रपद्य सनातनं  
शमितदुरिताशशङ्कातङ्कत्यजस्सुखमासमहे ॥ ६३ ॥

यः कृष्णः उपनिषदामन्ते चरमभागे भवति प्रतिपाद्यत इत्यर्थः । उपनिष-  
त्स्वप्यादौ कर्मसम्बन्धविधानादिकं ज्ञानाङ्गं क्वचित् प्रतिपाद्यत इति उपनिषदामन्त  
इत्युक्तम् । अनन्तदयाम्बुधेः परमकारुणिकात् कृष्णात् त्रुटितजनताशोकः त्रुटितो  
<sup>१</sup>विभिन्नः जनतायाः शोको येन<sup>२</sup> श्लोकः चरमः समजायत । अर्जुनप्रार्थनां विना  
अस्य शोकातिरेकं दृष्ट्वा भगवता स्वयमेशोक्तत्वात् । तं कृष्णं कीदृशं सनातनं धर्मं  
सिद्धोपायं “कृष्णं धर्मं सनातन” मित्युक्तेः । इह जगति जन्मनि वा विधिना  
ब्रजेत्युक्तेन यद्वा शास्त्रोक्तप्रक्रियया<sup>३</sup> प्रपद्य शमितदुरिताः शान्तसर्वपापाः शङ्कातङ्क-  
त्यजः फलविषये शङ्का<sup>४</sup>तङ्कविधुराः निःशङ्काः निर्भराश्च सन्तः सुखमासीना  
भवामः ॥ ६३ ॥

<sup>५</sup>अथ द्वितीयपदेन दुष्करैरूपायान्तरैः शोचतां पुंसां सिद्धोपायभूतो भगवान्  
स्वयं स्ववशीकरणरूपं साध्योपायविशेषं व्यधतेत्याह<sup>६</sup>— ।

दुर्विज्ञानैर्नियमगहनैः दूगविश्रान्तिदेशैः  
बालानहैर्बहुभिर्यनैः शोचतां नः सुपन्थाः ।  
निष्प्रत्यूहं निजपदमसी नेतुक्षामस्त्वभूम्ना  
सत्पाथेयं किमपि विदधे सारथिस्सर्वनेता ॥ ६४ ॥

1. विद्धिश्लो
2. सः added after येन
3. -या शरणं गत्वा प्रपद्य
4. -शास्त्रातङ्क-
5. अथ चरमश्लोकाधिकारद्वि-
6. -ह- दुर्विज्ञानैरिति ।

दुर्विज्ञानैः ज्ञातुमशक्यैः नियमतो गृह्णनैः दुष्फरैः <sup>१</sup>दूरः विलभितः विश्रान्ति-  
देशः मोक्षो येषां तैः । अत एव बालानहैः बालानामशक्यैः वहुभिरयनैः मार्गैः  
मक्त्यादिभिः दुःखितानां नः <sup>२</sup>सुपन्थाः सिद्धोपायमूलः सर्वनेता सर्वेश्वरः सारथिः  
श्रीकृष्णः निष्पत्यूँ निर्विलभिमित्यर्थः । निजपदं नेतुकामस्सन् स्वभूम्ना <sup>३</sup>स्वस्या-  
प्रतिहतज्ञानस्वरूपेण प्रभावेन सर्वाहंत्वसुरुत्वादिगुणविशिष्टं पथि योग्यं पाथेयं  
सच्च तत्पाथेयं च सतामलसानां वा पाथेयं प्रपदनरूपं विहितवान् ॥ ६४ ॥

<sup>४</sup>अथान्तिमेन पद्येन व्यासादयोऽपीदं प्रपदनं लौकिकवैदिकरूपेण द्विविधं  
निश्चितफलाविना <sup>५</sup>भावं जानन्तीत्याह—व्यासेति ।

व्यासाम्नायपयोधिकौस्तुभनिभं हृद्यं हरेरुत्तमं  
श्लोकं केचन लोकवेदपदवीविश्वामितार्थं विदुः ।  
येषामुक्तिषु मुक्तिसौधविशिखासोपानपङ्क्तिःवमी  
वैशम्पायनशौनकप्रभृतयः श्रेष्ठाः शिरःकम्पिनः ॥ ६५ ॥

केचन ऋषयः व्यापतारदपराशरभरद्वाजशाणिडल्यादयः व्यासाम्नायपयोधेः  
“भारतः पञ्चमो वेद” इत्युक्तंत्वात्, महाभारतोऽधे: कौस्तुभनिभं कौस्तुभस्यानीयं  
तत्सारभूतमित्यर्थः । हृद्यं भगवतोऽभिनतं, यद्वा दौष्कर्याभावात् अल्लादीनां  
मनोऽर्हं, हरेः कृष्णस्य, उत्तमं श्लोकं गीताचरमश्लोकं, लोकवेदपदवीविश्वामि-  
तार्थं लौकिकरूपाणां वैदिकरूपाणां उभयत्रापि विश्वासितः विश्वासं प्रापितः  
निश्चितरूपाविलभ्वः अर्थः प्रपदनं यस्य तं, चरमश्लोकार्थो भरन्यासः <sup>६</sup>असन्दिग्ध-

1. दूरविश्रान्तिदेशैः दूरे स्थितो विलभितो विश्रान्तिदेशः फलं येषां अत एव
2. सुपन्थाः Omitted
3. -मा स्वबाहुल्यात् किमपि सर्वाहंत्वविशिष्टं सत्पाथेयं पथि योग्यं पाथेयं  
हितं च तत् पाथेयं च ।
4. क्षय चरमश्लोकाधिकारान्त्यपद्येन
5. -भावमित्याह-व्यासेति ।
6. -न्यासो विश्वासितः

<sup>१</sup>फलाविलम्ब इत्येवं विदुः । लौकिकभरन्यासे सर्वत्र फलाविनाभावो दृश्यते । एवं  
वैदिकेऽपि द्रष्टव्यमिति । ते कीटशा इत्यत आह—येषामित्यादि । येषां मुनीना-  
मुक्तिषु वचनेषु कीटशीषु<sup>२</sup> मुक्तिरेव सौधः तस्य विशिखा रथ्या तस्याः सोपान-  
पङ्क्तिभूतासु<sup>३</sup> वैशम्पायनशौनकप्रभृतयः प्रभृतिशब्देन मैत्रेयादिः गृह्णते । अमी  
जगत्प्रसिद्धाः मुनिश्रेष्ठाः शिरःकम्पिनो भवन्ति । अर्थस्वारस्यात् शिरःकम्पं  
कुर्वन्तीत्यर्थः । वैशम्पायनः व्यासशिष्यः, शौतको नारदशिष्यः, मैत्रेयः पराशर-  
शिष्यः, ते चरमश्लोके विश्वासितार्थं विदुरित्यन्वयः ॥ ६५ ॥

[ <sup>४</sup>पदवाक्ययोजनाभागस्तृतीयस्समाप्तः ॥ ]

— : \* : —

॥ आचार्यकृत्याधिकारः त्रिशः ॥

<sup>५</sup>आचार्यकृत्याधिकार(पद्योरा)[पद्येषु आ] घेन पद्येन आचार्यस्त्वं वसान-  
काले परीक्षाभिश्लोधिते पात्रे सत्त्वोत्तरदशायां सस्तेहं सम्प्रदायप्रदीपं प्रवर्तये-  
दित्याह—[अधिजिगमिषुरिति]

अधिजिगमिषुराद्यं धाम दिव्यं त्रिधामः  
श्रुतविविधपरीक्ष शोधिते क्वापि पात्रे ।  
अनघगुणदशायामाहितस्नेहमार्यः  
प्रदिशति निरपायं सम्प्रदायप्रदीपम् ॥ ६६ ॥

1. -लाविनाभाव इत्ये-
2. -षु मुक्तीत्यादि मु-
3. -सु मोक्षपथिकासु इत्यर्थः
4. Chapter's Subheading from the *Rahasvatrayasara*.
5. एवं पदवाक्ययोजनारूपो भागस्तृतीयः उक्तः । अथ चतुर्थभागे आ-
6. -र्यस्स्वाव-

आर्यः आचार्यः, त्रिधाम्नो भगवतः त्रीणि धामानि सन्तीति “त्रिधामा-इमिति स्मृत” इत्युक्तेः दिव्यमप्राकृतमाद्यं सर्वस्थानानां प्रथमं धाम वैकुण्ठ-स्थानं अधिजिगमिषुः प्राप्तुमिच्छुः यदा भवति ततः परं सम्प्रदायार्थं उपदिशेत् न ततः पूर्वं, यथा निक्षिप्तनिधिमन्तिमदशायां स्वकीयेभ्य उपदिशन्ति तद्वित्यर्थ-दौर्लभ्यप्रकाशनाय । एवमुक्तं वस्तु यदा तादृशपात्रलाभः । <sup>१</sup>तथोपदिशेदिति भावः । <sup>२</sup>श्रुताः श्रुतिभिः स्मृतिभिः प्रतिपादिताः विविधाः परीक्षाः, “तस्मै स विद्वानुपसन्नाय सम्यक् प्रशान्तचिन्तनाय शमान्विताय” । “संवत्सरं तदर्धं वा मासत्रयमथापि वा । परीक्ष्य विविधोपायैः कृपया निष्पृशो वदेत्” ॥ इत्यादिभिरुक्ताः । एवं परीक्षाभिः सम्यक् शोधिते पात्रे योग्ये पुंसि अन्यत्र दीपपात्रे<sup>३</sup> अनधाः सत्त्वादिगुणाः यस्यां<sup>४</sup> तस्यां दशायां सत्त्वोत्तरदशायां, दशा वर्तते तस्यां शुद्धस्वच्छुगविशिष्टायां, आहितस्नेहं, निहितप्रेमसारमित्यर्थः ॥ अन्यत्र निहिततैलं यथा भवति तथा । निरपायं नित्यं, यद्वा अपायाः अत्र यथा न भवन्ति तथा । सम्प्रदायः परम्परयोपदिष्टवेदान्तरहस्या<sup>५</sup> एव दीपः तमोनिवर्तनात् तं प्रदिशति उपदिशेदिति विधिरवगन्तव्यः । प्रोवाच तां ब्रह्मविद्यां तत्त्वतः, कृपया निःस्पृशो वदेदित्यादिवत् ॥ ६६ ॥

अथाचार्यकृत्याधिकारस्यान्तिमयोः पदयोः आद्येन पद्येन मूलमन्त्रस्य पदत्रयेण यथाक्रमप्रतिपाद्य तत्त्वहितपुरुषार्थाख्यं पारलौकिंक धनं शिष्यदायत्वेन दत्तव-न्तोऽस्मदाचार्या इत्याह<sup>६</sup>—

1. तदोप-

2. श्रुतेत्यादि ।

3. -पादेत्यनघगुणदशायां

4. यस्य तदशा-

5. रहस्यार्थाः अतः एव

6. -ह-प्रत्येय इति ।

प्रत्येयस्तु विलक्षणः प्रकृतितो <sup>१</sup>ज्ञाता परिस्तत्परः  
 तस्मिन्नात्मभरार्पणं हितम् तच्छेषवृत्तिः फलम् ।  
 इत्थं तत्त्वहिते पुमर्थं इति नस्त्रेधा विभक्तं धनं  
 दायत्वेन दयाधनाः स्वयमदुर्दत्तात्मनां देशिकाः ॥ ६७ ॥

दयाधना देशिका अस्मदाचार्याः ज्ञाता चेतनः प्रकृतितो देहाद्विलक्षणः  
 प्रत्येषः ज्ञातव्यः, पतिः सर्वेश्वरः <sup>२</sup>तस्मादपि परः विलक्षण इति ज्ञातव्यः ।  
 यथोक्तम्—“द्वाविमौ पुरुषौ लोके क्षरश्चाक्षर एव च । क्षरसर्वाणि भूतानि  
 कूटस्थोऽक्षर उच्यते ॥ उत्तमः पुरुषस्त्वन्यः परमात्मेत्युदाहृतः” ॥ इति ।  
 “स कारणं करणाधिपाधिप” इति च <sup>३</sup>प्रगवाद्युपदीर्शितः । तस्मिन् शेषिणि  
 शेषवृत्तिः फलं कैङ्गर्यरूपं परमपुरुषार्थः इत्येवं तत्त्वं हितं च परमपुरुषार्थश्चेति  
 “त्रिधा विभक्तं धनं दत्तात्मनां <sup>५</sup>न्यस्तभराणां न्यस्तमनसां वा अस्माकं दायत्वेन  
 शिष्यांशत्वेन स्वयमेवादुः दत्तवन्तः ॥ ६७ ॥

‘अथान्तिमेन पदेन आचार्य एवं शिष्यान् शिक्षयति, स एव भगवदाज्ञा-  
 परिपालकः आत्मानं शिष्यं च रक्षति नान्य इत्याह’—

निरवधिदयादिव्योदन्वत्तरङ्गनिरङ्गुशः  
 नियमयति यशिश्यान् शिक्षाक्रमैर्गुणसङ्क्रमैः ।

1. -तितस्त्राता in R. S.
2. तत्परः प्रत्येयोऽस्म[१]दपि परविल-
3. प्रणवार्थां दर्शि-
4. त्रेधाविभक्तं
5. दत्तोऽन्यत्त आत्मा मनः स्वरूपमुपायैः तेषां स्वस्मिन्न्यस्तभराणां न्यस्तम-  
नसां वा—
6. अथाचार्यकृत्याधिकारान्ति-
7. -इ-निरवधीत्यादि ।

अचरमगुरोराजापारम्परीपरवानसौ  
न परमिह तान् तल्लक्षेण स्वमप्यभिरक्षति ॥ ६८ ॥

य आचार्यः निरवधिको यो दयाक्षीरसमुद्रस्तत्त्वज्ञभूतैः निरङ्गुशैरमोषैः  
इत्यर्थः । गुणानां <sup>१</sup>शमदमादिगुणानां, शमदमादिषु गुणानां सङ्क्रमो येषु तैः ।  
शिक्षाक्रमैः शिक्षानुपूर्वीभिः शिक्षाप्रकारैरिति यावत् । शिष्यान् <sup>२</sup>शरणागतान्  
शिक्षयति शिक्षया साधुतां प्रतिपादयति । असावाचार्यः अचरमगुरोः प्रथमगुरोः  
भगवतः आज्ञापारम्परीपरवान् आज्ञापरम्परापरिपालको भवति । हेतुगर्भमिदं  
पदम् । <sup>३</sup>भरपा…… …… प्रपञ्चानां मध्य इति वा परं केवलं तान् शिष्याने  
वाभिरक्षतीति न, किन्तु तल्लक्षेण शिष्यरक्षणव्याजेन तद्द्विरेणोत्यर्थः । स्वमात्मान-  
मप्यभिरक्षति, स्वस्वरूपसिद्धिच्च प्राप्नोतीत्यर्थः । रक्षणाभावे आचार्यकृत्यमेव  
हीयेतेति भावः ।

व्याख्यान्तरे—गुणानां आत्मगुणानां शेषत्वपारतन्त्र्यादीनां सङ्क्रमो येषु तैः  
आज्ञापारम्पर्याः आज्ञारूपश्रुतिसमृतिसमूहस्य परवान् परतन्त्रः ॥ ६८ ॥

### ॥ शिष्यकृत्याधिकार एकत्रिंशः ॥

अथ शिष्यकृत्याधिकारपद्योरादेन पदेन गुणवतः शिष्यस्य कथमिल-  
षितार्थसिद्धिः न स्यात्, स्यादेवेत्याह<sup>४</sup>—

अशिथिलगुरुभक्तिः तत्प्रशंसादिशीलः  
ग्रन्तुरबहुमतिस्तद्वस्तुवास्त्वादिकेऽपि ।

१. सङ्क्रमैः शमादिगुणानां सोपानस्थानीयैः तद्देतुभूतैरित्यर्थः । शिक्षाक्रमैः
२. शरणं गतान्
३. भगवदाज्ञापरिपालनात् इह जगति प्रपञ्चानां
४. -ह- अशिथिठेति ।

गुणवति विनियोवतुं गोपयन् सम्प्रदायं  
कृतविदनघवृत्तिः किं न विन्देन्निधानम् ॥ ६९ ॥

“यस्य देवे परा भक्तिः यथा देवे तथा गुरौ” इत्युक्ता हृषा भक्तिः यस्य सः । <sup>१</sup>तस्याचार्यस्य <sup>२</sup>प्रशंसादि शीलं यस्य सः, प्रशंसा प्रख्यापनं “गुरुं प्रकाशयेद्दीमानि” त्युक्ते । आदिशब्देन शुश्रूषादयः <sup>३</sup>तस्य वस्तु <sup>४</sup>तदाराध्य-देवपूजापुस्तकादि, तस्य वास्त्वादिकं तु गृहक्षेत्रपुत्रकलत्रशिष्यादिकं <sup>५</sup>तत्रापि प्रचुर-बहुमानः अत्यन्तभक्तियुक्त इत्यर्थः । <sup>६</sup>गुणवति विनियोवतुं गोपयन् सम्प्रदायं स्वयमप्याचार्यवत् गुणवति पात्रे उपदेष्टुं सम्प्रदायार्थं असद्यो गोपयन् अप्रकाशयन्, कृतवित् भगवत्याचार्ये च कृतज्ञः अनघवृत्तिः निरपायसदाचारतत्परः <sup>७</sup>सच्छिष्यः निधानं सर्वगुणसम्पन्नं ब्रह्म किं न विन्देत् विन्देदेव भगवदनुभवरूपं मोक्षं प्राप्नो-त्येव, <sup>८</sup>सच्छिष्यस्य फलसिद्धौ न संशय इत्यर्थः ।

व्याख्यान्तरे—अशिथिलगुरुभक्तिः सन्ततप्रवृद्धाचार्यभक्तिः तस्य गुरोः प्रशंसा गुणप्रकाशः आदिशब्देन तत्कैङ्कर्यमुच्यते, तदेव शीलं यस्य सः तस्याचार्यस्य वस्तु वसनाभरणादिरूपं, वास्तु गृहाः, तदादिके वस्तुनि प्रचुरबहुमतिः अतिशयितविश्वासः कृतवित् आचार्यकृतोपकारज्ञः अनधा निष्पापा वृत्तिः व्यापारः यस्य सः ॥ ६९ ॥

1. तस्यप्रशंसादिशीलः
2. प्रशंसादौ प्रशंसा
3. तेषु कर्तुं शीलं यस्य सः, किञ्च तद्वस्तुवास्त्वादिके तस्य
4. तदाराध्यं देव-
5. अपि omitted
6. किञ्च गुण—
7. तत्परः शिष्यः सत् शिष्यः
8. सत् शिष्यस्य

अथ शिष्यकृत्याधिकारान्तिमेन पद्येन सच्छिष्यस्य (आचार्यादधिकं देवता)-  
[आचार्यादधिका तस्य समा वा देवता अन्यास्तीति] चिन्तनमनुचितमिति इमर्थं  
स्वानुसन्धानमुखेन प्रकाशयति<sup>1</sup>—

अध्यासीनतुरङ्गवक्तविलसज्जिह्वाग्रसिंहासना-  
दाचार्यादिह देवतां समधिकामन्यां न मन्यामहे ।  
यस्यासौ भजते कदाचिदजहदभूमा स्वयं भूमिकां  
मग्नानां भविनां भवार्णवसमुत्ताराय नारायणः ॥ ७० ॥

<sup>2</sup>अध्यासीनेन नित्यवासिना तुरङ्गवक्त्रेण विलसत् प्रकाशमानं जिह्वाग्रमेव  
सिंहासनं यस्य तस्मात् शिष्योपदेशार्थं भगवदधिष्ठितजिह्वाग्रादित्यर्थः । एवंभूतात्  
सदाचार्यात् इह विभूतिद्वये समधिकां अन्यां देवतां न मन्यामहे । आचार्यादधिका  
देवता नास्तीति निश्चिनुमः, भगवानप्याचार्यादधिक इति शिष्यैर्न मन्तव्य  
<sup>3</sup>इत्युक्तम् । “यस्य देवे परा भक्तिः यथा देवे तथा गुरौ” इत्यत्राप्ययमेवार्थः ।  
कुत इत्यत्राह— यस्येति । असौ<sup>4</sup> नारायणः अजहदभूमा प्रकटितस्वमहिमा  
सन्नित्यर्थः । संसारार्णवमग्नानां भविनां संसारिणां<sup>5</sup>भवार्णवात् तेषां समुद्धरणार्थं  
कदाचित् योग्यकाले स्वयमेव<sup>6</sup> यस्याचार्यस्य भूमिकां, वेषं<sup>7</sup> आचार्यतामित्यर्थः,

1. -ति- अध्यासीनेति ।

2. सिंहासनमध्यासीनः तत्र सुप्रतिष्ठितो यस्तुरङ्गवक्त्रः हयग्रीवः तेन विलसत्  
दीप्यमानं जिह्वाग्रमेव सिंहासनं यस्य तस्मात् जिह्वाग्रसिंहासनारूढहयग्रीवादित्यर्थः ।  
शिष्योपदे-

3. -क्तं भवति ।

4. सर्वाकारविशिष्टोऽपि नारायणः अजहन्महिमा सन् आचार्यत्वेऽपि प्रकटित-

5. संसारमहार्णवात्

6. -मेवास्य आचार्यस्य

7. वेषपरियङ्कं

“आचार्यः स हरिस्साक्षात् चररूपी न संशयः । मग्नानुद्धरते<sup>1</sup> लोकान् कारुण्याच्छास्त्रपाणिना ॥” इति<sup>2</sup> प्रमाणमनुसन्धेयं, भजते । तस्याचार्यस्य महिमा (वर्णितु) [वर्णयितु] मशक्य इति भावः ॥ ७० ॥

## ॥ निगमनाधिकारो द्वार्तिंशः ॥

<sup>3</sup>निगमनाधिकारपदानामादेन सहस्रेषु कश्चित्<sup>4</sup> आचार्यकटाक्षेणापगताज्ञानः सर्वज्ञत्वं प्रतिपद्य<sup>5</sup> सम्प्रदायार्थमसतः<sup>6</sup> परिहृत्य<sup>7</sup> सद्ग्रह्यः शिष्येभ्यः प्रयच्छन् सदाचारपरः नित्यसूरिवृन्दैः परमपदे सदा पूज्यत इत्याह<sup>8</sup>—

करबदरितविश्वः कश्चिदाचार्यदृष्ट्या  
मुषितनिखिलमोहो मूलमन्त्रादिभोगः ।  
सगुणविषयसिद्धौ सम्प्रदायं प्रयच्छन्  
सुचरितसिलहारी सूरिवृन्दाभिनन्द्यः ॥ ७१ ॥

कश्चित् मनुष्याणां सहस्रेषु कश्चित्, भाग्यवान् आचार्यस्य दृष्ट्या “एकैव गुरोः दृष्ट्या” इत्युक्त्या प्रथमकटाक्षरूपया ज्ञानात्मिकया मांसरूपया प्रसिद्धया दृष्ट्या वा <sup>9</sup>मुषितः अपहृतः निखिलार्थविषयो <sup>10</sup>मोहः यस्य सः । अत एव

1. -ते देवः का-
2. इत्यादेः । भग्यवानपि यस्याचार्यस्य भावं तदाकारमयते (य)[त]स्याचार्यस्य महिमा
3. अथ निगमना-
4. भाग्यवान् आचार्य-
5. प्रतिपाद्य रहस्यत्रयार्थानुसन्धानतः सम्प्र-
6. असद्ग्रह्यः
7. सत् शिष्येभ्यः
8. -ह-करबदरितेति ।
9. मुषितनिखिलमोहः मुषितो
10. मोहः अज्ञानान्यथाज्ञानविपरीतज्ञानरूपो यस्य सः अतः

करबदरितविश्वः करतलामलकवत् प्रत्यक्षीकृतं विश्वं<sup>१</sup> जगत् येन सः । अत एव मूलमन्त्रादीनां अर्थानुसन्धानमेव भोगः सुखानुभवो यस्य सः । सगुणविषयसिद्धौ सगुणो गुणविशिष्टः शिष्य<sup>२</sup>त्वौपाधिकगुणसम्पन्नः, विषयः सच्छिष्य एव विषयः पात्रं तस्य सिद्धौ लाभे सति सम्प्रदाय<sup>३</sup> प्रयच्छन् उपदिशन् अनेन असद्धयो गोपनं<sup>४</sup> चोदयते । तदर्थं सुचरितसिलहारी सुचरितान्येव सिलानि ततस्ततो विकीर्णानि धान्यानि “सुव्याहृतानि महतां सुकृतानि ततस्ततः । सञ्चरन् धीर आसीत सिलहारी सिलं यथा” ॥ इत्युक्तप्रकारेण सच्छिष्योपदेशार्थं महतां सुव्याहृतानि<sup>५</sup> महतां सुकृतानि सदा(चाराणि)[चरणानि] ततससञ्चिन्वन् ततस्ततो<sup>६</sup> बुद्ध्या समाचरन्नित्यर्थः । एवं स्थितोऽसौ सच्छिष्यः सूरिवृन्दाभिनन्द्यो भवति<sup>७</sup> वर्तमानशरीरपातानन्तरं अर्चिरादिमार्गेण परमपदमुपेत्य तत्र सूरिवृन्दानां पूजनीयो भविष्यतीर्थः<sup>८</sup> ॥

1. -गत् सर्वं वा येन—
2. -त्वौपाधिकगुण-
3. -प्रदायगतमर्थं प्रयच्छन्
4. च द्योत्यते
5. -नि ततस्तत आर्जयन्
6. बुद्ध्या
7. नित्यानां सूरीणां मुक्तानां समूहैः अभिनन्द्यो भवति । वर्त-
8. -त्यर्थः । हरिः ओम । शुभमस्तु । श्रीमते निगमान्तमहादेशिकाय नमः ।

हयग्रीवाय नमः । सारांशमेव परिगृह्णाति अनभ्यसूयः असूयाविशिष्टश्च तारतम्यमनाहत्य गृहीतयाही भवति । अनसूयः सारांशभाकृ भवति । सत्सम्प्रदायपरिशुद्धमनाः सदर्थी सारांशभाकृ । अनेनैवंविधाः सारासारविवेकेन प्रभविष्यन्ति । सदर्थी सदसतो[ः]सदंशार्थी सारमेव भजते, नेतरत् । अन्ये तु न तथा, सङ्केतभीतिरहिताः केचित् संकेचित् तं ? कृत्वा तिष्ठन्ति कर्मवशात् सद्वासद्वा इदमेवासामिः परिपालनीयमिति, तदन्तर्भूताः केचन सात्त्विका अपि तद्वीताः तद(नि)[ति]वर्तितुं न शकुवन्ति । ये तु सङ्केतभीतिरहिताः ते सारांशभाजो भवन्ति । सतृणेष्वसक्तः सतृणानि तृणैस्समानि समानस्य सादेशः, क्षुद्राणि प्रयोजनानि ख्यातिलाभपूजादीनि त(त्र)[त्रा]सक्तः ख्यातिलाभपूजापराङ्मुखश्च सारांशभाकृ भवति । ख्यातिपराणां लोकानुवर्तनप्राधान्यात् सारांशभाक्तव्यं न घटते । एवंभूतो यो वर्तते, स सर्वोऽपि नाथयामुनयतिवरादिसिद्धान्तानुसारिणां

व्याख्यान्तरं—मूलमन्त्रः आदिः येषां ते मूलमन्त्रादयः आदिशब्देन  
द्वयचरमश्लोकयोः (स्पृहणं)[ग्रहणं] तदर्थानुभव एव भोगो यस्य सः ॥ ७१ ॥

[<sup>१</sup>अथ निगमनाधिकारान्तिमपद्योराद्येन पदेन श्रीभगवदाचार्यपरमकृपया  
जन्मासाकं सफलं, अतः परमपदप्राप्तये श्रीशेषिदिव्यदम्पत्योः संकल्पविशेषं  
प्रतीक्षमाणा वर्तमहे” इतीमर्थं स्वाश्रितानामपि स्ववृत्तिशिक्षणरूपेण सङ्ग्रहेण  
स्वावतारफलवैलक्षण्यं स्वमनोवृत्तिविशेषं च दर्शयति - निर्दिष्टमिति ।]

अस्माकं सद्वर्तिनीं सन्मार्गमनुविधास्यति अनुसरिष्यति अवश्यं परिग्रहीष्यति, साडम्बरैः  
किमपरैरिति भावः ॥ ७२ ॥

इति यतिराजमहानसपरिमलपरीवाहवासितां पिबत ।  
विबुधपरिष्ठिषेव्यां वेदान्तोदयनसम्प्रदायसुधाम् ॥  
कलकण्ठगणास्वाद्य कामस्यास्त्रे निजाङ्करे ।  
निम्बवृत्तिभिरुद्गीर्णे न चूतः परितप्यते ॥  
रहस्यत्रयसारोऽयं वेङ्कटेशविपञ्चिता ।  
शरण्यदम्पतिविदां सम्मतस्समगृह्यत ॥

### ॥ निगमनाधिकारो द्वात्रिंशः ॥

इत्थं वेदान्तगुरुभिर्दर्शितस्य यथामति ।  
सङ्ग्रहस्याधिकाराणां व्याख्योक्ता तत्प्रसादतः ॥  
श्रीभाष्यश्रीनिवासेन कौशिकान्वयजन्मना ।  
सङ्ग्रहस्याधिकाराणां व्याख्येयं साधु निर्मिता ॥  
अधिकारसङ्ग्रहकृते हृदयं नेतुं यथावदिह कश्चतुरः ।  
श्रुतिगुसये गुणिनि के वयं समकारि तद्विवृतिरित्थमियम् ॥  
क्षपयितुं क्षमते क्षमिणां वरो धिषणया धिषणां धिषणस्य यः ।  
भजतु मे धिष(णं)[णा] धिषणाश्र(यःशु)[यशु]तिशिरोगुरुशेखरमन्वहम् ।  
कवितार्किंकसिंहाय कल्याणगुणशालिने ।  
श्रीमते वेङ्कटेशाय वेदान्तगुरवे नमः ॥  
हरिः जोम् ॥ शुभमस्तु ॥ श्रीमते वेदान्तगुरवे नमः ॥

—: \* :—

1. Collected from the commentaries of Rahasyatrayasara by the editor.

<sup>१</sup>निर्दिष्टं यतिसार्वभौमवचसामावृत्तिभिर्यैवनं  
निर्धूतैरपारतन्त्रयनिरया नीताः सुखं वासराः ।  
अङ्गीकृत्य सतां प्रसत्तिमसतां गर्वोऽपि निर्वापितः  
शेषायुष्यपि शेषिदम्पतिदयादीक्षामुदीक्षामहे ॥ ७२ ॥

यतिसार्वभौमवचसामावृत्तिभिः यैवनं निर्दिष्टं न तु विषयान्तरैः, वासराः निराकृतः इतरपारतन्त्रयमेव निरयः नरकविशेषो येषां ते, तद्भोक्तारस्सन्तः सुखं नीताः, सतां नाथयामुनप्रभृतीनां प्रसत्तिमनुग्रहं अङ्गीकृत्य शिरसा उद्वाल्य कुदृष्टीनां गर्वोऽपि निर्वापितः, शेषायुष्यपि शेषिणोरुभयविभूतिशेषिणोः दम्पत्योः श्रीश्रीनिवासयोः दयादीक्षां दयया कृतां मोक्षयिष्यामीति सङ्कल्परूपां दीक्षां उदीक्षामहे प्रेक्षमाणा भवामः ॥ ७२ ॥

<sup>२</sup>अथ स्वकीय[ग्रन्थ]स्य सात्त्विकेषु उपयोगं दर्शयति—[स्तोतुमिति । ]

स्तोतुं निन्दितुमस्मदुक्तिमथवासोदुं समूहं जगत्  
किं नश्छिन्नमनन्तचिन्तनरसे सुस्थे परं तस्थुषाम् ।  
शिष्याः शिक्षितबुद्धयः श्रुतिपथे येषां वयं ये च नः  
तत्सन्तोषसमर्पणक्षममिदं साडम्बरैः किं परैः ॥ ७३ ॥

जगत् अस्मदुक्ति स्तोतुं निन्दितुमसोदुं उपेक्षितुं समूहं भवति, सुस्थे सुस्थिरे देवेनाप्रकम्प्ये, अनन्तस्य ब्रह्मणश्चिन्तनं विचारः तदात्मके परं तस्थुषां नियमेन तिष्ठतां नः तावता किं छिन्नम् । श्रुतिपथे वेदमार्गं शिक्षितबुद्धयः वयं येषां शिष्याः ये च नः शिष्याः इदमस्मदुक्तं तेषां सन्तोषसमर्पणे क्षमं, साडम्बरैः कुतर्कवादिभिः परैः किं प्रयोजनम् ॥ ७३ ॥

1. निर्विष्टं in R.S.

2. अयं श्लोकः अधिकतया वृश्यते ।

उक्तमेवार्थं विविच्य दर्शयति—[आस्तिक्यवानिति ।]

आस्तिक्यवान्निशितबुद्धिरनभ्यसूयुः  
सत्सम्प्रदायपरिशुद्धमनास्तदर्थी ।  
सङ्केतभीतिरहितः सतृणेष्वसत्त-  
सद्वर्तनीमनुविधास्यति शाश्वतीं नः ॥ ७४ ॥

आस्तिक्यवान् शास्त्रविधासशाली, निशितबुद्धिः श्रुतार्थधारणशत्तः, अन-  
भ्यसूयुः गुणदोषाविष्करणरहितः, सता श्रुतिसमृत्यविरोधिना सम्प्रदायेन परिशुद्धमना:  
निसंशयहृदयः सदर्थी सद्भयः अर्थविशेषजिज्ञासुः, सङ्केतभीत्या रहितः, तृणेषु  
निस्सारग्रन्थेषु असत्तः, पुरुषो यः सः अविच्छिन्नसम्प्रदायां सद्वर्तनीं सन्मार्गं  
अनुविधास्यति अनुसरिष्यति ।

व्याख्यान्तरे—केचित्सङ्केतं कृत्वा तिष्ठन्ति कर्मवशात् सद्वा असद्वा  
इदमेवास्माभिः परिपालनीयमिति, तदन्तर्भूताः केचन सात्त्विका अपि तद्वीता:  
तदननुवर्तितुमशक्तनुवन्ति । ये तु सङ्केतभीतिरहिताः ते सारांशभाजो भवन्ति ।  
सतृणेष्वसत्तः सतृणानि तृणैस्समानानि समानस्य सादेशः, क्षुद्राणि प्रयोजकानि  
ख्यातिलाभपूजादीनि तत्रासत्तः, ख्यातिलाभपूजापराङ्गमुखश्च सारांशभाक् भवति ।  
ख्यातिपराणां लोकानुवर्तनप्राधान्यात् सारांशभाक्त्वं न घटते । एवंभूतो यो वर्तते  
स सर्वोऽपि शाश्वतीं नाथयामुनयतिवरादिसिद्धान्तानुसारिणां असाकं सद्वर्तनीं  
सन्मार्गं अनुविधास्यति अनुसरिष्यति परिग्रहीष्यतीति यावत् । साडम्बरैः किं  
परेरिति भावः ॥ ७४ ॥

रहस्यत्रयसारोऽयं वेङ्गटे(न)[श]विपश्चिता ।  
शरण्यदम्पतिविदां सम्मतस्समगृह्यत ॥ ७५ ॥

॥ सम्प्रदायप्रक्रियाभागश्चतुर्थस्समाप्तः ॥

॥ १ इति श्रीकवितार्किंकर्सिंहस्य सर्वतन्त्रस्वतन्त्रस्य  
श्रीमद्वेष्टनाथस्य वेदान्ताचार्यस्य कृतिषु  
२ श्रीमद्विकारसङ्ग्रहः सम्पूर्णः ॥

— : \* : —

इत्थं वेदान्तगुरुभिः दर्शितस्य यथामति ।  
सङ्ग्रहस्याधिकाराणां व्याख्योक्ता तत्प्रसादतः ॥ ७६ ॥  
श्रीभाष्यश्रीनिवासेन कौशिकान्वयजन्मना ।  
सङ्ग्रहस्याधिकाराणां व्याख्येयं साधु निर्मिता ॥ ७७ ॥  
कवितार्किंकर्सिंहाय कल्याणगुणशालिने ।  
श्रीमते वेष्टनेशाय वेदान्तगुरवे नमः ॥ ७८ ॥

॥ हरिः ओम् ॥

॥ इति श्रीकृशिकसुतकुलजलधिराकासुधाकरेण  
श्रीभाष्यश्रीनिवासाचार्येण श्रीवेदान्ताचार्यकरुणा-  
बलम्बनेन विरचिता अधिकार-  
सङ्ग्रहव्याख्या समाप्ता ॥

— : \* : —

1. Colophon is added by the editor.

2. श्रीमद्वहस्यव्याख्यसाराधिकारसङ्ग्रहस्संपूर्णः in D. No. 5346 ms.

## विषयानुक्रमणी ॥

अधिकारः पृष्ठं		अधिकारः पृष्ठं
1. उपोद्घातः	1 शास्त्रीयनियमनाधिकारः	17 - 47
2. मङ्गलश्लोकाः	1 अपराधपरिहाराधिकारः	18 - 50
3. मङ्गलाचरणम्	2 स्थानविशेषाधिकारः	19 - 52
4. गुरुपरम्परासारः	3 निर्याणाधिकारः	20 - 54
I अर्थानुशासनभागः प्रथमः	गतिविशेषाधिकारः	21 - 56
उपोद्घाताधिकारः	1 - 6 परिपूर्णब्रह्मानुभवाधिकारः	22 - 58
सारनिष्कर्षाधिकारः	2 - 9 अर्थानुशासनभागानुक्रमश्लोकः	61
प्रधानप्रतितन्त्राधिकारः	3 - 11 II स्थिरीकरणभागो द्वितीयः	
अर्थपञ्चकाधिकारः	4 - 15 सिद्धोपायशोधनाधिकारः	23 - 62
तत्त्वत्रयचिन्तनाधिकारः	5 - 18 साध्योपायशोधनाधिकारः	24 - 64
परदेवतापारमार्थ्याधिकारः	6 - 20 उपायप्रभावव्यवस्थाधिकारः	25 - 64
मुमुक्षुत्वाधिकारः	7 - 23 उपायप्रभावरक्षाधिकारः	26 - 68
अधिकारिविभागाधिकारः	8 - 25 III पदवाक्ययोजनाभागः तृतीयः	
उपायविभागाधिकारः	9 - 27 मूलमन्त्राधिकारः	27 - 71
प्रपत्तियोग्याधिकारः	10 - 30 द्वयाधिकारः	28 - 73
परिकरविभागाधिकारः	11 - 33 चरमश्लोकाधिकारः	29 - 77
साङ्गप्रपदनाधिकारः	12 - 34 IV सम्प्रदायप्रक्रियाभागः चतुर्थः	
कृतकृत्याधिकारः	13 - 36 आचार्यकृत्याधिकारः	30 - 80
स्वनिष्ठाभिज्ञानाधिकारः	14 - 38 शिष्यकृत्याधिकारः	31 - 83
उत्तरकृत्याधिकारः	15 - 41 निगमनाधिकारः	32 - 86
पुरुषार्थकाष्टाधिकारः	16 - 44 ग्रन्थोपयोगः	89

— ; \* ; —

## శ

## వస్తుగౌరవము

శ్రీ రాధామాధవులు భక్తి శృంగార రసాధిదేవతలు. వారి దివ్యనామములవలె వారి లీలలును మధురమధురములు. భక్తిభావ నిర్భిరులగు భారతీయులు ఒకవంక నా పురాణదంపతుల చరితము నాదరించి, ప్రకృతిపుసుములని యారాధించి, యానందించి, తద్భవక్తుని భవసాగర తరణోపాయముగఁ గీర్తించుచున్నారు. మణికవంక గోప కామినియగురాధిక పరకీయ యనియును, గోపాలకృష్ణుడు విటశిఖా వతుంసు డనియును, వారి ప్రణయము దివ్య మనియును గొందలు రసిక శిఖామణిలు ఆరాధించుచున్నారు. ఈ భావానై విధ్యము వెలిచూపు నకు ఏర్పాథముగఁ గనుపట్టినను, లోచూపునకుఁ బరమార్థప్రదమగు మధురభక్తివిశేషముగ నభిజ్ఞలకుఁ దోచకపోదు. శ్రీ మద్భాగవత ములో - ధర్మసంస్థాపనార్థ మవతరించిన శ్రీ కృష్ణుడు పరాంగనా సంగమమును గావించుట యథర్ఘము కాదా? యను పరీక్షితుని ప్రశ్నకు శ్రీశుకుల సమాధానమిట్టున్నది :

ఆ. గోపజనములందు, గోపికలందును,  
సకలజంతులందు సంచరించు  
నా మహాత్మునకుఁ బరాంగన లెవ్వరు ?  
సర్వమయుఁడు లీల సలిపేగాక ! (భాగ, 10-1108)

రాధాకృష్ణుల పవిత్ర ప్రణయగాథ శ్రీమద్భాగవతమును గానరాదు. దేవిభాగవత బ్రహ్మవైవర్త పురాణాదులందు జూపట్టుచున్నది. భక్త

వతంసుడగు జయదేవకవి తన గీతగోవిందమను గీతిసాహితియందు ఆరాధామాధవుల వివిధ శృంగార రసానుభూతులను సమంచితముగా సంతరించియున్నాడు.

ఆంధ్రసాహిత్యమును దొలుతుఁగావ్యముఖమున రాధామాధవులను సంస్కరించిన ధన్యత్తుడు, కవిసార్వభూముడు \* శ్రీనాథుడని, తెలియుచున్నది.

తరువాత రాధామాధవుల ప్రణయము నథికరించి పలువురు శవులు పలుకృతులను బహుభంగుల సపదరించియున్నారు. వానిలో-ఎడవల్లి వేకంటకవి ప్రశ్నేతమగు రాధామాధవము అను మూడా శ్వాసముల శృంగారప్రబంధము ప్రకృతము ముద్రణభాగ్యము సందుచున్నది.

### కవి - కావ్యము

కవి యూఱివేల నియోగి వంశోత్పన్నుడు. హరితసగోత్తుడు. నిశ్శంక పదాంకితుడు. కిచ్చమంత్రికిని వేంగమాంబకును తనయుఁదు. హయగ్రీవోపాసకుడు. సంస్కృతాంధ్రములయందుఁగా బాండితి గలిగి ‘భాషావిచిత్ర’ పిత్యుత వేలార్పి కూర్చున యా కృతిని శ్రీ రాముని కంకితముగావించిన ధన్యజీవి. ఇదిగాశ-పతితపావనచరిత్రము అనుప్రశ్నప్రబంధమును గూడ రచించియున్నాడు (చూ. డి. నం. 558). అందు

\* తామరససేత్ర ! సీత రాధాప్రియుండ

వకట ! రాధేయుఁ జంపించు ట్లర్ మగునె ? (శృం. సై. 8-185)

.....పచ్చకప్పురపు వాసనతోడి ముఖారవింద తాం

బూలముమోవి మోవిపయి మోపుచు రాధవు నిచ్చు భూరగో

పాలుడు పోచుగాత ! (థిమ ; అవ - 8)

మానిత కవిత్వ కల్పనానల్చ శేషుషీకొశలుండ - అని తన కవితా  
సామర్థ్యమును బుకటించి, తన రచనా విధానము నవతారికలో నిట్టు  
లుట్టేఖంచి యున్నాడు.

సీ. అత్యంత గూఢమై యర్థంబుగాని సం  
దర్శించు కవిత కొండఱకుఁ బ్రియము,  
పోడిమి రెట్టింప వాడికెమాటలు  
తఱ్చైన కవిత కొండఱకుఁ బ్రియము,  
సెలయేర్చు దుమికిన చెలువున జంర్ఘాళి (?)  
తంచైన కవిత కొండఱకుఁ బ్రియము,  
సరవి నశ్రుతపూర్వ శబ్దప్రయోగములీ  
బెరసిన కవిత కొండఱకుఁ బ్రియము

టీ. భువిని నిండఱ మనసురాఁ గవిత సెప్పి  
మెప్పు గై కొనఁగ నశక్య మప్పుసమున  
దాచనేటికి, బుధ్మికిఁ దోచినటుల  
రచనచేసేద వినరయ్య రసికులార !

### ఇందలి గ్రంథాంత గద్య :

ఇది శ్రీదత్తాత్రేయయోగీశ్వర కరుణాకటాకు సాక్షాత్కార్త  
విద్యానవద్య, సంస్కృతాంధ్రకవితా మాధుర్యధుర్య, కిచ్చనార్య  
నందన, వేంకటకవిసంక్రందన విరచితంచైన పతితపావనచరిత్రంబను  
మహాప్రబంధంబునందుఁ దృశీయాశ్యాసము.

ఈ యుభయ ప్రబంధములయందును కవియుక్క కాలమును బట్టి  
యిచ్చు నంశములు గాన రావు.

శే. ఉదయగిరి నాక్రమించి మహాగ్రంథిల్లఁ  
డగుచు, భూచక్రపాలన మాచరించి,  
యస్తగిరి నాక్రమించె నుద్యదినాధి  
రాజు, రాజాధిరాజు పర్యాయమును (2-116).

ఈ పద్యము సూర్యాస్తమయ వర్ణనములోనిది. ఇందలి - ఉదయగిరి యాక్రమణము, మహాప్రతాపముతోత్సమాచక్రపాలనము, రాజాధిరాజు చిరుదవాచకము అనునవి కృష్ణదేవరాయలను స్ఫురింపఁజేయుచున్నవి. ప్రకృతమగు అస్తమయవర్ణనము (వస్తువు) చేత స్ఫురించు నలంకార (సమాసాక్షి) ధ్వని. కావున ఈ కవి కృష్ణరాయల నిర్మాణమును గాంచినవాడు కానోపును !

ఈ రాధామాధవసమాగమ ప్రబంధమునకు నాథారములయిన వ్రాతప్రతులు మాగ్రంథాలయమున రెండు గలవు. వాని వివరము లిఖి :

(1) డి. నం. 697, కాగితపుట్టి, పుటులు 111, బంతులు 18, వ్రాత యందమైనది. తప్పులు కలవు. గ్రంథపాతము గలదు. శైథిల్యము కానరాదు. ఈ ప్రతియోక్షముఖపత్రమున సి. పి. బ్రాం పండితుడు ఇట్లు వ్రాసియున్నాడు :

"This is copied from a manuscript in the Mackenzie Library. The poem is extremely rare."

(2) డి. నం. 698; తాళపత్రపతి; పత్రములు 148; బంతులు 5; సమగ్రము. వ్రాత తిన్ననిది. శైథిల్య గ్రంథపాతములు గలవు. ఇది పై కాగితపుట్టికి మాతృక. వ్రాం పెర్కొనిన మెకంజీ గ్రంథాలయ ప్రతి యిది.

ఈ కావ్యపరిష్కారణమునకు మూలప్రతి యొక్కటియయాధార మగుటచేత నెడనెడఁ గల స్వ్యలు గ్రింథపాతములను గాని, యపపారములను గాని సమగ్రముగా చక్కఁజేయ ససిపడలేదు. లేఖకప్రమాదములు యథాయోగ్యముగఁ బరిహారింపబడినవి. కుండలిత భాగములయందలి పదములను పూరణభాగములుగఁ దెలియవలయును.

కథ ప్రసిద్ధమైనది. కవిత మధురమైనది. రచన యంతయుఁ బ్రథంధఫక్కిలో జానుతేనుంగున వాసిగాంచియున్నది. కవి తన కాలమున వ్యవహారమును బ్రచారములోనుండిన పదబాలమును, పదబంధములను స్వేచ్ఛగా స్వీకరించి భావకు జీవముపోసియున్నాడు. ఘందోవ్యాకరణ కీతులయందుఁ గొంత స్వాతంత్ర్యమును వహించి, కవికిఁగల నిరంకుశత్వమును నిశ్చాముగా నిరూపించుకొనియున్నాడు. ఈ విశిష్ట సంప్రదాయము దక్కిణాంధ్రప్రాహితియందు బవులవిధముల భాసిల్లుచుండుననుట సహృదయ సంవేద్యమై యున్నది.

### గ్రంథారథ సంవాదములు

(1) క. కదలీ కలికరములకుం

గుదురుగ వైరంబు మాన్యకొఱకు సృజించెన  
నుదతీషణి పెందొడ లజఁ  
డది గాకుండినను రెంటి కగునే యుపమల్ ? (2-78)

శ్లో. నాగేంద్రహస్తాస్వచికర్కశత్యాదేకాంత్కశై త్యాత్కుదళీవిశేషాః।  
లభ్యాపి లోకే పరిణాహి రూపం జాతా స్తదూర్మౌర్ధ్య రుపమాన  
శాప్యః ॥ (కుమార, 1-36)

(2) మనసికతపునకు భ్రమ యమందము గాదే ? (3-104)

శ్లో. కామూర్తా హి ప్రకృతికృపణ శైతనాచేతనేషు (మేఘ, 1-5)

(3) క. అతిదీర్ఘములై నీడలు

వితతముగా సాగే నుదయ వేళను మహిషై

బ్రతిపదమున ప్రాస్వంబగు

గతి నీచుడు చేయుమైత్రిగతి వివరింపన్. (2-172)

క్లో. ఆరంభగుర్య తుయిఁ క్రమేణ ।

లభ్యై పురా, వృథి ముపైతి పత్రాత్త ।

దినస్వ పూర్వార్థ పరార్థినాన్ ।

థాయేవ మైత్రీ ఖల సజ్జనానామ్ ॥ (భర్తుహరి, నీతి-49)

(4) చ. కువలయగంధిపౌండు నొనఁగూడక రెంటను చింతకుంటజో  
గి విధము..... (2-123)

ఎ. గీ. చండి కతమున ముని, బ్రహ్మచర్య నియమ  
మునకు, గృహమేధి వర్తనమునకు దొలగి  
రెంటికిని జ్ఞాడ్ రేవనిరీతి యయై. (జై మిని ; 4-87)

...ఇహపరంబుల కూరక దూరమై వయః

శ్రీ చన, రెంటికిం జైనిన రేవడ నొదునె నీరజేత్తుణా !

(మనుచ, 3-105)

క్లో. ఇతో భ్రష్ట స్తతో భ్రష్ట శ్శ్వంబనా నై గ్రుఫునాదపి ।

(చాటువు)

(5) మ. తిలపుష్పంబు నుగంధి గాననుచు నెంతే వాడివ తై మహిషా  
స్థలిషై రాలి, తదాత్ముతా వ్రతము నిషుంజేసి, యూ సారసా  
త్తీ లసనాన్ సికయై నుగంధకలనం జైన్ముందె, నాఁడాదిగాఁ  
దిలలన్ సంపగినూనె వచ్చు నుమనః సేమానుమంగంబునన్.

(2-87)

శా. నానాసూనవితాన వాసనల నానందించు సారంగ మే  
లా సన్నోల్లదటంచు, గంధఫలి బల్కుకం దవంబంది, యో  
షా నాసాకృతిభూని సర్వసుమన స్నారభ్య సంవాసియై  
పూసెం బ్రేత్తణమాలికా మధుకరీపుంజంబు లిర్వంకలన్.  
(వసు ; 2-47)

శ్లో. తిలపుష్ప త్సమాయూతి వాయు శ్చందన సారభః ।

ఇందివర యుగాచ్ఛిత్తం నిస్సరంతి శిలీముఖాః ॥

(కువలయానంద - విభావన)

(6) ఏనేవాడేయుగ నమ్మది యేమిసేయు ? (2-158)  
ఏయువాడుండ నమ్మేమి సేయు ననక (భార, ఆను, 1-18)

తేగ నిండ దౌనకుడేసి, యేయువాడేయు నమ్మేమిసేయు ?  
(రాథికా ; 3-27)

(7) వలచి వలపించితివి గడే యలరుఁబోణి ! (3-8)

వలచి వలపింపదే యెంతవారిసైన ? (విజయ ; 1-110)

### ఘందోవిశేషములు

1-111 తే. సంకాటంబు గలిగినఁ జేలాంచ - లమున విసరు

ఇందుఁ బ్రాసయతి ఫ్రానములో వ్యంజన ప్రధానమగు (ప్రాస  
నియమమును బాటింపక, యతినియమము (బుఖము) పరిగ్రహింపఁ  
చడినది.

1-118 ఎ. గీ. శైశవము ప్రతిబంధమై - గాసివెట్టు

ఇందు యతిస్థానమున శ - స ప్రాస. ఇదియు యతి నియమము  
ననుసరించుచున్నది. ‘గాశి’ యని మూలప్రతిపాతము.

3-87 తే. చంద్రసువదన నిట్టూర్ప - నందముగను

ఇందు సంయతాసంయతప్రాస గలదు.

2-126 ఈ పద్యమునఁ బ్రథను ద్వితీయ పాదాదియందు ‘చక్కలు’ అనుపదమును, తృతీయ చతుర్థ పాదాదియందు ‘చక్కలు’ అనుపదమును ఆద్యనుప్రాస యుతములై కనుపట్టుచున్నవి. “చక్కలు వోర వల్లులకు-జీల్లులుపుచ్చని హూక్తి కావభుల్” అని తృతీయపాదము. ఇందు యతిని సరిపుచ్చుకొనవలయునన్నచో ‘చక్కలు’ అని పతింపవలయును. చక్కలుముమిాది అకారము, అకార ఎకారముల మధ్యనుండు స్వరముగా వ్యవవోరమునఁ గలదు. ఉదా. చంగఁదు, చెంగదు, నాచాత. తాటాకు పదములో టకారముమిాది స్వరమును ఇట్టిదే. నున్నపుం జక్కలు, గండపుంజెక్కలు - అని ద్రుతసంధి కవకాశమిచ్చినచో అను ప్రాసమున కవకాశము లేదు.

2-160 క. రాయంచబోద ! నీ విటు

రాయంచఁగఁ దగిన సరసు - రాలవు నీవున్.

ఇందు ‘రాయంచ’ పదము రెండుసారులు ప్రయోగింపబడినది. రెండవదానిని, ‘రా+ఎంచన్’ అని విభజింపవలయును. ఇందలి ‘యకారము’ కూడ, అకార ఎకార మధ్య స్వరోచ్చారణము గలది. తదిభ్యన్నముగా ‘రాయంచ’ అని గ్రహించినచో అనుప్రాసళోభ యంత రించును. అది కవిహృదయము కానేరదు.

2-68 తే. ఐవ్యకు లోనై తినని వి - పాదము చెందున్.

ఈ పాదమున యతి తొలగినది. కావున “విరాళిని” యని సవరణము గావింపబడినది.

1-118 ఆశ సఫలంబుగాక యే - కారుచున్న

ఇందలి “ ఏకారు ” ఏక పదము ; ఏకరుతు రూపాంతరము.  
యతికి దూరమైనది.

3-165 కాం | చన కండుక మర్థి గోర్పు - కైవడిఁ దోషన్

దీనిలో యతి మృగ్యము.

### అఖండయతి

3-18 ఆలకించిన | నాహా యని దేవపితృగ - ణము నుతియింపన్

3-96 గ్రుచ్చి కాగిటికెత్తుకోి - కున్న నన్న

### విలశ్ఛాప్రయోగములు

2-74 యవ్యనశిల్పి కాటుక మ - యం బొనరించిన రేఖ కైవడిన

ప్రాచీన లేఖకసంప్రదాయమున “యోవన” పదము “యవ్యన”  
అని వ్రాయబడుచుండిది. ఆ పద్ధతిలో ప్రాస నిర్వహింపబడినది.  
నన్నచోడాది దేశికవు లీరీతిఁ బ్రియోగించియున్నారు. (చూ. కుమార; 9-'56).

2-95 నాటి యర్షణంబులున నన్నెడఁబాయక పొందఁగోరి

ఇంకు “ అర ” లోని రేఘము గురువగుచున్నది. ఇట్టిదే  
కావ్యాంతర ప్రయోగము-

అక్కుల పొట్టచించిన నో - కష్టరమైనను రాదు

(శుక : 2-438)

ఇందులో ‘ ఒక ’ లోని ‘ క ’ గురువగుచున్నది.

## 2-81 చేతులసోయగము తూండ్లు - చేతుల గాంచున్

ఇందు 'చేతుల' పదమునకు ద్విరావృత్తి. యతి స్థానఫుటి తము. రెండవ పదమున-చేన్ + తుల యని ద్రుతసంధి కవకాశమిచ్చి నచో అనుప్రాసమునకు అంతరాయము కలుగును.

## 2-108 ఏపున నడచెదనంటే

నే పెద్దలచాటువాడ, నిందకు వెలియై

ఇందలి రెండవపాదాదియందు సేను+పెద్దల=నేఁ బెద్దల - అని ద్రుతకార్యమును స్వీకరించినచో ప్రాసభంగము. స్వీకరింపకున్నచో వ్యకరణ విరోధము. “ అపి మామం మమం కుర్యాత్ ఘందో భంగం న కారయేత్ ” అని కదా లాత్కణికుల యనుశాసనము !

## 2-178 క. వరదా.....వరదా !

ఇది చక్రవాళకందము అని పేర్కొనబడియున్నది. పద్యాది పదమును పద్యాంతమున నిత్యేపించుటయు, ముక్త పదగ్రస్తముండుటయు ఆ పద్యముచొక్క లత్కణముగా దెలియుచున్నది.

## విలక్షణప్రయోగములు

దంతగుచున్ (దంతి+అగుచున్), పోసుక, చాలా, సరంబు (సరన్న), పట్టుఎలు, కర్మారబాగాలు, అపసడి, దౌర్కిసే, యవ్యన, ఓర్పులేని, కాహార్థులు.

### పలుకుబడులు

ద్రాఘ, ధూపార్తి, అంచేయంద్రు, వయ్యారము, ఉజ్జించీనో,  
పొల్లెను, అజీర్తి, చచ్చిచావని, గరుబు, గరుబము, బిటుకులాడి, మరవ,  
విరియెండ, ఆగవాగాలు, కంబడి, ఎత్తరము, ఓంట్లాట, మునుకు, బభువు,  
సుభువు, గురిగింజ, సెక, బత్యసత్యములు.

### పదబంధములు

కూతుపెట్టు, డరిదాపు, చీల్లరబుఢులు, కొంగుముడినై చిరొను,  
ముటికెలువిఱుచు.

### నానుడులు

తల్లికి రోయనివాడు దాదికి రోయనే ?

వెన్న చేతుగొని నేతికిఁ బర్యులువాఱ నేటికిన్ ?

కడుపున సైటుగాఁ బుట్టినావు పుండు పుట్టినట్లు ?

ముంజెయి కడియమున కద్దముం గావలెనే ?

### లేఖకసంప్రదాయము

పా య్యదయై మదవతి నిజేశు-యదయై నుండిన (పి-174)

పశ్చులాకులుదీసి - వడిని బెట్టి (పి-3)

### శభ్దాలంకారప్రీతి

క. పవనా లాలిత నగరో

పవనా నిష్టారణముగాఁ బట్టుదు రే యో

పవనాయైడ మిాదయ చూ

పవనా నమ్మిత్తిని నీవె ప్రాణం బనుచున్. (2-146)

సాహితీరసికుల ప్రమోదార్థ మాంధ్రభారతి కంఠవోరమందలి  
యనర్షురత్నమైన యా ప్రబంధము ప్రఫమపర్యాయము ప్రకటింపబడు  
చున్నది. ఇందు కావ్యగత కథా సంవిధానమును, సన్ని వేశ సాభాగ్య  
మును, రచనా నూఢురియు, రసపరి హకమును కావ్యముశీలనము  
గావించువారికి చుబ్బనచూఱలు. గుణవోమములకు సహృదయుతే  
ప్రమాణము.

“తమః ప్రసూతే పుష్టాణి మరుద్వహాతి సారభమ్”

**తీర్థం శ్రీధరమార్తి**

# రాధా మాధవ సమాగమ ము

ప్రతి మాచ్యాన ము

ఆ వ తా రి క

ఇష్ట దేవతా ప్రార్థన ము

ఉ. శ్రీ మహిజీ నిఖంకమునఁ జేర్పి, సమున్నత సింహావీఠిపై<sup>1</sup> దామరసాపు కోటి నిభి ధామమునం గొలు<sup>1</sup> వాదరించియుఁ, వేమఱు త్రిగ్జనికు బూటునపేలను గూర్చిన కేలు చూపు, మారాముడు ప్రోచుగావుతు! నిరంతరమైన కృపు జగంబులను. 1

ఉ. శ్రీ నిజమాపమై యవతరించిన తల్లి, సతీమతల్లి, చిత్రానుసృతిఁ రఘుాద్వావులన క్రిష్ణరము మాడికై నుండు తేజోనిధి, ఇక్క సంఘముల సౌమ్యు<sup>2</sup>, గానుపులుగాఁ దలంచు మాజానకి, ప్రోచుగాత! విలసన్మతిచే భువనావనోన్నతుల్. 2

ఉ. అంకెలువై చు వారువము, ఐట్లడి ప్రాణముతోడి సామ్యు<sup>3</sup>, మువ్వంకలఁ బోవు శేఖరము, పెట్టిన మేఁ పులకించు హారముల్, జింకను బట్టు కేలును, విచిత్ర చరిత్రము గల్గునట్టి యూశంకరు<sup>4</sup> డిచ్చుగాత! బవు సంపదలు జగతీజనార్థికిన్. 3

ఉ. ఎలము సురాంగనల్ కరములెత్తి నమస్కృతు లాచరింపఁగా, వెలయు రమా సరస్వతులు విందులఁ బూఢుల గారవింపఁగాఁ, జలిమలప్పియై యులరి, చల్లఁదనంబు లెసంగు సర్వమంగళములు, సర్వమంగళ జగంబులకుం గృప సేయుగావుతన్! 4

1. వాధరించియున్, 2. ముట్టిన, 3. నింమల,

చ. త్రిదశ పిపీలికా యుత గర్భ చరాచర జంతు జాలముల్  
విదిత నిజ స్వరూపముల వింతల సంతసమంద సెప్పుడు,  
బదియునునాలుగై యలరు పద్ధతు లేర్పడ, విశ్వ విశ్వముల్  
ముదమునఁ దా సృజించు నలు మోముల వేల్ప జగంబుఁ బ్రోవుతన! 5

క్ష. తానులు ఘమ్మనంగ లలితంబగు మేచక వేణి మత్త భృం  
గావళిగాఁగ, మల్లె విరి యంగన కై వడిఁ దా జనించెనో  
నా విలసిల్లుచుఁ, జగతి 1నాలుగు పాదములక్ వసించు వా  
గేవత, ప్రోచుగాత ! జగతిఁ నిజ సంతతిఁ బ్రోచు కై వడిన్. 6

డ. దంతుర విష్ణు వృక్షముల డంతగచ్ఛ బెకలించివైచు ధీ మంతుని, మోదకంబుల సమంచిత త్రుప్తి వహించు థారణ వంతుని, సాటి లేని బలవంతుని, శినిత్వ లన జ్ఞగత్తు)యొ దంతుని, సేకదంతుని, సిత న్యూతి దంతుని నాత్రయించెదన. 7

## సంస్కృతాంధ సత్కావి కీర్తనము

సీ. వసుధః జెండిన సరస్వతిని నిల్చుట కే మ  
 హత్కుండు చేసే రామాయణంబు,  
 ననథికారికి గానియామ్మాయ మిటుల నే  
 భవ్య శీలుఁ డొనరెప్ భారతంబుఁ,  
 దరుఁఁ పల్కిన పద త్రయముఁ బ్రతిష్ఠించి  
 కావ్య త్రయంబు నే కవి రచించే,  
 నాంధ్రభాషకు బ్రహ్మాయై యే మహాత్కుండు  
 నిఖల శబ్దంబుల నిర్మియించే,

1. నాటగు పొదములు గలది పద్యము ; అది వాణికి అధిష్టానము.
  2. దంతెగుస్త, 8. విత్త.
  4. అన్ని కథిత వాక్ ? - అను ప్రియురాలి ముచ్చుటైన మూడు పదముల ప్రశ్నకు సమాధానముగ కాలిదాసు ఆయా పదములను మొదట నిడి, కావ్య తయమును వ్రాశేనట.

తే. నాంధీ భారత జలధి సేయజ్య దాటె ;  
 నా ప్రచేత్ స్తనూభవ వ్యాస కాళి  
 దాసులను ; నన్న పార్వ్యవంతున తిక్క  
 నాధ్వరీంద్రుల సద్భుతే నభినుతింతు.

8

### దుష్టవినిందనము

క. కాకపుల నెన్న నేటికిఁ ?  
 గాకపుతైత్తివారు ; నోరు కట్టుగ వశమే  
 రూ కుమతులకును ? గాదనఁ  
 గోకిల రుచి వారి నోర్క్కుక్క దొరికీసే ?

9

### కావ్యభినందనము

చ. మలయఁగఁ బూర్య కావ్యములు మన్ననచేసి, మదీయ కావ్యముల్  
 చులకనసేయ రార్యులు ; రుచుల్ గౌనుచో మహిమానసంబు రం  
 జలు గదలీఫలంబులు భుజించినవారలు, దోసకాయ వ్ర  
 క్కలు భుజియింపరే? రుచులు గల్గదె భేదము మోద మందఁగన్ ? 10

ప. అని యిష్ట దేవతా ప్రార్థనంబును, సత్కావి కీర్తనంబును,  
 దుష్టవి నిందనంబును, గావ్యభినందనంబును తేసి, శ్రీరామ  
 చంద్రుండు హృదయ కైరవ చంద్రుండై పలికించిన క్రమంబున,  
 రాథామాధవసమాగమం బను నాక్క మహాపబంధంబు  
 నిబంధించి, పర్వత్య దత్తాంబులు బర్జన్యన కర్మ్యం విచ్చు  
 నటువలె, శ్రీరామచంద్రున కర్మించువాడనై, కృతిముఖా  
 భరణంబుగా మదీయ వంశావతారం బభివర్ణించెద : 11

కవి వంశావతార వర్ణనము

సీ. శిరములు పదినూర్లు, చరణముల్ పదినూర్లు,  
 కన్నలు పదినూర్లు కలిగియుండు  
 నవ్యని, కాథార మెవ్వే, డీ విశ్వంబు  
 లుండుట యెవ్వని యుదరమందు,  
 నవ్యని నయనంబు లిన చంద్రు, తెవ్వని  
 పీను లూహింపగా వివిధ దిశలు,  
 ప్రకృతికిఁ బర మెవ్వే, డకలంక కల్యాణ  
 గుణు డెవ్వే, డెవ్వేడు గుణ వియోగి,

తే. బ్రహ్మ మెవ్వేడు, నామ రూపములు తేక  
 కలిమి గల్లిన యాత్మక్రపకాశ మెవ్వే,  
 దా మహాపురుషుని పదనారవింద  
 మందు జనియించే మును బ్రాహ్మణాన్వయంబు. 12

క. ఆ వంశంబున, ఖుమివరు  
 లావిర్మావంబు నొంది రసమాన తపో  
 జీవనులై, సర్వ జగ  
 త్యావనులై వెలసి, రట్టి భవ్యలలోనన్, 13

క. హరితుఁడు, శాంత గుణంబుల  
 హరి తులితుఁడు, భవ్యతర మహాత్మ్యముచేత్తు  
 హర తులితుఁడు, <sup>1</sup>వా క్షుమనో  
 హర తులితుఁడు సృష్టి నిర్ణయము గావింపన్. 14

తే. ఆ మహార్షి వఁఁఱ్యని యన్వయమున  
 నారు వేలాన్వయము క్రప్ప యెయ్యే, గొంత  
 సాటి చెప్పంగరాని కావేటియందు  
 బంధురంబుగఁ గాల్య యేరుషిన కరణి. 15

1. వా + సుమనోహర తులితుఁడు=వాటికిఁ బతియగు బ్రహ్మతో సమాసుడు.

క. ఇమ్మగ్ నయ్యార్యేల కు  
లమ్మన నెడవల్లి కుల కళానిధి యగుచు  
తమ్మనముంత్రి జనించే, ది  
రమ్మగ నాకరమునందు రత్నము కరణిన.

16

క. ఆ మంత్రికిఁ వనయుం డగు  
ధీమంతుఁడు వెంకటపు, తిమ్మాజమ్ము  
సేమమ్మన వరియంచెను,  
బ్రజేము ముర్వైరి సిరి వరించిన కరణిన.

17

శీ. ఆ దంపతులకు మహానుభావుఁడు నాగ  
రాజు జనించి, యవ్వాజి భవ్య  
లక్ష్మాయైన కామాత్మమ్మను వరించి  
ముచ్చుటతోఁ, గాంచే గిచ్చనార్యు,  
నా కిచ్చుమంత్రి ధర్మాత్ముఁడై వెంగమాం  
బిక ధర్మాపత్రినుగాఁ బెండియూడే,  
నా యమ్మ గర్భమ్మనందుఁ బుట్టినవాఁడు,  
మానసియులకు లోనైనవాఁడు

శై. దల్లిఁ బర్దైవతంబుగాఁ దలఁచువాఁడు,  
గోరి సద్గురు కరుణా గైకొన్న వాఁడ,  
నార్య జనులకు సమ్మతమైనవాఁడ,  
నాత్ముతత్తురుఁడను, వెంకటాహ్వాయుఁడను.

18

### ప ప్ర్యోంత ము లు

క. శ్రీమంతునకు, సుధాంధన్ -  
స్తోమ స్తుత్యంతునకు, యశో రుచి విజతా  
భౌమ మదాపథ తా రా  
పైమవతీకాంతునకు, మహా శాంతునకున్,

19

- క. దత్తునకు, సాంద్ర కరుణా  
 వీతున, కథ్యాత్ము తత్వ విద్య వృద్ధి  
 ప్రేతునకు, ఘోర సమర ధ  
 రాత్మద్ర నిశాచ రేభ వార్యతునకున్, 20
- క. ధీరునకు, విశ్వ విశ్వ  
 ధారునకు, మహా మహాంద్ర ధనురాభ ధను  
 ధారునకు, ధారణ యో  
 గారూధునక్క, స్థిరీకృతాకారునకున్, 21
- క. శరణాగత భరణాగత  
 చరణాగత పూత 1భానుజ వారిత్తునక్క,  
 ఖర భావణ ఖరదూషణ  
 వారణేతుణ చీత్తునకు, సదాయత్తునకున్, 22
- క. సామృతి భరత విరచిత  
 సామృతీవర్ధమాన సాభ్రాత్రునక్క,  
 శ్యామాంబుద గాత్రునక్క,  
 దామరసదళోపమాన తత సేత్రునకున్, 23
- క. సీలాది నిజ భట్టారీ  
 కేటీ బంధిత సముద్ర కీలాలునక్క,  
 లాలిత భక్త జనాఘో  
 న్నాలన శీలునక్క, బంకిముఖ కాలునకున్, 24
- క. పించాంచల జలధర తా  
 పించాసిత దాశరథిక్కి, బృథు హర లతా  
 లాంఘన సహిత హనూమ  
 ద్వాంధిత సన్నిధి, విజత వారాన్నిధిక్కే, 25

క. భూతేశ దత్త చాప క

శాతత భృగురామ దోర్షుల విరామునక్కె,  
శ్రీ తారకనామునక్కె,  
సీతారామునకు, వదన జిత సోమునకున్,

26

వ. సమర్పణంబుగా, నా యొనర్పణంబూనిన రాధామాధవ సమాగ  
మంబునకుఁ గథాక్రమం బెట్టిదనిన :

27

క థా ప్రా రం భ ము : నై మి శా ర ణ్య ప్ర శం న

క. శ్రీ లలిత ఘలిత చూత ర

సాలాటీ మహా మహీందుష్ట్రేష్మ వాసా  
లోల బ్రహ్మార్థీ కథా  
జాలాహర్మిశము, నై మిశము మహీ నలరున్.

28

సీ. హాము ధూమములు మేఘుదయం బను బుద్ధి  
కొనసాగ సమద కేకులు సట్టించుఁ,

బూడ యెండ రేకలు పడకుండ వీళాత

పత్రముల్ నీడగా ఘణలు పట్టుఁ,  
బసిపిల్లలకుఁ జన్మ పాలిచ్చి యల తల్లి  
పులులకు లేభూరటలు ఘుట్టించు,  
దంతావశములు వాన్నము సాచి గిరి గుహలు  
కుహర సింగముల జోకొట్టుచుండుఁ,

పే. గరుల కటములు గ్రోకు సింగములు, జంక

కదుపుఁ బొమవునుఁ బెట్టువ్యాఘ్రములుఁ, జలువ  
కులము రెక్కుల(నో)ము మక్కువ నెమళ్లు  
నాశ్రయంశైన యస్సవనాశ్రమమున.

29

ఉ. ఎందుఁ దవం బొనర్పి మును లిష్టు ఫలంబుల నొంది, రండు 1నం  
క్రందను నాజ్ఞ దివ్యగణికర్ చనుదెంచి పరాభవంబునుం  
జెందిరి, తాపస వ్రతతి శేషము శోషముఁజెందుఁజేయ<sup>2రీ</sup>  
కెందపవర్గలక్షీన్ హృదయేశునకుం జనవిష్ణునిచ్చులున్. 30

ఉ. ఆ పుణ్యశ్రమంబునందు, నిర్గచ్ఛ దాజీవంజీవ గంధంబును,  
సీరంధ్ర హాఁమ ధూమ గంధంబును, నిర్భయ హరిఃా చయ  
గీర్పిరోధ వ్యాఘ్రమంబును, నిష్ఠా గర్భ తాపసవ్యాఘ్రమంబును,  
నిర్గుల పుణ్యతీర్థ సిష్ట రాజవాంసంబును, నిర్గునస్క పరమ  
వాంసంబును, నిరుపమాన సీవార ఫలారంభంబును, సిష్టము  
నియత కర్మారంభంబును, నిష్ఠాత్మాహ నిగమ ఘోషం  
బును, నిశామనావిషయ రాత్మస ఘోషమంబును, సికేతనాగ్ర  
జాగ్ర స్నీలకంరంబునునై యుండు నా పుణ్యశ్రమంబునందు, 31

సూతముని మునిబృందమునకు బోధించిన  
సగుణ నిర్గుణోపాసనా క్రమము

క. దైనందిన గాఢ తపో  
ధ్యాన సమాధులు ధనంబులై యొనఁగూడక  
శాసక ముఖ్య మునీశ్వరు  
లాసంద మరంద తుందిలాత్మాంబుజులై, 32

శ. బాదరాయణ కృపా పాథోధి కే పుణ్య  
మూర్తి శీలంబు సంపూర్ణ చంద్రుఁ,  
డధ్యత్కువిద్య రహస్య లాస్యమున కే  
ఘన యోగి బుద్ధి రంగస్తలంబు,  
సకలైతిషాస ప్రసంగ వైదగ్ది కే  
పండిత్మాగ్రణి వాణి పట్టుగొమ్ము,  
ముర్ద ముందియ దంతి ముర్దనంబున కే మ  
పంత్కుని నియతి పంచానసంబు,

1. సంక్రందనియుజ్ఞ, 2. కేకందపంగ్.

శే. సాధు సంభాష్యః డే దివ్యబోధుః డట్టి  
సూతు, హృద్యాత వారిజాతు సూతు, నవభి  
జాతు, విద్యార్థిజన వారిజాతు నాశ  
యించి, సత్కాతు లానరించి యైట్లు లనిరి. 33

క. అగుణము, సగుణం బనుచుం  
దగు బ్రహ్మము నెట్లు తలఁచి ధవ్యండగు నీ  
ఇగతీతలమున మనుజం ?  
డగణిత బోధ ప్రశ్న ! యది తెల్పుగదే ! 34

క. అని యడిగిన విని, సూతుఁడు  
మనమున సుతోమథర నిమగ్నండగుచుం,  
ఘన గర్జితంబు వీనుల  
వినిన శిఖావశము మదికి వేదుక గాదే ? 35

శే. మానసాంతర లీన విజ్ఞాన మిశ్రమ  
ప్రకట మయ్యమ దావక ప్రక్కమునను,  
జోకమిచీన మథనంబు లేక, యరణి  
గర్భ లీనానలంబు ప్రకాశమగునె ? 36

చ. అకలుషచిత్తులాక ! భువనాళిః దరింపఃగఁజేసినాను, మిశ  
రిక నమః బ్రహ్మసేసితి రిదెంచువిఫంబుల మేలుగాదే ? చా  
తకములు వారి గోర, జలవంబు లొసుగిన వారిచే ధరి  
త్రికి నుపకారకారు లగుర్తులు నీతులపూడఁ జూడ మే ? 37

క. అగుణస్త్రుతి సాంఖ్యంబగు  
సగుణస్త్రుతి యోగ మగుము, సమ మిశారెంపుం,  
విగుణము ఘఱమును గలుగదు  
గగనము నత్కుత్రయు క్రిః గని రెంపగునే ? 38

క. అవ్యక్తార్పన కష్టము,  
సువ్యక్తార్పనము పరమ సులభము, దీని  
దివ్య ఫలంబగు, నాజ్యము  
భవ్య త్సీరంబు లేక పడయఁగ వశమే? 39

చ. ప్రజమున నుద్ధవించి, నిరవద్యచరిత్రల మించి, వల్లవాం  
బుజముఖులు పరించి, పరిభోగములు గరఁగించినటి నం  
దజుని భజింపుడే! బహువిఫంబుల, నాజ్య మటుండనుండనీ,  
నిజముగ వెన్న చేతుగొని నేతికిఁ బర్యులువాఱనేటికిన? 40

ఉ. నా, మునిముఖ్య లిట్టునిరి; నందుచారుఁడు మందలోపలు  
ప్రబేమదలిర్ప గోవికలు బెస్కుతెఱంగుల మర్లుగొల్పి, యే  
మేఘి రొయినర్పే? నెట్లు జనియుంచే? వినోదము లెన్నిచేసే? నే  
భామకు మేలువాడగుచు భావము ప్రముచ్చిలితెచ్చునచ్చటనో? 41

క. అనుటయుఁ దచ్చరిత స్నేహితి  
తను విస్నేహితి నొండజేయుఁ, దగ వేలుపు సో  
కిన మనుణుడు పరికిన క్రియ  
సనయుఁగ నవశమున సూతుఁ డిట్లుసి పరికెన్. 42

### ప్రే ప లై వై భ వ ము

తే. వెలయ యమునా తుటంబున వెలయు, వేళు  
బాలు పిదికెడు మొదవులు, పంట చేలు,  
కాంచనంబులు, రత్నముల్ గలుగు నంద  
గోప ఫ్లోవంబు \*సోత్త నిర్మిష మగుచు. 43

చ. పెరుగుఁఁచిల్కు ఫ్లోవములు, పెంపుఁ నాపులఁబిఁడు ఫ్లోవముల్,  
పొరుగులఁ చిల్లు ఫ్లోవములు, పొందుగుఁ దల్లులఁజేరు వత్సముల్  
పరుగులువాఱు ఫ్లోవములు, ప్రాతురనేవాము లేక మోవముల్  
పరగుటుజేసి, ఫ్లోవ పున భాసిలు సందుఁఁపలై యెత్తెషటన్. 44

\* సోత్త నిర్మిష = ఎద్దుల అంకెత్తోఁ గూడినది,

తే. లేగదూడలు, కోడెలు, మూగక్కరుపు,  
లీనినావులు, వృషభంభు, లిన్ని యన్ని  
యని గడిపఁగ వశముగా దజునకైన,  
మంద గొల్లల భాగ్య మేమంద మహా !

45

తే. హరికిఁ బ్రొద్దులుపుచ్చుట కవతరించి  
యమరు నమరుల మూర్తులో ? యని నుతిఁప,  
సెల్ల మొదవులు ధాత్రిషై వెల్లివిడిసి  
కోమరు గల పూరి బృందావనమున మేయ.

46

క. సితములు, నసితము లగుచుక్క  
గుతుకఁబున మందనుండి గోగణ పంక్తుల్  
ప్రతి వచ్చును, బదవీ సం  
గత గంగా యమునలకు జగత్క్కమనలకున్.

47

ఉ. ఇంగిత మబ్బుఁ బఱ్చముల నిచ్చిన భుక్కెకి మొద్దీ, కాంత తీ  
రంగ జలంబు లిమ్మని పురందరు డంపిన కాల మేఘముల్ .  
నింగిఁ దొఱంగి వచ్చె నన, సీలములైన మహా మహాత్మముల్  
పొంగి చెలంగు, వల్లవుల ప్రోలున కీలున మేలునన్ వడిన్.

48

క. తెల్లని గోగణములు శో  
థిల్లును ప్రేపలైలో నథేద్వములగుచుక్క,  
హల్లకబంధుసుతా తత  
కల్లోల మరాళ కులము గట్టుకై ననన్.

49

చ. పరిలస దింగ్రగోపముఁ భాతిఁ, జర తుక్కరువింద కందతో  
త్కురముల రీతిఁ, బ్రాణయుత గైరిఁ తద్దిరికూట కోటి వి  
స్ఫురణ విభూతి, సుతతము సాంపగుచుండు నఖండ శక్తిచే  
సరుణములైన గోగణము, లచ్చుట ముచ్చుట నివ్వటిల్లఁగన్.

50

అ. మైల గరుడ బొల్లి మట్టి చామటి బొల్ల  
చాల, యనెకు వేర్లు చాలఁ గలిగి  
వర్ణధేవములను వర్ణింపఁదగియుండు  
గోగణములు మంద మోహమునను.

51

శే. కొన్ని లేగటి మొదవులు, కొన్ని తరిపి  
మొదవులై యుండు వల్లవ సదనమునను,  
గొన్ని కట్టినమొదవులు, గొన్ని యెదలు  
నొదవు మొదవులునై మంద నుల్లసిల్లు.

52

ఉ. నిచ్చులు మేతకై పొలము నొక్కిని యెక్కఁగ, నూరివాకిట్టఁ  
జొచ్చటునాగు నా కదుపు చూడఁగ నొప్పాను, దెప్పరఁపుఁగ  
మృచ్చునఁదీసినట్టి సముదంచిత లోహా శలాక, తీఁగయై  
పొచ్చిన రీతిఁ, బల్లెజను లెల్ల మనంబున నిశ్చయింపఁగాను. 53

ఊ. కూళ్ళకు బత్యసత్యములు, గొంట్లగు పోకలు, తీఁగబిళ్లులు  
గొల్లఁగ నాలకాపరులకుఁ దయనిచ్చి, పనంటి పాల కా  
వథ్లు పొలాననుండి నడవఁ, బయఁజల్లిన శర్కురావథ్లుల్  
జల్లున రాలి సేలఁబడఁజాలపు మోహముఁ జేరునంతకున్. 54

వ. మరియు, సంతత సమాచరిత సకల జంతు సంతాన బృందా  
వనంగు బృందావనంబు జీవనంబుగా, కృత్సుని నిర్వత్తు ప్రథ  
రత్న సార్థికుత గోవర్ధనంబగు గోవర్ధనంబు నాశ్రయించి,  
యందందు నమందంబుగా మొలిచి పొలిచిన మృదులతర  
ఘూసంబులు గ్రాసంబులుగాఁ గొని, తుందంబు చిందంబునందంబు  
కందల్చింపఁజేయ, సాయంతన సమాగమంబున నారంభించి,  
మందయానంబున మందయానల ననుకరింపుచు వచ్చివచ్చి, యెట్ట  
కేలకుఁదమ కట్టు మట్టుమేలునం జెందుట మట్టువడం బిగియించిన

పలగళ్ల పజ్జలకు సెజ్జలునేసుక రోమంథంబు నేయు మహాత్మ  
త్వంబులును, తలుగులు తప్పించుక యెలుగు లడరఁ దొడిబడం  
బోయి తల్లుల పొదుగు పాలెల్లఁ గొల్లలాడు తరిపిదూడలును,  
నరిమిడిపెంపును దరిమిడి మొదలుసాచి మొయి నాకు తల్లుల నోటి  
జొల్లును దొప్పుదోగు తేఁగలును, మదనాతురంబులై యెదలైన  
మొదవుల వెంబడించి పై పాటుగా మూర్గిన మూర్గికోడెల చాగ  
కొమ్ములఁ బోణిమ్ము ప్రోథ వృషభంబులును, వాయంకారం  
బంకురింప ఇంకెఱువై చుచుఁ దలపడి బద్ద మత్సురంబులై యుద్ధం  
బున డీడీలు దాకుచు, పీథి పీథులకు శాథాకరంబులై యన్యోన్య  
మర్దన కుర్దన సమ్మర్దంబులగు బలీవర్దంబులును, కోటకున్నా  
మింటు మిగిలిన బలింతపు గల్లల సల్లిచిలిగొనుచుఁ బొలుపారు  
పౌరులును(?), బుడమిపడంతి తొడిగిన మసరప్పు అవికలను గను  
పట్టు చుట్టు చవికెలును, జనుకు చిత్తశ్శకు నుచువులు పట్టకుండ  
పాటూలుగాఁ బన్నిన కూటూలును, నాచారంబుతో నలికి పూసి  
యంటు ముట్టు దొరలకుండ భద్రించిన వేలుపు కొలువుటిండ్లును,  
కంపటీలున గుంపులై కులాచార ధర్మంబులు దీర్ఘ ధర్మాసన  
గృహంబులును, గుత్తంపుటరుగు లాయ త్తపఱది దిట్టంబుచేసిన  
యూరపొత్తుల కొట్టంబును, బవన చలిత పత్తాకాపట ప్రజంబు  
లగు నంగణ ధ్వజంబులును, ప్రతిదిన ప్రతిపన్న పల్లవ పూర  
ణంబులగు తోరణంబులును, సమస్త వస్తు క్రయ సమయంబుల  
వలయు వస్తువులు పొంగళ్ల కొసంగు నంగళ్లను, వ్యవహారాను  
సార లాభ ప్రవర్తకులగు వర్తకులును, మేరు మందర సమానా  
కారులగు నాభీములును, గమ్మవిలుకాని జంతుంపుబొమ్ములగు  
ముద్దుగుమ్ము లును, సాహసాంక సంకేతాగారులగు శూరులును,  
బవన జవన పరిభ్రమణ లాఘవ లంఘిత మహీచక్ర చక్రాది  
సకలావయవ సంపదియ్యభూషిత సదన నికటంబులగు శకటంబులును

గలిగి; నిర్వలామృత మాధుర్య ధుర్యంబై చంద్రకథా కలాపం  
బును, నిరవద్య మహానందంబై పరబ్రహ్మంబును, నిత్యకల్యాణ  
సాకల్యంబై మేరు పర్వతంబును, నిరంతర మహామహంబై సూర్య  
మండలంబును, నిజ కార్యానుకూల తపన సంభవంబై రఘు  
నాయకుని, నిర్వక్తాఘంబై సత్యరుషుని, నిష్ఠవ వైకల్య  
వృషంబై కృతయుగంబును, నీలకంర నివాసంబై కైలాసంబును  
విదంబించుచు; మంద శాగ్ని రహితంబయ్య నమంద శాగ్ని  
రహితంబై, సద్గుణ కీర్తనాగ్నంబయ్య నసద్గుణ కీర్తనాగ్నంబై,  
పూర్వ చరిత్రానుసరణంబయ్య నపూర్వ చరిత్రానుసరణంబై  
యుల్లసిల్లు వేపలైయుందు,

55

సీ. అక్కల మాక్కిక హరంబులే కాని  
హార్షిక గీలించరు పూలదండ,  
యంగయష్టుల విశద్ధాంబరంబులే కాని  
కట్టుచు జిడ్డుటు పుట్టుచులను,  
గరముల నవరత్న ఖచిత కంకణములే  
కాని వెట్టరు కంచు కడియములను,  
గలిత ఫాలంబును గస్తారియే కాని  
చరిచేసి దిద్దరు చాదు బొట్టు

తే. వెలఁదిమీఱిన పండుటాకులనే గాని  
వాడువ త్తలు జేయరు వీడియములు,  
వారకపు జల్లులమ్మ వేఱూరి వాడ  
వాడలకు బోరు రేపలైవాడ చెలులు.

56

ఉ. నందునియూజ్జు వల్లవజనంబు మనంబు ప్రమోదమండు శా  
రందర సిద్ధ సాధ్య నికరంబు వలై శిరసావహించి య  
స్ఫుర్త తదీయ విక్రమము ప్రాపున నాపద లేమి లేక యూ  
నందము నొందియుండు సదనంబున సంపద పెంపు మిఱాగ్న. 57

### రాధజననము

క. వల్లవపతి కొక ముద్దుల

చెల్లెలు జన్మించి సృథి చెందఁ దోషంగాఁ,  
సల్లలిత కనక లత శో  
భిల్లుచు నీ రీతిఁ బుట్టి పెంగాఁ ననఁగన్.

58

క. రాధను జన్మించుటయును,

రాధను బోలుటయు, నిరపరాధం బగుటు  
రాధా నామం బమ్మిధు  
రాధర కిడి వింతరా ధరా (స్తలి) ననఁగన్.

59

మ. హరిత త్ర్యంబు దలంచుచుఁ, హరిపద భ్యానంబు గావించుచున్,  
హరిపూజల్ పచరించుచుఁ, హరి<sup>1</sup>పదాభ్యావృత్తి గావించుచుఁ,  
హరిస్వంబని యెంచుచుఁ, హరియళం బంకించి కీర్తించుచుఁ,  
హరిదాసుండగువాని భాగ్య మది యాహా! యెంచ సామాన్యమే?

ఆ.పె. <sup>2</sup>కృష్ణసభుని కీర్తి కీర్తించని యభాగ్యఁ

దున్న సేమి? లేకయున్న సేమి?

విష్ణుమూర్తికథలు వినని సీచుడు మర్మ్యఁ

డయె సేమి? కాకపోయె సేమి?

61

సీ. కడ లేని సంసార జడధి సీదెమవాని

కేవిశ్వవిభు పాదసేవ నావ,

యున్నతస్తితి నొంద నూహించువాని కే

పుండరీకాత్ముని దండ కొండ,

1. పద + అథ + ఆ వృత్తి = నాశజపము,

2. కృష్ణసభుడు = అర్జునుని సైచ్చెత్తి (కృష్ణఁడు)

శమను ధాటికి సాధ్వయము నొందువాని కే  
సోటుకాంబరు కొనమాట కోటు,  
నిరుపాధికానంద నిరతుడౌవాని కే  
నక్తంచరారాతిథుక్తి ముక్తి,

తే. పుత్ర మిత్ర కళ్త్ర బుద్ధుదము లెడసి  
పౌనువానికి నే వేల్పుపొందు విందు,  
విశ్వ కారణ మేవ్యు, డా విష్ణు, గృష్ణు,  
యూదవాన్వయు వద్దిషు, నాశ్రయింతు.

62

క. మనవలే, ద ద్వివ్యకథల్  
వినవలే గ్రూముల త్రుప్పు విడిచి చనంగా,  
గనవలె సన్నాగ్రము, చే  
కొనవలే గైవల్య పదము కోర్కులు దీర్చన.

63

రాధకు యో వ నా వి ర్మా వ ము

తే. విడువజూలని భాల్యంబు ఏగ నొత్తి,  
యూటప్రాయంబు చెలియ మే నాక్రమించె,  
నాటప్రాయంబు గోటితో మూటి, మెట్టి,  
యూవనము బోటిసెమ్మైన సంకురించె.

64

సీ. అంతుర త్రుప, ముప్రయత్న చంచలనేత్ర,  
మతిశోభి సిచిత కట్టాకు, మరుణి  
తాధర, మతను పయోధర, మవలోక  
నాలభ్య మధ్య, మనల్చ వఱ త  
రంగ, మధ్యమితాసంగ, మగాధ నా  
భీక, మభ్యన్న తాస్తోక జఘన,  
మసిత రోమాధిక, మభ్యాగత వచ శ్చ  
మత్కార, మసదృష మందవశ,

తే. మన్మజు కుంతల, మజవా త్రీయాభిలాష,  
మనుపమ నవీన లావణ్య, మనతికయ బ  
హిర్యాహర, మనావృతుగర్వ, మా శు  
భాంగి యోవన, మఖల మోహనము గాదె?

65

ఉ. ఆ రమణీలలామ, వినయంబు ప్రియంబు భయంబు బుద్ధి చె  
న్నారఁగ, నన్నతుఁ వదినె కచ్చికబుచ్చిక లాచరించుఁ  
గౌరవ మొందుచుండు, జెలిక త్రైలతో<sup>1</sup> సెడఁబాయకుండు, గం  
భీరత గృహియుండు, మురిపెంబు దొఱంగకయుండు, నయ్యెడన్, 66

### శ్రీ కృష్ణ ని ప్రాదు ర్మా వ ము

సీ. మును దేవకీగర్భమున జనించిన రీతి  
విష్ణుమాపమున నావిర్భవించి,  
తండ్రికి భావి కృత్యములెల్లఁ గ్రమముతో  
నానతియిచ్చి, మాయాబలమున  
సత్తురుకండైన, సత్తుకచని యశో  
<sup>1</sup>దారిష్టమున నుంచి, యామె కన్న  
దివ్యశక్తిని వసుదేవుండు గౌనిహోవు,  
దను యశోదాదేవి కనె నటంచు

తే. లోకు లనఁగుఁ దదుక్కి నంగీకరించి  
నట్టి, నందయశోదల కనుఁగుఁబెట్టి  
యగుచుఁ గృహ్మాండు, క్రీడల నతికయల్లే,  
నందఫ్మామంబునందు నానందముగను.

67

క. దేవకి కడుపున నావి  
రాఘవమునొందెను మురారి ప్రోథాకృతిచే,  
దేవేంద్రాశా తటమున  
వేవెలుఁగులవేలు పుస్థివించిన భంగిన.

68

1. అరిష్టము = పురుటిల్లు,

క. వనుదేవుండును హరిచే

వెనే గ్రత్వయంబు లైల్ వినియో వినయో  
ల్లసితుఁ డగుచు, గురుముఖమున  
వినువక శిష్యయందు హొతుము విను చందమునన్.

69

తే. అంతుఁ, బొత్తులలోఁ, భాపఁడైన కైటు

భాంతకు యళోదకడ నుంచి, యూమె కన్న  
కన్నుఁ గొనిపోయె వనుదేవుఁ, డెన్నిచూడుఁ  
గోటి ధన మిచ్చి గ్రోమ్ముంచుఁ గొన్న కరణి.

70

క. నందయళోదలు తమక్కు

నందనుఁ కుదయించె నని మనంబునుఁ బరమా  
నందము నొందగుఁ, దీర్ఘరి  
పొందుగుఁ బుత్తునకుఁ బురుదు పుణ్యహంబున్.

71

క. కృష్ణఁడని వేరు పెట్టెరి

కృష్ణప్రథముఁ జూది, చోణ కెసలయ వినమ  
జీష్మునకు, గోప ఇల వ  
దీష్మునక్కు, వీష్మునకు వీధిజ్ఞులు వేడ్కున్.

72

క. కృష్ణఁడను నామధేయము

(పృష్ఠి రూలు దఫువున కపుకు వెలసేను, మఱియుఁ)

వైష్ణవనామము లన్నియు

నిష్టాతత్త్వమునుఁ గృష్మఃకీ ఇగియుండున్.

73

నందుఁడు నందకుమారుని రక్షణారమును రాధకప్పగించుట

క. గారాబుపట్టి కలిగిన

కారణమున నందుఁ డాత్మ ఘునతర సారా  
సార విచారము సేయుచు,  
తోరము పీట్టించి రాధతో నిట్టనియైన.

74

— 1.—నిష్టాతత్త్వమునుఁ గృష్మునకు (?)

క. కాపురము దీర్ఘ సందడి

సేవున నీవదినె కొంత యేమరియుండుఁ,

శాపని రేయుంబవలును

గాహాదుము నీవు నిలిచి కమలదార్శి !

75

క. కీరము చెప్పిన నయ వి

స్తోరమునుఁ <sup>2</sup>దెలిసి బుద్ది తార్మాక్తనఁగా నా

నా రూపంబుల మున్నొక

శారిక యొనరించే బుత్రు సంరక్షణమున్.

76

క. అనుటయు, నా యితిహాసము

విన వేషకయయై దెలుపవే ! యని, వినయు

వనతాస్య యగుచు వేడిన,

ననఁబోటే ! విను మటంచు సందుడు పల్కెన్.

77

### శిశుసంరక్షణ విధానము - శారిక కథ

ఉ. వేదతురంగము స్తుక నపీన సుధాంశు కథా విలాస సం  
పాదిత కాముదీ వికచ పత్ర సితోత్పుల మాల్య వాసనా  
స్వేద సుగంధ లేపన విశేష విభూవణ భాసమాన దో  
రేణుర విక్రమ క్రమ సమజ్జులు కోజ్జుయునీపురంబునన్,

78

మ. కల నుద్యానవనం బూకానొకటి, రంగ స్క్రూల్ కాళీ లవం

గ లతాలింగిత కుంజ పుంజ కదళీ ఖ్రూఢార నారంగ వం

జుల హింతాల రసాల సాల సరళ త్రోచేరువఁతర్యునీ

దళ దంభోజ సర స్తుటోత్సుట గళ ద్వార్పుగుథుచాంకమ్.

79

క. ఆ రామణీయకము గల

యూరామమునందు, నొక మహా వృత్తము నా

థారము చేసుకయుండుఁ

శారి ద్వంద్వంబు నిర్విచారత, నంతన,

80

క. శారికకుఁ జీరచిక్కిన

నారూఢిఁ గుడ్లుపెట్టె, నవియు నవిసిన

<sup>1</sup>న్నా రామయుఁ బిల్లల నెన

రారం బోషించుచండె, నందొక్కటిక్కిన.

81

తే. 2నవతు వచ్చిన, మనములోఁ జెన్నకుఁ దొడవ,

నికట వృత్తంబుపై నుండు శుకము తనకు

నావ్తబంధుండు గావున, నచటి కేగి

పడుతె, దానికిఁ దనక్కెన యెడరు తెలిప.

82

క. విని శుకము కటుకటూ ! యని

మనమున నొక్కింత తడవు మనికితపడి, యో

వనితా ! నినువంటి మహా

ఘనురాలికిఁ జింత గలిగెఁ గద ! యని మజీయున్.

83

చ. బభువుగదమ్ము ! నీ వగపు, పాపనిక్కి నుభుపై నదాట సం

బభువుగదమ్ము ! యన్నమును బానము నొల్లకయెందు కింత కా

వలెనటవమ్ము ! యూపదలు వచ్చి తొలంగక కాపురంబుతే

సలుపునటవమ్ము ! సీకును విచారము తేదుగదమ్ము ! కోమలీ ! 84

క. ఈ దీనభావమున, కీ

ఖేదంబున, కీ ముఖాజ్ఞ ఇన్నత, కీ హృ

ద్వ్యదనకు మందు, సాధు జ

నాదరముగదమ్ము ! వెఱవకమ్ము ! సాధ్యు !

85

1. రామామణి పిల్లల,

2. నవతె = నవయుట (కృష్ణము)

క. అశ్వేరువు గాదు కింకలు

వచ్చుట పసిపిల్లలకు, నవారణ లైన్,  
ఖిచ్చెములు తేక పెరిగెడి  
వచ్చుని తోటకు చీడ పట్టడె జగతిన్ ?

86

క. గృహానోషంబుల బాల

గ్రిహములకుం జూరవ గలుగుఁ, గాయుషుచి సం  
గ్రిహామైన నలుని మేన్  
విహిత క్రోధమునఁ గలి ప్రవేశము గాఁడే ?

87

ఆ.వె. ఆర్ఘ్యకులకుఁ దగిన యరయిక లేకున్నఁ

బారుగువారివలనఁ బురుదు దాకు,  
ననిలు కెదురువడిన యన్య దుర్గంథంబు  
మించి ముక్కు కావహించుటరుడె ?

88

ఆ.వె. పాటిఁ బట్టకున్న బాలకులకు ముట్టు

దోస మపుడె తాకు వోషమునగు,  
మొనకుఁ దప్పిపోక మూర్ఖుత నెదిరిన  
యతని నాటుకొనదె యంపకోల ?

89

క. చాటున నుంచని శిశువుల

నాటుం బరద్మప్పి విషము, నరలోకమున్  
దీటకసీంద శరీరము  
గాటంబుగ సోకినపుడె కష్టము గాఁడే ?

90

ఆ.వె. బట్టబయట శిశువుఁ బండఁబెట్టఁగరాదు

పత్తి పాతనేని బాధ కరము,  
చల్లగాను లై మొయిళ్లాడుచుండినఁ  
బూత్తుపైరు వడెడు రితఁ గనమె ?

91

- ఆ.ఎ. ఇంటివారు శిశువు సేవరియుండిన  
 గాలి సుడియు నొక్క కాలమును,  
 ఒంటిపాటు చూచి వెంటాడి బెబ్బులి  
 పథికు నాక్రమించి పైనుబడడే ? 92
- క. ఎల్లప్పు డపథ్యము నిడు  
 బిల్లలకుఁ సహజ దేవా వీడలు పొడముఁ,  
 పెల్లుగ వాడుక చేయని  
 నీళ్లం జెడు ప్రాచి పుట్టి సఱసిన భంగిన. 93
- క. కావున వివిధోపాయ  
 ప్రావీణ్యముచేతు 1బోతు బాలనసేయుఁ  
 గావలయుఁ, గన్నదోయిని  
 రేవగలను భాడీ బ్రోచు రెప్పల కరణిన. 94
- క. నీ కొడుకుకు నిర్భయమై  
 ప్రాకటమగు తుట్టి పుట్టి బల మాయుష్యే  
 త్సేకం బిది, సందిట నిడు  
 మో కోమలి ! యనుచు మంత్రయుత భుజపత్రిన్, 95
- క. బంధించి, పసుపుదారము  
 సంధానముచేసి, శక్తిసంపన్నముగా  
 గంధాక్షత ధూపములును  
 బంధుర నై వేద్య మిచ్చి, భాసుర కరుణన్, 96
- క. మనిన్నంచిన, శారిక యది  
 చిన్న కుమారునఁ దొడవుచేసెం గేలుఁ,  
 జెన్న్యుండె బాలకుండును  
 సన్నిహితారోగ్య భాగ్య సంపన్నుండై. 97

1. పోత = శిల్ప (శిశు),

మ. అని శారీచరితంబు చెప్పి, మధురవ్యాహరిణే ! నీతు నీ  
యనువెల్లం గడఁకు గ్రహించి, శిశు రక్తాయ త్త చిత్తంబును  
జను మంచు సెలవిచ్చి పంపిన, సహర్ష ప్రక్రమోత్కుర్షుయై  
చని రాధా రమణీలలామ, వారి పజ్ఞు నిల్చు బోషింపగాన్. 98

### రాధ కృష్ణనకు గావించు పరిచర్య

సీ. వితుతేంద్రసీల నిర్మిత్తమైన నిజ మంది  
రంబు మహా సముద్రంబుగాఁగా,  
భాసమాసంబైన పచ్చరాకోశ్శని  
ర్ఘుల ఖల్య మూడలమత్తిగాఁగా,  
బనమింఱ మైత్తగాఁ బఱచిన పొత్తులు  
రమణ దేలాడు పర్షంబుగాఁగా,  
బోషింపు జెంగటు బొలుపొందు రాధిక  
పాయక యుండెదు ప్రకృతిగాఁగా

టే. గర్భగోశంబునందు జగంబు లెల్లు  
బాదుకొనుజేసి యొంటిగాఁ బవ్యలించి,  
కేళికాబాలు డపువు లోకాలు వెడలి  
నివ్యటిలుజేసి నుఖలీలు బవ్యలించె.

99

సీ. ఏ నాటికిని నీతు డీడేరు బరమాత్ము  
డెలమి దోసిట నీశ్శ జలకమార్పు,  
దృష్టికిం గనరాని దేవోత్తముని పరి  
స్ఫుట ఛాలమున దృష్టిబొట్టు పెట్టు,  
జగము లైనైనను జాలని శోరి గ  
ర్ఘము నిండవలె నని పాలుపోయు,  
సామగానమున నిచ్చులు బ్రాద్రు గడపెదు  
మూలతత్వముమింద జోలుబొడు,

తే. బేరు లేని మహామహాలు బేరఁ బిలుచు,  
గోరికల కందని మహాత్ముడు గోరియుండు,  
నంచితోల్లాసమును బోషించువేళ  
రాధ, నిర్మక లోక నిరోధ యగుచు.

100

ఉ. వేళల నుగ్గువెట్టు, నులివెచ్చని నీట్లను జిడ్డువోవు బ్ర  
కూళన మొప్పుజేసి, నవకంబగు బంగరు తోట్లలోపలు  
బాలునఁ బండఁబెట్టి, కలభాషణి చేరులుపట్టి యూచుచు  
జోలలుపాడు నమ్మిరనిశ్శాదను నిచ్చలు నిద్రపుచ్చఁగన. 101

ఇ. “జోజో నుందర మందహాన వదనా ! జోజో విసీలాలకా !  
జోజో పద్మదశోపమాన నయనా ! జోజో మనోజ్ఞాకృతీ !  
జోజో వల్లవవంత మస్తకమణి ! జోజో యశోదైకబా  
లా! జోజో హరి!” యంచు నిందముఖ జోలల్ పాడుఁ దా వేడుకన్.

శ. ఆ జీమూత్తిరోజ, కృష్ణనకు నభ్యంగంబు గావింపుచో,  
నోజు నగ్రిముచో, గదుష్మజల శీతోవేతుఁ గావింపుచో,  
రాజిల్లు దడియొత్తుచో, (మురువుమిఱన)ధూపముల్ వై చుచో  
వ్యాజం బేమియు లేకయుండు నుపచారాసేకథాలీథమై. 103

క. వెక్కిత్తు వెక్కిదొణగిన  
మక్కలవతోఁ జమునుపెట్టు మస్తకమంటన్,  
జెక్కిత్తును బట్టించును  
జిక్కని కెంజవిరి జిడ్డు చెలి శ్రీహరిక్షన్, 104

క. నెచ్చలమున వాపోవఁగు  
జిచ్చోవాఁ ! యనుచు, సంతసింపక యున్ను  
ఇచ్చుర వదినా ! యని చం  
చచ్చతురత నామెచేతు జన్మిషించున్. 105

క. ఇతరులు గనుగొన్న జగ

తృతికిం దలపట్టి దృష్టిపట్టుం, గట్టుకె  
రతి సంగరత్త సందిట,  
హిత వెంతని యెన్నవచ్చు నిభగామినికిన్ ?

106

క. రెప్పులు వేయక కన్నులు,

గప్పుకె మురవైరి చిన్న గాత్రము, నిదుర్క  
రెప్పులు మూతలు వడిన్న  
దెప్పున నుల్కిపడి కన్ను దెఱచుక్క వెఱచున్.

107

క. ఆ ముద్దులుగారెడు మొగ,

మా మురు, వా మురిపె, మా సముల్లాసంబుక్క  
వేమణు గనుగొన్న గనుగొన  
సామజగామినికిఁ బ్రోద్దు చాలకయుండున్.

108

సీ. గోపమ్మిపట్టి గ్రికుఁన <sup>1</sup> చెట్టపట్టఁగా

శంబరాహితుఁడు మింసంబుదు ప్యో,

గృష్ణండు కిల్కిట్టి కేకలు వేయఁగాఁ

గీరతురంగుండు కేక వేసె,

గోపసూనుఁడు కల్పిచూపులు చూడఁగా

నేపున మదనుండు తూపు నూతె,

జలజలోచనుఁడు చేతులు మిందికెతుగాఁ,

దలిరువిల్కాఁడు కోదండ మెత్తుఁ,

తే. గట్టుకదలక శౌరి చెంగటను నిలిచి

యుండి, కూర్చుండి, శయనించియుండి, రేయుఁ

బవలు నొకచందమునను గాపాడుచున్న

రాధ సాధింపఁబూనె సక్రింధుఁడగుచు.

109

1. చెట్టుగట్టఁగా.

సీ. ఈ బాలకుని కన్న లెటువంటివో ? యంచు,  
వారిజ దళములవంటి వనుచు,  
సీ కృష్ణ ముంగురు లెటువంటివో ? యంచు,  
వలనొప్పి దేఱులవంటి వనుచు,  
సీ శౌరి భావువు లెటువంటివో ? యంచు,  
పర లగ్గశంబులవంటి వనుచు,  
సీ హరి పాదంబు లెటువంటివో ? యంచు,  
నంటువాయు చిగుళ్లవంటి వనుచు.

తే. దానె తరిక్కించుఁ, దానె సిద్ధములు నేయుఁ,  
దానెకాని మరొక్కురు లేనివేళ,  
లాలితానంద, నందగోపాలబాల,  
కేళికారామ, రాథా వధూలలామ.

110

సీ. ఒకవేళ మధుమాన పికము చందంబునఁ  
బంచమ స్వరముతోఁ బాట పాడు,  
నొకవేళ మోముమోదికి ముఖాబ్బము వంచి  
యంకించి ‘యుంగుంగ’ యనుగ నేర్చు,  
నొకవేళ నరచేత నునిచి పొచ్చరికతోఁ  
బుడిసిటి చమురునఁ బుఱుకలొత్తు,  
నొకవేళ నిటునటు నొరుగులవోయినఁ  
బొత్తులు జాడించి పొనుగుబజిచు,

తే. నొక్కవేళను మక్కి కాయోగ సంక  
టంబు గలిగినఁ జేలాంచలమున వినరు,  
నివ్విధంబున సతత మా పువ్వుబోణి  
శౌరితో లోకమై ప్రాద్య జరుపుచుండె.

111

చ. అతులిత్తమైన వేక్కఁ జెరలాడెము కృష్ణుని ముద్దుచూచి, “నీ నుతు నిటు చూడ ర” మృని యశోదను బిల్పును, నందుఁ డింటికిఁ బ్రతిదిన మేగుదెచినను బట్టుమటంచును జేతికిచ్చు, “నా కితుఁ కొక మానికం” బనుచు నిందుముఖించు యెంచు నెమ్ముదిన్. 112

క. నవ సీరదవర్షునిపై

నవిరశ్మై మోహ మతిశయముగా, రాత్రిం దివములు రాధిక, నిర్జర యువతిలలామంబుఁ బోలు, యోగినిఁ బోలున్. 113

సీ. తలిరాకు మడతలవలె నొప్పు పిడికిశ్శ

సాబగు లెగాదిగఁ జూచి నొత్తుఁ, నిద్దంపుటద్దంపు నిగనిగల్ పచరించు పాలబుగ్గలను జంబనమైనర్చు, వదనంబు పై కెత్తు, మృదు పదాధరములఁ దీర్చైన శుభ రేఖ లేరుపఱచు, నొకపార్చు యునను దా నొతికిలఁ బవళించు నక్కన మక్కవ నలమి పట్టుఁ,

తే. “బోరుపెట్టుకురా ! ” యని యూరడించుఁ కేల జోకొట్టి జోకొట్టి జోలపాడుఁ జిన్నికృష్ణుని చెంగటఁ (జేరి) కోరి, మోహపరవళ యగుచు న మోగ్గహనాంగి. 114

చిన్ని కృష్ణునిపై రాధ ప్రేమంకురము

తే. అందమైనట్టి హరి మందహసమునకు నుందరీమణి డెందంబు కందళించుఁ, జంద్రకాంత మరీచికా సంగమునను జంద్రకాంతంబు కరగెడు చందమునను. 115

క. అబ్యరపుఁ చిల్ల గావున

నిబ్యరపుం బ్రేమ మదిని నివ్యటిలంగా  
బిబ్యోకవతులు నటుఁ జని  
యుబ్బచు ముద్దులిడు జూచి యోరువకుండున.

116

ఆ.ఎ. శౌరియందు మనసు చేరియండుటుఁజేసి

లోని కాలు తైట నూని యిడక  
యూ సథిలలామ యూహారనిద్రలు  
మఱచి పరమయోగి కరణి నుండి.

117

సీ. మురైరి కెమోగ్వి ముద్దామచే కాని,

కాంకుతీరఁగుఁ గ్రోలు గలుగదయ్యుఁ ;  
బచ్చవిల్లుని తండ్రి నెచ్చరించుటే కాని,  
వేడుక మాటాడు గూడదయ్యుఁ ;  
గృష్ణని రొమ్ము తాకించుటే కాని, చే  
తులకు గుబ్బ లాసంగ దొరకదయ్యుఁ ;  
బన్న గేంద్రశయాను ప్రక్క నుండుటే కాని  
పుష్పధన్వనికేళి పొసంగదయ్యుఁ ;

తే. ముమ్మరముగ యశోదమ్మ (ముద్దు) కొడుకు

శైశవము ప్రతిబంధమై కొసిపెటు  
నాశ సఫలంబుగాక యేఁకారుచున్న  
రాధ నేమని తెలుపుదు సాధులార !

118

సీ. “ శౌరి నా వలిగుబ్బచన్న లంటిను తైడి  
కుండ లెత్తింతు నీ గోపురమును,  
గృష్ణదేవుండు నా కెమోగ్వి గ్రోలిన  
నర్షణసేతు నీ కతిరసములు,

కంజలోచనుడు న నైఁగిట్టిజేర్పినఁ  
శేయింతు నీకుఁ బసిండి తొడువుఁ,  
బురుషో త్తుముఁడు నన్ను మరుకేళిఁ దేల్చిన  
నొనరింతు నీకు మహాత్తువములు

శె. వావిగా ” నని గ్రమెన్ను దేవరకు, మిందు  
గట్టు, మారుని దిట్టుఁ, బైకముల నోరు  
గట్టు మేతలు పెట్టు మార్గముల, విరహ  
వహిఁ నెమ్మేన నంటి య వ్యాలుఁగంటి.

119

సీ. “ చక్కర కెమ్మాని చప్పరింపుగరాదె !  
చయ్యెత్తి బొటనప్రేల్ చిత్తుకనేల ?  
చెండ్లను బోలు పాలిండ్లు పట్టుగరాదె !  
పట్టిచే పిడికిట్లు పట్టునేల ?  
కంఠప్రదేశంబు కప్పియుంచుగరాదె !  
చదలపై జేతులు చాచనేల ?

శె. చెల్లపో ! చిన్నుదనమ్ము ? నా చిత్తున్నత్తిఁ  
గన్న వాడవు కావో ? బంగారుచేసి  
కొంటివో ? వింటివో లేదో ? యొంటి గాదో ?  
యొమురా ! యనుఁ గృష్ణుని నించువదన.

120

క. ఓచెల్ల ! యంతునాడే  
నా చిత్తుము తస్కరించినా విటుమింద్రు  
దోఁచెదవు పల్లె గొల్లులు  
డాఁచిన నేతులును జొక్కటవుఁ దనివెన్నుల్.

121

ఆ.ప. నిన్నుఁ బొండగోరి నేనున్ను, బొల్యంబు  
మానలేవు, వలపునుందు పెట్టి  
యుక్కశంబు పెట్టి యున్నచోటికి నీవు  
పోయినటుల నింత చేయవలెనె ?

122

ఉ. ఇందిరముద్దుపట్టి మదమెత్తి హాహాహా సేయునందుకా ?  
నందునిముద్దుపట్టి ప్రతినం దన శాల్యము వీడనందుకా ?  
కందువ రేయునుం బవలుఁ గంటికి నిద్దుర రానియందుకా ?  
యెందుకుఁ జంత సేతు? నిక నెంతటి కోర్చుకయుందు దైవమా !

సీ. నందుడు తన ముద్దు నందుని బోషింప  
నప్పించిన నేల యొప్పుకొంటి ?  
నొప్పితిఁబో ! యిందు కొకరితోఁబాటనఁ  
గానక నే నేల పూనుకొంటి ?  
బూనితిఁబో ! చేత్తైనంత చేయక  
తీరని నెనరేల తెచ్చుకొంటి ?  
దచ్చితిఁబో ! బుధ్ని దృఢముగాఁ జేయక  
యేచి మోహం బేల రేచుకొంటి ?

తే. ననుభవము వచ్చేఁ, దాఁ జేసినంత తనకు,  
నెన్నటికి వచ్చు జవ్వన మితని ? కీతుఁ  
డెన్నటికి నన్నుఁ జేపట్టు ? సేమి సేతు  
దైవమా !” యాని వగచు నపూపుబోణి.

124

క. వెన్నునికి వేగ రావే !  
చెన్ను లరిన జవ్వనంబ ! జెప్పెద వేళే  
యున్నది, వేతే పని యును  
న నీన్నరదనీల వేణి యాత్మక్యమునన్ .

125

మ. జలజాతాత్ముడు పెద్దవాడగుచు భూమా భూషిత స్వాంతుఁడై,  
విలన నాగ్నయ్ సుగంధ బంధురుఁడునై , విభ్యాత వీతాంబరో  
జ్యోలుఁడై వచ్చి, తన్న రమించు మనుచుఁ వాంచానురూపంబుగాఁ  
గల గాంచుఁ, గల గాంచి మేల్కుని, కలంకం జెందు మిథ్యా ప్రీకిన .126

సీ. మేలు చుక్కలను ముత్క్యల హారములు గా  
వించి కంఠమున ధరించవచ్చుఁ,  
గలిత కుండలములుగాఁ <sup>1</sup>బుమ్మవంతుల  
థేదించి పీనలు బెట్టవచ్చుఁ,  
గమలజాండంబు బంగరు గుండుగాఁ జేసి  
ముక్కరకాడను మునుపవచ్చుఁ,  
సభ మెల్ల సీలరత్నముఁ జేసి హార మ  
ధ్వమున నాయకముఁ జేయంగవచ్చుఁ,

తే. గాలి సకలంబు నొక మూట గట్టవచ్చు  
సెల్ల వారాళిఁ జేయాత సీదవచ్చు  
వయసు రాఁజేయ జగితి సెవ్వరికి శక్కుఁ?  
మేండ్లు రాకున్న నాచేత సేమి యగును ?

127

క. వై కుంఠపతికిఁ బ్రాయము  
రాకున్నపు డెంత వేగిరము తగ, దైనా,  
యూకొన్న వాడు పాకము  
గాకున్నను వేగిరించుఁ గద ! లోకమునన్.

128

క. అను, నిది యేటి వివేకం  
బను, నూరక మరులుగొంటి నను, లోకు లెఱిం  
గిన చినపసడి యున్న దాఁచెద  
ననినఁ వశమగుచు నుండదనుఁ దనలోనన్.

129

ఉ. నాటిసకోర్కె దీర్ఘుకొన నాలుగుపూటలు సిల్కుడైన మో  
మోట యొకింత లేక తన యూధముతో దళమైత్తి మారుఁ దు  
ధ్వాటన చేయుచుఁ గుసుమకాండము లేసిన ప్రాణనాథునిక్  
జాటుగఁజేసి తద్వయ విచారము దూరముచేసి యుండెదన్. 130

1. ఏక యూక్క్య పుష్పవస్తు దివాకరనిశాక రో (అమరము) = సూర్యచంద్రులు.

2. నపచిది,

క. వేగిరపా టీగ సేటీకిఁ?

గాంగలపని కొంగుములై కైవడి నగునే?

యా గుణనిధి పరిచర్యలు

దాగింపుచు నేనె కడపెద్ద యుగ్మైనన్.

131

వ. అనంతర వృత్తాంతం బెటువలె నని యడిగిన,

132

ఆళ్వ సాంత వద్య గద్యములు

ఇ. నాళీక ప్రతిమాన నేత్ర! బలభి నానుగాసుర ధ్వంస గో

పాల ప్రస్తుతజాల పాత్ర! బహుశ బ్రహ్మండభూ గ్రోమకూ

పాళీ లాలిత గాత్ర! దివ్యతర హృద్యహృద్య పల్మైకజూ

తాళీకేతర వాక్పరిత్ర! బుధమిత్రా! గోత్రజారాధితా!

క. 1సాకేతపుర నివాసా!

రాకాచంద్ర ప్రకాశ రాజిత హసా!

లోకాలోక వికాసా!

ప్రాకట కరుణా కట్టాడు పాలితదాసా!

134

మాలిని. జలద నిభ శరీరా! జానకీ చిత్త చోరా!

దభిత సమద వాలీ! తాటకా దావకీలీ!

నలినహిత కులేందూ! నవ్య తారుణ్య సాంద్రా!

కలి మల హర కీర్తి! గాధిష్టుత్రానువర్తి!

135

గద్యము

ఇది శ్రీ హయగ్రీవ ప్రసాద సమాసాదిత సంస్కృతాంధ్ర కవితా

మాఘరీఘరీణ భాషావిచిత్ర కిచ్చనామాత్యపుత్ర

నిశ్శుంక నిజాంక వేంకటపతి ప్రణీతంబైన

రాధామాధవసమాగమం

ఒను మహాపబంధంబునందుఁ

బ్రథమాళ్వనము

1. మాలప్రతిలో నిది చక్రవార్షకందము-అని గుర్తింపబడియున్నది(?)

రాథా మాధవ సమాగమము  
ద్వితీయ శ్యాసము

- క. శ్రీమన్మార్గస్వయం గుణ  
గ్రామ ! తైలోక్యమాస్వయంభీర్య సము  
ద్వామ ! మునీంద్ర ప్రోమ  
హేమంకర దివ్య నామ ! నీతారామా ! 1
- శ్రీకృష్ణుని పరిచర్యలో రాథ మధురాసుభూతి
- తే. అవధరింపును ; సూతుఁ డిట్లునియె శౌన  
కాదులకు ; రాథ కృష్ణ నిట్లునుదినంబు  
నీడ చందంబును జోడు గూడి యొక్క  
నాటుఁ బెంచెడువాసిని బూటుఁ బెంచె. 2
- క. పెరుగుచుఁ గృహ్మఁడు పాన్మనుఁ  
జెరలాడుఁ, బొరులుఁ, బొట్ల జీరులుఁపెట్టుఁ,  
ధర నిలిచి తప్పుటడుగులు  
పరువడి నిడఁజూచి వేడ్కుపడుఁ దనలోనన్. 3
- క. బంగరు గజ్జెలు మొలక  
టుంగరములు రావిరేకయును బులిగోరుఁ  
ముంగామురుగులు తాయెతు  
లంగన కృష్ణవకుఁ బెట్టినందుకు నలరున్. 4
- ఉ. కూరిమిఁ జంకకత్తుళొని, కోరను నించిన వేడిపాలు బం  
గారు <sup>1</sup>గరింశె నార్చు, కుతుకంబును ద్రావుమటంచు మూతి కిం  
పారఁగఁ బట్టి క్రోల్చు, హరి యూలములాడిన మంకు మాన్ము, శృం  
గారవతీలరామ నయగారపు మాటల మాటిమాట్టిన్. 5

క. ముంగురులు దున్చ్యా, దథుకుఁ ॥

సుంగవు జంబన మొనర్పు, సునపగు బుగ్గల్

కెంగేల నిమురు, వరసా

రంగేత్తుఁ పొంగి పొరలు సనురాగమునన్.

6

ఆ.వె. “ చందుమామ రావె ! జాబిల్లి రావె ! యా

వెండిగిన్నెలోను వెన్న పెట్టి,

పైండిగిన్నెలోను భాలు పోసుక ” యంచు

బ్రేమ మిన్న చూపి పిలువ సేర్పు.

7

క. అ మృదిరాయతలోచన

సెన్నుచి హరి మోముగోము సెతే వీక్కించుఁ,

రొమ్మున నిడుకొని పరిరం

భమ్మున లాలించు మోహపరపళ యగుచున్.

8

క. మూపున నుంచుఁ గుచముల,

దాశుఁఁ గీలించుఁ, జతురతును దేలించుఁ,

జాపలి పరిశీలించుఁ

గోప లికుచ కుచ నిజాత్తు గోపన మెసంగెన్.

9

క. దేవుండని, చెలికాఁడని,

వావిని మేనల్లుఁడని కువలమాక్కి హాఁ

‘రావయ్యా !’ యని పిలుచుఁ

‘రావో !’ యని పిలుచుఁ, బిలుచు ‘రారా !’ యనుచున్.

10

క. పొత్తులు గుడుచుఁ, నడుచుఁ

బొత్తులు, గూర్చుండియుంచుఁ బొత్తుల, శయ్యుఁ

బొత్తులను బవ్వర్చించుఁ,

బొత్తుఁ మర దింతి పరమపురుషునితోడన్.

11

ఉ. మువ్వులు గజ్జె లందియలు ప్రోయఁగ ముంగిట నాడుచున్న యా  
మవ్వపు ముద్దుషూచి నుఖమారు, యశోదఖమారుఁ జక్కు నా  
జవ్వని గ్రుచ్చి యెత్తుకొని, చయ్యన లౌపలికేగి, పాలునుం  
బువ్వ భుజింపఁ బెట్టును బుభుక్కెత్తుడాయె నటంచు నర్మలిన. 12

క. ఎక్కుడనంచే యక్కుడఁ

దక్కుక కూర్చుండు శౌరి తనుపంకంబుకు  
మక్కువఁ గనుగొని, రాధ 'యి  
దక్కుడి సాగ' సనుచు నగుచు నెదఁ జేర్పుకొనున్. 13

శా. అత్తత్తా! యని పిన్ననాఁ డనుట తథ్యంబై తగ్గె శౌరి త  
న్నత్తత్తా! యని యాటప్రాయమున నాశ్శుడంబునం బిల్వ, నే  
నత్తు సీ కెటులొదు? మోహన విలాసాంచ ద్వివ త్సంగమా  
యత్తు, సన్నిటులాడబోకు మను నయ్యబొక్కె మోహ ర్తయై.

మ. పదియాతేఁడుల ప్రాయమైన హరి రేపల్లెక వినోదంబు లిం  
పొదవ్వఁ జేయచు, గోపభామినులతో నుద్య ద్వీలాసంబుల్లు  
మదనక్రీడ లానర్చుటల్ దెలిసి, 'హఁ! నా పుణ్య మూడేరె నీ  
తుద'కంచుందరళాయతాక్కె మది సంతోషించుఁ బోషించుచున్.

సీ. వలరాజు బిరుదు పావడ రీతిఁ గుచ్ఛు

చెఱఁగు మింగాశ్శుపై జేరువారఁ,

బచ్చవిల్చని ముద్ర పగిది సన్నుదుటను

దీరైన కన్నారి తిలక మమరఁ,

గీరతురంగుని కీర్తి చందంబున

వేనలిఁ దెలి మల్లెవిరులు తనరఁ,

జత్తజశౌర్య పైచిత్తి విధంబున

మేన వారనుసామ్య లూని ముఱయ,

తే. తేట శృంగారరసము మూర్తిభవించె  
ననేగఁ, గులుకుచు బెభుకుచు వాంసగతుల  
నతుల వైభరి నడరూడు నా చకోర  
నయన, ధవళ సరోజాత నయనునెదుట.

16

శీ. ఎందుఁ బోయుతి వంచుఁ గందర్పజనకుని  
వీత్తించు నిశిత కట్టాత్తములను,  
హరినేరము గణించి యల్లసల్లను గిన్కు  
నివ్వటిల్లినఁ జిఱునవ్వు నప్పు,  
నొకరింటి కేగి యింటికి వచ్చిన మూరారఁ  
జేరి మూటాడక యూరకుండుఁ,  
బుండరీకాత్తుండు పొలయుల్కుఁ గైకొని  
పలుకకయున్నుఁ దాఁ బల్కురించు,

తే. మచ్చికలు సేయు, నాయపుమాట లాడుఁ  
బచ్చి దొరలంగఁ, 1జదురులు పల్కుఁ, గుల్కుఁ,  
నభుకు పుట్టించుఁ, బ్రియముల నలరఁజేయు,  
జీవితేశ్వరు నల రాధికా వథూటి.

17

శీ. కంకణంబులు తాళ గతులచేఁ మొరయంగఁ  
దలనిండ సంపంగితై ల మంటుఁ,  
జైలువంపు నెమ్మేనుఁ జిఱు చెమ్ముట జనింపఁ  
గమ్ము కస్తూరిచేఁ గట్టిపెట్టుఁ,  
జల్లనిసీరు నుష్టజలమ్ముఁ దెరలించి  
వలసినయందాక జలకమార్పుఁ,  
దడియుత్తి పెన్నెరుల్ ముడిచి చల్పులు గట్ట  
నిచ్చి ధూపము పాఱనిచ్చు, మజీయు

1. చెతురులు,

తే. నునుటుఁ గస్తూరితిలకమ్ము కుదురుపఱచు,  
భోజనముసేయుఁ బెట్టుఁ, దాంబూల మొసుఁగు,  
సాగసుగాఁ జందనముఁ బూయు, సురటి విసరు  
మందరాచలధరున కా మందగమన.

18

కృష్ణ నితో రాధ సరసా లాపము లు

తే. పట్టెమంచంబుఁ బఱచి మేలుట్టిపడుఁగ  
నందుఁ గూర్చుండుఁబెట్టి యూ నందుపట్టి  
సరన సరసకథాలాప సంగతులను  
బ్రోద్దు గడపుచునుండె నా పుప్పుబోణి.

19

క. వల్లవకన్యల వత్తుము  
లెల్లుఁ గౌని, కెండుచేతు లైతి నిలుచు నా  
పల్లవపాణుల మేనులు  
డెల్లంబుగ సేమి చూచితివిరా కృష్ణా ?

20

క. చీర లెతుంగక నిదురం  
గూరెడు గోపికల చెంతకుఁ జని, పిల్లుఁ  
రారమ్మని, నవసీతముఁ  
దీరుగ నెచ్చుటుఁ 1బెట్టితివిరా కృష్ణా ?

21

క. కామించి సీవు కనుగొనుఁ  
గా, మరు గేమియును లేనికతుఁ, లజ్జుఁ  
మోమెత్తక నీరాడెడు  
కోమలి తా నేమి మూసికొనెరా కృష్ణా ?

22

క. నిను ముద్దుచేసి వల్లవ  
వనితాముఁ లెతుఁగొనిన, వలచెయుఁ గ్రిందుఁ  
జననిచ్చి, పెందొడల సం  
దున దుడుకున 2సేమి దుడుకుదునురా కృష్ణా ?

23

1. తెచ్చిపెట్టితివిరా, 2. సేమి

క. అని, తుచ్చి తుచ్చి యడుగు

వనజాత్సుడు నగుచు మాట వరలక యున్నో,  
విన వేడుక యయ్యెదు నీ  
కనుమానం జేల చెప్పు మని యాన లిడు.

24

క. చెప్పించు బలిమి, నొక కథ

కెప్పెదవే? యనును, నేను జెప్పెద, దయచే  
నొప్పెదవే? యను, నని మఱి  
యొప్పించి, సరోరుహాక్షి యొక కథ చెప్పేనే.

25

### రాధా ప్రణయ ము - కీరతాణి కథ

క. అనఁగా ననఁగా నొక పుర

మనగారి నివాసమైన యమరావతియో  
యన నొప్పుఁ, జేరు శారద  
యన నొప్పుఁ దానికళ్లయానందమునన్.

26

శా. కోటల్ పేటలు గోపురంబులు నదుల్ 1కుల్యా సమూహంబులు  
దోటల్ హాటక సౌధముల్ భవనపంక్తుల్ పుష్టితారామముల్  
ఫ్లూటంబుల్ గజముల్ శతాంగములు నత్తుద్రప్రతాపోద్ఘటుల్  
సాటిఁ మించిన బోటు, లిన్ని యు సవిస్తారంబు లా ప్రోలునన్. 27

సీ. వేద వేదాంగ ప్రవీణత్వమున బ్రహ్మా

విద్యాంసులై నట్టి విప్రవరులు,  
బ్రకటిత భూ ప్రజా పాలనోత్కుంపులై  
రణశూరులై నట్టి రాజవరులు,  
బ్రబబులై కోట్లకుఁ బడగలై త్రి వదాన్య  
(వై భవంబున నుండు వై శ్వయరులు,  
భువిలో పాలముభాత్త నవధాన్యసంగ్రహః)  
స్తోతులై నుతికెక్కు శూద్రవరులు

- శే. నాటపాటలవారు విద్యాధికులును  
 సరను లభ్రప్రదాతలు సాత్మీకులును  
 మంత్రు లుపకారక ర్తలు మాంత్రికులును  
 బరమధార్మికు లుండు రా పురవరమున. 28
- క. పదునాల్లు విద్యలందును  
 బౌదులుచు శారద నటించుఁ బుర పీథులలో  
 విదితముగా, సల్లప్పటి  
 కది హేతువుగాఁగ శారదాఖ్యం బయ్యెన. 29
- క. ఆ నగరమునకు విభుఁ డభి  
 మాన ధురంధరుఁడు హేమమాలి యనెడు రా  
 జానత సామంత ధరి  
 త్రీనుండై భూతధాత్రి యేలుచు నుండున. 30
- క. ఆ మహిపతి కడుపున నొక  
 కామిని జన్మించె రుచులు కడులునొనంగా,  
 శ్రీ మేదురమగు వజ్రము  
 భూ మహితాకరమునందుఁ బుట్టిన కరణిన. 31
- ఆ.ఎ. మంచి లగ్నమున జనించిన కతమునఁ  
 బురుడు లేని సిరులఁ బురుడువుచ్చి  
 కీరవాణి యనెడు వేరఁ బిల్పిరి దాని,  
 ననలవుత్తీఁ గీల యునిన కరణి 32
- క. ప్రాయంబు వచ్చే నా జల  
 జాయతలోచనకు మోహనాభ్యుదయంబై,  
 పాయని యత్సు రసమునకు  
 నై యొక మాధుర్య ముదయమందిన కరణిన. 33

క. ఆ మందయున యొక్క ధ  
 రామరసందనుని రూప యోవన మద లీ  
 లా మదనుని మోహించెను,  
 గోమల లత చూత మందగోరిన భంగిన.

34

వ. వాడు పురోహితకుమారుండు గావున, నవరోధంబు చెంగటికి  
 నిరోధమ్ము లేక వచ్చుచుఁ బోవుచుఁ గృతపరిచయుండై  
 వర్తింపఁ, గీరవాణియు వానితో నిచ్చ నిచ్చలు మచ్చిక సేయుచు  
 ముచ్చటలాడుచు, నచ్చికలుదీర మూరవెడలుపు గల యంగ  
 వత్తుంబు లొసంగుచుఁ, బిండి బెల్లమ్ము తండులమ్ములు తండోప  
 తండమ్ములుగా నొనఁగూర్చి, కూరగాయలును గలుపు చమురు  
 లును గడకడలనేజెట్టి పంపి, పండుగ పర్వమ్ము లమర్చుచు,  
 దేశాంతరాగతమ్ములైన ఘలవిశేషమ్ములు సమర్పించుచు,  
 గంధమాల్యభరణంబుల నలంకరించుచుఁ, దల్లిదండ్రుల కబ్బు  
 రంపుచిల్ల గావున, వారుతనచేతి కడ్డంబురాకుండుటంజేసి సర్వ  
 స్వతంత్రమై నడుచుచు, ‘నింటికిఁ బోయెద’ ననినఁ ‘బోయెదపు  
 గాని తాథు’ మని, ‘తనివార నతని జోక నాలోకించుచు,  
 నిత్య కృత్యావసరంబుల నింటికడఁ దడ వాలసించిన, బడిఁ  
 చిలువనంపుచు, నలంకారళ్ళత్తు సంగతులు కల్పించి, రస  
 భావ ప్రభావంబు లుపన్యసించుచు మతియును,

35

సీ. కత్త కాంచనకాంతి కడుఁ బ్రికాశంబుగఁ  
 బైట యించుక జాఱుపాటు సేయు,  
 ఛాస్తోక నియమ ప్రసంగంబు వచ్చినఁ  
 జిపుకొట్టి కెమ్మానిచిన్నరు విఱుచుఁ,

దము నింగిత మైఱుంగమీఁ గిన్కు దెచ్చుక  
గాటంబుగా నోరకంటు జూచుఁ,  
బొసఁగ నేమో పల్కుఁబోయి పలిక్కన రీతి  
1నానమ్ముతోఁ చిఱునవ్వు నవ్వు

శే. ధ్వని ప్రథానంబుగాఁ గవిత్తుంబు చెపివ  
వినయ మేర్పుడ వినిపించు విశదముగను  
బూవిలుతుఁ బోలు భూసురపుత్రుకునకు  
మరులు పుట్టింపు దలఁచి యూ మచ్చెకంటి.

36

క. ఆ భావము లనుమితు కా

ర్యాభావములయ్యె భూసురాగ్రణియుందున్,  
దాభ యగు చౌటినేలను  
వేభంగుల విత్తినట్టి విత్తులొ ? యనఁగన్.

37

శీ. శుద్ధవైదికుని భూసుర శరీరము రాచ  
కొమ్ముకుఁ బచ్చునబొమ్ము యయ్యె,  
ముగ్గవిప్రుని చిత్తము సరోరుహాష్ట్రీకిఁ  
జలనంబు లేని పాపాణ మయ్యె,  
జడుఁడైన పాఱుని సాహిత్య మింతికిఁ  
దన తనుచ్ఛాయావధాన మయ్యె,  
విరసద్విజుని వయో విభవాతిరేకంబు  
కలకంరకంరికి గగనమయ్యె,

శే. మనను తెలియంగలేని బ్రాహ్మణుని కూర్కు  
చండవదనకు నింబభూజాత మయ్యె,  
మొక్కలపు టగ్రజన్ముని మురిపె మెల్ల  
నిర్మలాంగి కవిధ్వ్యక్త కర్కు మయ్యె.

38

1. యుననంబుతోఁ,

క. బూరుగ చెంగటఁ గాచిన

కీరము క్రియఁ గీరవాణి కృత నిష్పలయై  
యూరకయుండె ; ననంతర  
మేరికినెవ్వారిచిత్త మెఱుగఁగవచ్చున్ ?

39

అ. వె. కాంతమనులోని కామంబు గనరాదె

స్వప్తమైన దేహ చ్ఛవలనఁ,  
దావి బలిమఁ గేతకీవృకు గర్భ ప్ర  
దీప్తమైన పుత్రుఁ దెలియరాదె ?

40

క. బోటి తనలోని వొహము

మాటలఁ దెలుపంగవలైన మర్క్కజ్ఞనిఁన్ ?  
దేటికిఁ దెలుపునె తనలోఁ  
బాటిల్లిన మధురసంబు పద్మిని జగతిన్ ?

41

చ. అన విని, 'కీరవాణి (మటి) యవ్వల సెవ్విథి నుండె ?' నంచు నా  
వనరుహాలోచనుం డడుగ, వల్లవకస్యక పల్కె 'నాత్మనం-  
దని నొక రాకుమారునకు, దర్శక తుల్య విలాసమూర్తి కిం  
పెనయఁగ, హేమమాలి తగ నిచ్చి వివాహముచేసే వేడుకన్ .42

క. అని చెప్పి, రాథ యొండిక

పనికై యట లేచిపోవే, బద్మాత్సుని సె  
మృనమున డాగిన మదనుం  
డనలంబాజ్యమున మెజసినటువలె మెజసెన్ .

43

కృష్ణని దైవధీభావస్థితి

క. ఇటు చూచిన మనస్యుడు

నటుచూచిన వావి గాదు, హ ! యా రెండుఁ  
గుటెలములై పోరాడఁగ  
సెటువలే దాఖుదును ? రాథ సెటువలె మఱతున్ ?

44

తే. అనుచు నూహించు, నూహించి యంబుజాక్కి,  
మాటు దలపోయుఁ, దలపోసి మదిఁ గరంగుఁ,  
గరఁగి మదనానలంబును గ్రాఁగి మరలు,  
మరలి చెక్కిటు జెయిచేర్పు మాధవుండు.

45

క. చొక్కమగు రిక్కురాకుల  
మొక్కడ ? యిటువంటి నడత లెక్కడ ? తగు లిం  
కెక్కడ ? ధర్మం బెక్కడ ?  
యెక్కడ నున్నది యటంచు నిచ్చు దలంచున.

46

క. ఆ నగు మొగ, మా జిగిబిగి  
యూ నిగనిగస్తాగను, నా యొయారపుఁ జూపుల్,  
మానక చూచిన సకలము  
మానిన సన్యాసికైన మను నిలుచునే ?

47

ఉ. ఎన్నఁడు లేని వాంఘ యిదియేమి ? మహాత్ములు సమ్మతింతురే  
నన్ను ? జనాపవాదము ఘనంబగు మామక మర్మ కర్మముల్  
విన్నును, రాధకన్నను వివేక విచత్తులు లెవ్వ రుర్చి ? నా  
కన్నియ గుట్టు బైలుపడగా మనసిచ్చునే ? నింద తెచ్చునే ? 48

క. నందయళోదలు విని యే  
మందుర్మా ? యేమందుర్మా బలాదులు విని నా  
తుందుడుకు ? కడుఁ గుతూహల  
మొందున్నా రాధయు మదీయ యోగము కలిషున.

49

ఆ. వె. ఇంతనాఁటనుండి యాడేర్పు నను రాధ  
యెంతలేడటంచు సంచకున్ను ?  
ములుచేడనముగాడే ? మోమోట వలవడే  
యెంతవారికైన ? నిందుకేమి ?

50

తే. అని వితర్చింప, రాధయ నటకు వచ్చి  
వీడియం బిచ్చి, యిది యేమి కోడిగంబు ?  
తేచి రమ్మని మోమున లేత నవ్వు  
నివ్వటిలే బిల్పు, గుల్కాచు నిలుచు సెదుట. 51

క. శౌరికి బహువిధ భావము  
లాయాధముతై తనర్ప, నట రతి వొడమెం,  
జారు నిజ సారమయ్యె  
భూరుహ శాఖను ఫలంబు పొడమిన భంగిన. 52

### వ సంత జుతు వర్ర న ము

ఉ. అంత, వసంతవేళ చెలువయ్యే, ననంత లతాంత దంతురా  
త్వంత వనాంతరాంతర నితాంత రతాంత నితాంత కామినీ  
కాంత, మనంత సంతమన కాంత సితేతర కాంతి షట్టుదా  
ఛాంత సరోరుహంతర రస ప్రసర ప్రుతిభృద్దిగంతమై. 53

క. చిగురించె లతలు తరువులు  
మగువలకును బురుషులకు సమానము లగుట్టు,  
అగణితముగ నన్యోన్యా  
నుగత స్వనురక్తి తెలిపెనో ? యని చూడన. 54

తే. కన్నెచూతంబుమై గుహూకార భార  
తోడు గోకిలకంరంబు తోలుత మోసె,  
దర్పకస్మాపలు దండయాత్రా ముఖమును  
గూచిసేయంగఁబట్టిన కొమ్మునంగ. 55

క. పుప్పాడి వసవీథులలో  
గుప్పలుపడి చూడనొమై, గుసుమాస్తుర్నిని వే  
రుప్పరిగలు, రతి వెన్నెల  
కుప్పలు, వాసనరసంబు కుమై లనంగన. 56

క. అరుణములై పల్లవములు

తెఱుగొప్పగ మెఱసే, బువ్వుతేనియ వర్ష  
స్ఫురణము చూపిన, నందుకు  
గుఱుతుంగఁ గనుపట్టు నిందగోపము లనఁగన్.

57

క. ఉపవనముల మట్టవదములు

విపులముగా సంచరించే, విరహుల ఘైర్యం  
బపహృతమునేయ దర్శకుఁ  
డపు డంపిన నల్లమూక లని శంకింపన్.

58

ఆ. వె. బిక్కుదనముచేత్ స్నుక్కి పొక్కుదొణంగే  
జాతి యొకటి, విరహిజాతి యొకటి,  
మిక్కటఁపు రుచుల మెఱసేను వలరాజు  
హేతి యొకటి, వనవిభూతి యొకటి.

59

క. చిప్ప రథరముగఁ, గోరక్

నివహమ్ములు దంతములుగఁ, నిద్రారి(?)<sup>1</sup>కళా  
రవముల ముచ్చటలూడెను  
నవలత వనలక్కీట్లోడ, నవలా కరణిన్.

60

తే. శిపుని కనువెచ్చుఁ గ్రాగిన చిత్తజునకుఁ  
బరగ మాధవుఁ డిచ్చిన ప్రాణ మనఁగఁ,  
నతి కళారవ కలిత శుకాళి కేళి  
కా వనమ్మున సోమరిగాడ్పు దిరిగె.

61

సీ. చంపక ముక్కళ మాజ్జ్యలిత దీపముగఁగఁ,  
సరసీరువాము కలశంబుగఁగఁ,  
రాలిన పువ్వులు తీరంగుముగ్గులుగఁగఁ,  
నురు మట్టవకదంబ మురువుగఁగఁ,

1. కళారవము = కలరవము, 2. రవముఖముల, 3. రంగుముగ్గులు.

బక్కి పక్కములు శంభ స్నేదంగముగాఁగా,  
శీర కోకిలలు జక్కిణులుగాఁగా,  
జాట్లున్న తరులతల్ చూచు సభ్యులుగాఁగా,  
నలరు గోరంట ధూపార్తిగాఁగా,

శే. మలయభూధర పవనంబు మస్తకమున  
మూఁగు నావేశదేవతగాఁగా, నశ్వదు  
తత మరంద జలార్ద్రీ చ్ఛదంబుతోడ  
వరలు చేమంతియింతి సివంబులాడె.

62

క. ఘన పుష్పమంజరులు, నిం  
పొనరిన బంగారుతీఁగె లత్కుష్టములై  
కనుపట్టి, దిట్టమగు నా  
మని, కామిని చందమున సమంజసమయ్యన్.

63

శ. పుచ్చబౌణండు సంచార సమంచిత సాభోగ పరాగ పట లావర్త  
వర్తుల స్ఫురణ చరణంబును, సమున్నమితాఖండ రజః కాం  
డగ్రా సమిచీన ప్రాచీన పర్ణ పత్రాకాకార మిసానధ్వజంబును,  
గలకలాష్మిమ హేమ విశేష శుక నికర నిరవరోధ్య రథ్యం  
బును, డ్రిభువనానాధ్యంబును, నగు మందపవన స్వ్యందనం  
బధిష్టించి, మాధవుండు పురోవర్తిగా, నోషధీశుండు పళ్ళా  
తృపిపాలకుండుగా, నథేద్య ల్యాహంబు సమకట్టి, మట్టద  
పదాతి సమూహంబును, శారికా కీర నారట్ల ష్మాట్టాణంబు  
లును, గలకంఠ సముదయ సమద మదావశంబులును, జక్రాంగ  
శతాంగంబులును, సముద్రంబు షైలివిరిసిన చందంబున సర్వం  
సహచక్ర మాక్రమించి నడువ, సేనా సముద్రాత పరాగం

బుపరాగంబై భానుమండలంబుతో నింగి మ్రింగి నిబిడంబై పర్య, సర్వ వనోపవన సమాత్రిత విహంగమ నిధ్యానంబు నిన్నాం ధ్యానంబై ఫ్లోమింప దాడి వెడలి, కునుమకోదండ దండమ్మున గండు తుమ్మెదపిండు నారి గసయ మెక్కించి, రుంకార గణగణధ్వనులు నిగుండిచుచు, శాణపంచకం జేక సంధానంబుగా సంధించి, రూక్ష్ణాకృష్ణంబైన కార్యక్రంబు చుట్టుకెదువు భాతీఁ జూపట్టుఁ, బ్రయోగ సంధానంబులు తేట పడనీక పుంభానుపుంఖంబుగాఁ బ్రయోగించుచుఁ, బుణయ కల హంబులు బరాజ్ముఖత్వంబు వహించియున్న మానవ మిథు నమ్ముల మాన వరణమ్ములు వమ్ములు సేయుచుఁ, బధిక సమూహ త్వదైర్యాహశ్రీ దుర్గమ్ములు తుతుముదు సేయుచు, నిష్ఠుర తపోగరిష్ఠ నిష్ఠా కవచమ్ములు నీచూపమ్ములు సేయుచు, బ్రహ్మాచర్య ప్రతాచరణ నియమ <sup>1</sup> శరణంబులు నిరావరణంబులు సేయుచుఁ, బిపీలికాది బ్రహ్మంతంబైన ప్రపంచంబును, దదు తుత్తి స్థితి లయక ర్తులైన పరమపురుషులను తుదగా నిర్జించి, తన యూజ్ఞ శీరసావహింపడజేయుచు విహరించుచుండె, నయ్యడ. 64

### రా ధా వ రి ణ య ము

క. పరిణయము సేసే నందుఁడు  
పురుడింపఁగఁ దగని బంధుపుత్రునకును సో  
దరి, <sup>2</sup> కారకూటమున బం  
ధుర రత్నముఁ గూర్చిన టుటుల్యత దోపన్.

65

ఆ. వ. సీమతరపుఁబెండ్లి చేసిన, నందుకు  
మోదమును విహాదమును మనంబు  
నొండసీదు రాధ, నందనందనునందుఁ  
బూంది కందళించు డెందమునను.

66

1. శరణము = ఇల్లు, 2. కాలకూటమును,

శ్రీ కృష్ణ ని విరాళి

- క. మాధవుడు మానసంబున  
రాథాసక్తానురక్తి, రాత్మిరిఁ బవలుఁ  
సాధారణంబు గాక, న  
మాధానము లేక, మోహమగ్గుం డగుచుఁ, 67
- క. ఎవ్వరితోఁ దలపోయుదు ?  
నెవ్వారనుకూలు లిందు ? కేమందును ! నా  
నెవ్వగ సెవ్వగఁ బొయుదు ?  
అవ్వకులోనైతి నని 1విరాళిని జెందున్. 68
- దూతికతో శ్రీ కృష్ణ ని మంతనములు
- క. ఒక పేదరాలిపెద్దము,  
నకలంక వివేకమతి, రహస్యముగాఁ జెం  
తకుఁ బిల్పి, పీడియం బిడి,  
మకరాంకగురుండు చాల మచ్చికచేసెన్. 69
- ఆ.ఎ. చేసి, దానియిల్లు చేరి, దానిగుణంబు  
లూకట రెంట మూఁట నొరసిచూచి,  
నిశ్చయించి, దాని సెనరుమాటలమోద  
మాటతెచ్చి, పలికె మాధవుండు. 70
- ఉ. చెప్పినమాట యన్యులకుఁ జెప్పక చిత్తమునందు దాఁచువా  
రిప్పుడు ధాత్రి నాపు\_లన సెన్నికకెక్కుదు, రల్పబుద్దులై  
చెప్పెడువారి నాపు\_లను జెల్లదు, కావున నొక్క గుట్టు సేఁ  
జెప్పెదు, దప్పితారియును జెప్పకు మెవ్వరికిం దలోదరి ! 71

ఉ. చందనగంధి, నున్నతకుచ్చ, వారినీలకుచ్చ, మృగాష్టి, రా  
కేందుముఖ్యం, గటీ జితుమహీభర, నత్యరుణారుణాధర్మ,  
మందహన్మ, విలాసవతి, మానవతీతిలకంబు, రాధికా  
సుందరి నర్థి, జూచితివో? మాచినదానవుకావో? సేటికిన్. 72

### కృష్ణుడు కావించిన రాధా లావణ్య విలాస వర్ణనము

శ్రీ. కొమరారు నా ముద్దుగుమ్మ మింగార్లు, మిం  
గార్లుగా వాడుతాఁబేర్లుగాని;  
చెలువగ్గలించు నా చెలియ పాలిండ్లు, పా  
లిండ్లుగా వపరంజి గిండ్లుగాని;  
మోహనంబైన యూ ముదిత కెమ్మావి, కె  
మ్మావిగా దమృతంపు భావిగాని;  
పోడిమూ నా గుబ్బలాఁడి నెమ్మాము, నె  
మ్మాముగా దుడురాజు గోముగాని;

శ్రీ. యమరు నా శశిముఖోచనముఱు, లోచ  
నములుగా వతిదీర్ఘు మింసములుగాని;  
కన్నులకు విందులూసఁగు నా కన్నె కొప్పు,  
కొప్పుగా దళికులముల కుప్పగాని. 73

ఉ. అవ్యానశాయతాష్టి<sup>1</sup>కలరారును సన్నపురోమరాజి, మై  
నివ్వల నవ్వలక్ బెసికి, యొక్కవ తక్కువ వచ్చునంచు నా  
మవ్వపు గుబ్బచన్నులు సమానముగా సృజియింపఁబూని, త  
ద్వ్యావ్యానశిల్పి, కాటుకమయం బొనరించిన రేఖ కైవడిన్. 74

క. అమృతము నమృతముగా, జల  
దము జలదముగా నొనర్చుఁ దమనుచులకుఁ దు  
ల్యములై నిలిచినచో, నా  
రమణీమణి మోవి, కుందరదన కచంబుల్. 75

1. సలరాశన,

- ఉ. వింతలుగాక కాఁకలను ప్రేగిన కెంచపుఁ బంచదార గో  
రంతయు నింతిమోవి కెన యాసే ? కపుల్ చపులుగ్గడించి వ  
ర్షింతురు, వర్షితార్థములు నిక్కుమై తాఁ బొడి గాకయుండేనే ?  
వంతుకువచ్చి వెల్మెలన పాఱకయుండునె ఖండశర్కరార్త ? 76
- ఔ. నవ్య తారుణ్య లక్ష్మీ, మన్మథుని గన్న  
ముందుగా, నెల నెత్తురుకందుతోడ  
జలకమాడంగఁ ద్రవ్యిన కొల ననంగ,  
నంగనకు నాభి గంభీరమై తనర్చె. 77
- క. కదలీ కరికరములకుఁ—  
గుదురుగ వైరంబు మాన్ముకొఱకు సృజించుఁ,  
నుదతీమణే పెందొడ లజుఁ,  
డది గాకుండినను రెంటి కగునే యుపమల్ ? 78
- క. పిడికెఁడు కొను విలాసము,  
కడవెఁడు కుచ సౌష్టవంబు, కన్నుల జిగి చే  
రెఁడు, చెలికిఁ గలదు, కలిగినఁ  
గడు బెడుగై మధ్యఘునత కానఁగవచ్చున్. 79
- ఆ.ఎ. ఇంతి దంతసామ్య మెనయక కననేల  
కోరకములు కుండ కోరకములు,  
మందహాస మోము సుందరీమణి గోము  
చంద మామతించు చందమామ. 80
- క. ఈ తనుమధ్యకుఁ గనుబొము  
యూ తను ధను రుల్లనంపు చేర్లు తరించుకు,  
భాగ్యతములగు భుజలతికలు  
చేతుల సోయగము తూండ్లచే తుల గాంచున. 81

చ. ఘలములలోపలక్క దఱుచు పుట్టుటక్క ఘల మేమిఁ చూర్ణ మా  
కులు మిళితంబులైన దొరకుక్క రసరక్కి యటంచు, నచ్చుటక్క  
గలుగమిఁ, బోకబోదె కలకంటి గళంబయి జన్మమేత్తి, యు  
జ్యోలతర వీటికామృత రసగ్రసనాప్తి నెసంగు నిచ్చలున్. 82

తే. కచ కుచ భరంబు (గలుగు) లేగాను కనుచు  
దాపుగా బ్రహ్మ నిలిపిన ధరణి తరుణి  
పిఱుదు, కాదంటిరేని, తత్పరిసరమున  
మారుకదథిక లుద్ధవమొందనేల ? 83

తే. కొప్పు చనువోయి జఘునంబు గొప్పులనుచుఁ,  
జొక్కుటపుటంగములయందుఁ జూడుఁ డనుచు,  
నెఱుకపడ బ్రహ్మ పెట్టిన గుఱుతు లనుగు,  
సతి తలోదరమున వళ్ళిత్తితయ మలరు. 84

తే. పేర్చి యల చందురుడు ముఖప్రేతి తేక  
మిన్ను ముట్టిన ముట్టి ! యున్న దింత,  
బాలతో సరి గావననేల ? దాని  
కాలిగోరునుఁ జొక్కులుఁ బోలుగలవే ? 85

క. కర చరణ నయన నా సా  
ధర నాభులు కుసుమసు విధము లీ నవకం  
బరుదని, యంకెలు వ్రాసిన  
కరణిం జెలి పార్శ్వ యుగ్మిఁ గర్జము లమరున్. 86

మ. తిలపుమ్మంబు నుగంధి గాననుచు నెంతే వాడివత్తే, మహీఁ  
ఫలిషై రాలి, తుదాత్ము తా ప్రతము నిష్ఠంజేసి, యూ సారసా  
హీ లన్నాసికర్మై, నుగంధకలనక్క జెన్నొందె, నాడాదిగాఁ  
దిలలక్క సంపగినూనె వచ్చు, నుమనస్సేమానుమంగంబునన్. 87

తే. ఇంతియంగశతాంగంబు సక్కి-, చక్క-

నయ్య జగములు నిర్జింప నడుచువేళ,  
హంసక రుషంరుషశలు ప్రోయు, నతను బిరుదు  
కాపాటీ లన, నింతి జంఫూ యుగంబు.

88

క. ఆ చక్కుదనము సకలము

దాచక చెప్పేదనటన్నఁ దఱుచగు కతన్ణ  
దోచదు, బుద్ధికి నెంతని  
తోచు? నగమ్యంబు స్వామితోదు మృగాక్షీ!

89

క. కమలాయతాక్షి తనులత

కమనీయత యెంచే దరము కాదే కద! మ  
ధ్వయము సాగసు నిర్ణయింపఁగు  
గమలభవాదులకునైన గగనము సుమిమ్మా!

90

క. సట కాదు, నిజము చెప్పేదు,

గుటిలాలక నడుచు గమనకుశలత నా కె  
చ్చటు జూడుగల్లునో! య  
చ్చటు నేనుగుసక్కినంత సంతోషమగున.

91

క. అండజయాన కుచంబులు,

పాండురపద్మాక్షినాథి పరిశీలింపు,  
నిండదె బ్రహ్మనందము?  
కొండల గుహలను జరించు కోరిక లేలా?

92

తే. తామరసగంధి కంఠ సాందర్భ మహిమ

దంటతనమున సీవు కన్నాంటివేని,  
దానిసాగసుకు బిరుదులుగాను థవళ  
శంఖములు, పిల్లఁగ్రోవులు జంటనిడవె?

93

క. చతుర్శత్రులైన కవిభూ

పతు లంటే యంద్రు గాక ! పాటించిన నా  
యతివ తను రోమరాజుకి  
బ్రతి లేదని పామునైనఁ బట్టఁగవచ్చున.

94

క. కుంజరగామిని వదనము

మంజులమని చెప్పవలైన ? మాటలచేత్త  
రంజనచేసినఁ దెలియదె ?  
ముంజెయికడియమున శద్దముఁ గావలైన ?

95

క. భూచక్ర మేలవలైనా ?

యా చక్రస్తని నితంబ మాద్యంతంబుఁ  
జూందిన నానందము గా  
దా ? చెప్పుఁగ నేమికి వృక్షా భావణమల్ ?

96

క. రాజీవపాణివేణి ధ

రా జను లిటువంటిదని నిరంతర ముపమా  
వ్యాజము లాపాదింతురు,  
<sup>1</sup>నా జృంభణ లెంచిచూడ నభచ్ఛాయల్ .

97

క. పలు వరుస యెంత చక్కన !

తెలి కనుగవ యెంత తీరు ! తిలకింపంగా  
బలుకుబడి యెంత మధురము !  
కలకంతిని సమ్మతింపఁగా నా వశమే ?

98

ఆ.ఎ. ఇంతనాఁటనుండి యెంత మాలిమి సేసే !

సెంత గోము సేసే ! సెంత ముద్దు  
సేసే ! సెంత దలిఖి సేసే ! సెంతని యొంతు  
దాని సెనరు, దాని మాననంబు.

99

1. రా జృంభణ,

ఉ. చిన్నటనాటనుంచి చెలిచి తుము నాయెడ నాటియుండు, నా  
చిన్న లెతేంగియుందు, నతిచిత్రములై పరమాద్యతంబులై  
చెన్నలరారు, సేను నల చేడియయం దనురక్తి గల్లియుఁ  
గొన్ని దినంబు లజ్జగతి గుట్టున నుంటే గురంగలోచనా ! 100

ఇ. ఆ గోపాలసృష్టిపాలకావరజ న న్నాసక్తి ముద్దాడుచో,  
గ్రేగంటం దిలకించుచో, ద దనురక్తిం గ్రీడ లాలించుచో,  
వాగాడంబర మాధురిం బిలుచుచో, వయ్యారముల్ చూపుచో  
రాగావేశము నాదుచిత్తమున హౌరాశంబగుఁ భామినీ ! 101

క. 'రారా!' యని నను బిలిచిన  
యూ రాక్షాట్టునకుఁ బులకితాంగుఁడ నగుచుఁ,  
సార నుధారస సీరథిఁ  
దోరంబుగ సీదులాడుదుఁ విను మబలా ! 102

క. పాలను సేతును దేహము  
చాలా పెరిగినదికాదు, సామజగమనా  
లీలామృత పానమున వి  
శాలంబై నది నుమిా! సేజాలకు లలనా ! 103

సీ. మోము ముద్దాడుచో ముచ్చుట తీరక  
మొనపంట నొక్కింత మోవి నొక్కు,  
ముంగురుల్ దుప్పుచో మోహంబు తీరక  
తులమిాఁద నాఘ్రూఁ మలవరించుఁ,  
గటిని గీలించుచో గాంఛలు తీరక  
యప్పటప్పక్కి మేనంట నదుముఁ,  
గ్రీడ లాలించుచో వేడుక తీరక  
చెలువందఁ దర్జనుల్ చేతికిచ్చు,

- తే. నిన్న చేప్పల నుండుఁ, ద దింగితంబు  
 తెలిసియుందు, మదిష్టంబు తెలియకుండు,  
 బాల్య ముచితంబుగాదని లోల్య మంత  
 రంగమున దాచియుండు సారంగనయున. 104
- క. సామ్యులు పెట్టుయున్నుఁ,  
 ముమ్మురముగ విరులు సెరుల ముఢువకయున్నుఁ,  
 కొమ్ము విలాసము నా హృద  
 యమ్మునకుఁ సంతసము ప్రియమైన్న యుండున్. 105
- క. లోకవిరుద్ధం బనుచుఁ  
 పోతోర్చితిఁ గాని, దానిఁ జూచినయపుడే  
 ప్రెక్షరిక సురత గతులను  
 మోననే చిన్ననాఁడే ? మిహిరాంశుముఖ ! 106
- క. ఇంతికి నాపై మోహం  
 బింతంతనరా, దటుండనిమ్మది, నా కా  
 కాంతామణిపై మోహం  
 బింతంతనరాము, దైవ మెజుఁగు లతాంగి ! 107
- క. ఏపున నడచెదనంటే  
 నే పెద్దలచాటువాఁడ, నిందకు వెలియై  
 కాపురముదీర్చు మగనా  
 లా పవ్వుసుగంధి, యెటుల ననువగు మగువా ? 108
- తే. ఓండొరులఁ జూచుకొనుచు, నన్నోయ్య హృదయు  
 మేళనంబున గ్రుక్కిట్టు ప్రుంగుకొనుచుఁ,  
 గడపుచున్నాను దినము యుగంబు కరణి,  
 నెన్నటికిఁ గోరుకై లీడేరు సన్నతాంగి ? 109

క. మగవాని బొంకు నిలువదు,  
 చిగురాకుంబోళిబొంకు శ్వదరదు, కాన్క  
 మగువలు బొంకుగఁ జాలుదు  
 రగణైతముగ జనుల సంశయము దీఱంగన్. 110

క. ఆడికలకు వెఱచీనో ?  
 యోడీనో నరకజాధ ? కొకరిముఖంబుల్  
 చూడుగ లజ్జించీనో ?  
 చేడియ పరపురుషవాంఛ చెప్పుగ వశమే ? 111

చ. పరపురుషాభిలాష గల భాషిని పెన్నిటి, నత్తుమామల్,  
 మఱిదుల, బొవల్, నిజకుమారుల, భ్రాతలు, దల్లిదండ్రుల్,  
 గురువుల, బంధువర్గములు గూరిమిగల్లినదానికై వడిఁ  
 నిరతము నాశ్రయించు, దన నేరము వారికిఁ దోచకుండుగన్. 112

తే. ఇందుముఖుల చమత్కార మిట్టు లగుట  
 రాధ కొక్క యుపాయంబు బోధసేసి,  
 నన్న దానిని గూర్ప నీకన్న నాప్త  
 జనులు తే రెంచిచూచిన వనజగంధి ! 113

సీ. ఆ నాతి కెమ్మావి నానుగల్లిన, నీకు  
 పొలికంపు<sup>1</sup> బట్టేరుపువ్వు లిత్తు ;  
 నా కొమ్మ వలిగుబ్బ లంటఁగల్లిన, నీకు  
 జైన్నారు బంగారుగిన్న లిత్తు ;  
 నా భాము గౌగిట నలముగల్లిన, నీకు  
 రాణిఁచు హాంబటుఱవిక లిత్తు ;  
 నా లేమ రతికేళు దేలుగల్లిన, నీకు  
 వంచనలేక సర్వస్వ మిత్తు ;

1. పట్టేరుపువ్వు = భూషా విశేషము,

తే. బ్రాహ్మపదముగఁ జూతు, సంపన్న రాలిఁ  
జేతు, నా కార్యము 1నొకింత చేయ రమ్ము  
లెమ్ము! రాధికచెంతకుఁ బొమ్ముటంచు  
వినయమునఁ దెఱి, హరికి న వైలుఁడి యనియె.

114

క. నీ మాటకు మాతాడను  
నేమంబునఁ బోయి నేను నేర్చిన యటులు  
గోమలి కుపదేశించెద,  
నామిఁదట నీశ్వరాజ్ఞ యనియే వేడ్కున్.

115

సూర్య స్త మయ వర్ణ నము

తే. ఉదయగిరి నాక్రమించి, మహాఁగ్రతేజఁ  
డగుచు, భూచక్ర పాలన మాచరించి,  
యస్తరిరి నాక్రమించె నుద్యద్దినాధి  
రాజు రాజాధిరాజ పర్యాయమునను.

116

చ. కమలిని, ప్రోషితుండయిన కాంతుని గానక, బొమ్మ బిందు సం  
క్రమిత ముఖుంబు వ్రాల్పెనసఁగా, నథి బృందము కైరవావళీ  
గమ మొనరించుచో నెగసి కాట్లు విదిర్చినఁ, దేసె చిన్కులు  
గమలము తా ముడింగియును గానఁగసయ్య సరోవరమ్ములన్.

117

క. జక్కువ యొక్కటి పడమటి,  
కొక్కుటి తూర్పునకుఁ జనియె, నుదథి మునిఁగిను  
అక్కుమలబంధుఁ గ్రిమ్ముజ  
మక్కువ వెడలింపఁ జనినమాడికై విరాళిన్.

118

సీ. గట్టిగఁ బొట్లుంబు గట్టుఁగూడదు గాని,  
రాణించు సిందూరరజము కాదె?  
పట్టున యిండ్లులో బెట్టుఁగూడదు గాని,  
యద్భుతంజైన దీపార్చి గాదె?

గ్రత్తంబు నిండారఁ గప్పుగూడదు గాని,  
గడితంపుఁ దోషుపచ్చడము గాదె?  
చిగురుఁగుండనముపైఁ జెక్కుఁగూడదు గాని,  
సొంపైన గుజరాతికెపు గాదె?

తే. మాటగూడదుగాని కరాటమునను,  
డంబు గల పూర్ణచంద్రోదయంబు గాదె?  
యని, వితర్మింప సెఱసంజ తనరే, నంత  
రిత్తమంతయుఁ దానయై యూత్తణమున

119

తే. చండతర చండ కిరణ తేజంబుచేత  
ఘనత మించు దివాబలి పుచుక ద్రోక్కి  
మొనయు సమయ త్రివిక్రమమూర్తి యనఁగ  
నంథకారంబు బ్రహ్మండ మాక్రమించె.

120

శా. ప్రాతీయద్వాతిమండలంబు పొడముఁ, బ్రాహ్మేషుఁ దుప్పాంగి క  
ల్లోల స్తూల భుజార్గళాంతరములుఁ లోఁగొంచుఁ, దఁ గాగిటుఁ  
గీలించుఁ, గవ గూడునంచు ననుర క్రిం జెందుఁ దా మున్న గాఁ  
గాథిందీనది పొంగి పొల్లె ననఁగాఁ గస్పైఁ గ్రొంజీఁకటుల్. 121

సీ. నలినమండముల ఆన్నతుఁ జూది వికచోతు  
లములకుఁ జను తేటే గము లనంగ,  
నుపవల్ల భులుఁ జూడ విపులంబులై పర్యు  
జారాంగనల కటూతుంబు లనఁగుఁ,  
పథికా (థి విరహ) సంబంధంబునను తేచు  
మదన తాపాగ్ని ధూమంబులనఁగ,  
నియతిఁ బోకడపెట్టి నిదుర లేవకయుండు  
జననంఫుముల దురాచారమనఁగుఁ

తే. గాళికను మీఱి, కాలమేఘంబుఁ గేరి,  
కాలకూటము గెల్పి, యంగాలమును న  
దల్చి, యందంద దిట్టమై దట్టమయ్యే  
గటికచీకటి రోడసీ గహంగ్యరమున.

122

చ. భువి నొకరుందు, కూర్కుఁ దనుఁ బొందఁగనచ్చిన మచ్చెకంటి పొం  
దు విడిచి, యొక్కచోటి కొక తొయ్యలిఁ బొందెవనంచుఁ బోయి, శూ  
కువలయగంధిపొందు నొనుగూడక “రెంటను చింతకుంట జో  
గి” విధము నొంది కుండి, తన గీమును జాముకుఁ జేరె నయ్యడన్. 123

తే. మించు చీకటిమసిని గట్టించినటి  
యంతరిక్కంబుపలక నిండార, సమయ  
బాలకుఁడు ప్రాయు <sup>1</sup>నక్కత్రపంక్కు లనుగు,  
గలిత <sup>2</sup>నక్కత్రపంక్కులు గాననయ్యే.

124

తే. సాంధ్య రాగారుఁఁత్తు విస్తారమగుచు,  
నంకుర ధ్వాంత నిబిడ ఘూసాంకమగుచుఁ,  
గాశమా నాసమానోడు కాశ మగుచు  
నా ప్రవోషంబు శరదృతు ననుకరించె.

125

ఉ. చుక్కలు, పంచబొణ రణశూరుని గెల్పులు తెల్పు సున్నపుం  
జుక్కలు, పుష్కరాళ్ళమున సాంపుగుఁ దీరిన మంచి గందపుం  
జీజుక్కలు, వోరవల్లులకుఁ జిల్లులుపుచ్చని మోక్కి కాళి <sup>3</sup>యం  
చక్కలనంగ నొప్పు, శరదభ్ర సవిభ్రమ శుభ్ర దీధితిన్. 126

1. నక్కరతి ఇతి - అక్కరం (చలనమలేనిది = అక్కరమ)

2. నక్కరతి ఇతి - నక్కత్రం (చలనమలేనిది = రిక్క ; అక్కర నక్కత్ర శబ్ద  
ములు సమారకములు)

3. జైక్కలు,- అని సవరించిన యతి కుదురును ; కాని కవి నిక్కేపించుకొన్న  
యను ప్రాణ చెడును.

4. అంచున్ + అక్కలు + అనంగన్.

క. అగణిత నక్కత్రంబులు

సాగసగు రాయంచపిండు సాంపు వహింప్తు,  
జగదదుఖతముగ నయ్యెడ  
గగనము మానససరంబు కై వడి నుండెన.

127

క. చీకటి నక్కత్రగణ

ప్రాకట తేజంబుఁ గూడి, పద్మావతుతా  
పాకాహిత లోకాపగ  
తేకస్తితిఁ గూడినటుల నింపలరారెన్.

128

సీ. కలువలనచ్చెలి, వలరాజుదక్కిఁ

భుజము, పద్మినులకాఁపురము గుత్త,  
రిక్కలయేలిక, రేచామ ముత్తెదు  
వతునంబు, నెలరాలవన్నెకాఁడు,  
జార చోరుల కాలిసంకెల, చలివెగ్గు,  
మిడిచకోరంబుల మిట్టపంట,  
యమృతంపుఁ జైలము, సస్యముల యదృష్టి దే  
వత, రవికిరణ తాపముల వైరి,

తే. వార హీర పటీర మందార సౌర-

వారణ హీర కర్మార గౌరకాంతి  
పూర పూరిత భువన విస్తారుఁ డగుచు  
జంద్రుఁ దుదయించె విభవ నిస్తంద్రుఁ డగుచు.

129

క. శర్వ శిరోరత్నమునకు

నిర్వాహకుతైన 1కవులు, నిర్వుల కాంతుల్  
పర్వనని దీటు సేతురు  
శదుర్వరము గాక వెండి తుల్యంబగునే?

130

1. కాలు, 2. దుర్వర్ణము = కండి; (స్వర్ణాపేతుయు రజతం దుర్వర్ణం;  
దుర్వర్ణం రజతం రూప్యం - అని అమరము).

ఉ. వన్నెలపాలు గోలి, తనివిఁ సలకొన్న చరోరదింభముల్  
తిన్నుగ సప్పటప్పటికిఁ దియ్యని 1 ప్రేములు తెఱ్పున్న గొన్ని, పే  
రన్నునఁ గొన్ని సైకతములందుఁ జలిఁపకయుండు, నేల చూ  
చు న్నెతితప్పి కొన్ని, యఱచుఁ మఱి కొన్ని యజీర్తి తొట్టినన్.

చ. గురుతర శక్తిచే సమయగోపకుఁ డేఫునఁ జంద్రమండలీ  
సురభిని బిండిసట్టి పరిశుద్ధ పయుకణముల్, దిగంతర  
స్థిరతర కుంభికుంభములు చేరినకై పడి నొప్పు చంద్రికా  
స్ఫురణము, ప్రాణమై యలరె భోగిజనాల్చి రహస్యకేళికిన్. 132

### ఉద్యానవనమున రాధ విరహావేదనము

శై. అప్పు డారామవాటి నేషాంత శయ్య  
నొయ్యనను మేను చేర్చి, యె ట్లోర్చియున్న  
దాననో కాని, యూ వింత దైవమునకె  
తెలియుగాక, మఱొక్కరు తెలియుగలరె? 133

క. ఇన్నాళ్ళు తాళవశమా?  
వెన్నునితోఁ బొందుతేక వేఁగుచు, దివసా  
లెన్నుచు, నాళాపాశము  
ల నొ్నగులుచు, మరునిబాధలకు లోనగుచున్. 134

సీ. అదె గండుగోయిల, యదలించుచున్నది  
పరుషంపుఁ బంచమ స్వరముచేత,  
నదె మన్మథశరంబు, విదశించుచున్నది  
జీవంబు భేదించు తావిచేత,  
నదె రాజకీరంబు, బెదరించుచున్నది  
ములిక్యై రౌవి నాటు పలుకుచేత,  
నదె పండువెన్నుల, గడరించుచున్నది  
చలువ పేరటి దఃశ్వలచేత

1. ప్రేములు(దేల్పు),

తె. నేమి సేయుదు ? నేమందు ? సందుఁ జొత్తు ?

సెట్లు సైరింతు ? నని దైన్యమెసఁగు, గలఁక  
గదురు, దల్లుడ మొదవ, దుఃఖము జనిఁవ  
రాజబింబాస్య పొరలు విరాళిచేత

135

మ న్నె థో పా 30 భ న ము

క. కరుణారస విరహితుఁడై

యతిముతీ దన ధైర్యకవచ మయ్యెడ సుమన  
శ్యారముల నురుమాడెమ రతి  
వరు నుద్దేశించి, మానవతి యుట్లనియెన్ ;

136

క. రమ నోఁచి కాంచే జెలువా

ర మనోరథ సిద్ధి సుందరప్రభు ! నిన్నుఁ,  
సుమనోధర్మాద వయ్యును  
సుమనోగంధులను నేచేజూతురె మదనా ?

137

క. చక్కనివారలలోపలఁ

జక్కనివాఁడనని నిన్ను జను లెంతురుగా !  
చక్కని నడతలు విడిచినఁ  
జక్కనగునె నీకు ? లోకసమ్ముత మగునే ?

138

క. నీ తమ్ముడు నిర్మింపఁగ,

నీ తండ్రి నినంతరంబు నెమ్ముదిఁ బ్రోవు,  
గాతుక మందెము జగముల

నేతువయో ! పూర్వచరిత మెంచక మదనా !

139

ఆ.ప. విభుని పేరురమ్మ విడువంగ వెఱచు నీ

దాడి కోర్చులేక నాఁడు నేఁడు,  
జడధిరాజకస్య కడుపున నెట్లుగాఁ  
బుట్టినాపు పుండు పుట్టినటుల ?

140

ఉ. తోయజగంధుల్క గినుకతో నువుమాడక పోవనిత్తు వే ?  
బోయను నీవు, తోల్లి యల భూసుత రాముని బాసినప్పాడే  
దాయ వలెం దలంచితివి, “తల్లికి రోయనివాడు దాదికి  
రోయునె ? ” వింత గాక యన రోతలు నీ గణతింప మన్మథా !

క. అత్త రమాసుందరి, పుటు

పోత్తముఁ డనుగైన మామ, హాహా ! యను జే  
రెత్తిన నీ యిల్లాలిని  
దొత్తునుజేసితివి, యెంత ద్రోహివి మదనా !

143

క. చచ్చిచావనివాఁ డీ

పచ్చవిలుతుఁ డేమిసేయు ? భయమా ? యనుచుక్క  
బెచ్చులు ప్రేలెద, రెక్కడఁ  
జొచ్చెదకో నిన్నుఁ జెనకి సువతులు మదనా !

143

తే. నిష్ఠుర ప్రక్రమంబున నీవు పెట్టు

వెతలు పడలేక మెళ్ళెలు లిఱెచి లిఱెచి  
పుశ్యాబోఱుల చేతులు పోయేగాని,  
పోవు నీ, వేమి పాపమో పుష్పబాణ !

144

క. అని మరుని దూటి, యా యం

చున వంచనచేతుఁ జాతుకుచుతుకునుఁ బెను కొ  
ర్మీని జూడినటుల సోకెము  
ననిలకుమారకుని కిట్టులని చెలి పలికెన్.

145

మ ల య ని లో పా ల ల భ న ము

క. పవనా ! లాలిత సగరో

పవనా ! నిష్టారణముగుఁ బట్టుదురే యా  
పవ నాయెడ, బిం దయ చూ  
పవనా ! నమ్ముతిని నీవె ప్రాణంబనుచున్.

146

క. ఆహారముగా ఫఱలకు

దేహము ఖండించి యిచ్చి, దినదిన మువ్ర  
త్యాగాపకార సుకృత స  
మూర్ఖం బార్జించితిని త్రిమూర్తులు మెచ్చున్ 147

ఉ. ఇట్టి పరోపకారిని సహించితివే పరహింస చేయ ? ఒల్  
చెట్టతనంబు, ధర్మము నశింపదె దీనను ? దీన<sup>1</sup> సేమగుణ ?  
గట్టలుక్క భవత్తుథి శిఖాముఖి వేషితుఁజేసి బాధలు  
బెట్టుము, పాపచింత తలపెట్టుదు, కట్టిడి మందమారుతా ! 148

క. గాలి పిళాచం బందురు

గా లోకులు నిన్ను కాదె ? కాదేని నన్ను  
దూలింతువె వేళాకో  
శాలం బవమాన ? క్రొత్తలా సీగుణముల్ ?

సీ. చేప్పించి యే రజస్పుప్పికి వెఱవవు

పాప ముంచక నిన్నుఁ బాముకఱవ,  
గురుతులను సేలఁ గూలంగఁద్రోతువు  
త్రోపలోపలనె నీ త్రుష్టణంగ,  
సర్వాధతుకునితో సభ్యంబు మానవు  
కీలెంచి ని నొకుమూలవైవ,  
మురికి కశేచరంబుల సంచరింతువు  
నీ లావు లంకలపాలుగాను,

తె. నిన్నుఁ దలఁపంగరాదు, గణింపరాదు,

ముట్టరా, దెన్నటికిని జేపట్టరాదు,

విరహిజనులకు విసచాలవి త్తనంగ

ఖలుఁడవైన కత్తంబున మలయపవన !

150

1. సేమగుణ,

### చ ० ద్రో పా ३ ० భ న ము

తే. నీకుఁ దోడు నథంబునఁ గోక్కైరి  
కాకచేయుచు మెజునె నస్తోకరుచుల,  
నతఁడు సితరోచి కాఁడు, కాలాగ్నికాని,  
యగ్ని గాకున్న యుష్టుత్సుహాయుఁడగునె ?

151

తే. వాని १ వేరన్న గడగడ వణఁకుచుండు  
విరహి లోకంబు, గావున విషపుముద్ద  
యగు, సుధానిధి యెట్లగు నంబుఖారి ?  
గుణము తెలియని ఊధు పేర్కొన్న నేమి ?

152

తే. ముదటఁ దాను గునుద్రోహమునకుఁ జొచ్చి  
పొండఁగారాని २ యపసాి పొందినాఁడు,  
సిగ్గు లేక వియోగుల కెగ్గునేసి,  
ముందఱ మరేమి పొండునో చందురుండు ?

153

ళా. తీరాంభోగ్ంధి తండ్రి, మాన్యయగు లక్ష్మీదేవి సైదోడు, తా  
రా రాజీవదళాయ తేకుణలు భార్యల్, భాస్కరుం డాదిగా  
నారూఢ గ్రహముల్ పురశ్చరమ విభ్యాతాభిధేయుల్, కళా  
ధారాగారము తా, స్తుపు శశి నిందల్ చెందుటల్ మానునే ?

154

తే. రాజుగోగార్థుడైన రేరాజు, పాంధ  
మద్దన దురాగ్రహగ్ని కుమారకమున  
విరచితారోగ్యుడై కడ వెల్లి నాఁడు,  
విరహిసంఘంబువై దాడి వెల్లి నాఁడు.

155

1. పేరన్న, 2. యపసాిడి,

వసంతో పాలం భనము

క. జాతికిం దపిన <sup>1</sup> చైత్రుణు  
 చేతోజాతునకుఁ జాలఁ జెలికాఁడగుచ్ఛా,  
 బాతక మెంచక పాఁథుల  
 బేతాథుని రీతి వెతలుపెట్టుట కంటే? 156

సీ. పండుటాకులు రాలి, పాదపంబులఁ బుట్టు  
 చిగురాకు నెమ్మాము జేవురిపు,  
 బలిభు కృతులతోడఁ ప్రిత్యేకమెచ్చటి  
 కలకంర రవము వుంకార రవము,  
 వృక్షాంతరోపాధి వెన లేవ్వుమను గాడువు  
 బుదుతులు ముక్కుగ్గోళ్ల వెడలు బుసలు,  
 కునుమ గుచ్ఛములపై మును జామ్మను తేటి  
 పదువులు కందిన పెదవికాట్లు

తె. నగుచు, నీ లక్ష్మణు లాగ్రహంబు దెలుపఁ,  
 జండశాసనమూర్తియై చైత్రుఁ డిపువు  
 గ్రోవులను బోలె విరహి సంవోహములను  
 బట్టి, చలపట్టి బాధలఁ బెట్టిందొంగె. 157

క. వగ నిందతే ననసేటికి ?  
 చిగురుఁ విలుకాఁడు చేయు చేష్టలటుండ్చా,  
 బగగొని “ యేసేవాఁడే  
 యుగఁ, న మృని యేమిసేయు ? ” ననగా వినమే ? 158

శక పికా ద్వ్యా పాలం భనము

క. అని నిశ్చయించి, పికమా !  
 జనుపుఁ బెట్టునవదేషి ? శుకమా ! చేరం  
 జనుదెంచితి విక మా చెలి  
 మిని విడనాడెదవు పలికి, మాకిది సుకమా ? 159

1. చైత్రుణు,

క. రాయంచబోద ! నీ ణిటు  
 రా యంచేగఁ దగిన సరసురాలవు నీవు  
 రా యం చసదుగఁ జూడవు  
 రా యంచ దుదార గరు దరద్యతు లెసఁగన్.

160

క. తుమ్మెద ! యపక్కనముగా  
 తుమ్మెద, వల నీ స్వానంపుఁ దోషమరములచే  
 గుమ్మెద, విందును బుట్టెను  
 ది మ్మెద నిపు డెంతచేసితిని నీ వకటా !

161

తే. అనియుఁ బెక్కు తెఱఁగులు<sup>1</sup> దనువు లేని  
 వాని, <sup>2</sup>వానికి మేనమామైన వాని,  
<sup>3</sup>యూనమగువానిఁ, <sup>4</sup>గింకరుడైనవాని,  
<sup>5</sup>బలములగువానిఁ బలికి య క్కులికి మఱియు.

162

### రా ధ వి ర హ వ స్త

ఉ. భావభవ జ్వరానలము బల్యిడి వేదన నొండఁజేయుగఁ  
 బూపులపాన్నపైఁ బొరలుఁ, బుప్పులపాన్నపు కాఁకచేసినఁ  
 లావతే పక్కినీ దళములం బడుఁ, దద్దుళముల్ నితాంత తా  
 పావహమైన, మేనుఁ గలయుఁ సిరిగంద మలందు జూబ్బిలన్.

163

క. లీలావతి విరహగ్నిఁ  
 బేలాలై ముత్తియంపుఁబేయలు విరిఖుఁ,  
 లాలిత కర్మార రజు<sup>6</sup>  
 జాలం బని శీతలోపచారము చేయన్.

164

క. వెలఁది విరహగ్ని మెఱసెను,  
 ములుకుల <sup>6</sup>మెలఁకువను గాచి మెన లేర్పుజువకు,  
 వలరాయని వేరిటి టై  
 కుక్కల కమ్మరి పెట్టినట్టు కొలిము యనంగన్.

165

1. అనంగుడు, 2. చంద్రుడు, 3. చిలక, 4. తసంతుడు,

5. శుకపికాదులు - అని భావము. 6. మెఱుమన,

పూర్వోదయ వర్ష నము

క. ధారుణిలోపలఁ గలుగు చ  
కోరములన్నియును గుంపుగూడి భుజింపు  
భోరున సమసే ననంగా  
జాతెను జంద్రికల పెంపు సారం బగుచున్.

166

కై. చంద్రికాసార మంత్రయు సంగ్రహించి  
రమణ సమర నిశాఖ్య సైరంధ్రి, పూర్వ  
దిగ్విధూ ధాలతలమునఁ దీర్ఘినట్టి  
చుక్క-బొట్టిది యన వేగుజుక్క పొడిచె.

167

క. భయమేది సమయ చోరుడు  
వియదాలయమునను డాగె వెన నుడు మఱులకు  
శయమునఁ గౌనిపోగలఁ డని  
కుఱు పెట్టినరీతిఁ, గోడి కూతులఁబెట్టున్.

168

సీ. కవ గూడు చక్రవాకముల పరస్వర  
స్ఫురిత రాగము పెల్లినిరిసె ననఁగఁ,  
దమ్ముల నలరింపఁ దలఁచి రాఁగల రవి  
కచుణారసము పొంగి పొరలె ననఁగఁ,  
బడుకలు గాలించి వెడలు భాషినుల ఘుం-  
ర్తిత సేత్ర దీధితి నిగిడె ననఁగఁ,  
శ్రూచీ మృగేత్తుల పస పొధరింపఁగఁ  
దొడరి కుంకుమసీరు తొరఁగె ననఁగఁ,

కై. జగ్గుదేరెడి పగడాల చందమునను,  
జంలి గజరాతికెంపుఁ చెలువమునను,  
రూఢికెక్కిన బింబ స్వరూపమునను  
గగనవీథుల నుదయరాగము తనర్చు.

169

క. జగము నిషా ప్రశ్నయంబున  
 విగత వ్యాపారమైన, విశోభ్యత్తుత్తీ  
 మగుడ రచింపగ, రవి నలు  
 మొగములవేల్పగుచు మోదమున నుదయించెనే. 170

శ. ప్రాగ్రాధర మస్తక భాసమాన  
 కనక తోటీరమై రవి కాననయ్యా,  
 బ్రాగ్దిఛాంగన పాణిపద్మముననుండి  
 గగన దర్శణమునఁ దోఁచు కమల మనఁ. 171

క. అతిదీర్ఘములై నీడలు  
 వితతముగా సాగె నుదయవేళను మహిమై,  
 బ్రతి పదమును ప్రాప్యయింబగు  
 గతి, నీచుడు చేయు మైత్రీ గతి వివరింపనే. 172

క. రవి కడ్డపడెడు దానవ  
 నివహము, భూదేవ దత్త నిబిడార్ఘ్యయింబల్  
 నవసి చనఁజేయు, నుజన  
 స్తవ హితములు తజ్జలములు శరములు గావే? 178

సీ. 2ప్రణవింప వేళాయె, 3బ్రాహ్మణుల వలదని  
 కేల విద్యార్థిని మేలుకొలిపి,  
 యంకించి వేది యలంకరింపు మటుంచు  
 సోముదమ్మకఁ జెన్నల్ సోకఁ బలికి,

1. ఒ + మ - యతి, 2. ప్రణయింప,

3. బ్రాహ్మణు మహాత్రే చో త్రాయ.....

యర్థసంపన్నల నర్థింప వారిచ్చ  
వాఁమ తండులముల నొగి గ్రహించి,  
యఘమార్పణస్నాన మర్ముయ్యప్రదానంబు  
కావించి, గృహము శీఘ్రమునఁ జేరి,

తే. వర సమి తుండ పాత్రాజ్య భరతమైన  
వేదికా స్థలమున నిల్చి విహిత (కృత్య)  
తత్పరత నొంది యగ్ని వాత్రమ్మనేసె  
నప్పు దొక్క మహాకించనాగ్ని వాత్రి.

174

తే. విరహావేదనచేఁ జాల వేగివేగి  
వేగ లేచెను రాధ సిర్పిణ్ణ యగుచు,  
లేది తన బాధ యొరులకుఁ దోచసీక  
యెలమి నెప్పటిచందాన మెలఁగుచుండె.

175

### ఆ క్యాసాంత వద్యగద్యములు

శా. అత్యాభీల చమూ సమాగత ఖరాహంకార సందర్భన  
ప్రత్యుగ్ర ప్రతిఫూనలోజ్యలశిఖా భస్మికుత సైన్యవ  
దైత్యరణ్య మహీ మలీమసిత వాత్యవ్యాపిః శంకాకరా  
దిత్యధ్వ ప్రతిపన్నచాణకుత నూత్సుభూత నైల్యదయా! 176

మాలిని. అసదృష నయరోపా ! యప్రమేయ స్వరూపా !  
చినరుహసమ పాదా ! భిన్నలీలా వినోదా !  
యనురకుల వినాశా ! యత్యమోధ్వ ప్రకాశా !  
రసిక భరిత భావా ! రాజమూన ప్రభావా !

177

చక్రవాళకండము

వరదాన విజిత శరదా !  
 శరదాగమ కమల నయన సంస్కృతనుకదా !  
 నుర దార్ఢ్యాభయ కరదా !  
 కరదాఖల పూజ్య రాజ్య కవివర వరదా !

178

గద్యము

ఇది శ్రీ హయగ్రీవ ప్రసాద సమాసాదిత సంస్కృతాంధ్ర కవితా  
 మాధురీధురీణ భాషావిచిత్ర కిచ్చనామాత్యపుత్ర  
 నిశ్చంక నిజాంక వేంకటపతి ప్రశేతంబై న  
 రాధామాధవసమాగమం  
 బను మవోప్రబంధంబునందు  
 ద్వీతీయాశ్వాసము

1. పద్యమందలి ఆద్వింతపద సామ్యమతోగూడి మక్కపదగ్రస్తముగల కండపద్యము.

## రాధా మాధవ సమాగమము తృతీయ శ్యాసనము

క. శ్రీ తారుణ్యగణ్య !

స్తోత్రము ! రాత్రసీ ప్రస్తుత ని  
ర్భూతోగ్ర శరస్తమా !  
శ్రీ తాంశుభాభిరామ ! సీతారామా !

1

రాధచెంతకు దూతికరాక

తే. అవధరింపుము, సూతుఁ డెల్లనియై శోన  
కాది మునులకుఁ ; గ్ర్యాష్టవి యనుమతమున  
రాధ చెంగటి కమితానురాగమునను  
బూని, సందేశహరిణి పైన మయ్యే.

2

సీ. దంతముల్ వజ్రంపుఁ దభుకుల కై వడిఁ  
గనుపట్ట దంతధావనము సేసి,  
మలినత పాయంగ నలుగుపిండిని నల్పి  
మానిత జలముల మేను గడిఁ,  
కుచ్చెల సరిగంచుకొన పదంబుల జీరు-  
వార నాయకమైన చీక గట్టి,  
దండిగా నేవేళ బెండుపుట్టిక నుండు  
నొప్పు లాకులు దీసి ర్యుడిని బెట్టి,

తే. 1 పిడికెడాకులు తేమహా దుడిచి మడిచి,  
వీడియముచేయుచును, దన వీథి వెడలి,  
ముసిమిసిరు లాననంబున మునుకొనఁగ,  
నందునగరికి వచ్చు న య్యిందువదన.

3

ఉ. చిత్తరువుల్ రచించిన విచిత్ర గృహంబులు, చందకాంతపురా  
భీత్తిక, లింద్రసీలములు వేర్పిన వేదిక, లభ్రమండలీ  
భీత్తత సాధమాలికలు ప్రేమఁ గనుంగొని, యొక్క చక్కి ను-  
న్నెత్తమరాళి చందమున మందగతికా విషారించు రాధికా, 4

తే. మాచి, చంగట నిలిచిన ; నా చక్కోర-  
నయన దాని నిరీక్షించి, నయము ప్రియము  
చెలుగ, “ నెచ్చటనుండి వచ్చితి ? ” వటంచు  
నించు నిరసించు సూక్తి భాషించుటయును. 5

### ఎకాంతమున దూతిక రాధకు గావించిన ప్రణయోవదేశము

క. “ శౌరికడనుండి వచ్చితి  
వారిజదభనయన ! వింతవా రెవ్వారుఁ  
శేరని వోటికి వేడుక  
తో ర ” మృని నెమ్ముతోడ దూతిక పలికా. 6

క. ఆలాగే కానిమృని  
లీలావతి సమ్మతించె, లేమలు నేకాం  
తాలోచనతో నొక్కెడఁ  
గాలిక్కేపంబు సేయఁగడఁగిరి వేడ్కున్. 7

తే. అపుడు సందేశహారిణి, చపలచిత్త-  
యైన రాధిక సెలనశ్వర్య లలరఁ జూచి,  
నందనందనుఁ, గందర్ప సుందరాంగు  
వలచి వలపించితివి గదే ! యలనుఁబోణి ! 8

క. సీయందలి యనురక్తికా  
దోయజలోచనుఁడు మరుని తూపుల పాలై  
పాయని విరహభరంబున  
రేయంబగలుం గృశించు రీతి తెలియదే ? 9

క. నా విని రాధిక యిట్లను

దైవము ప్రతికూలమై వెతలు పెట్టంగా  
నావశమో ? నిన్నంపిన  
గోవిందుని వశమొ ? కాల కుటీలత మాన్వన్.

10

ఆ. వె. వావి గాని దౌకటి, వలనొప్ప న త్తింటి

ఓడలగుట యొకటి, <sup>1</sup>గొహరు నేయు  
వారు గలుగు టూకటి, వరుసత్తో నీ మూడు  
నెంచ విఘ్నక ర్త లేపి నేతు ?

11

తే. అనిన దూతిక రాధిక కనియె ; దోష

మొకటి, హని ప్రదాయక మొకటి, యపయ-  
శం బూకటి గాన, నేతద్వాయంబుచేత  
నంటి వీ మాట, యిక వాలుగంటి ! వినుము.

12

తే. ఇట్టి వావి ఘుటించిన నెసఁగు దోష

మనము శంకు దొఱంగి, కన్యక నొసంగి  
పాత్రమైనట్టి వరుసకు బరిణయంబు  
నేయఁడే యొక్క భూసురశైష్ము డబల ?

13

తే. అత్తవారిలు సంప్రాప్తమైన గాని,

మనసువచ్చిన పునుషతో నెనసి, సమయ-  
మును దగినట్టు బూంకి, యెవ్వరికి హని  
కలుగకుండఁగఁ జేయదే ? కలిక యొకటి.

14

క. విపరీతముగా నడచియుఁ

జపలేత్తుణ యొకటి తోల్లి జగతీస్తలిపై  
<sup>2</sup>నపసాఁ సుసియకయుండఁగ  
నిపుణక్రియ లాచరించి నెఱ వేఱదొకో ?

15

క. 1 అన, నా యతిహసంబును  
వినుపింపు మటంచు రాధ వేడిన, నమృతం  
బును జాకైర దుగ్గము గూ  
ర్పినగతి మధురోక్తి దూతి చెప్పుదొణంగేన. 16

మేన త్తవావి దోషరహితము - ఒక కథ

సీ. మాణవక ప్రజ పాణి ఘుట్టిత ధాత  
చేల సంఘన్న యట్టికలచేతు,  
గన్యకా రచిత రంగ గ్రంగవల్లికా  
దీపితాజిర వితర్మికలచేత,  
గైరికచూర్ల సంకర పంక లేపన  
స్నేమాభిరామ భీతికలచేత  
నిత్య పార్థివలీంగ నిర్వ్యాణ సంచితా-  
ధేయ ధీలఫు ముత్తికలచేత,

తే. శుద్ధ మట్టర్లు నిరత భూసురులచేత;  
బహువిధాధ్వర యాజక ప్రతితిచేతు,  
బ్రకటతర వేద శాత్రు పారకులచేత,  
నలరు నొక యగ్రహసంబు గలదు జగతి. 17

క. స్వాహ స్వధా నినాద న  
మూహములై యగ్రహసమున నెడతెగ దే  
గేహమున నాలకించిన,  
2నాహా ! యని దేవ పితృ గణము నుతియింపన్. 18

క. ఆర్యలగు వృత్తిమంతుల  
పర్వాయము తెలిసి, వారి భాగంబులక్కు  
మర్యాద తెలిసి, తత్త  
తాత్కర్యములు యథార్థముగను గ్రామణి తీర్పున. 19

1. అని యూ యతిహసంబులు, 2. నాహా యని దేవ పితృ గణమునుతింపన్,

క. అందోళ ధరణీనురునకు

నందని జన్మించి గోమునను బెరుగంగా,  
విందులు నల కన్యక నడు  
గందలఁచుచు సముది తాత్కృత్కాతుకు లగుచున్.

20

శై. పండ్లు పసుపును లక్ష్మీకు పట్టుచీర

పోక లాకులు తఱుచుగా జోకచేసి,  
ధర్మదే(వ)తు తోడై ముదం బొనర్పు  
గస్యపుట్టింటివారింటికడకు వచ్చి,

21

శై. శోభనద్రవ్య మిచ్చి, యస్తోక సమ్మ-

దంబు రెట్టింప, సిష్టితార్థంబు సేసి  
రఘుడు, పెండ్లుకుమారుని యత్త, మామ,  
శాంధవులు చూచి సంతోషభరితులైరి.

22

క. మానుగా, గన్యావరుల న

మానత గణతింప విలసమానం బయ్యేడ  
మేనత్తవావి దక్కఁగ,  
నానావిధములగు పొంతనము లలరారెన్.

23

ఆ.ప. తప్పు వావి యనుచు నొప్పరైరి వివాహ-

మథల జనము, లార్యులైనవారు  
శాత్రుపద్ధతిని విచారించి, కావచ్చ  
ననిరి, యూ వివాహ మయ్య సంత,

24

శై. కాన ధర్మక్రమంబును గాననయ్యే

శాత్రు మర్యాదలను సదాచారములను,  
శోభనాకారుఁడైన కృష్ణునకు, నీకు  
వావి గాదను భయమేల వాలుఁగంటి ?

25

బొంకు నేర్చిన అంకు సాగును - ఒక కథ

క. అండజగామిని ! చెప్పేవ

రెండవ కథ వినుము సరళ హృదయంబున ; భూ  
మండల లక్ష్మీకిం దలగడ

దిండగు, నన నొప్పు నాంధ్ర జేశమునందున.

26

క. ఒక పట్టణంబు తగు నం

తిక హిత్రాంతామరావతీ కుచ లికుచ

ప్రకర క్రీడా వర మే

చక వేణి సనాథ (భవ్య) సాధం బగుమన్.

27

మత్తుకోకిల.

ఆ పురమ్మన వన్యశాఖ ఫలాదు లమ్ము గడించుసుం  
కాపురం బొక బోయ యుండు నథండ విక్రమశాలియై,  
యేపుమిాజీన బెబ్బులిం బడనేయు నాకొక్క యమ్ముసుం,  
మాపు వేటకుఁ బోయి తెచ్చును మంచి మంచి మృగంబులన. 28

ఆ.ఎ. చిటుకులాడి వాని పెండ్లాము గరుబమ్మ

వీటి మేటి మేటి వీథులంకుఁ,

గోడకాండ దిక్కు చూడదు మోమెత్తి

యూర్కైల నలుగు రున్నచోట.

29

క. దుడ్డెతనం బమరుటయును,

బిడ్డలు లేకుండుటయును, బిగి గల పాలిం

టొడ్డె కనుపట్టుటయును,

దొడ్డుగ నయ్యంతి మదముతో విహారించున్.

30

ఉ. కెంపులవంటి శ్రీత్త గురిగింజల దండలు గుబ్బచన్నలు  
స్థాపులు నింప, నిత్తది రుచుల్ వెదచలైదు సొమ్యు మేన రా  
జింప, మలీమసాంబరమునీటు కటీర మలంకరింప, బే  
లింపుచుఁ బండు లమ్మును బుళిందవధూమణి పట్టణంబునన్. 31

ఆ. వె. బోయబంటు పొలముపోయి పెందలకడ  
నిల్లుచేరు గరుబులెల్లఁ గొనుచు,  
వానికొమ్ము తెల్లవాతీ పట్టణముల్లో  
గొరుబు లేకయుండ గరుబు లమ్ము 82

క. ఆలోనన యొక వర్షా  
కాలము భీషణ గభీర 1గ్రాజు విమ్ము  
జ్ఞాలాభీల పయోధర  
నీలాభ్రం బగుచు ధారుణిం గనుపట్టెన్. 33

క. ఉత్తరము మెఱసె, నింద్ర హ  
రిత్తుట మారుతము తెల్వ్యతెల్వ్యన వీచెం,  
జొత్తిల్లె ధనువు పదమట,  
మొత్తములై దక్కిణాభములు పరుగెత్తెన్. 34

క. పొటపొట రాలెను జనుకులు  
నటమటముగఁ దొలుతుఁ దొలుత, నంతట ఘునముల్  
దిటమటము లగుచు, జలములు  
నట ఘుటములు గ్రుమ్మురించినటువలై గురిసెన్. 35

క. మెఱపులు తీఁగలుసాగెను  
నుఱుములు పెను పిడుగులగుచు నుర్వ్యు వ్రాలె,  
గొఱియలు మందల ‘బే’ యని  
యజచెం, వెఱచెం జనాభి యట నిలు వెడలన్. 36

1. గ్రాఫు,

ఎ. ఆ వాసరంబులు మించరంబులై నమవ, నము నెడ తేగని  
తోయాసారంబులు కాసారంబులు నిండి, కొండసెలలనుండి  
పఱ తెంచు ప్రచండ ప్రవాహ సందోహంబులు క్రందుకొని  
పచినఁ జెఱువుల మరవలు వెల్లివిరిసి, కర్మమిభూత భూతధాత్రీ  
బల్యల వితానంబులు సముద్రాయమానంబులై చూపటి,  
కూలావనీరువా జాలం బమూలంబుగా నేరులు ప్రవహించి,  
బుతు లక్ష్మణంబుల విలక్ష్మణంబులు గావింప, సముచిత సము  
త్కంరంబులై నటించు నీల (కంర) కంరంబుల వెఱువదు మడ్జ  
స్వరంబులు వినంబడినఁ, దౌడిఁబడఁ దడఁబముఁ బఱచు  
ఘణాధరంబుల ఘణా ఘలకాగ్రంబులనుండి జాతిపడిన మాణి  
క్యంబులఁ దలపించు నిందగోపంబుల సాందతరారుణ ప్రభా  
రాజ నీరాజనోపచారంబుగా నంగీకరించి, సుముఖుఁడై ప్రజ్ఞ  
మృండు ప్రసాదించిన <sup>1</sup>మేఘుపుష్పంబులు గ్రహించి యానం  
దించు చాతకంబుల సభినందించు చందంబున రుంకారంబులు  
నేయుఁచు జంచరీకంబులు సుగంధాహలాశుమానంబులై వచ్చి  
పరివేష్టించిన కేతకీ కుసుమంబులు కై కొన నేఁతెంచు పుష్పలాపి  
సమూహంబు మొగులు ఇరియెండ కడ్డంబువేసికొనం దెచ్చి  
వనప్రదేశారంభంబున దళ కంటక విదళితంబులగు నని కడకడల  
నుంచిన గొడుగుల పడిదంబులకు నడిదంబులను వానకారులం  
ద్రవియోనిపోవు జనపక జనమ్ముఁ మాగ్గమధ్యంబునఁ బుట్టలవిసి  
పట్టుచాలక వెడలి చను నిసుశ్లు బట్టి యాకలు పులిషు  
తూరుపారపట్టగాఁ జిక్కిన చిక్కణంబుల నింటికిం గొనివచ్చి,  
పేలాలతో మిళితంబునేసి వడిగట్టి బొక్కుఁచు, రాట్నుంబులు

1. మేఘుపుష్పము = నీరు ; నీర క్షీరాంబు శంబరం । మేఘుపుష్పం ఘన  
రసః (అమరము). మేఘుపుష్పంబుఁ దేవంచు మేలమాడ ; శృం. నై. 6-114.

త్రిప్పు కావుకుబ్బెత్త నవలాల మన్న లాలిపాటలు విన మరిగి,  
మఱుగులు పొంచులున్న పిన్న పిన్న కరణాల సైఁగలం దేమలించి,  
తమ యింటికిం దోడుకొని చని, గరగల మునుగు వ్రోక్కిన  
బురదకాళ్లకు సీళ్లు దెప్పించి, పావుకోళ్లు కానుకగా నొడ్డిన  
వడ్డంగికి బహుమానంబుచేసి, యూ కుమారవర్గంబుననగ్గభంబుగా  
భావాలుమెట్టి యరకాల సనలంటక యింటికిం జనుచు, నడుపీథి  
నొక చక్కి - బిక్క - కుటీరంబున నున్న కిరాతు నిరీష్టించిన, 37

సుగంధి. వాడు, 'కంటిఁ గంటి' నంచు వచ్చి భక్తి మొక్కచుఁ  
జూడ నాప్పు చారపప్పు జంటితేన రెంటిని  
జోడుగూర్చి కాన్కి యిచ్చి పొంపుపుట్టి నిట్టును  
“ సేడ యేలినట్టివారి సమ్మి గొల్చి గలిగితిన. 38

ఉ. దేవరవారి బంటనయి దేశముమోదను బోక, యప్ప కి  
తాతున నుందు, సేమి దరివాపును లే, దొక కొల్యు నిల్చినఁ  
జేవడి సేమిసెచ్చినను జేసెన, వెన్కుఁబోను దేవరా !  
సేవిను” డంచు విన్నపము సేచ్చును జేసిన, వారు సెమ్ముదిన, 39

ఔ. రాజుతో విన్నవించి, కిరాతపీరు  
నుంచిరి భటత్వమునకు విధించి; వాడు  
వంచకుఁడు గాక, మఱి మృషావాది గాక  
కువలయాధీశ్వరుని నమ్మి కొల్చియుండె. 40

అ. ఆలములు సేసె రెండు మూడువసరముల,  
గీటణంగించే బులులను వేటులందు,  
నదరు బెనరును లేక కార్యములయందు  
దత్తుఁడై యుండె నా కిరాతప్రభుందు. 41

1. మూల ప్రతిలో ఉత్సాహ - యని యున్నది.

క. భూపతియు వాని దయచే  
జేపట్టి విశేషమైన జీతము సేసెం,  
బ్రాహ్మమరి వాడు నాయక  
మాపంబున నుండి సలుగురుం భళి! యనఁగన్. 42

తే. ఆయతములైన యిండ్లు, ధాన్యంబు ధనము,  
పాడిపంటలు, సకల సాభాగ్యములును,  
గొదువ లేకుండు వానికిఁ, గువలయేశు  
కరుణ కలిగినకతమునఁ గమలనయన! 43

క. తనువున కనువగు చీరలు,  
మనసుకఁ బ్రియమైన సామ్రాజ్య, మఱి జిహ్వకుఁ గో  
రిన భోజనంబు, పీడియ  
మును గలిగి, సుఖాన వానిముదిత చెలంగెన్. 44

క. కల్గురిబోయెత మదమున  
నుల్లము పట్టంగలేక యొక్కకవేళ్లు  
జీల్లరబుద్దులఁబోవును  
వల్లభునకుఁ దెలియకుండ వంచనచేతన్. 45

ఆ.ఎ. ఒంటిపాటు చూచి యొక యుపవల్లభుఁ  
బిలిచి, వాడుఁ దానుఁ బెస్కు గతుల  
రతులు దేలియుండ, నతివిస్మృయంబుగా  
నగరివద్దనుండి మగఁడు వడ్చు. 46

క. దూరమునఁ జూచి భయపవు  
జారుని కిట్లనియె (వనిత) “ ఫడియకు, మతుఁ డిల్  
చేరిన దండము పెట్టుము,  
సోరె త్రుక్కయుండు, మేఖలనో కడ తేర్చున.” 47

క. అన, నత్తఁ డింటికి వచ్చినఁ

దన వైరిపవంబులకును దండముపెట్టు ;

వనితామణి, యూలింగన

మొనరింపు మటంచుఁ బతికి సుపదేశించన్.

48

ఆ.ఎ. పతియు నట్లు చేసి ‘యత్తఁ డెవ్వు’ రన్న ‘మిం

తల్లి తల్లి చిన్న చెల్లలికిని

బిడ్డకొడుకు, నిన్నుఁ బ్రేషుతోఁ జూచిపో

వచ్చినాడు, చీర దెచ్చినాడు.

49

ఆ.ఎ. చూడు’ మనుచుఁ దాను సాగసుగా సేయించి

నట్టి చీరు దెచ్చిపెట్టె నెహుట,

గేస్తు నిక్కమనుచుఁ గృతక బంధుఁడుఁ దాను

బంతి నారగించి రింతి యిడిన.

50

క. ఆ సలినాత్సుఁడు, నీ వొక

పానుపువై నన్న విభుఁడు పట్టుకొనీనే ?

మైనా, పెంచిన మమకా

రాననుచును బొంకరాదె రాకేందుముఖి ?

51

క. నుచుకు రనవలదు వాచా

రచనలచే విస్తరింతు రాథారమణీ !

యచలితమత్తివై యూ కథ

రుచిగొను మని దూతికాశిరోమణి పలికెన.

52

పరపుయమనివై మరుబుగొన్న మగనాలు - ఒక కథ

సీ. జలజగర్భని కమండలువు నొందిన గంగ,

యుర్వికి డిగి రానున్న గంగ,

విష్ణుపాదమున నాపెర్చివించిన గంగ,

మిన్నుకొంత చేరిన్న గంగ

సామజాసురవైరి జడల నిల్చిన గంగ,  
యల జవాబుమునికూతురైన గంగ,  
వెన భగీరథరాజు వెంట వచ్చిన గంగ,  
పాతాళమును గుదుర్పడిన గంగ,

తే. హిమవగాగ్రాదిగాఁ బ్రివహించు గంగ,  
భవ్య కాళీపురమును గన్వట్టు గంగ,  
కాతుకంబును గడలిలోఁ గలయు గంగ,  
జగతి నలరారు సుగమయై గగనగంగ.

53

క. ఆ దివ్య తుటీ తుటమున  
మేదుర సంపదలచేత మిలితం బగుచ్చు,  
మోద వినోద చరజ్జన  
తా దీపితమైన జనపదం బొక్కటలరున.

54

క. ఆ పల్లెకుఁ బెద్దె యొక  
కాపురోడుకు తీయుచుండు గార్యము లెల్లుఁ,  
భూపతులు ‘రమ్మ పొ’ మృను  
గాపుననంబును జెలంగుఁ గలిముఁ బలిషున.

55

క. వాని కొమారుఁడు భీమ స  
మానుఁడు బలమునను, శశి సమానుఁడు కాంతికా,  
సూనక్షర నల జయంత స  
మానుఁడు రూపమున, గురు సమానుఁడు బుధిన్.

56

క. వాని కుటుంబిని సుందరి,  
మానిత యూవన విలాస, మదవతి, శైలా  
నూన కుచ, మందహసయుఁ  
ధానన విపులాష్టి, నిర్మలాంగి జెలంగున్.

57

క. ఆ సెలఁతు, పెద్దకరణము  
 సూనుని నడుచుకొనుచుండు సొంపలరారణ,  
 మానుగ ఘలలత యొక పా  
 ర్మాన్వనం బొరుగింట వాలు వైభారి దోషన్. 58

సీ. గంధోర్వపుండ్ర, మత్తతలు, వేలిమిబౌట్టు  
 నిటలపట్టికకు వస్తైలు ఘుటెంపఁ ;  
 జలువదుప్పటి, యిరచట్ట పొంకపుమేని  
 సింగారమునకు బెడంగుపెట్టఁ ;  
 బన మించు పట్టుమ్మాలు, పలుచని తెలిరేకు  
 సిగముడి కొళ వింత జిగి యొసంగ ;  
 పీనులఁ దొలనంట్లు, వెలశేని సీలంపు  
 మురువు నెమోన్మమున మురువుగఱపఁ ;

తే. గావిదోవతికట్టులో గంట మాకు  
 చుట్టు లునిచిన యొఱఁ జెకిటి, సొగసుమిగుల  
 రెడ్డియుంటికిఁ గరణముబీడ్డఁ డెలమి  
 నరమరలు తేక వచ్చ నహర్మిళంబు. 59

క. వద్దినఁ గనుగొని మదిలో  
 ముచ్చుటపడుఁ, జాప పఱుచు, ముదమున విడియుం  
 బిచ్చుఁ, జనవిచ్చ నిచ్చలు  
 న చ్చపలాక్షీలలామ, యూ చందమునన్. 60

క. మామకు నుపచారంబులు  
 ప్రేమ స్నావించు, బంధు బృందముతోడ్డఁ  
 వేమఱు మచ్చిక సేయును,  
 సేమంబున న త్తగారి సేవ యొనర్పున్. 61

క. తన భయభ క్రూలు నాథుని  
మనమునకుం దోచ నడచు, మక్కల సేయుఁ,  
విను సే మాటలు సెప్పిన  
వినయం బొక వేళనైన విదువక యుండున్, 62

క. తరహాష్టి మంచితనమునే,  
దెరమఱుగున నుండి కోరైనైటీఱింగా నా  
కరణముతోఁ గ్రీడించును  
బరు లెజుగేగేసిక, యిది యసాయము గాండే ? 63

క. మగనికి నత్తకు మామకు  
ఖిగిలిన బంధులకు మైత్రి మెఱయ నడచినక  
నగధరుఁడు సీవుఁ గూడిన  
వగ లెవ్వరు తెలియఁగలరు వారిజనయనా ? 64

### ప్రియా భిస రణ కో శలము

మ. అని చెప్పుఁ విని, రాధ యిట్లనియె “భామా! నాదు దుర్భీతి కా-  
ననమెల్లుఁ భవ దుక్కి సాహస విధాన జ్ఞాన శక్తుంబుఁచేఁ  
దునియల్ చేసితి, యాదవాగ్రమికి నాతోఁ గూడ సేలాగు కూ-  
డునుఁ? జోచెయ్యది? వేళ యెయ్యదిఁక? సేఁడుఁ రేపనుఁ వచ్చునే ? ”

క. అనుటయు, దూతీరత్నం  
బనురక్కిఁ రాధఁ జూచి “ యబలా ! నీ తీ-  
రునసే మున్నోక జారిఁఁ  
యనుగుంజెలి నమగ, దాని కది యిట్లనియెన్ : 66

సీ. పూజా నమస్కారములు లేక <sup>1</sup>నిర్జన  
ప్రకరాగమములైన పాడు గుట్టు,  
పాండుపోవక వాన ప్రోది నానాటికి  
సూంపుగాఁ (బెరిగిన) జొన్నఁచేలు

1. నిర్జన,

త్రోవలు తప్పించి, దూరానఁ దీఁగల-  
చేత గూఢములైన చిడుగుపొదలు,  
నౌక లిల్లు చొచ్చిరాకుండ వాకిటియొద్దు  
గావలుండెదు 1తార్పుక త్తెయులు,

శై. అనఁటితోఁటలు, నోడిక లాదియైన  
వింత చోటులు, వలయు నుర్వీతలమున  
జారిషులు జారులును రహస్యంబులైన  
క్రీడ లాంనరించుటకు రాజకీరవాణి !

67

క. పాకము చెడి పుడపుని జెడు  
పోకలఁ జను కామినులును బురుషులు తమిచే  
నేకఫులమునఁ గూడఁగఁ  
జీఁకటి యగువేళ, వేళ శీతాంశుమథి !

68

ఆ.పె. జారుఁ జేరఁబోవు జారకామిని సీలి  
చేల కట్టవలయు, సీలివన్నె  
వలై గుడ్డయైన, నల్లకంబడియైన  
ముసుకుచేయవలయు ముఖమునకును.

69

క. పాదుకలు మెట్టవలయును,  
నాదించనియట్టే భూమణంబులు మేన్క  
మోదమునఁ బెట్టవలయును  
బైదలి, తమి రేఁగి జారుపజ్జకుఁ 2జనుచోన.

70

క. అని యుపడేశించినఁ, జైలి  
యనుపమవాక్యముల కలరి, యూ యుపడేశం  
బనువుగ గ్రహించి, జారిణి  
తన కోర్కెలు దీర్ఘకొనుచుఁ దద్దయు నుండెన.

71

శా. ఈ యుర్వంబు గ్రహించి, యూమున తటీ వేలార్పు కుంజంబులకు  
నీ యిష్టంబగు కేళికుంజము మదిస్వీక్షించి, యచ్చోటికిఁ  
దాయక రమ్ము, మురారి యచ్చోటికి వేడ్కుఁ వచ్చు యూమత్రయం  
భా యూమంబుల నుండు సేడు తమ ముద్యలీల లీలావతీ ! 72

తే. అనుచు నువ్వేశమిచ్చి, యూ యతివ యిచ్చు  
భూమణాంబర తాంబూలములు గ్రహించి,  
కార్య సంఘటనామోద కలిత యుగుచు,  
నిచ్చ సందేశహరిణి వచ్చుచుండె.

73

### చూతవనమున శ్రీ కృష్ణని సమ్మాహస్తి

క. దూతిక పోయినపిమ్మటు  
జేతోభవగురుడు తరశ చిత్తుండగుడు,  
జాతి ప్రసూన సుకథిథ  
చూత వనాగ్రమున సెదురుసూచుచు నాత్మున్, 74

సీ. సందేశహరిణి చనియె, నీవేళకు  
జేరెనో యచటికిఁ జేరతేదౌ ?  
కడు వేడ్కు మాయల్లు కని వింత చూపునఁ  
జూచెనో రాధను జూడతేదౌ ?  
చతుర వాక్యముల సమ్మతి నొంద రాధతోఁ  
దెలిపెనో నాసుద్ది తెలుపతేదౌ ?  
రాధ యూడెడు నుత్తరంబుల భావంబు  
తెలిసెనో తేటగాఁ దెలియతేదౌ ?

తే. కార్యసంఘటనము సేయఁగలదౌ తేదౌ ?  
యరసి చూడంగ నా పాటి కలదౌ తేదౌ ?  
యనుచు సందేహ సందోహ జనిత హృదయ  
చంచలిభావుఁ డగుచు నూహించు, మఱియు,

75

- క. పెంచిన మోహంబును, మరు  
దుంచిన మోహంబు రెండు నొక రాధను బం  
ధించక విడిచీనా ? యని  
యెంచు, నిమేషములు గళల సెంచు జలించున్, 76
- క. ఇలఁ గోయిల పలుకులు విని  
యులికిపడుట, దేణి ఇంతు కులికిపడుం, జి  
ల్కుల రొదలకు నులికిపడుట  
వలరాయనితండ్రి పిచ్చికివాని విధమునన. 77
- శీ. ఎదుచుగాఁ బఱతొచు మృదు మారుతము థాటి  
కోరువలేక మో మోరఁజేయు,  
నందుండి విరితూపు లంగజు డడరించి  
తెరలింప వేణొక్కదిక్కు తిరుగు,  
నందుండి కోకిల లార్భటించిన గుండా  
దిగులును దూలుచు దిక్కుమార్పు,  
నందుండి మత్త మిళిందముల్ గర్జింప  
వెరవేమి లేక నిర్యణుడగును,
- తే. గటకటా ! విశ్వ విశ్వముల్ గన్నతండ్రి  
ప్రాకృతుని చందమున నిట్లు పరితపించె,  
విరహ సామర్థ్య మెట్టివో విధికి<sup>1</sup> దెవియు,  
నింతియే కాక <sup>2</sup> తెలియనే యతరులకును ? 78
- శీ. చెచ్చర కానుగుదిగురాకు మోపులు  
గట్టి విస్విధిఁ గస్పట్ట నెత్తుఁ,  
దెపులుగా రాలు పుప్పాడి పడ్డవైచి  
కొలకుల నీరెల్లుఁ గలఁకుజేయుఁ,

1. తెలును, 2. తెలునుసే,

దొడరి బంగరు దట్టి తునియలుగాఁజేసి  
పూచిన పొదలపై ८ బోవజెల్లు,  
నందంద యేడాకుటనఁటుల పొరలూడ్చి  
దండి కప్పురము మేనిండ నలఁదు,

తే. ఘన ఘనాగమ చంప కాకాళ్కేళ  
బుద్దిఁ, బికములకును వాంసపుంజమునకు  
నథుల కంగజనకుఁ బొంచి తొలగి చన ను-  
పాయ మూహించి నందగోపాలనుతుఁడు.

79

ఆ.వె. మఱియు, १నుబునుపోక మాధవుఁ డారామ  
వీఫులందు వృక్షవృక్ష వల్లి  
వల్లి కుంజకుంజ వారావలోకన  
చారి యగుచు వేఱువేఱుఁ జూచి.

80

చ. తరుణి పదారవిందమునఁ దన్నిన మన్నన మన్న గాంచి, బం  
ధురతర పుష్పమంజరులతో నలరారిన సీవెఱుంగవా  
నిరుపమైన యా సుఖము ? సీవలెగావలెనన్న మాకు ను  
సీరముగఁ గల్లునే ? తపముచేసినఁ గాక యశోకవృక్షమా ! 81

ఉ. మంజులవాణి సీయెదుర మక్కల నవ్విన మాటమాత్రనే  
రంజనచెండి పుష్ప సికరంబు వహింతువు, కొమ్మ మమ్ముఁ జే  
రం జనుదెంచి २న్నుయ్యట కరంబు భరంబు, తదీయ సత్కార్యా  
పుంజము నెట్లు పొందెనము? పొన్న మహీంసు! సీవెఱుంగవే? 82

ఉ. కాంచనగాత్రి సీసాబఁగుఁ గన్న లఁజూచినఁ బుష్పమంజరీ  
సంచయ జన్మ లాభమున సమ్మద మొందుచుపీవు, సీవలెక  
మంచితనంబు గల్లుటలు మాన్య ३మహీయమా ! చిత్తవృత్తులు  
సించని మమ్మువంటి యవినీతులకా? తిలకావనీరుహా ! 83

- ఉ. సూనసుగంధి పల్కి-నను సూనసముద్భవ మొంది సాఖ్యానం  
ధానము గన్న నీవలె నితాంత మహాత్మవకేళిఁ దేలఁగా  
నే నిపు డేమినోషమును నేర, యథార్థముగా వచింపవే !  
మానిత మంజరీ రచిత మార వికారమ ! కర్ణి కారమా ! 84
- ఊ. బాలిక పుక్కి-ట్లో మదిర పట్టి పయింబడఁ జల్ల, రుల్లున్కె  
బూలుదయించి యొప్పమన్న పుణ్యశరీరివి నీన్న, నీవల్కె  
మేలు కనంగఁజాలుదుమై మేము ? వృథా వచనంబు లేట్లిక్  
లాలిత చంచరీక ముక్కా ! విలన ద్వాకుళావనీరుషఁ ! 85
- ఉఁ. ఇంతి చెయ్యెత్తుఁ బుమ్మించి సంతసింతు,  
వింతి చెయ్యెత్తుఁ ప్రొక్కుఁ<sup>1</sup>బుమ్మింతు, వెన్న  
నీకుఁ గలిగిన భాగ్యంబు నాకుఁ గలడే ?  
సార సత్కులజాల ! రసాలసాల ! 86
- ఉఁ. 2చంద్రసువదన నిట్టూర్ప నందముగను  
బూఁచి యత్తువ మొందు నీపోల్కి మేము,  
రతుల నడరెడుదాని గారవము నేయ  
నెన్నటికీఁ గల్లుఁ దెల్పవే ! 3యింద్రసురన ! 87
- ఉఁ. వనిత మొగమొత్త నలరి నీవలె సుఖంప  
నెన్నటికీఁ గల్లు నిఁక మాకు ? సన్నతాంగి  
స్థాంది నీ వేశశును మోముఁ జూపలేము,  
భీత మధుప సమాజ ! చాంపేయభూజ ! 88
- క. అని, మతీ యొక భుజచర్చుం  
బమవందఁగఁ బటమునేసి, యందు లిఖించె  
మినుకైన మృగమదంబున,  
గనకాంబరథరుఁడు రాధికా రూపంబున్. 89

1. వీక్షింతు మన్న, 2. చంద్రవన నిట్టూర్ప లంవముగను,  
3. ఇంద్ర సురము = నావిలి చెట్టు.

చ. ఇటువలె జేసి, కేళిహరుఁ డిమ్మగు పూజొదరింటిలోఁ బరి  
స్ఫుట నవమల్లికా ప్రసవ పుంజము పానుపుగా నమర్చి, యు  
చ్చట శయనించి, మానని విషాదము సాదమునొండఁ, దిన్నగాఁ  
బటు మొకచేతుఁ బట్టుకొని, భాషినిచక్కుఁదనంబుఁ జూచుచున్,

చ. పరవశచిత్తుఁడై మఱపు పాటిలి, యంతుట నూరకుండి, క్ర  
మ్మరుఁ దెలివంది, చూచి, పటమా యాది! కాదు, మనోజ్ఞమూర్తియై  
పరగెదు రాథ నిక్క, మను భావము సుస్థిరమైన, మన్మథ  
జ్వర పరితాప త్స్తోడయి, సారసనేత్తుఁదు వల్కు నుల్కచున్. 91

ఉ. ఎందుకు మోడిచేసేదవె యిందునిభావన? మాటలాడి నా  
తొందర మానువే! ప్రియముతోఁ ఖడకంట నొకింత చూడవే!  
కందలిత ప్రసాదమును గంజనిభంబగు మోముఁ జూపవే!  
యందములైన గుబ్బి లెదయం దనురాగమున్క ఘుటింపవే! 92

చ. వలపు గణింపవైతి, వనివారణలైన మనోజ బాధలు  
గలుగుటఁ జూడవైతివి, యఖండములై మదిలో జనించు కో  
రైకులు సెరవేర్పవైతివి, సుఖంచుతట్టు, మగవారి సెంతయుఁ  
సెలఁతుక! యెవ్వరైన భువి సీవలే జేతురకు తలోదరి? 93

ఉ. పంతములాడినట్టు లెడఁజూసి విలంబముచేసి రావు నా  
చెంతకు, రాకయుండిన విశేషము గల్లునె సీకు మేలు గో  
రంత? యెఱుంగనేర, వనయంబును నామదిలో విచాగ మం  
తింతనరాదు, నాదువగ కేమనియందుఁ గురంగలోచనా! 94

ఉ. సేటుగఁ జిన్ననాఁదు నను నెమ్ముది సాకుచు, మోహ మాత్కులో  
నాటి, యరత్తణంబయిన నస్సెడఁజూయక, పొందుగోరి, యూ  
మాటలె పాటపాడుదువు, మక్కువ సేతుపు, నాటి ప్రేమ యూ  
నాటికిఁ జేదుగాఁ దలుఁచినావుగఁదే! సుదతీశిరోమణే! 95

సీ. నన్నఁ జూడకయున్న నన్నఁబు భుజియింప  
 సమైతింపత్తు గదే ! నన్నతాంగి !  
 నా మాట వినకున్న నా కన్న నొరులతో  
 మాటలాడత్తు గదే ! మంజవాణి !  
 నా చెంతనే కాని యొచి వేతొకనోట  
 సంచరింపత్తు గదే ! చంచలాట్టి !  
 నే మెలుకొనియున్న నిదురపుచ్చినఁ గాని  
 నిద్రచెందత్తు గదే ! నీలవేణి !

తే. నన్న రాకొట్టి రమ్మనకున్న, నన్నఁ  
 గ్రుచ్చి కౌగిట్టి కెత్తుకొకున్న, నన్నఁ  
 జంబనము సేయకున్న, నా చుంచు దువ్వ  
 కున్న ముదమందవేకదే యుత్పలాట్టి ?

96

తే. భావగరోభక్కులను, హావ భావ గతుల,  
 నింగితాకార చేష్టల, నీత్తుణముల  
 మరులు పుట్టించి, మోహ నిమగ్నఁజేసి,  
 నన్న విడనాడఁ దగునటే వన్నెలాడి ?

97

శా. పూర్విలూడు మహాశ్రీగ్రమూర్తి యగుచుఁ బుంథానుపుంథంబుగాఁ  
 1దావిఁ మించిన సాయకంబులను జెండుఁ, జ్యురాంగుండనై  
 నే వేత్తై పవళించి యుండుఁ గదే ! నిన్వేడెవం జెంతకుఁ  
 రావే ! కోపము మానవే ! పలుకవే ! రాకేందుబింబాననా !

98

ఉ. సారెకు నీవిలానమును జక్కుడనంబును జూచి, కామినై  
 యూరకై మోసపోయితి నయో ! వినయోక్కుల నెంత వేడినుఁ  
 గూరిమి చిత్తమందు నెలకొలుపత్తు, చూడత్తు వాలుఁగన్నులు,  
 గోరిక దీర్ఘకొమ్మనపు త్రోలపు మోవి యరాళకుంతలా !

99

1. ఈ పాదమనద - డ యతి కన్నటుచున్నది. అప్పకవి దీనిని అగ్రావ్య  
 విరాపములలోఁ చేర్కొనెను.

ఉ. చిత్తజీ దుగ్రమూర్ఖి, యఱు చేకసిదీరఁగఁ బుమ్మ బొణముల్  
శ్రోత్తలుచేసి యేసి యఱు 'కో' యని యార్పిన, నోర్పుతేని నా  
యుత్తలపాటు చూచి వగనొండక యుందుకె యైవ్యాకైన ? నీ  
చిత్తము మెత్తగా దెటులుజేయదు మత్తమరాళగామినీ ? 100

లయగ్రాహిం. చారుతర చేలములు పేరయిన స్థామ్ములు ను-  
దార రుచిరాంగములు తీరుగఁ జెలంగు,

జేరికకుఁ దీసి నయగారములు చేసి మగ-

వారి వలపించి గడిదేరి, యఱుమిండు  
గేరుదురు పంతముల, మించుదురు కిన్క మదిఁ,  
గూరుదురు పొందికలు, బొఱుదురు ఫార్మి  
సారసదశేత్రణల కూరిమి ధ్రువంబనుచు  
ధీరు లెద నమ్ముదుకె ? కీరవరవాఁ ! 101

క. పరిపరివిధముల నేన

క్కుత్తతో వేడినను విననికై వడి నున్న  
వఱిముతీ నుత్తరసియ్యవు  
షారిణేత్తుణ ! నీవు రాధవౌదువొ ? కావో ? 102

సీ. నా సన్నిధిన యుండి నామాట లాలించి,

లాలించి కరుణ నస్సుల వేల ?

యతిమోహమున నమ్మ రతికేరిఁ దేలించి,

తేలించి యలరింపఁజాల వేల ?

కినుకను నన్నుఁ గౌగిటీలోను గీలించి,

కీలించి గ్రహియించి తాళవేల ?

నీతి సమ్మదిలోన నాతోను వాదించి,

వాదించినావిట్లు ప్రాలవేల ?

తే. యేల చెలి మెద నుండవే ! యిందువదన !  
 యేల యరమర చేసెడే ! యేణవయన !  
 యేల కట్టిడివైతివే ! సీలవేణి !  
 యేల దరి చేరవే ! సుప్రవాళపాణి !

108

క. అని యని, యాహ ! బ్రమసితి  
 పనివడి నాచేతి చిత్రిషట విది, రాథా  
 వనజాక్షి నిక్కమే యని,  
 మనసిజతపునకు భ్రమ యమందము గాడే ?

104

ఆ. వె. నా ప్రయోగనమ్మునకు భావము వహించి  
 రాథయున్న మందిరమున కేగి,  
 చెలియ 1యేల యాలసించెనో 2రాదాయె  
 నని తలంచుచున్న యవసరమున.

105

రాధిక పిరహావేదనను గృఘ్ననకు దూతిక నివేదించుట

తే. ఇచ్చ సందేశహరిణి వచ్చి ప్రొక్క,  
 దాని చెలువంబు పీక్కించి దానవారి  
 కొంగుముదేనై చుకొనియె మక్కువే, దదీయ  
 మైన కృత్యంబు సంపన్న మైన దనుచు.

106

క. దూతిక కృఘ్నన కనియే  
 జాతుర్యము నివ్వటిల్ల జలజేత్తు ! సీ-  
 చేత సెలవంది, నందు ని  
 కేతనమున కేగి కంటిఁ గేతన చయమున.

107

క. ముగసాల దాటి యవ్వల  
 గగనోన్నతమైన మేడ గడచి, సువర్ణ  
 పురితములగు చావర్ణను  
 దిగు లెద నొదవఁగను దాటితిక మరమై !

108

క. చిత్తరు చవికెలు గడచితి,  
నెత్తరపుం జప్పరముల నల్లఁ గడచితి,  
చిత్తరి సింహాద్వారము  
కుత్తని గతిఁ గడచితి యమిస్తుతచరితా ! 109

క. అంతిష్టరంబున కేఁగితి  
నంతట నింతటను బొంచి, యందొక చక్కితి  
సంతసమందుచు నుండెడు  
కాంతను రాధికను గంటిఁ గంజదశాత్తూ ! 110

క. నా తెఱఁగు విన్నవించితి,  
నా తరుణియు మో శుభంబు లడిగె, నడిగినె  
నా తోచినంత దెలిపితిఁ,  
జైతోమోదమున నలరి చెలి యిల్లనియెన . 111

క. ఇనాళ్ల వెన్నుఁడుటవే !  
మన్ననతో మమ్ముఁ జూచి మక్కువసేయ్యు,  
అ స్నీలవర్షుఁ డెవ్వుఁడో ?  
యెన్నుఁగ మేమెవరో ? యూ మహిం బరికింపన్ . 112

సీ. ప్రజనుందరుల నిరవధిక ప్రిమోక్కుల  
లాలించువాడు మమ్మెలతలఁచు ?  
వల్లవభాముల వయ్యారములచేతుఁ  
దేలించువాడు మమ్మెలతలఁచు ?  
గోపికాజనము సాకూత వీత్తుఁముల  
జేలించువాడు మమ్మెలతలఁచు ?  
1నాభీర భీరుమధ్యల నిండు కొఁగిశ్యుఁ  
గెలించువాడు మమ్మెలతలఁచు ?

తే. జంక కెగల్రొకు ప్రాయమో? చంటనంటి

1 పిల్లలీపాడు ప్రాయమో? పిలిచి పిలిచి  
బువ్వు తెమ్మను ప్రాయమో? ప్రోదిఁ బొంది  
సీలవద్దుండు సేడు మమ్మెల తలఁచు?

118

చ. మనసును బాలు గ్రోలుచును, మక్కల డెందమునండె పొందుచు

దినములు పక్కముల్ సెలలు దీర్ఘ శరత్తులు లెక్కపెట్టుచు,  
బనివడి నిండుజవ్వనము ప్రాతముగావలె నంచు గోరుచు,  
ఘునముగ సాభిలాషనయు కాలముపుచ్చుటఁ దా నఱుంగఁడో?

ఉ. నమ్మినదానిఁ, దనొన్నక ధనమ్ముగఁ జూచుకయున్న దాని, బా  
ల్యమ్మునమండియు నయ భయమ్ములచే బరిచర్య సేయుచు  
సెమ్ముది నున్న దాని, దయనీయము, నమ్మ నిరాకరించుటల్  
సమ్మతమానె వెమ్మ నకుఁ? జాలడె కన్నలఁ జూడకుండినన్.

క. అని దూతిన, నందులకును

ననువగు నుత్తరము లౌసఁగ ననుమతి చెందే,  
ఘున యమునా తీతు కుంజ  
మ్మునకు రమ్మనెను నిన్నుఁ బొలఁతి మురారీ!

116

తే. అనిన మురవైరి యుప్పాంగి, యంబుజాక్కి!

సీను చేసిన యుపకృతి సే విధమున  
మఱవవచ్చునె మాకు? సేమము ఘుటించి,  
కీర్తి సుకృతంబు గంటివి కీరవాణి!

117

ప్రణయ కలహమును దీర్ఘిన సత్కావి కథ

క. మునొన్నక సత్కావి యొక భూ

భృన్నందని కొక్క రాచబిడ్డకుఁ బ్రంయో

త్వన్న కలహంబు దీర్ఘి, స

మున్నత (భాగ్యం)బుఁ గీర్తియుచు గైకొనడే?

118

1. పిల్ల దీపాడు,

2. తటమున కుంజమ్మునకున్.

ఉ. నా విని దూతి, యూ కథ వినం బ్రియమయ్యెదు, నానతీవే లో  
కావన ! యున్న, వెన్నుడు దచూనిథి గావున, దాని కిట్లనుఁ  
లీవిఁ బటీర బంధుర కుటీర తటీ విలసద్రమాశ్రయ  
గ్రావ మరు త్వీవర్ధిత సుఖంబగు గ్రావిడ మండలంబున్ఁ. 119

క. ఒక పట్టణంబు గల, దది  
సకల శుభ భ్రాజమాన చాతుర్వ్యణ లీ  
ప్రకటము, కాంచీ పట్టణ  
సికటము, సిరపద్యధర్మ సిర్మల మొంచు. 120

క. అందొక విప్రుడు సంతుస్త  
మందుచు సారస్వతార్థియై, జప సిష్టా  
స్పందితు నొక సత్యునుఘని,  
నిందుకళాధర సమాను సెలమి భజించెన్. 121

తే. భూనురుని భక్తి మెచ్చి యూ పుణ్యమూర్తి  
తగు మాయగ్రీవ మంత్రంబు దయ నొసంగె  
భక్తజనుల మనోరథ ప్రదముగాఁగ,  
వసుధ నార్యుల శుశ్రావ వంధ్య యుగున ? 122

తే. చారుతర సద్గురూపదిష్ట క్రమమున  
<sup>1</sup>ధారణీసురమాటి మంత్రము జపింప  
దేవదేవోత్తముడు మాయగ్రీవమూర్తి  
సారిదిఁ బ్రత్యక్షమై తన చొంగ రొఱసఁగె. 123

క. అప్ప ద య్యమృతము విప్రుం  
డుపయోగించినఁ, గవిత్వ ముగ్ర జటాంత  
ర్మిపత దభంగ తరంగ  
త్రిపథగ చందమున, ముఖ సృతిఁ దిగదుఖుకెన. 124

1. ధారణీసుర,

క. దేవో త్తముడైన హాయ

గ్రీశుని దివ్యాంఖ్రీ యుగశ కిసలయములచే  
భూవిబుధనందనుడు తన  
భావము మస్తమున నొక్కపరి కై సేసెన్.

125

కే. మఱియు నానందబాహ్వ సమంచి తాథి

పేక మొనరించి, లేచి, యస్తోక భక్తి  
గేలునోయి శిరంబునఁ గీలుకొలిపి,  
సాధు భూసురుఁ డిట్లని సన్నుతించె.

126

క. జయ నిగమవేద్య ! జయ భవ

భయహార ! జయ పద్మగర్భపరిపాలన ! ఏ  
స్నేయకర బంధురతుర నర  
హాయవదనాకార ! జయ మహా గురుమూర్తి !

127

శి. 1పురతో నమో నమః పురుషాత్మవంద్యాయ,

పళ్ళా స్నేమో నమః పావనాయ,  
మానితో త్రపతో నమో నమ శ్వరణాయ,  
దక్షిణతో నమ స్తారకాయ,

నికటాన్నమో నమః ప్రకటితాకారాయ,  
దూరాన్నమో నమ స్తోమదాయ,  
శస్తోర్ధ్వభాగా స్నేమ స్తే ముకుందాయ,  
బంధురాధో నమః పరివృధాయ,

తే. సర్వతస్తు నమ స్తే స్తు సద్గుణాయ,

శేషతస్తు నమ స్తే స్తు శివమాయాయ,  
కాయతస్తు నమ స్తే స్తు కలిహాయాయ,  
భావతస్తు నమ స్తే స్తు దైవతాయ.

128

1. ఈ సీసపద్యము సంస్కృతభాషణాంగాలదు.

## ద ० ద క ము

శ్రీ హయగ్రీవమూర్తి ! మహా సద్గురుత్వ ప్రకాశ ప్రభావ ప్రతి  
తోరుకీర్తి ! జగద్వందితా ! నీ వనంతావతారంబులం గ్రీడ  
లాలింపగా నీ స్వచ్ఛాపంబు నే రూప మంచుఁ గనస్వచ్ఛు ? నీ  
దివ్యమాయా ప్రభావంబు బ్రహ్మదులు మోహ విభ్రాంతులం  
జేయు, విశ్వ ప్రపంచంబుఁ బుట్టింప రక్షింప నీవే  
సమర్థుండవై బ్రహ్మ విష్ణుగ్రాగ రూపంబులం దాల్చి వర్తింతు,  
వా యాదివిష్ణుండ వైశట్టి నీ వాళిత త్రాణ పారాయణ  
ప్రాథిచే మత్తుఁ కూర్చుది నిన్యావతారంబులు దివ్య లీలక  
బ్రహ్మశింపగాఁ జేయగా, మూధులైనట్టి మాబోఁటులు ఘోర  
నంసార వారాళిలో ముగ్గి పోనీక బల్ తెప్పవై భాగ్యపుం  
గుప్పవై మూచరిత్రంబు లుర్మీ విజ్ఞంథించే, నీ పేరు వాత్రుచ్చి  
కీర్తించినఁ నీ మహా మంత్రరాజంబు స్తుతు జపం జెంచి  
కావించినఁ మందుఁడైనా పరాథేధ్య విద్యాధురీఁఱం డగ్గుఁ,  
సీత కారుణ్య దృష్టి నిరీక్షించి యవ్వానికిం బ్రజేముఁ బ్రత్య  
క్షుమై నిల్లు, వా భాగ్యసంపన్న జిష్ణుగ్రంగంబునక భారతీ  
దేవి సృత్యంబు గావించు, వాఁ డెట్లు భాషించినఁ భాట్ట భాష్య  
ప్రసంగంబులై వేద వేదాంగ వేదాంత సిద్ధాంత కాంతంబులై  
పోల్న నామటకాంక్రిమా కావ్య భవ్యంబులై, యత్సుఖండంబు  
లు, సారఫూ సార కంజాత కంజాత రంగ నృథుత్సేణులు గేలి  
గావింపుఁచు మించు నామాన్య హేమ విశేష వ్రజాలంకృతి  
నీ హయాస్యంబుతోఁ, గోటి సూర్య ప్రభా జాల భాస్య త్రింగీ  
టంబుతోఁ శంఖ చక్రాంకుతంకైన కై దోయిఁ, జాను విన్యుస్త  
మాస్టబ్బ యుగ్మంబుతోఁ, దివ్య వీతాంబ రాడంబరాంచ చ్చరీ

1. ఇది వాగణాది దండకము; హయగ్రీవస్తుతి యసుటచే వాగణాది సాభి  
ప్రాయము,

రంబుతో, మంజా మంజీర కేయూర వోరాది భూషా విశేషార్థితో  
నేడు సాక్షాత్కారతంతైన మిందివ్యమూర్తి న్యూలోకించితిఁ  
సార సారస్వతైశ్వర్యముం గాంచితిఁ, నా తపంబుల్ ఫలించే,  
జలించే పురాగ్ణ్య కార్ప్ర్య్య దోషంబులైల్లుఁ, రమా  
నాథ ! నిత్యంబునుం గాక ముఖ్యంబునుం గాక సారంబు గానటి  
సంసార భోగంబు కాంక్షింప, నీ పాద పద్మాశ్రయం బే నవే  
క్షించి నానయ్య ! నా యయ్య ! నా స్వామి ! నా పెన్ని  
ధానంబ ! నుఁ గన్నతండ్రి ! యవశ్యానుభోగ్యంబులైనటి  
ప్రారభ కర్మనుభోగంబులుం దీరఁగా, నీ పద్మాభులం కేరఁగా,  
నీ వరంబుల్ ప్రసాదింపవే ! దేవ ! దేవా ! నమ స్తో నమ స్తో  
నమ స్తో నమ స్తో నమః ।

129

## క. అని వినుతించిన, దేవుం

డనఫూత్స్క్రుషుండైన యతని కతివాత్సుల్యం  
బున వరము నొసఁగి, యంత  
ర్థిని జెందె, సనంతరమున హృత కాముకుండై,

130

## క. కవిచూడామణియై యతఁ

డవసీస్థలి నలరుచును మహా మతియతుండై,  
యవసీపతి యల్లునితోఁ  
జవు లగ్గలముగఁ దలిరు సఖ్యము చేసెన్.

131

## క. ఆ రాక్షామరుం డోకనఁ

డారాటము పొండఁ జూచి, ‘హఁ ! హఁ ! యతఁ డీ  
తీరున నుండుల కెయ్యది  
కారణమో ?’ యనుచు గవిశిథామణి తలఁకాన్.

132

1. యాటి వ్యాపారానులునితోఁ,

- శే. తలఁచి నాయన్న ! నీవు సంతాప షెందఁ  
గారణం బేమి ? యని కృపా కలితుఁ డగుచు  
నడుగ, నరమర లేని సెయ్యంబు గాన  
నిషముగ నతుఁ డాతని కిట్టు లనియె. 183
- క. నీ మఱాద లలకచే నా  
తో మాటాడక చలంబుతో నున్నది, కాఁ  
గా, మనసు మనసుఁ బొందక  
యా మాడికుఁ దపింపవలసే, నేమని యందున ? 184
- క. నా విని, “ యందుకుఁగా నీ  
భావములోఁ జింతనొందఁ బనితే, దిటకుఁ  
రావింతు నింతి ” ననుచుం,  
భావార్థంబైన రొఱక్క పత్రిక వ్రాసెన. 185
- క. వ్రాసి, యది యపుడై ధార్మి  
వాసవనందనికి, నికటవాసినిచేతుఁ  
భూసురమణి పుత్రుంచిన,  
యా సతి పత్రిక గ్రహించి యల్లనఁ జదివెన. 186
- శ్రీ. కేనాపి హేతునా బుద్ధిః సరసా విరసా భావేత్ |  
లతికాగతికాలంబా ద్రథితా మిథితా న చేత్ || 187
- అ.పె. పద్య మిట్లు చదివి, పద విభాగము చేసి,  
యన్వయించి, భావ మరసి తెలిసి,  
కమ్మ తెచ్చినటి కాంత కర్మ తేట  
చేయఁదలఁచి, టీకచేయఁ దొణఁగే. 188
- సీ. ‘ఆలంబ’ మనఁగ నా ప్రాణనాథుఁడు నుమ్ము,  
నతి ‘లతిక’ యనంగ నేను నుమ్ము,  
‘గథిత’ యనంగ నే దొలఁగియండుట నుమ్ము,  
చింతింప ‘మిథితా న చే’ తునంగఁ

గడు వేగ నాథునిఁ గలయకుండితివేని  
యనుట సు, 'మృగతిక' యనఁగ నింక  
మగనాలి చెంత నుండఁగరాదనుట నుమ్ము,  
'కేనాపి' యనఁగ నా కినుక నుమ్ము,

- శ. (సారిది) 'సరస' యనంగ నస్తిక కామ-  
నం బనుట నుమ్ము, 'విరస' యనంగఁ దెగడు  
ననుట సు, మృటుపై 'బుద్ధి' యనఁగ విభుని  
చిత్త మన మాట నుమ్ము, రాజీవనయన ! 139

- క. నాకు వివేకము వచ్చేను,  
గైకొంటిని సుకవిబుద్ధిఁ, గాంతునికడకుఁ  
దోణిని పొమ్మని నెమ్మిని  
రాకేందునిభాస్య చెలి కరంబు గ్రహించెన్. 140

- శే. ఇవ్విధంబున వచ్చి, ప్రాణేశుఁ దున్న  
చిత్త కేళీ గృహము ప్రవేశించి, యతని  
మనసు రంజిలుఁ, జెలరేగి మదన కదన  
వైభవము చూపి, క్రీషించె శోభనాంగి. 141

- క. అనుచుఁ గథ చెప్పి, యంతుఁ  
గనకొంబరథరుఁడు దూతికామణి కపుడే  
ఘన భూషణకొంబరంబులు  
తనివి సనఁగ నిచ్చి పంపే దత్తరుడగుచున్. 142

శ్రీ కృష్ణ ని యు త్యం లా తి శ య ము

- శీ. ఎప్పు డెప్పుడు గ్రుంకు నినుఁ డంచుఁ గోర్కె వి-  
స్ఫుటముగా నప్పటప్పటికీ జూచు,  
భోజనంబు నువ్వు భాజనంబున నిడ్డు  
గడిఁబట్టి కసిగాట్లుగా భుజించు,

సంగడీలను గూడి చదరంగ మాడుచో  
నెత్తు చూడక యాటల్లే నోదు,  
శృంగారవనకేర్చి సేయుచు నందుండ  
మనసురాకుండిన మగుడి వచ్చు,

తే. వరున వచ్చినచోటికే వచ్చు, బ్రొద్దు  
పోక పోయినచోటికే పోను, దాల్చై  
తెరలఁ దిరిగినచోటికే తిరుగు, వేలు  
సోకినటువలె న మృధుసూదనుండు.

143

క. దినమున కఱువది గడియలు  
పనివడి నిర్ణయమునేనే బద్దుజు, డా చే  
సినవాఁడు సగము పగ్గలై  
చనఁజేసెను, జేయకున్న సరసము గాడే ?

144

క. గర్వత రావువు ప్రతిప  
త్వర్యాంతరముననె కాని పట్టుఁడు రవి, నా  
పూర్వాదిత్వం డిప్పుడు  
దుర్వారుం డగుచు ఖ్రింగ దౌరణానరాడే ?

145

తే. అన్ని గ్రహములు రవిఁ గూడి యున్సమించు  
సంతియే కాని, తముఁ గూడినపుషు భాను  
నున్సమితుఁ జేయలే, రపయశము గాడె  
తమకుఁ, దమ పాటు రవికి రాఁడలఁపకున్న ?

146

తే. కాదు జాము, ముహూర్తంబు గాదు, గడియ  
కాదు, కళ గాదు, కాపుయుఁ గాదు, నేఁటి  
కొక నిమేషంబ యేండ్లయ్యె, యుగము లయ్యె,  
బ్రహ్మకల్పంబు లయ్యె, నపార మయ్యె.

147

క. అని, బవుల విధములు బలుక్కుం,  
వనజాతుడు రాజుయోగి వదువున భావ్యం  
బనయము మఱచుకు, రాధా  
తను సంగ థ్యాన సావథాన ప్రజ్ఞన.

148

తే. ఇవ్విధంబున నొత్తుక్కు మెనకమెనఁగ  
వనరుహేతులు దొందు నవన్ చూది,  
యింకు దడయుట తగదని యేగినటుల  
భోరున నినుండు పశ్చిమాంబుధికి సేగె.

149

### రా ధా మా ధ వ మ ధ ర స మా గ మ ము

క. సంజ దివి గాననయ్యుం  
గెంజాయ ప్రవాళదీపిఁ గ్రేసి యొనర్పుం,  
గ్రాంజీశటి ములకలు దిశ  
లం జిగురించుచును గజ్జలద్వృతి సలరెన.

150

శీ. అప్పుడు మురైన యూనందభరితుడై  
చలువైన పన్నిట జలకమాడె,  
సీలమేఘమునందు నెఱి మించు క్రొమ్ముంచు  
రహి మించు పీతాంబరము ధరిండె,  
ఘుమ్మన వాసించు కస్తూరి గంధంబు  
పాంకంబుగా నెఱపూత పూసె,  
నత్తావి చిగురూతు గ్రాత్తగాఁ గట్టి తె-  
చ్చిన పుత్యదండలు సికను జూట్టె,

తే. ఘూమణాంబులు ధరియిండె, భోజనంబు  
చేసే, గర్వారథాగాలు చికిలి పండు  
టాకులు (గహిండె, (నంత) నస్తోకమైన  
జాథువా డాలు గ్రాలు పావాలు మెట్టె.

151

ఉ. లేత రసాలవాటి లవలీ లతికణ బెనగొన్నచోటి నం-  
కేత నికేతనంబునకు १గేవలతం జనుదెంచి, చిత్తసం-  
జాత కుతూహలంబున, <sup>1</sup>నిశాకర బింబమువోని శయ్యపై  
నూతన మన్మథుండగు మనోజగురుండు వసెంచి యుండుగఁ. 152

సీ. ముదురుఁజీఁకటి మేలుమునుకు నీలిపటంబు  
విస్తారకలనతో వియ్యమంద,  
గిలుకుషుట్టియల అంతుఁడు సాదుకాగర్భ-  
ములతోడు దాగిలిమూతులాడు,  
గామభోగాసక్తి కలిత సాహస యుక్తి  
యుల్లంబునండు, <sup>2</sup>బింపిర్భుకూయ,  
సపచారభయము <sup>3</sup>లో కాపవాడ భయంబు  
మూలముట్టుగు, <sup>4</sup>జెంగనాలనాడ,

శై. నొంటిపాటుకు వెఱవక, యింటివారి  
కైన వెఱవక కనుగ్టి, రానుపోను  
జూడక, మత్తొక్కరుని జోడు గూడ, కపుమ  
నాలసింపక, యూగవాగాల వచ్చి, 158

సీ. ప్రత్యుష పద్మినీ బంధు బంధుర హర  
పన్నరాగములు దీపములు గాఁగు,  
బవన కంపిత లతా భువన చాతిత నవ  
ప్రసవ పుంజము దూదిపరుపు గాఁగు,  
భగ్నంబులును లతా లగ్నంబులగు శిఖా  
వళ కలాపములు పీవనలు గాఁగు,  
బురదయై తేనె పుప్పాఁచియున్న పూల దొ  
న్నియలు గందంపు గిన్నియలు గాఁగు,

1. నికార బింబము దాని శయ్యపై, 2. బింపిర్భు గుంయ, 3. లోకాపకార,  
4. జెంగనాలు = గంతులు,

తే. విత్త మకరంద బిందు పూరితములైన  
మేటి చేమంతి చెండ్లు పస్సుటి గిండ్లు  
గాఁగ, నలరెడు కేళికాగారమునను  
ప్రాణనాథుని గాంచె నా యేణనయన.

154

తే. కాంచి, పానుపు గదియ, నాకస్నికముగఁ  
బుట్టె మందాక్త మా పున్యభోణి కపుషు,  
పొందుగా వడ్రసోపేత భోజనంబు  
పెట్టి, భుజియింపఁబోవఁ గేల్యోటినటులఁ.

155

తే. అపుషు గోహాలదేవుఁ దా యలరుఁబోణి  
పాణిపద్మంబుఁ దన పాణిపద్మమున న  
లంకరించుచు, మనసులో శంక దీఱఁ  
బొన్నపై నుంచె ననునయ భాషణములఁ.

156

క. మరుఁ దాగ్రమమునఁ, దేనియ  
పెర రేఁచిన చందమునను బింజాపింజా  
కఱచుకొన సేఁడు శరములు  
కర లాఘవ మడర రాధికా మాధవులను.

157

సీ. అద్రి సముద్రాపగాటి చర మనో-

1రథములనే దివ్యరథము లెకిటి,  
రారాజ దాత్మానురాగ సంబంధ 2గం-

ధంబనే సురభిగంధంబు పూసి,  
తరుణారుణాధరాధర బింబ సీధు 3పా-

సంబనే పీరపానంబు చేసి,  
కలకలానగ్గర గళ నిగ్గర 4న్నినా-

దములనే సింహానాదము లొనరి,

1. రథములచే, 2. గంధంబుచే, 3. పానుబుచే, 4. న్నినాదములచే.

తే. నభర పంక్తులు శిత సాధనములు గాగా,  
వాటములు చేసిని నిరాఫూట భద్ర్య  
శౌర్య చాతుర్యములు పరస్పర సమంబు  
లగుచు గనుపట్ట, వలైనియనికి దొడరి,

158

క. కలికి కడగంటిచూపులు  
తొలఁగక హరి గాడి పాఱు తూపులు గావే  
తిలకింపఁ? గానిచో నవి  
వెలువడు గను బొమ్మవిండ్లు వెను గన్నునే?

159

క. జలరుహాన్ధని నభములు  
కల నొనరించుటకు మేఱు కైదువు లగుచు  
బొలుపొందుఁ, గాకయుండిను  
గలకంటికంటి తొమ్ము గాయము లగునే?

160

సీ. కర కంకణంబులు ఘుల్లన నొండొండ  
సరభసంబుగ మల్ల చఱది చఱది,  
యొకుపు దప్పించి యన్యోన్య గాత్రములు ని-  
బ్బరముతో సండిశ్లు, బట్టి పట్టి,  
చతురత ముఱయంగ నితరటేతరమ్ము చే-  
వడి పాన్పువై, బడవై చి వై చి,  
సాటికి వేటికి చలము నిచ్చలముగా  
నొక్క రొక్కరిమోది కుటికి యుటికి,

తే. దరిషు పొరలించి పొరలించి, కెరలి కెరలి,  
యేచి కూర్చుండి కూర్చుండి, మెనసి యెనసి,  
మల్లయుద్ధంబు చేసిన మాడికుఁ, బుమ్మ-  
భల్ల యుద్ధంబు చేసి రా పడుతి హరియు.

161

సీ. అకలంకమైనట్టి పికిలిపిట్లల జోడు  
 జోడుగా, గెరలి పోరాడినటులఁ,  
 గదిసి వెన్కుకుఁ భోక కొదమ సింగంబులు  
 చెలరేగి జగడంబు చేసినటులఁ,  
 గౌట్లాటులకుఁ జొచ్చి దట్లు గట్లుక జెట్లు  
 బిరుదుత్తై యొండొరుల్ వెనుగినటుల,  
 దర్శంబుచే భద్రదంతావశంబులు  
 తలపడి డీడీలు దాకినటుల,

తే. నద్యుతావహ మహిత వై యాత్మములను  
 ఖథునగత తారతమ్య మేమియును లేక  
 యంచిత ప్రాధి రతులఁ గ్రీడించి రపుడు  
 రాధయును మాధవుడు నిర్మిరోఘు లగుచు.

162

తే. పతి, కళాస్తాన మటు మొటు, బద్యగంధి  
 యద్యుతముగాగఁ బరవశయయ్య నపుడు ;  
 మహి గురుస్వామి లక్ష్మీ మర్గంబు పట్టి  
 చూపినను 1శిష్యుఁ దొండఁడె సుఖ నమాధి ?

163

తే. సాంపుమిాతేన విపరీత సురతకేర్లి  
 మదవతీమణి పచరించు మణిత మహిమ,  
 బవువిధంబుల ఫూమించు పంచశరుని  
 కదన భక్తాన్ నినాదంబు కరణి నలరె.

164

క. వనితామణి శుంభావం  
 బును గ్రీడించుచుఁ జెలంగె మోదముతోడ్డు,  
 ననవిలుకాఁ దంచితుకాం  
 2చన కందుక మరి గోర్చు కై వడిఁ దోషన (?)

165

1. శిష్యుఁ దొండను, 2. ఇందు యతి తొలగినది.

క. నకల సుఖావహా లీలా

ధిక్కమై పూర్తేందుముఖ రత్నివ్యత్యయముఽ,  
బ్రకృతి ప్రత్యుయ విరచిత  
వికృతులు గనుపట్టి శబ్దవిద్యను బోలెన.

166

క. 1వోర విముఖీభావ

ప్రారంభం బగుచు దుహినప్రవృత్తకన్య  
గౌరవ మొందెచ, రాధిక  
వీరాయత వైభవంబు వేడ్క దలిర్పన్.

167

క. అవిరథ నిశ్శ్వాసానిల

రవమై, గోపాలభాల రత్ని వినిమయ సం  
భవ మలరారెను, ఘణిష్టం  
గవకన్యక కరణి, సరస కవి వర్ణితమై.

168

తే. అతివ యుపరతి శరదృతు ననుకరించే,

జైముట నిర్గుల నని యయ్యే, జిన్నినగపు  
తమ్మిసిరి యయ్యే, మూత్యాలదండ చౌక  
థింపు లంచల రాకలై సాపుభూతి.

169

మ. వితతాంభోజదశాయతాక్షిమది నా వియూతుండై శంబరా

హితుఁ డేర్పుం, దన పిన్ననాడు (మఱి) నన్నేలా యుపేక్షించే? సే  
రత్నసాఖ్యాంబును దేల్పుడాయె నని నేరం బెంచుముఽ, వల్లవీ  
పతిఁ జిక్కించుక శిక్షచేయక్రియుఁ జెంపల్ గొట్టు, రాకొట్టుచున్, 170

ఉ. ఏలర కలిక్కక్కష్ట! నను సేలర యింకొకసారి! కానిచోఁ

దాశర! యానమాటితివి తాశర! సిన్నికుఁ బోవసిను, నీ

జాలము కట్టిపెటుమని, జాతు పయ్యెద కీపి కీపి కై

ప్రాలుఁ, దొలంగు పోకముడి, వాలికగాఁ జపలాక్షి పైఁబడున్. 171

1. శాశవితు శ్రీభాతము = వోరములు చిన్కువములు; పూరునితో జెరణి  
యుండులు (అర్థసారీక్యరత్నము) 2. నీటి నీటికై,

సీ. శౌరి కెమ్మార్విఁ దాఁ జవిచూది, తన మోఱిఁ  
సతని పోక్కపులు కండియచ్చు,  
బంకజాతుని ఐమ్ముపై ప్రాలి, తన ఐమ్ము  
దొడికి సతని నెమ్మేను తిగుచు,  
మురవైరిచెక్కులు మద్దిచి, తన చెక్కై-  
టద్దంబు లతని మద్దాడనిచ్చు,  
ధతునిఁ గాగిలుజేర్నీ, తనుఁ గాగిలించు మం  
చతని దోర్కుధ్వల సణగియుండు

తే. హరిని దాఁ బొందు, ననుఁ బొందు మనుచు నకని  
కథిషుత్తెన రీతి శయ్యను వసించుఁ,  
గాల మింతైన వ్యర్థంబుగాక యుండు  
దమి మనబున నాటి, రాధాషధుంటి.

172

సీ. వెన్నుఁడు పుంకటి ఏడెంబు పెట్టేను  
జంచలాట్టి మహాప్రసాద మనును,  
మధుసూచనుడు చుండనము గైకొన్నను  
జగురాకుబోటి నీచిత్త మనును,  
మురవైరి కాళ్ళు ప్రముఖైంచుకొన్నను  
శుకవాటి నేఁ డౌత సుడన మనును,  
వైకుంరనాయకుఁ డెకీథవించిన  
నతివ కృతార్థరాలైతి ననును,

తే. భవ్య శృంగార రసమును, భక్తిరసము  
నొకై వాక్యంబులోఁ దోచు, నుల్లసిల్లుఁ  
బలుకు పలుకును జక్కెరపలుకులట్టు,  
పూర్ణచంద్రాస్య ప్రథమ సభోగమును.

173

క. చెదరిన మణిధూషణములు,  
వదలిన సెతి కొప్పు, వాడిన త్రసు మేనుఁ,  
బదపడి కడ తోలగిన ప  
**యైదయై మదవతి నిజేసు<sup>2</sup> సదపై నుండిన.** 174

చ. చెమటల నాను మేను, వలి సిబ్బెపు గుబ్బలఁ జిట్లు గందముఁ,  
దనుఁపు టూమ్పు తెచ్చెరులుఁ, దద్దుచుఁ జిమ్మలువడ్డ హారముల్,  
కొమరగు నిద్రమంపుఁను, గొప్పున నగ్గిన పున్నదండ గుం,  
పమరె నదొక్క వింత సాగసై తగ సైకత సత్కటీకన్. 175

క. కొమ్ము సురత్కశమంబున  
నెమ్ముదిఁ బవరింప, సలినసేత్తుని పెను వ-  
తుమ్ములరే, గనక రేఖా  
గ్రమ్మున యొరగంటిపలక కై వడిఁ దలఁపన్. 176

ఉ. చండతర ప్రసూనశర సుగర సంగతికుఁ బలఁబు లే  
కుండుటఁజేసి, యప్పటికి నూఱుకయుండఁగ నయ్య నయ్యెడు,  
గొండుక సేవ దేర నొసఁగూమను వేపకలంచు, నెమ్ముఁ  
గొండలు కోట్లుగా జుగుఁ గోమలికుఁ సురతాభిలాఘముల్. 177

సీ. ప్రాల్మాలి యురముపై బవ్వలించియు బల్మి  
మోమె త్రీ యకని కెమ్మావిఁ గ్రోలు,  
జీవితేశ్వర ! యేమిసేతురా ! యని యకా-  
రణముగా ఛేనఁపు రవములాదు  
సెకసెకయైన మేనికిఁ జల్లఁదనము ని-  
ర్మించు చిన్నారి తెచ్చెరు నుపించుఁ,  
గెరలి పునాఁతి క్రీషకై లేచి కూ-  
ర్పుండఁగా నూహించి యూరకుండుఁ,

1. యైదయై ; 2. యదుపై నుండిన, 3. నయ్యరా,  
4. దీవరావములు పంకు (యతి ?),

తె. గన్నగవ తేలవైచు, గ్రేగంటు జాచు,  
గేర్కామందిమును గేల్ గీలురొల్పు  
విభుని యవటు స్థుమున సవిభ్రమముగు  
గాంత రత్యంతమును బరిత్రాంత యగుచు,

178

తె. మకర మణిగిన కొలఁది రమాధవుండు  
మకరికాపత్రికలు వ్రాసె, మగువ కుచ క-  
పోల (ములు) దొల్రు నవి భగ్గులీల నుండు  
సూనశరు కేతనములొట సురత విరతి.

179

సీ. చిట్టిలి రాలెకు మేని సిరిగందవు రజో వి-  
తానముల్ సురభిగంధంబు లయ్యే,  
మధ్యమధ్యోత్సవున్న మాన విమోచన  
ప్రకట హసములు పుష్పంబు లయ్యే,  
సరస సల్లాశావసర బహిగ్రత దంత  
బంధువ ద్వాషులు దీపంబు లయ్యే,  
నంచితామోద 1నిర్మాత నిశ్చాసాది  
పవన పోతములు ధూపంబు లయ్యే,

తె. నఫరబింబామృతం బుపహార మయ్యే,  
రాధికామాధవుల నూత్ను రతి మహాత్మ-  
వమును బంచశరాగమోక్షముగు  
దగిన పరమాత్మ పూజావిధానమునకు.

180

క. విరికాల్పులములు నొగిలెను,  
విషీ మనో (రథ) రథమృత విరవిరింబాత్ర-  
గును కుచ కరి కుంభంబులు,  
జిరో సాహస హయంబు సతి కా కలనన్.

181

1. నిశ్చాస,

కె. ఇత్తెఱంగున నా రాత్రి చిత్తజన్మ  
శేథి నోలాడి వచ్చిరి గృహమునకును,  
రాధయును మాధవుండును రాగరసము  
బుప్పుతిలు మానసములతో నుల్లసిలుచు. 182

ఆ.ఎ. హరికి సేవ సేయ, హరిని నిరీక్షింప,  
హరిని బొందు కోర్కె యంకురింప,  
రాధ కెట్లు గలిగ నా ధన్యాత్ ? మహాత్ము !  
ప్రీతిఁ దెబుపు మనిన, సూతుఁ డనియె. 183

### రాధ పూర్వజన్మ వృత్తాంతము - హరిహరిణి కథ

క. మునులారి ! మున్న మందర  
మున నుర లనురులును గూచి, ముదమును గలళా  
బీని మధ్యియింపుగ నందుఁ  
జనియించే సుధ, సుధాంశు జన్మము కలిగేక. 184

కె. రమణఁ జౌదంతి, యుచై ఏక్ష్వనమును బుట్టే,  
గామధేమను కల్పన్నతుంబు మొదలు-  
గా సుక్రదుమములు పుట్టే, గాలకూట  
మచటనే పుట్టే, బుట్టి రయ్యచ్చరలును. 185

క. పుట్టేను జింతామణియుఁ,  
బుట్టేను గాన్తుభము, లక్ష్మిన్న పుట్టేను, బుట్టు  
నెట్లన ధన్యాంతరి యను  
పట్టపువై ద్వ్యాండు లోకపావనుఁ డగుచున్. 186

క. హరి, కాన్తుభ రత్నాంబును  
సిరినిం దన యెవకుఁ దొడపుచేసి కుంగీ-  
మతీ, యచ్చరక్షేన్న లలో  
హరిహరిణి యనుగ నొక్క యచ్చర వేడ్కున్, 187

శే. ఆశ్రయించి, నిరంతర మమత భక్తి -

చేత సకలోపచారముల్ సేముచున్న,  
హరియు నా యింతితాత్పర్య మాత్ర్యే దెలిసి  
యాదరించుచు నుండి నయ్యచసరమున.

188

ఉ. వేసవి వచ్చేఁ జమ్మ క్రియ, వెచ్చని గాచ్చును బశ్చిమంబునక్  
రాసులుగూడఁ, గానన కురంగ శిర స్తుతి పుణ్యవీడఁగా  
రాసు లవారి భాస్కర కర్ప్రకరంబుల వాడ, మాధవో  
ల్లాస లతాగమాంచిత విలాసము 1లూచనిఁ బొడ నయ్యెడన్. 189

ఎ. మతేయుఁ, దపకాతపము లోకాలోక పర్వంతంబు కొనలు సాగిన  
చ్ఛ్రవాక ఏథున సముల్లాస మల్లీ మతల్లికల నలమ దీర్ఘంబు  
తైన వాసరంబులును, బంకాయమాన నిజ్జు నియ్య రహ్మాదయంబు  
లం బడి వెడలి యెండియుండిన మేనుల హర్షాతక్క ద్వర్చాంత  
ముద్దర ఫూతంబున నుప్పతిల్లిన నొప్పికై పుట్ట మట్టివట్టు గౌటీ  
నట్టు వలైఁ గనుపట్టు కాసరంబులును, గొమ్మకొమ్మ యొరసి  
మెఱసి రాలిన విస్మృతిఁగఁబులు శమ్మక్కుఁ ప్రణ జాలఁబుపై  
బడ రవులుకొని, గ్రాంబోగలు నింగి కేయ మండు పెనుమంట  
లచేఁ గాసనబు లేక్క కార్ప్పిచ్చులును, ధరణీ పరాగ సహి  
తంబుతై పట్టఁ గ్రామఁబులు చొచ్చి పూర్వింటుంబుల సట్ట  
యట్టుఁగా నెగుగొట్టి యెత్తుకచను సుహిగామ్మ ప్రముచ్చులును,  
నెండవెట్టనం బడి నోట్టుడి సేట్లు గ్రోలవచ్చిన పథించలకు మజ్జు  
లామజిగాధివాసిత(?) పానీయఁబు కూర్చు గంజి శావలసినవి  
యొనగి కొండఱుగోడే కొండ్ల కుఁ దపనాతపేపళాంతి పానీ  
యాదులఁ జేసి విభామాలోకన దరపణ చతుర భాషా విశే  
మంబుల మదన సుతాపఃబు రానించు మించుబోఱుల యంచి

తంబులైన ప్రపా ప్రదేశంబులను, బాటల ప్రసవ గంధ విరచిత  
 గంధవహా గంధా వేశంబులను, జేపల వేటకాండ్రులోపల  
 శోధింప నోషిన వలలు నెత్తు సూదులు మొదలైన సాధనం  
 బులుగొని మునుముగ్గు చుట్టునుం బరివేష్టించిన జలాధారంబు  
 లను, గిరి నియ్యరంబులు గ్రజులంబులైన కతంబున రాత్రుల  
 యందు నీరుకండువులకు నడచు ఒవులవిధ మృగంబులును,  
 నపవనవాటికల నదయూస్తమయ వ్యాపక దినంబులందు  
 సుదడి క్రందుకొనఁ బందెగాండ్రు నిలిచి యాక లగ్గలంబుగా,  
 జలపట్టి విడిచిపెట్టిన క్తి తాకుల జోత్తిల్లెడు నెత్తురు కాలువలై  
 పాఱఁ బోరు శోషి పోరులును, గడవ మునుగ నీరునం దారి  
 యన్న వాపీమాపంబుల పూడు వెడలవేసిన లోషు కాషు తృణ  
 పంక సంకరంబు తెపుతెపులై కుపుయు వడియున్న తదీయ  
 తీరంబులను, శణ చణక గోధూమ తీలాది సస్యంబులు ఫలి  
 తంబులై తదీయ పాకంబునఁ బికంగితంబులగు తట్టుకొదరంబులును  
 నా హరంబు లేని కతన విహరంబునకు బలంబు చాలక, చీకటి  
 తోపుల నాశ్రయించి, యాఁకటిపెల్లున డోక్కలు వెన్ననంటఁ  
 గ్గుకొని, భవిష్య ద్వారాగమం బాషించి, ప్రాణాలు పట్టుక  
 యుందు బాతులును, దావళిభా ముఖంబుల వేడిమికిఁ దాళక  
 దూరంబున కదిగిని నును గిరి శిఖరంబుల నధివసించు శోతులును,  
 నూరిపసులు క్రోక్క గౌడిజల సందున వెలికుదిన పూర్వ  
 పంకంబులు నీరింకి క్తులక్కడి నుండ నడుగు మోపరాని  
 డోంకలును, దలలు ప్రక్కలించు మహాగ్రంపు ఔండ నుండఁ  
 జాలక పొదలచాటునఁ గ్రుంకు జింకలును, మధ్యహ్న  
 స్నానార్థంబు బహిరావ్యాశికలకుఁ జని యంపునానుతరంబునఁ  
 దడిదోవతి మడతలు మడమలు మునుగ ముసుంగుపెట్టుకొని

జలపాత్రికల నవలఁ గేలం జతనంబుగా నమర్చి, గృహంబు  
చేరుపర్యంతంబు నడుగు తదయకుండఁ బుడమి సిదుచుఁ  
జనుదెంచు భూనురవర్గంబులును, నడుగు లిదిన <sup>1</sup>కుకూలఁబు  
కరణఁ గాఁకచేయు మార్గంబులును, బ్రథమ యూమంబు గడచి,  
ద్వితీయయూమంబు ప్రవేశించుసంతలోన నష్టేయఁబులు  
నివర్తించి, శైత్యప్రధాన ద్రవ్య సహితఁబుగా భుజియించి,  
చందనచర్పతలో జఁద్రుళాగ్రఁబులఁ బవ్యఁంచు భోగులను,  
రత్నాంతఁబుల నితాఁతేఁబు నపస్పర్షుఁబు గూడక పుథకలఁబుల  
శయనించు శ్రీపురుషులనుం గలిగి, శర్కురా జీరక కడటీ  
<sup>2</sup>కర్కరికా ఘలాదు లధిక ప్రయుఁబులై, మక్కామణి ప్రీథిండ  
శశిథిండఁబు లపలక్యుఁబులై, పాదుకా వ్యజనాతపత్రుఁబులు  
సంధార్యఁబులై యుండె, నప్పుడు. 190

ఉ. మందరశైల సాను లసమాన మణి సగితాలయఁబునక్  
సుందర మల్లికా ప్రసవ శోభితమై తినరారు శయ్యయం  
దిందికతలో వినోదములు నిచ్చ లొనర్పుగా, వేశ గాఁకయే  
యుందుఁ దటూన వచ్చే హరిహరిణి, శౌరికి సేవసేయుగన్. 191

క. వచ్చిన, నిందిర దానిం  
జిచ్చుర పీట్టించి, కపిత చిత్తాంబుజయై,  
యిచ్చట సుండక, భువిలో  
నచ్చుగ మగనాలవగు మటంచు శపించెన్. 192

చ. “తెలియక చేసినందు కిటు తెంపున నందురటమ్మ! నీకు సేఁ  
జెలియలఁ గానటమ్మ! దయ సేయుగదమ్మ! శతాపరాధముల్  
గలవు సహింపుమమ్మ!”యని కన్నుల బాష్పజలంబు లొల్కుగాఁ  
బలికిన, సేను గర్తనె? కృపానిధి నాథుడు గాక శాపిసీ! 193

1. కుకూలము = అగ్ని, 2. కర్కురిక = తోస,

చ. అనుటయు, శౌరి పాదకమలాగ్రములై నిజ ఫాలభాగ చం  
దన తిలకం బలందినఁ, గృతజ్ఞ శిఖామణియైన దేవుఁ డా  
వనితను గ్రుచ్చియైత్తి, “మగువా ! సిరివాక్యము దప్పరాదు, నీ  
వెనయుగ నందునింట జనియింపుము, నేనును గృష్మమార్తినై, 194

శే. భూమిభారంబు వారింపఁ బూని, నంద-  
నందనుడ నాదు, నీ కూర్కు నాడు దీర్ఘు,  
జిన్ని పాయాననుండి నాచెంత నుండి,  
హర్ష మలరంగ సేవ సేయంగఁ గలవు.

195

క. అంతట, సెల్లప్పటికిం  
జింత విడిచి నీవు సేయుచు మదిలో  
సంతసము నొందియుండెద  
వింతీ ! నా సమ్మృథిమున నెప్పటి కరణిన.

196

ఆ.పె. అనిన, సంతసించి యూ హరిహరిణి  
యర్థి నందుకెల్లెల్లె జనించె,  
హరియన్గ్రహంబు తెజఁగున రాధకు  
హరిసమాగమంబు దొరికె ననుచు,

197

క. మునులకు నానందము నే  
మృనమున నుప్పాంగఁజేసి, మంజుల భాషా  
జనిత మరందము చిలుకుచు  
నిన తేజండైన సూతుఁ డిట్లుని పలికెన.

198

సీ. మొదట రుక్మిణి కంఠమును గట్టెను బొట్టు,  
 1జాంబవత్కు-న్యై పాడంబుద్రోక్కై,  
 నెఱి సత్యభామ పాణిగ్రహణమునే సే,  
 బ్రేమచే లక్ష్మణ బెండ్లి రూడె,  
 నల సుదంతను వివాహంబయ్యై (ముదమున,)  
 2మిత్రవిందాకాంత మెచ్చి యేలే,  
 జెలఁగుచుఁ గాళిందిఁ జైట్లు తాఁ బట్టెను  
 భద్ర నుద్వాహంబు పరఁగ నయ్యై,

తే. శిథారణీనందనుని రక్తధార లవని  
 నేఱులై పాఱ మర్దించి, యెలమి వాని  
 మందిరంబును జెఱలున్న మానవేంద్ర-  
 తనయలు బదాఱువేల నుద్వాహమయ్యై.

199

క. గురుతర సంపదలకు నా  
 కరమై తనరారు ద్వారకాపురమును గా-  
 పుర మొనరించుచు సాన  
 త్వరితక్కు శిక్షులను గృహమ వారి సేయున్.

200

ఉ. ఆ పరమేశ్వరుండు, కరుణాంబుధి, దీనదయాపరుండు, ప-  
 పాపమా నామ కీర్తనుఁ, డనంతుఁడు (నందకుమారుఁ డా) త్నై లీ  
 లాపఁణామ శీలి, ప్రబలప్రచయుండు, (మరారి), యాదవ  
 శ్రీపతి యమ్మహాత్ముని విచిత్ర చరిత్రము లెన్న శక్యమే? 201

క. అని, సూతుడు వినుతించిన

విని శోనకముఖ్య మునులు విమలాత్మకులై

యనిశముఁ గృత (హరి) పూజా

ర్ఘునులైరి (నితాంత) పరమ సంతోషమునను.

202

క. వనచర నర దశమూర్తులఁ

దనరెణ హరి దనుజ మనుజధరదైత్య త్రీ

జనతాప్రత(?) కీటక భం

జన దత్తోపాయముల విచట్టణుఁ డయ్యేన్.

203

ఆ శ్వా సాంత పద్య గద్య ములు

మాలిని. సకల నిగమ వేద్య ! సత్య వాక్యమపాల్య !

సకల తను నికేతా ! సాంద్ర మాయా సమేతా !

సకల గుణ సముద్రా ! శాశ్వతేశ్వర్య భద్రా !

సకల జన శరణ్య ! సంతతాగణ్య పుణ్య !

204

క. కల్యాణాంబర ధారా !

కల్యాణాహర్య ధీర ! కంధి గధీరా !

కల్యాణమయాకారా !

కల్యాణాకాంతుమాణ కవి మందారా !

205

### గ ద్వి ము

ఇది శ్రీ హయగ్రీవదేవ ప్రసాద సమాసాదిత సంస్కృతాంధ్ర  
కవితా మాధురీ ధురీణ భాషావిచిత్ర కిచ్చనామాత్యపుత్ర  
నిశ్శంక నిజాంక వేంకటపతి ప్రణీతింబై న  
రాథామాధవసమాగమం  
ఒను మహాప్రబంధంబునందు  
సర్వంబును  
దృతీయాశ్వాసము  
సంపూర్ణము

---



### స వ ర ణ

శ. 188, పద్యము 120 లో 8 క పొతము :

చప్పలలో బక్కదారిరవము లుంచఁగరాడ !

గుటుతో గురకలు పెట్టనేల ?

శ. 188 లోని పుట్టనోటు 187 న పుట్ట లోనిది.

శ. 189 పంక్తి 17 గుచ్ఛ - గుచ్ఛ



## രിവ്യു

കേന്ദ്ര മെക്കൻസിയറ്റ് ഡോക്യുമെന്റേഷൻസ്  
ചീല ഭാഗം

കാലജിശ്വർവ്വസ്ഥയോടുകൂടി ചരിത്രാംശങ്ങൾ വ്യക്തമാക്കുന്ന  
രേഖകളുടെ വൈരിപ്പും മുഴുവൻ വരിപ്പും മല്ല. നിയോക്ത പുസ്തികൾ, ചരിത്രം എഴുതി വെക്കുന്നതിൽ വലിയ താൽപര്യം ഉണ്ടായിരുന്നില്ലെന്നും വിചാരിക്കുവാൻ; പഴയ ഗ്രന്ഥ വരികളിൽ എതിഹ്യങ്ങളും മറ്റും കിട്ടാവുന്നിടത്തോളം ശേഖരിക്കാൻ ചരിത്രപണ്ഡിതന്മാർ പരിഗ്രമിച്ചും സ്പരാജ്ഞ തെള്ളുറിയും ചരിത്രത്തിനു് എന്നെങ്കിൽ പുസ്തകവും നൽകാൻ കഴിവെന്തതനുവരാം. നിസ്സാരങ്ങളേൻ്ന തോന്തനു ചീല സംഗതികൾ പോലും സ്പരാജ്ഞ ചരിത്രത്തെ സംബന്ധിച്ചുവരായാൽ ദേശാന്തരിക്ഷം കികിട്ടിക്കു് ആരംഭണ്ടിയങ്ങളും കുമ്ഭങ്ങൾ “തീർച്ചയന്നു. ഈ പ്രസിദ്ധീ കരണ്ടായിരിക്കുന്ന ചീല ഭാഗങ്ങൾ നിസ്സാരങ്ങളും അവിശ്രദ്ധിയങ്ങളും മായ എതിഹ്യങ്ങളായാലും അവ ചരിത്രാനേപണികൾക്കു് ഉപയോഗപ്പെടുത്തുവാൻ വിശ്രദ്ധിക്കാം.

മലബാർ കലക്കുരായിരുന്ന താമസ് വാധൻ പറപ്പുട്ടവിച്ചു കല്പനയുടെ പകർപ്പും ഇം പ്രസിദ്ധീകരണത്തിൽ ആക്രൂ ചേര്ത്തിട്ടില്ലതു്. മബിലാരിസംസ്ഥാനത്തിലെ സദ്വ്യാർ ജനറബാഡിരുന്ന കേന്ദ്രത്തെക്കുംസി എന്ന പാശ്വാത്ര ഗവേഷകൾറ ആവശ്യത്തിലേയും വംശാവലി, ശിലാശാസനം താഴുശാസനം എന്നീ ചരിത്രാപാഠികൾ സംഭരിച്ചുകൊട്ടക്കാൻ ജനങ്ങളെ ഉദ്ദേശ്യായിപ്പിച്ചുകൊണ്ടുള്ളതാണു് പ്രസ്തുത കല്പന.

കുററനാട്ടു പൊതുസംബന്ധക്കും നഗരിടമിക്കു് നാട്വാഴിസ്ഥാനം കിട്ടിയതും അവക്കിടയിൽ ജൈവ്യാനജനം തമ്മിലുണ്ടായ ചീല

കയുംവൈകല്ലറംമും എൻപ്പെട്ട വിഭാഗവും മറ്റൊരും അടങ്കതിലെ പ്രതിപാദ്രം.

കേരളത്തിൽ പുഖികമായിട്ടണായിരുന്ന ഗാമങ്ങൾാഡി വൃവി സ്ഥകളേയും രാമനാട്ട് ഗാമക്കാരുടെ സ്ഥാനമാനങ്ങളേയും തലയുടെ മുസ്തിരംണായിരുന്ന സ്ഥാനവലിപ്പവും തന്നെയാംചേരി ഹളയതിനുള്ളിൽ സാട്ചവാഴിസ്ഥാനവും മറ്റൊരും മുന്നാമതായി ചേർത്തിയിട്ടുള്ളതിലെ പ്രതിപാദ്രം.

സാമുതിരിസ്പത്രവും വകു നടപ്പിലിരുന്ന “വീരരായൻ പണ” മെന്ന നാമവും നിർജ്ജിച്ചുപോന്ന കഞ്ചകമാരുന്ന ചേരിൽ അറിയപ്പെട്ട തട്ടാമാരുടെ ജാതി ധർമ്മങ്ങളുടുടർന്നുള്ള കൈപ്പിയത്താണ് ദാവിലായി ചേർത്തിട്ടുള്ളതു്.

കക്ഷിണന്ത്രപ്രശ്ന ഭാഷകളിൽ കേണൽമെക്കൻസി ശ്രേഖരിച്ച ഗ്രന്ഥങ്ങളുടെ മഡിരാശി ഗവർണ്മെന്റ് ബാറിയൻടൽ മാനോസ് കു പാട്ട് സ് ലെല്ലുവിൽ സുക്ഷിച്ചുവെച്ചിട്ടുണ്ട്. അവയിൽ 184-ാം നവറിൽ സംരക്ഷിച്ചുപോയുന്ന ഗ്രന്ഥത്തിലെ ചില ഭാഗങ്ങളാണ് പ്രത്യുസിലീകരണത്തിനും മുലം.

ഭാഷാവൈകല്യവും അക്ഷരപ്പീണകളും കാണ്ണബ്രഹ്മ പ്രാഥ ശിക്കാശയിൽ തീരെ പരിചയമില്ലാത്ത അളളകളുടെ കൈപ്പെടയിൽ എഴുതിയതാണിതെന്നും ഉണ്ടിക്കൊം. ആത്തരം പിശകകർക്ക് മാറ്റമെന്നും വരുത്താതെ അച്ചടിച്ചുതും ചരിത്രാനേപ്പശികളേ ഉണ്ടാക്കാണാണ്.

എം. വി. മുകുടൻ

— ; \* ; —

## Select Mackenzie Records, Malabar District

### തോമാസ് വാധൻ അവർക്കളുടെ

#### കല്പനയിൽ പകർപ്പ്

മലയാം പ്രവിശ്രയിൽ മഹാരാജ ശ്രീ കലക്കര താമസവാർ ഡിന്സാഫീസ് രകർ

മലയാളരാജ്യത്തിൽ ഉള്ള ഏല്ലാവക്കം അറിവാണ് എഴുതിയ കല്പന. എന്നെന്നാൽ താമസാധനവും ശിലാസാധനം മുതലായിട്ടും രേഖകൾ വിസ്തൃതിയും അറിവുണ്ടാക്കുന്നതിനു മാറിയാണ് സമസ്യാനന്തരത്തിനു മഹാരാജശ്രീ മെജർ കാലൻ മക്കിംബിസാഫീസ് അവർക്കളുടെ ഗുണസ്ഥിതി നാശയണ്ണാതു നിങ്ങളിലും അദ്ദേഹിക്കാണ് അദ്ദേഹം എക്കിലും അദ്ദേഹം എക്കിലും അദ്ദേഹം എക്കിലും അദ്ദേഹം എക്കിലും വന്ന വിസ്തൃതിക്കുണ്ടോ അദ്ദേഹം എക്കിലും പശ്ചാത്യ ഉള്ള ഗുണം, നാമത്തിലെ നാമം മാത്രം പ്രാഥമ്യം പ്രാഥമ്യം മുതലായിട്ടും അവിശ്രാം ഉള്ളതിനെ നിങ്ങൾ ഭോധിപ്പിക്കുകയും വെണ്ണം. എന്ന കൊല്ലം 955-ാമത ചിങ്ഗമാസം 17-ാം എഴുതിയത്.

മഹാരാജശ്രീ കലടക്ക അവർക്കർ കല്പനയുടെപെര്പ്പ് എഴുതി ഇരിക്കുകക്കാണ്ടം താല്പര്യ ശിരസ്സുഭാർ കുറ്റപ്പും വൈഗാട് ഫോബ്രൂസ് പാഠവത്തു കാരണം മാർക്ക് പ്രത്യേകം ഉത്തരം എഴുതിക്കാട്ടാതെ ഇരിക്കുകക്കാണ്ടം വസ്തു അറിക്കയും ചെയ്യുമില്ലോ.

താഴെ എഴുതിവരുന്ന പ്രകരം സാധനച്ചല്ലക്കാദിം ചുർച്ച വുത്താംതമായിട്ടും കമമകളിൽ അംഗീകാരിച്ചിട്ടും താമസം കുടാതെ എഴുതിക്കാണ്ടു വെണ്ണം.

1. വംശാവളി,
2. ശിലാസാധനം
3. താമസാധനം
4. ഗ്രന്ഥാവലി,
5. പഞ്ച കരറിക്കണക്കെ,
6. പഞ്ച കരറിക്കണക്കെ,

7. സ്ഥലപുരാണങ്ങൾ.
8. പണ്ഡത്തെ അടിപ്പറവാല
9. യന്ത്രശാസ്ത്രപ്രസ്താവനക്കാർ
10. മന്ത്രശാസ്ത്രപ്രസ്താവനക്കാർ
11. ശൈത്യ അവും ശാഖാശ്രീത്വവരജ്ഞങ്ങൾക്ക് കിട്ടിയപ്രസ്താവനക്കാർ,
12. സംസ്കൃത കൈരളിപ്പുരാണം.

മേൽ ഏഴുതീയ പ്രകാരം ആ ദിക്കകളിൽ അനേപാഷിച്ചു് കിട്ടിയതെന്നാളം പെർപ്പുകൾ ഏഴുതി കൊണ്ട വരികയും വെണ്ണം. ഏന്ന കൊല്ലം 985-ാം മത്തു് രൂപയോകമാണു് 18-ാം

ചുമ്പ്

## ക്രാന്റു നവിടിയോടു ചൊണ്ടിച്ചു ചോദ്യം അള്ളി ഉത്തരവും

— : \* : —

മലയാളം ക്രാന്റ താല്പകരിൽ പെത്തമാഭേകൾക്കിൽ കിഴക്കേ നവിടി മലവല്പാട്ടു കെചുന്നി നവിയാർ കിഴപ്പാട്ട കത്തൻ നവി യാർ ഇവർക്കുളാട കൊല്ലം 948 മകരമാസം 29-ാം ദിവസം ചോദ്യം :—

നിങ്ങൾക്കു് നാടവാഴിപ്പാനും വന്ന സാഹതി എത്ര പ്രകാര മാക്കുന്നു ?

ഉത്തരം :—പണ്ടു് ശ്രീ പരമഹാമൻ ആ ക്ഷീട ഉള്ളവരിൽ തൈപ്പൾ ചെന്നവരും അതു കെട്ടിരിക്കുന്നതു്.

ചോദ്യം :—ശ്രീപരമഹാമൻ ആ ക്ഷീടിക്കുള്ളവരിൽ ചെന്നവന്ന സങ്ഗം ഗതി എത്ര പ്രകാരമാകുന്നു.

ഉത്തരം :—കേരളത്തിൽ മൂന്നാമാരെ രൈക്ഷിപ്പാൻ ഒരു ഗന്ധവ്യാഹ ആകിയാണും ആ ഗന്ധവ്യാഹ തെമ്മുല വടമലഭിക്കിൽ കൊല്ലം കൊട്ടിൽ പാതംഗിന്തനുവെന്നും ആ ഗന്ധവ്യാഹൻറെ വഹയിൽ

അപ്പുസര സൂര്യീകരം ചെററ ഉണ്ടായവർ തൈരിൽ എന്നും അതു കെട്ടിരിക്കുന്നു.

**ചോദ്രം :**—ആ വമ്മരത്തിൽ ഉള്ളവർ ഈ മലയാളത്തിൽ ധാരാര അടക്കം.

**ഉത്തര :**—വൈജ്ഞാനിക്കിൽരാജസ്ഥാനത്തിനുള്ള നാവിടിക്കാം എടത്തറ നാട്വാഴിസ്മാനത്തിനും കുറന്ന പടിഞ്ഞാറന്നട്ടിൽ നാം നീറിസ്ഥാനത്തിനും മുവിട്ടന്തന്നെ മുഖംശരത്തിൽ അനിച്ചിട്ട് ഉള്ളവർത്തന്നെ മെൽ എഴുതിയ സ്ഥാനസാംഭാലംങ്ങളിൽ ഉള്ള വരെന്നും കെട്ടകൊള്ളി.

**ചോദ്രം :**—വൈജ്ഞാനിക്കിൽ നാംവിടിനെ രാജംവ എന്ന പായുന്നു വെണ്ണു. ഈപിടക്ക സംമന്യം ഉള്ളിൽ എത്തപ്രകാരമാകുന്നു.

**ഉത്തരം :**—വൈജ്ഞാനാട്ടിലെ ഏക ഡില്ലാതെ പൊക്കാൽ അതു ദണ്ഡവച്ചിട്ട് ഉള്ള സംമന്യമാകുന്നു.

**ചോദ്രം :**—ആദ്രം എക്കാല്പുത്തിൽ തുടങ്ങിയിരിക്കുന്നു.

**ഉത്തരം :**—കൊല്ലുത്തിന്റെ നിയുദ്ധം തൊന്തിയതും മൂലം എക്ക് ദേശം 810 അമുഖ കൊല്ലുത്തിൽ മഹാപൂര്വ ഭവനത്തിൽ നിന്നു രണ്ട് സൂര്യീക്കുളം ദണ്ഡകൊണ്ട് പൊയിരിക്കുന്നു.

**ചോദ്രം :**—പെരുമാളമുക്കിൽ നാംവിടിസ്മാനത്തിന്റെ വിചരവും രാജ്യസംമന്യത്തിന്റെ വിചരവും കീഴമന്ത്രം എന്നപ്രകാരമാകുന്നു.

**ഉത്തരം :**—പണ്ട് പാതുരമാൻ ആക്കിട്ട് ഉള്ള ഗദ്യർഖസൂര്യീകരം ചെററ ഉണ്ടായ വമ്മരത്തിൽ രക്ഷകർംാക്ക്രൂഡിട്ട് നാട്വാഞ്ചിരിക്കുകയും ആ വഴിക്കുത്തന്നെ അതാത കാലത്തിക്കൽ സ്ഥാപണരാജിട്ടും പെരുമാൻമാരാജിട്ടും അവരെയിച്ചു പ്രകാരം നാട്വാട്ടിരുക്കുണ്ട് യരികയും ഉള്ള സംഖ്യക്കാരു എന്നും പണ്ട് ചേരമാൻ പെരുമാം കാലത്തെ സൗംഖ്യപ്രവാഹങ്ങൾ കുറച്ചുകണ്ണുവോം പടിഞ്ഞാലോ നാട്ടാ കൂഴിക്കൊണ്ടാ കുടിയ

നാട്ടിൽ ആയിരത്തി അംഗത്വം നായരക്ക് പ്രഥ ആയിട്ടു് പെരു മണിച്ചകിൽനമ്പിടിസ്മാന്റു് മുത്തനവിടിയാര, എളയനംവിയാര, നാല്പണമവിയാര, അഞ്ചാംനമവിയാര ഇങ്ങിനെ അഞ്ചു ക്രൂവാഴിച്ചുയും അക്കഗ്രൂപ്പം എഴുകോഴി വാൽത്തൊൽ ഇവക്കാജാഗവും രക്ഷാഭാഗവും അംബവിച്ചുകൊണ്ടവയും കാലത്തിക്കൽ പെരുമണ്ണച്ചകിൽ നമ്പിടിയായിട്ടു് ഇത്തനവർ യെട്ടും അനഞ്ചനം തമ്മിൽ എടുത്തൊരു രാജ്യം വഴിനാ അംഗത്വം നായര ഉള്ള പടിഭേദം നാട്ടു നമ്പിടി ആകയും ആയിരുന്ന നായര ഉള്ള കൈഴക്കാശ പെരുമാജ്ചക്കിൽ നംമ്പിടി ആകയും രണ്ട് വിലാഗമായും ചെയ്തു.

**ചോദ്യം :**— ഈ വിലാഗമായി ഏറ്റുകൊല്ലും ആയിരിക്കു.

**ഉത്തരം :**— എന്നു് പണ്ഡിതന്ത കത ആകന്ന. കൊല്ലത്തിന്റെ നിശ്ചയം തോന്തിയില്ല. പാഠ കൈഴക്കു നാട്ട തൊഴുറാറു ആരു മേശം. ആയിരുന്ന നായര ഉള്ള നാട്ടിൽ പത്തനംവികുറം നമ്പി ക്രൂരാച്ചക്രൂരാ നാനുരാച്ചില്ലും ബ്രാഹ്മണരെ രക്ഷിച്ചു കൊണ്ട് അഞ്ചുക്രൂവാഴിച്ചുച്ചുരാച്ചക്രൂരി രാജ്യം വാണിരിക്കും ഭോധം ഈ വമ്പത്തിനാൽ പുരാഷന്മാരു ഇല്ലാതെയിരുന്ന സ്മാനം നടത്തുവാൻ നാരീമിനക്കൽ നിന്നു ഒരു ബ്രാഹ്മണന്റെ തണ്ടരി ആ സമയത്ത് ആ സ്മാനം നടത്തുകയും ചെയ്തു. ആ സമയത്ത് അവിട്ടുപോരു അനുരാജനാ സ്കൂളി സന്തതിവർഖിച്ച തിരികെ എന്ന അരീചിട്ട് ധാരിത്രകുകൊണ്ട് ഇപ്പോൾും പെരുമാജ്ചക്കിൽ നമ്പിടിസ്മാനത്തിനു പററിയ വമ്പജേജനങ്ങൾം ഒരു അവുത ഭവനങ്ങാർ വർഖിച്ചുവിരിക്കുന്നു. നമ്പിടിസ്സാന തരിനു അരിചിട്ടവാഴിക്കണാതു് നാരീമിനക്കൽനിന്നു അതെ ആകന്നത ഇപ്പോഴും വമ്പം വർഖിച്ചിട്ടു് ഉള്ള നാട്ടവാഴി ദിവനങ്ങളിൽ സ്കൂളികൾ ഒരുപോലും അക്കം അക്കം എന്ന പറയുന്നു. സാധാരണക്കു, അമുച്ചിച്ചി അമു എന്ന നാട്ടിൽ പേരു പറയുകയും.

**ചോദ്യം :**— ഈ നാട്ടാം റിംഗംക്കു മെൽക്കാളിമു യാഖിട്ടു് എത്ത സ്വത്രപത്തിക്കൽ നിന്നു ആകന്ന.

ഉത്തരം :— തൊല്പോം പണ്ടിക്കപ്പെട്ട നാട് രക്ഷാ സാമ്മയങ്ങളും കൈയ്യും നംവിടിക്കരുന്നു അവകാശമുണ്ടാക്കുന്നതു “ ശ്രദ്ധിക്കുന്ന ശ്രദ്ധം പെരുമാളുടെ ആര്യയുടും യാച്ചുകുടി നേടിയിരിപ്പു ” സെപ്പാന്റപ്പത്തികൾ ശക്കൻമാരു അതയിട്ട് രാജ്യങ്ങൾ നാട് കിയാരെ ആ സ്വന്തപ്പത്തികിൽ ആറുവിളിപ്പിയപ്പുണ്ടാണു പെരുവക്കപ്പു സെപ്പാന്റപ്പത്തികളുകു ആറുവിളിപ്പിരിക്കുന്നും ഇങ്ങിനെ ഇരണ്ണിലു മൊത്തപ്പുരത്തു ആയിട്ട് നിഷകകയും നാട് ഭാടകം നമ്പിടിക്കു ആയിട്ടും നടന്നവനു, ഒരു സാമ്മത്യപ്പുരത്തികൾ നിന്നു ഇണ്ണാട്ടു അയരത്തി എന്നീരു അമുതു കാലുത്തരിക്കുന്ന ഇപ്പറപ്പുടു മെത്തകൊയ്യു അയിട്ട്. നേടിയിരിപ്പു സെപ്പാന്റപ്പത്തികൾക്കുന്ന നടന്ന പൊതുവാൻ സംഗതി ഇ നാട്ടിൽ ദ്രോ സാമ്മന്യം ദണ്ഡം ഇല്ല. പഞ്ചാംഗത്തെക്കു ഇവകു എത്താൻ അനുഭവും ഉണ്ടാക്കുന്നു കൂടി ചെയ്യും ചെയ്യും.

**ചോദ്യം** :—നിങ്ങൾപറയുമ്പെട്ടു മാനാനായ രൂസ്യവർ മൊത്തമായ സാധന പുന്നക്ഷേപം എത്താൻ ഉദ്ദേശം.

ഉത്തരം :— ഇപ്പോൾ ഒരു രവധും കാണുന്നും ഇല്ല. ദിവനാഴം തീപ്പട്ടപ്പോൾ ഒക്കെയും ചോയിരിക്കുന്നു. ഇതിൽ മെത്യപറമ്പക തങ്ങൾം എഴുതിച്ചുത നേര ആയിട്ട് ആ പരമതമും ആകുന്നു.

കെരളി നാംവിയാരം കെരളാദ്ദ.

കിരുന്തു നാംവിയായടക്ക കൈമെണ്ടു.

— \* —

Result of enquiries of certain persons named Musata at  
Ramanattukarai.

ராமநாட்டுக்கரை முஸுத்துமரோடு வோடியு  
வோட்டுப்போது அவசை ஒத்து உத்தரவு

— : \* : —

கொடி 988-ாம்து<sup>o</sup> எடுவமாஸ் 19-ஏப் வரியூர்  
கேஷுத்திரிகிளை ராமநாட்டுக்கரை ராமத் தலை நல்லுர் அங்குவாடுத்து முஸுத  
கள்ளத்து முஸுத், அங்கன்றாயுஷ் சிரியங்கள்து முஸுத் மெயைக்காடு  
முஸுத் ஹவஞ்சிக்கலூங் செழை செங்கு உத்தரம் எடுத்திவத.

வோட்டு :— உலயால்தித் தூமமென்னும் கெயமென்னும் பாயுளைப்போ  
அதுத ஸ்ரீபரஹ்மன் தனை பேர் உள்ளாக்கி அதுக்கையோ  
ஸ்ரூபமளை பேர் உள்ளாக்கையோ கைக்கருத்தாவாயிடு.  
ராஜாக்களை அடுக்கையோ? அதுதித் விவரம் எடுத்துக்கார  
மாக்கு ?

உத்தரம் :— வரதெஶதெதித்திளை 64 ராமத்து ஸ்ரூபமளை கொ  
ளவுள கெலைத்தித் துக்கிவெஷு அதுதித் வசி அங்கு  
நிது. உலயால்தித் 32 ராமத்து ஸ்ரூபமளை என்னும் அதை  
அநங்கியது எதுதி அங்கை காது வசி கேலை ராஜ்புமென்னும்  
தெயிவாலய ஸ்ரூபமாலயங்களும் நிழைக்கிண்ண புமாளியு 64  
ராமமாக்கியது ஸ்ரீபரஹ்மன்தனை அடுக்காத. அது  
தித் துணுக்காடு 32 ராமது உலயாலும் 32 ராமவும் ரெள்ளு  
புகாரமாயிடு<sup>o</sup> அது சாரங்கேண்டு உருட்டெஶைக்குது<sup>o</sup> அதுதுக்கையே  
பெற்கிறுது பின்னு உள்ளாக்கியது அடுக்கு. அது கெலைபெற்கிறு  
உள்ளாய ஸங்கதி தொண்டியும் ருமீஷுதும் யில்லு.

**ചോദ്യം :**—നീക്കം രാമനാട് ഗ്രാമക്കാര് എല്ലു പറയുന്നെല്ലാം രാമ നാട്ടുനാമക്കാര് പണ്ണതെതെ സംമ്മനയിച്ചു പ്രകാരംങ്ങൾ എന്ന സ്ഥംഗതി അനുകൂലം.

**ഉത്തരം :**—പണ്ണ ശ്രീപരമ്പരാമൻ കൈച്ചും ഭ്രമി താനം വാങ്ങിയത രാമനാട്ടകൾ ഗ്രാമമാകുന്നു. ശിഷ്ടംഉജ്ജി ഗ്രാമക്കാരിങ്ങിം രാമനാട്ടകൾ ഗ്രാമക്കാർക്കിം ഭ്രമിസംമ്മനയം കൊണ്ണ വിവാദം വന്നാൽ രാമനാട്ടക്കാരെകൊട പരമാത്മം അരിതു എല്ലും വാതം ഷിക്കണമെല്ലും ലഭിക്കിതും ഉള്ളിത്തെന്നു എല്ലും ഇപ്രകാരം പണ്ണതെതെ സംങ്കേതമെല്ലും മലബാളത്തിങ്കലെ അതെതു ഗ്രാമക്കു തിൽ അതെതു ഗ്രാമച്ചും എല്ലും പ്രവസ്ഥമവച്ചു പ്രകാരം അംബ ഗ്രാമത്തെ ബ്രാഹ്മണരു ശ്രീകർക്ക് കിടക്കരിയു എല്ലുജീരുപോലെ ഇരാമനാട്ടകൾ വടക്കെ ചാലിയാരു തെക്കെ വള്ളിയാരു അക്കരിയിൽ എടു ഉണ്ടരു ആരു ദേശം ഉള്ളി രാമനാട്ടകൾ ഗ്രാമക്കാരു ശിമ എല്ലും ശ്രീകർക്ക് കൈക്കു ഇല്ല എല്ലും ഇപ്രകാരമെത്ര പണ്ണതെതെ മത്തും കെട്ടകൈളി അനുകൂനത്. ഇപ്പോൾ പല പ്രകാരങ്ങൾ കാലത്തിൽ അവസ്ഥപ്പോലെ നടപ്പുണ്ടിക്കുത്.

**ചോദ്യം :**—തലയുട മുസ്ത ഒക്കെക്കം വലിഡ് എല്ലു പറയുന്നെല്ലാം. സ്ഥാനം കൊണ്ടിള്ളി വലിപ്പുമൊ, ഇപ്പോൾ അതിൽ പ്രാഞ്ചികൊണ്ടിള്ളി വലിപ്പുമൊ അത്യത ഏതു പ്രകാരമാകുന്നു.

**ഉത്തരം :**—രാമനാട്ടകൾ ഗ്രാമം എല്ലു ത മുതക്കുറ, മൊരയുറ, കാമ ആരു തുക്കിലുക്കാട്ടു നാലു. എരാട്ടിലും നല്ലുറ, മുന്തിര, വരിയംയുറ, വെള്ളിയംയുറ നാലു. രാമനാട്ടിലും എടു ഉണരിയിൽ വംശയിലും മുതക്കുക്കു ടെയ്യുതലയുറ മുസ്ത അനുകൂനു. ഉണരിയിൽ വംശക്കു അവസ്ഥസ്ഥാനമാകുന്നു. ഗ്രാമത്തിങ്കലേക്കു അവസ്ഥ നാലിൽ ഇപ്പോൾ തലയുട മുസ്ത് എല്ലു കൈളി നടപ്പു അവസ്ഥപാം നടപ്പു അനുകൂനു. സ്ഥാനംകൊണ്ട് വലിപ്പംഉജ്ജിതും എരിയവസ്തു അടക്കി വലിയ മുതലാളിനു അനുകൂനു. പല ക്ഷേത്രത്തിക്കിലും ഉണരാഴ്മ സംഖ്യയം ഉണ്ട്.

**ചോദ്യം :**—തെന്നയാളും എഴുതിയതിനെ എന്നസ്ഥാനമാക്കണം ?

**ഉത്തരം :**—മെ എഴുതിയ ഉത്തരിൽ വർഷയിൽ വരിയായുരക്കാര്  
ആക്കന്ന എഴുത്ത് എല്ലാപറയുന്നതും നാട്വാഴിസ്ഥാനവും  
നെടിയാരീപ്പ് സ്പദ്ധപത്രികയലെ കാത്തുപ്പുവർത്തിസ്ഥാനം  
ഉള്ളിടത് ആക്കന്ന.

ഈ മേരെ തെങ്ങൾ പരംബു എഴുതിച്ചുത ഗ്രഹിച്ചിട്ടില്ല  
പരിശീലനംക്കാക്കണം.

1. കന്നതെ മുസ്ത കൈഞ്ഞപ്പ്.
2. നംബവലപ്പുരതെ മുസ്ത കൈഞ്ഞപ്പ്.
3. ശിരീയടതെ മുസ്ത കൈഞ്ഞപ്പ്.
4. മെഡക്കാട് മുസ്ത കൈഞ്ഞപ്പ്.

## മാണിക്കനാഡാരി മതലാധിവരോട്

### ചോദ്യം ചോദ്യം ഉത്തരവും

കൊല്ലും ന്റവു ( 987 ) ആമത്രു് കിൽക്കമാസം റ്റ (21)  
എക്കി ഫുഫ്ര ( 1812 ) ആമത്രു് അഗസ്ത്യമാസം മഹരാജഗ്രീ  
കർന്നൽ മക്കിളി സാല്ലു അവർക്കംക്കാവേണ്ടി നിടക്ക് നായള്ളായും  
നെടിയാരീപ്പുനാട്ടിൽ കസബ കൊഴിക്കോട് നഗരത്തിൽ ഇരിക്കുന്ന  
കംബുട്ടക്കാരിൽ മാണിക്ക ആഡാരി, വിച്ചു ആഡാരി കട്ടിയപ്പും  
ആഡാരി കട്ടിവീരൻ ആഡാരി വിങ്കളാ ആഡാരി ഇവര മതലാ  
ധിവരോട് ചെയ്യിയ ചോദ്യം :—

(1) നിങ്ങളുടെ ആതിയർമ്മങ്ങളിലും പണ്ടിന്തെ വിവരങ്ങൾ  
കണ്ണാൻ ഉള്ള പഴിയ പുന്നക്കാടം എത്തരം ഉണ്ടോ ?

**இதுவரை :**— பாலை அடியிடக் கூடிய பூண்டுகளைப் போன்ற வகையில் மூலம் இல்லை. ஆதியம்படினொ உழை சுராளைகளைப் போன்ற கேட்டிடும் மூலம் என்கிட கூடியிடும் மூலம் இல்லை.

2. പ്രമാണങ്ങൾ ഒന്നും ഇല്ല എന്നും ശരില്ലോ പരംവേതിലാക്കണമെന്ന്. നിങ്കൾ ആതിയിൻറെ നടപ്പും സഹാന്തതിൻറെ നടപ്പും എത്ര പ്രകാരമൊക്കെന്ന് അതു പരയണോ.

**ഉത്തരം :**—നാങ്കരിക പരഭേദത്തിനു വന്നവർ യെന്നും ചോളഭേദത്തു തട്ടാമാർ യെന്നും ഈ മലയാളരാതക്കു വന്നതിന്റെദേഹം താഴുതിരി രാജാവ് അവർക്കും കല്പിച്ച കമ്മടം അടിക്കുന്ന പണി കല്പിച്ചെന്നും മാനവിക്കരമായാൽ എന്നുപെയം കൊടിത്ത മരുംതസ്യമാണ് കൊടിത്തിട്ടുള്ളതെന്നും കാരണവൻമാർ പറയുംകെട്ടിരിക്കുന്നു.

3. പഴമയായ സ്ഥാനമായിട്ട് നിങ്കൾ പരക്കാക്കാണ്ട് “എതാൻ പള്ളിയ തിരുവേഴ്ത്തുകൾ ഉണ്ടായാൽ ആ രേഖ കാട്ടിയാൽ ആയ തിണ്ടീര പെർപ്പൂ എടുത്തു.....

**ഉത്തരം :—** മഴമുപ്പട തിങ്ങവെഴിത്തകരം വോകയും പൊയിപ്പോയി  
രിക്കേണ്ണ. ഒന്നും കാണില്ല.

4. കമ്മടക്കെല്ലാ പരയുന്നതും മാനവിക്രമഹാരി എല്ലാപേര് കൂട്ടുമര്യാദയും വിവരം കൂടുതലുകാരമാക്കണ ?

**உறுப்பு:**— தனிக்கூடம் கல்லூரிட்டு விரையன் பளி அதை பளி வெறுவது பூவாகி. அது பூவாகிக்க மானவிக்குமாலோ பரியானதுபோலை அரிசைத்திட்டு நால் தங்கவாட்க்கொண்ட செய்கை பளிக்காரன் அதிட்டு கல்லூரி குழுக்களால் தெரு வெள்ளையுமிட்டு வருகிறது என்று அது மற்றுதே பூகாரங் பளிப்பள்ளிட்டு நகரை போகின்ற திட்டங்களில் கீழ்ப்புமியாகின.

5. ഇത് മലയാളത്തിൽ പഴയനാളിയം എന്തെന്നുകൊണ്ട് ? അതു പേരുപറയണം.

**ഉത്തരം :**— ഇത് മലയാളം സിൽ ഉണ്ടാക്കിയതിൽ പഴയ നാൾപ്പംകൾ എന്നുതെന്നുനിയല്ല.. പഴയവീരരാധൻ പണം തന്നെ ഉള്ളത് വീരരാധൻ പണം കമ്മട്ടം കല്പിച്ചി നടത്തുന്നത് താമുരരാജാ അവർക്കും സ്വന്തമായിട്ട് നാളിലും കമ്മട്ടം അടക്കിയും പണംപോലായിട്ട് നംകൾ തങ്ങവാട്ടുക്കാരണവന്മാരും അല്ലോതെ മത്ത ഒരു സ്വന്തമായിട്ടും ഇപ്പോൾ അടക്കിച്ചും ഇല്ല.

6. മെത്യപരംഘൈതിന്റെ കൊല്ലുകൾ നിയേയം ഉണ്ടോ ?

**ഉത്തരം :**— എന്നുവുരാണമെന്ന കെട്ടിരിക്കുന്ന പള്ളയവീരരാധൻപണം ഉണ്ടായതുകാലം മുതലായ അവസ്ഥ നല്ല നിയേയം തൊണ്ടിയും ഇല്ല പുതുവിരാധൻ ഉണ്ടായും. കൊല്ലും ന്നുന്ന (966) അമ്മത മകരമാസം ഫെബ്രുവരി 1-ാംഡ് ഉണ്ടാക്കിയും ആകുണ്ടു്. അതു തുടങ്കി പുതുവിരാധൻ പണം ഉണ്ടാവാൻ സംഗതം.

മെത്യപരംഘൈതിന്റെ എഴുതിയത പരമാർധമായ വസ്തു അനുയാക്കുന്നതു എന്ന പഴമ അവസ്ഥകൾ ഗ്രഹിച്ചിട്ടില്ല.

1. മംഗലികാഹാരി ദേഹം.
2. വിച്ഛ ആശാരി ദേഹം.
3. കട്ടിവീരൻ ആശാരി ദേഹം.

മെത്യ ദൈപ്തിവർക്കയിവൊപ്പുമുന്നം വരിശ്രദ്ധയി ക്കേ ദൈപ്തികയും ചെയ്യിക്കൊണ്ട ഈ വിവരം എഴുതാൻ സംഭവി.

## ایضا

جوهر شیران بیان تصنیف کرد  
چوں مسرت نزاءه شاه زن  
بته سر رحمت سن تصنیف او منتظر گفتا گلستان سخن

۱۲۶۴

از غلام احمد تخلص احمدی

ازین تهنیت نامه دلفریب بحق نبی ۳ چشم بد دور باد  
چو سالش بجست احمدی از فلک نداشد بنواب منظور باد

۱۲۶۴

چو شد این نامه عشرت ده دل ز جوهر ختم با آئین مرغوب  
بسالش کرد ثاقب فکر ناگاه نداشد از فلک کل مشنوی خوب

۱۲۶۴

از مرتضی حسینی تخلص بینش  
خوشا این نامه جوهر که درویه بیان های لطیف و شکرین است  
چو بینش فکر سالش کرد ناگاه فلک گفتا که نظم جوهرين است

۱۲۶۴

من کلام غلام دستگیر متخالص مسعود  
همایوں مشنوی چوی جوهر آراست زمه شد شهره او تابعه  
زروی وصف سالش گفت مسعود بود مقبول اعظم یا الهی

۱۲۶۴

از عبد الفتاح قادری تخلص منتظر  
چو شد ختم از جوهرم مشنوی دل منتظر غنچه آسا شگفت  
جو ختم سنش از سر حبذا سروشم خیالات جوهر بگفت

۱۲۶۴

کن از فضل نبی امی خویش عطا بامن نشاط دل زحد بیش  
 زگنج نقد عشق خود خداوند بیازو هے دل من مغربی بند  
 مرا تعلیم گر عشق است هر آن نماید آشنا باراز پنهان  
 به تعلیم من جوهر فتاداد است  
 نماید سوئے مضمون رهنمائی آشنا ئی دهد با شعر رذگین آشنا ئی  
 کشم ساعر زمینا هے مے عشق سرایم نغمه خوش از پسته عشق  
 خداوندا هر امید هے که دارم بر آر از اطف خود امید وارم

### تاریخ اختتام مثنوی هذا ازمولوی محمدحسین المتخلص راقم

زمن تهییت نامه دافریب چوشد ختم در ساعت مشتری  
 زراه کرم راقم اسم و سنش بفرمود منظومه جوهری  
 ۱۲۶۴

از مرزا عبد الباق خان متخلص وفا

ای نامه پر عشرت شد ختم با صد خوابی شد رهبر مضمونم چوں عشق  
 نشاط افزا

با صد طرب و عشرت از راه کرم ناگاه فرمود وفا سالش با غ ارم زیما

۱۲۶۴

من مهدی الحسینی تخلص ڈاقب

## غزل

شراب ذاب در جام گلابی بنوشان ساقی مست شرابی  
کش ام رقص آواز دل آویز برذیگ پرده چنگ و ربابی  
بشقق مس کشی هر مردم آب بدست خود نهاد جام حبابی  
چه پرسی وصف شاهنشاه زرپوش فرشکش می تپد برق سحابی  
باين جوهر شها جامی عطا کن زمينا مس مقصد شتابی

چه پرسی از شب اين جلوه شاه شب قدر از حیا ترگشت ناگاه  
شد از انعام خلعت ها زرین ز اعلی تا باذن عشرت آگیں  
مراهم زودتر از لطف رحمت مشرف کن شها ز انعام خلعت  
همیں دارم امید از لطف اے شاه که گردم داخل خدام درگاه

## در مناجات

مرا يارب زالطف عطا جوش بکن باشاهد مقصد هم آغوش  
چنان پیوند فرما دوست با دوست که چون بدام دو مغزی بیک پوست  
توئی خود حی و قیوم و تو اذا مراد دل ده نادان و دانا

بدرگاه عروس آمد چو نوشاه زماهی رفت جوش عیش تاما  
 زرو گوهر نثار شاه کردند مقام او بمسند گاه کردند  
 پس از عقد ذکاح شاه والا ملذذ شیرنی شد حصه هر جا  
 دو جانب با هزاران شوکت و فر صدای تهنیت برخاست یکسر  
 چو شد رسم و رسوم جلوه آغاز در عشرت بروی خلق شد باز  
 چنان خدام بزم جلوه او میان جلوه گه آمد چو نوشاه تو گوئی شد قرین خورشید با ماه  
 ز عشرت پرہ پان خورده عالم مبارکباد می گفتند با هم  
 باین آئیں لباس نازک شان نمود آغاز پاکوبی چو راقص  
 سرائید از اداهائے دلاویز سراسر نقشهاست فتنه اذگیز  
 بصد شان نغمها را کرد آغاز سراسر کرده ساز خرمی ساز  
 چو رسم جلوه شد آخر بصد شان صدای عیش شد تا چرخ گردان  
 میان خرد ومه برخاست هر جا صدای دلنواز تهنیت ها  
 سرائیدند با ناز این غزل را طوایف آمدند از بهر مجرما

چو بازیهای آتش شد نمودار ز گلهای گشت آتش باز گازار  
 بهر سو بود هر گلریز گلریز زمین چوں آسمان شد روشنی خیز  
 هوا شد در هوا هریک هوائی بگردون کرد پیدا آشناهی  
 چه پرسی از ثناهی نور مهتاب ازو شد نور چین مهر جهان تاب  
 زمین آئینه اسکندر آسا ز عکس نور شد یکسر مجلہ  
 سحاب و برق برگردون دوار ز دودو نور مشعل شد نمودار  
 ز عکس نورشد ریگ بیابان بر زنگ ریزهای در تابان  
 میان نهرها و چشمها آب ز عکس روشنی همرنگ سیما  
 باصد عجز و نیاز از نهرها آب گرفت این چشمها مهر جهان تاب  
 ازان در گاشن کان بدخشان برو باند گل لعل درخشان  
 چمن از شاخ گل شدمشعل افروز فلک آسا زمین شد نور اندوز  
 به مشعلهای گل روغن ز شبسم فلک از عیش می انداخت هر دم  
 چراغ افزون خت هریک کرم تابان میان کوچه باغ و بیابان  
 بر زنگ روز شد از روشنی شب چراغ افروز شد گردون ز کوکب  
 درو رقص ماه و مهر آسا چو گرد و پیش و پس رنگیں چمن بود  
 خجالت بخش نسرین و سمن بود بگرد و پیش و پس رنگیں چمن بود

روان راقم بشان و شوکت و جاه به پیش شه گه و گه بازوی شه  
بلدست او بود جان مضامین که باشد طبع او کان مضامین  
درین ایام فایق از نظیری است وجودش توان روشن ضمیری است  
بیازو صاحب شیرین کلامی فدا از جان به نظمش خاص و عامی  
پس شه جوهر ذی هوش پریان بصد شوق این غزل هر لحظه گویان

## غزل

خوشای بزم نشاط شادی شاه که هر کس یافت عشتہ دلخواه  
کله از عیش و عشرت کج نهاد است بفرق خود ز غافل تا به آگاه  
صدای تهنیت از فضل باری ز درگاه تو خیزد گاه بیگانه  
بفرما داخل اکنون از عنایت میان خادمان آسمان جاه  
بجز سرکار والاے تو جوهر  
فقیب از پیش و پس باشوکت و شان  
چنان شه رفت سوی بیت دلدار  
بهر سوپیل را صد شوکت و شان  
شد از خرطوم خود زنجیر جنبان  
پس و پیش سراسر نیزه بردار  
تو گوئی سرو بن بردوش گلزار

وْفَا وْ قَدْرَتْ وْ وَاقْفُ بِيَازُو وَلَا وَخَالِصُ وَمَخْلُصُ بِيَكْ سُو  
 بِيَكْ سُو ثَاقِبُ وَبِيَنْشُ بَصَدُ شَانْ بِيَكْ سُو اَحْمَدِي فَرَحْتُ خَرَامَانْ  
 بَلِيقُ وَاحْسَنُ وَوَاصِفُ بَصَدُ جَادُ بَنْوَابُ زَمْنُ بُودَنْدُ هَمْرَاهُ  
 بِيَكْ سُو شَاعِرُ شِيرِينْ بِيَانْ بُودُ بَصَدُ عَيْشُ وَنَشَاطُ وَشَانْ رَوَانْ بُودُ  
 مَعَاونُ هَمْ ذَهَيْنُ بَا صَوْلَتُ وَجَاهُ رَوَانْ بُودَنْدُ هَمْرَاهُ شَهْنَشَاهُ  
 بَصَدُ عَيْشُ وَنَشَاطُ وَشَوْكَتُ وَشَانْ قَبَيْرُ وَمَتَقْظَرُ يَكْ سُو خَرَامَانْ

---

(۱) در سنه ۱۲۱۳ ه در بلده نتهر ذگر متولد گشت و در خورد سالی وارد مدراس گشته صرف و نحو عربی باقدر ضرورت و کتب متداوله فارسیه و مشق سینخ برخدمت مولوی حسن علی و برهان خان هاندی وغیرهم بسند رساند -

(۲) محمد قدرت الله خان پسر محمد کامل است - در ۱۱۹۹ سنه در قصبه گوپامو متولد گشت - در سنه ۱۲۲۷ ه بکشش قلبی خوشنود بمدراس رسید و در سالک ملازمان نواب غفران مآب شامل گردیده خطاب خانی یافت - دیوانه کثیر الحجم ترتیب داده و تذکرہ مسمی به نتائج الافکار نیز نگاشته -

(۳) در سنه ۱۲۰۵ ه در قصبه او دگیر متولد گشت وبعد ازان وارد مدراس شده توطن اختیار نمود - شاگرد آگاه و معجز بود - بعد از تحصیل علوم فارسیه و عربیه برخدمت مدرسی فارسی مدرسه اعظم مامور گردید -

مدار الملك و دیوان گرامی مسیح الدوله اسلم جنگ نامی  
 کریم الدین ناظم هم بصدجاه خرامان بود با بازویه نوشته  
 خرامان بخشی الملك زمانه بائیں بهین خسروانه  
 برش منصور دوله خان سامان روایت شوکت و شان  
 ندیم الله خان باشان و صولت روایت خود بدولت  
 بصد شان منشی الملك زمانه دبیر الملك باشان شهانه  
 صدارت خان کفایت خان دلچسپی طرازش خان و قسمت خان خوشخواست  
 گذارش خان ذی شان همره شاه خرامان ملتمنس خان نیز همراه  
 بیکسو تیجراء از شوکت وجاه خرامان بود همراه شهنشاه  
 شد از اخلاق خود مقبول آفاق بروختم است خوب نیک و اخلاق  
 بیکسو بود امین الدین علی خان پس او مهتم دوله بتصدیشان  
 تماسائی پس و پیش شهنشاه روایت شوکت و جاه  
 نظر فرموده برحسن طوایف بهم گفتند از عشرت اطائف  
 حکایات و نکات و نقل یکسر بفرمودند با صد شوکت و فر  
 امین الدوله اشرف جنگ توام همی کردند ذکر عیش باهم  
 بیکسو شاعران نکته پرور نکات و رمز می گفتند یکسر

کماتی سر بسر بودش گریبان برو هر بند مثل برق تابان  
 چنان زینده بروئے خلعت زر شعاع مهر گردد مهر انور  
 زدست قدرت صنعت گرما بگل زرین ورق اندوده گویا  
 مرصح سر بسر سر پیچ دستار برویک جیغه درهای شهوار  
 زپوشش ها گوهر شاه ذیشان سراسر گشت کان در درخشان  
 چنان برفرق او چتر مطلا نماید هاله گرد ماه گویا  
 حمایل ها گل بروئے نمودار بگل افتاده گویا شبنته هار  
 به پشت اسپ زرین زر نمودار تو گوئی ماهنو در چرخ دور  
 بزیور ها گوهر اسپ زینسان میان نجم رخشان چرخ گردان  
 برو بنشست باصد عیش نوشاه تو گوئی برفلک تابنده شد ماه  
 سراسر خادمان کار زینسان که طاوسان به گل گشت گاستان  
 بتن یکسر لباس خسروانی گلابی زعفرانی ارغوانی  
 هم ارکان و امیران و وزیران روان همراه او باشوکت و شان  
 بصدشان قاضی الملک خوش اخلاق بیازو رفت با نواب آفاق

بر زیگ سبز یا کسر فیرنی ها حلاوت بخش جانها شیرنی ها  
 به آنور خود این گردون اخضر بیفروخت از شفق آتش سراسر  
 بیکدم مهرومہ را گرم بنمود نهد بر سفره تا در جای ناز زود  
 بصد عیش و نشاط و شوکت و فر بزم خوردند خاص و عام یکسر  
 بصد عیش و نشاط و شان و شوکت ضیافت بشب بودند مشغول  
 غرض بگذشت لیل عشرت اندیگیز برآمد آفتاب روشنی خیز  
 دو جانب نخمه دلکش شد آغاز در عشرت بروئے خلق شد باز  
 عیان شد رقص رقصان دو طرفه صدای عیش بین پایان دو طرفه  
 صدای دلنوار عیش و عشرت دو جانب بود با صد شان و شوکت  
 مهمات رسوم و رسم آغاز دو جانب بود با صد شان و انداز  
 بیا ساق شراب ذاب نوشان زفانوسی برآید شمع رخشان  
 برآید یا گل نیلوفر از آب زابرے یا برآید برق خوش تاب  
 برآید یا ز مشرق ماه رخشان زبرج آب یا مهر درخشان  
 چو آمد وقت شب گشت معلا صدای خرمی برخاست هرجا  
 برآمد شه بصد شوکت زحمام گرفت این مهرومہ زو روشنی وام  
 بتن پوشید زیبا خلعت زر زتابش برق تابان در عرق تر

طلائے نقش بر قصرش نمایاں به پیشش مانی و بهزاد حیران  
 بھرسو فرشہا یکسر مطلا برو افتاده بالش ہے دینا  
<sup>۲</sup>  
 محلش را بصد شان درمیانہ مطلا بود هر سو شمیانہ  
 نگارو نقش بر قصر مصفا تو گوئی نقش بر آئینہ گویا  
 خراما در محل هریک چو حوری  
 درون قصر آواز ترانہ  
 برون در زگبازان ذی هوش  
 بمحرب شد چو مهر ذور اذگیز  
 سماتے گسترانیدند خدام درو چیدند نعمت ہاے اقسام  
 ملند حلوه فالودہ و نان حلوات یافت زو کام دل و جان  
 کباب و کوفته شامی بھرجا کہ بوئے خوب او شد روح افزا

(۱) دینا : بیانے مجهول جامہ معروف نقیس -

(۲) شمیانہ : سائبان یعنی آفتاب گیر باشد مانند چتر کے  
 برسر بادشاہان بدان سایہ کنند -

(۳) سمات : بالکسر رستہ وصف و دستار خوان کے بالائے  
 طعام کشند وبالفظ نہادن وافگندن و کشیدن مستعمل -

بذیوار محل آسمان سا بیک جا صورت مجنون و لیلا  
 بیک جا صورت فرهاد و شیرین به پیشش بیستوں شد خجلت آگین  
 طلسماٽے بیک سو نقش گلزار بر ذیگ روضه جنت نمودار  
 عقیق آسادر و هر غنچه ورد به پیش سرخیش یا قوت شد زرد  
 وزد بارے اگر بروئے نسیم برآید عطر آسا زو شمیم  
 درختان لا جوردی هم مطلا درو گله سرخ و زرد پیدا  
 سراسر از زمرد بود برگتے  
 زسیم و زر جعفر تند یکسر بھریک شاخ بار و بر ز گوهر  
 طیور او مرصع هم مطلا طلسماٽی بر آنها نقش پیدا  
 زیز منقار و پر از لعل و گوهر سراز یاقوت و دم ز نقره یکسر  
 روان هر سومیان نهرها آب مصفا سر بسر مانند سیماب  
 قنادیل زمرد گوں نمودار ز عکسش سبز یکسر صحن و دیوار  
 قنادیل بلو رین مصفا بزنگیر زر آویزان بھر جا  
 دو پھلو لا جوردی جمله درها بھر در چق شعاع مهر آسا  
 چو مهر از چق پر ستاران گلرو نظر باناز میکردند هر سو

به پیش و پس سراسر تیغ بردار  
 بمر تخت روان رفاقت زر پوش  
 چو جادو چشم شان آشوب اینگیز  
 دو جانب بسته صف یکسر سواران  
 مطلا همراه سانچق چمن بود  
 درختان گل رزگین و شمشاد  
 مطلا سر بسر هر غنچه ورد  
 پراز گل بود هر خوان مطلا  
 چو این رسم نشاط افزایه دوران  
 بمايان در محل خاطر افروز  
 دو جانب بود باشان شماهه صدای خرمی و شادیانه

از گل سفید خوشبویه و نسترن  
 از انواع اوست و آنرا گل مشکین نیز گویند -

(۲) سمن - قسمی است از گل -

(۳) جعفری - نوعی از صد برگ خصوصاً و از هر چیز  
 منسوب بجعفر -

(۱) نسرين - بوزن - پروین گل سفید خوشبویه و نسترن  
 از انواع اوست و آنرا گل مشکین نیز گویند -

چو شد رسم و رسوم سانچق آغاز  
 سرود خرمی شد سو بسو ساز  
 ز جام عیشما هر خادمی مسیت  
 دواں می شد بھر سو بیدار در دست  
 برائے اہتمام کار هر کس  
 صدا می زد بگردو پیش وهم پس  
 روان مزدور در هر کوئے و کوچه  
 بفرق شان چو گل رنگین سبوچه  
 تم اشائی چنان گردو پس و پیش  
 بگلها بلبلان عشرت اندیش  
 درونش میوه اقسام اقسام  
 حلاوت شهد و شکر کرد زو وام  
 برذیگ چشم خوبان گل اندام  
 کشیدے خلق را در دام بادام  
 بصد شان فیزه برداران دورسته دل و جان برنشاط و عیش بسته  
 باین آئیں نمایان اهل کاران که در گلگشت گلشن گلمعذاران

میان باغ گل زنگوله ها را

ز شبتم بست بهر رقص بربایا

چر مطرب کرد هر بلبل بصد فاز

ز تار عشق گل طنبور را ساز

میان رقص شد طاووس شاغل

فدا بر رقص اوشد زهره از دل

چمن از سرو خود خرناهے بنو اخت

بگوش قمریان آواز انداخت

بر قاصان عطا شد خلعت زر

که هر تارش شعاع مهر انور

بده ساقی شراب ذاب گلگون

که سازم شرح رسم سانچق اکنو

(۱) سانچق - بکسر جیم فارسی - لفظ ترکی است - دستوره

ست که یک دو روز پیش از یوم کم خدای از قسم پیرایه

و البسه مع سبوچهای شیرین نقل آرایش از طرف داماد بخانه

عروس فریسند -

کف رنگین رقصان پرناز زخون صید گویا پنجه باز  
 بر رنگین دست شان رومال زر تار تو گوئی در شفق مهر ضیا دار  
 زدامن کرده رخ را از عرق پاک شد هم مشغول در وقص طربناک  
 چنان انگشت رنگین بر لب شان که گوئی رقص گل در آب حیوان  
 باین آئیں عرق گشته نمودار نقاب شبینمی گویا بر خسار  
 زجام حسن شد سرمست رقصان بشد گلدسته هر دست رقص  
 بر قص شان بر آوردند دلما چنان آمد نظر هریک بزیور  
 میان بینی شان حلقة زر صدای خرمی زنگوله آسا به برگ و بار شاخ تازه و تر  
 فتد گر پرتو او بر لب شان تو گوئی بود دام نیکتنه پرور  
 مپرس از خوبی آویزه گوش تو گوئی صبح صادق در بدخشان  
 دلار پامال از پاکوبی شان بیرد از اهل محفل سر بسر هوش  
 جبین شان چوزه ره لب چویا قوت سراسر دلکشی در نغمه هر آن  
 چه پرسی از مسی و سرخی پان فدا هر کس برایشان همچوها روت  
 چو گوش خود صبا بر نغمه انداخت که کان لعل و نیلم شد لب شان  
 دف برگ ازید هر شاخ بنواخت

بہرسو شیشه هاے شربت آگین  
 حلاوت بخش جان چوں شمشیرین  
 مپرس ازو صف شربت هاے خوشبو  
 فزاید اشتما از دیدن او  
 صراحی غنچه آسا بود هرجا  
 مصفا آب دروے شبتم آسا  
 بده ساقی میے عشرت ده دل  
 که می سازم بیان رقص محفل  
 نگاه شان سراسر آفت هوش  
 براے عاشقار جاے نماز است  
 کشید اندر کمند عشق هر دل  
 نهادے از ادا دست حنا دار  
 شدند آتش پرستان کف پرستان  
 گرفت این چرخ گردوب گردشی وام  
 زدامن هاے رقصان گلفام  
 میان چشم شان سرمستی ناز  
 به لیل لب تبسم باصد انداز  
 که گوید از کشتماے کمانها  
 به بینی گر بصد انداز و آئین  
 بزر سازی تو گوئی کیمیا گر  
 زد آتش در میان نقره یکسر  
 که یکسر پیک دان شد کان مرجان

---

(۱) پرنیاں - بفتح يکم و سیوم و باباے فارسی حریر منقوش

بده ساقی می چوں آب تسنیم که گردد تورها در خلق تقسیم  
 بوصف تورها هے لذت افزا زبان تیز گفتارم شود وا  
 چورسم شادی شاهم شد آغاز بعالم گشت باب مدعما باز  
 یساول تورها میکرد قسمت درون او ملندز بود نعمت  
 چکاں از دانه اش روغن بهردم چنان کزغنجه آب صاف شبیم  
 میان غنجه ها هے دانه کل کل خزیده یخنی خسبو چو بلبل  
 ملندز شامی اقسام اقسام نخورده شهریار کشور شام  
 حلاوت بخش قرص شکریں بود به پیشش تلخ شان انگیں بود  
 زشمد ذاب فایق فیرنی ها بهم چسپان کن لب شیرنی ها  
 بدیوان خانه سرکار والا سماتی بود چرخ آسا بهر جا  
 چنان بروهه ایاغ و کاسه یکسر که بر چرخ است ماه و مهر و اختر  
 برانگ مهرومہ ساقی ستاده بکف جام و صراحی بر نهاده  
 دو وقته روز و شب جهمور عالم طعام بازمه خوردند باهم

(۱) یساولی - میر توزک سلطانین و امرا - ملافوقی یزدی  
گوید -

بنده آن نگاه چشم آلود  
 که یساول بمجلسش غصب است

بدریا مه کرم در یتیم است بعالم آیه رحم و رحیم است  
 مضمومیں در دلش چوں نغمہ در نتے زبانش پر سخن چوں شیشه از هر  
 کلام او مه برج جهان است کلام مابه پیشش چوں کتاب است  
 شما منظور چشم خاص و عام است برذیگ طوطی شیرین کلام  
 پئش نذر تو پیل چرخ کجر و پیش شب گشت اے نوشاه اکتو  
 بخود دارد عماری ازمه نو مسیح آراست شبگوون خشن گردون  
 برای او رکاب از ماه نو ساخت لگام از کپکشان روشن انداخت  
 بولیں تخت روان چرخ هر شب بشوق شادیش رقص کوکب  
 زچوب ماه نو این چرخ اخضر نوازد کوس خود با شوکت و فر  
 به مینا مه فلك زهره بهر دم نهد یکسر شراب صاف شیشم  
 که تاساقی به بزم شاه گردد بساط درد و غم از خود نوردد  
 ادب در راه وصف حسن والا دهد از طرقوا آواز هر جا

(۱) کتاب - بالفتح و تشدید قماش معروف و فارسیان به تخفیف نیز استعمال کنند -

(۲) طرقوزدن - امر است از تطريق بمعنی روابوی خانه کردن و یکسو شدن و راه دهید گفتن -

بصد شوخی پا زندگو<sup>۱</sup>له بر بند  
 بیر صبر و شکیب از هر خردمند  
 کنو دست حنابست خود آنے جان  
 بصد ناز و ادا در رقص جنبش  
 که شادی نامه شاهنشه خویش  
 کشم تحریر اکنوں بستے کم و بیش  
 فریدوں فر و نجم صدر جهان است<sup>۲</sup>  
 شه اعظم محمد غوث خان است  
 نوابخشندۀ هربتے نوابیست  
 سرافرازندۀ بیدست و پاییست

از و روشن چراغ نیک نامی

و زو پرمی ایاغ نیک نامی

(۱) منزید علیه زنگ که آواز میدهد و نام مقامه از سرود -

(۲) فریدوں بالفتح و افریدوں بالقصر و آفریدوں بالمد نام  
بادشاہ که ضحاک را کشته پانصدسال ملک راند و بعضی اور  
ذوالقرنین اصغر خواند و بعضی ذوالقرنین اکبر -

(۳) ایاغ و ایاق بالفتح پیاله -

۶  
فروهشته است شاخ اکنون سرخویش  
عروس آساز بار نو بر خویش

نماید باغان باغ عالم  
دو شاخ از لطف خود پیوند باهم

بصد عیش و طرب اکنون تذروے  
نشیمن می کند بر شاخ سروے

یا مطرب که باب عیش باز است  
بگلشن غنچه هر سو نے نواز است

برآور نغمہ اے دلکش از نے  
بهارے آمدوشد موسم دی

سرود عیش و عشت را بکن ساز  
بزن چوں نغمہ داود آواز

یا رقص پا کوبی کن آغاز  
نمایا اهل محفل ناز و انداز

---

(۱) بالفتح و آن مرغیست از جنس ماکیان و خروس بغايت  
خوش رذیگ و خوش رفتار نیز باشد و مانند قمری و فاخته عاشق  
سرواست -

بظاهر گرچه باران سحاب است  
 ولیکن در حقیقت عین آب است  
 محمد باعث امن و امان است  
 زسودا ہے لب جان بخش او آب  
 نهادش تا نگردد دشت پیما  
 قوا ہے رستنی زان اندر آب است  
 که گفتی کل شئی حی من الما  
 چرا حیرت نما چشم جبابست  
 ملایک سجده کے کردے بانسان  
 برو برآل و اصحابش زحد بیش  
 بگلشن خنده گل آشکار است  
 کند فکرم تلاش خوش معانی  
 زدیوان ثناوی گل غزلخوان  
 صبا گشته است دمکش مطرب آسا  
 دل بلبل زعشق او کباب است  
 ایاغ گل لباب از شراب است

---

(۱) طنبور - وطنبوره - بالضم و طنبار - بالكسر معرب  
 تو نبره که لغت هندی است بمعنی کدو ہے تلخ و چوں این ساز در  
 اصل از کدو ساخته اند بمعجاز بهماں نام شهرت گرفته -

## مشنونی جو هر

خداوندا عروس معنیم را  
 میان زلف بیت سنبل آئیں  
 پکش درچشم مخمور معانی  
 اخوابان سخن از راه الطاف  
 کتابم را ز لطف اے خلق پرور  
 بنوشانم ایاغ کامرانی  
 و در دارم وه از درباریانم  
 بجز در گاهات اے دارا ب دوران  
 بیار اے ساقی گلرو می صاف  
 میان ساعر خورشید نوره  
 احد باشکل احمد شد نمودار  
 بارد قطره ا گرانیسان

بخت تنهیت کن جملوه آوا  
 مقید ساز دلها ہے مضامین  
 زسبیل خامه کحل اصفهانی  
 بنه پیش از ورق آئینه صاف  
 کن از کار طلا زدپوش یکسر  
 عطا فرما نشاط جاودانی  
 و سر دارم وه ازسر کار یانم  
 و سردارم وه سرکارو وه سامان  
 بدھ این تشهه را ازراه انصاف  
 بنوشانم می ناب طهوره  
 که گهره را نماید راه هموار  
 زبان زد در جهان گردد زباران

(۱) بمعنی ابر بھار و مشهور است که از آب ابرنیسان  
مروارید پیدا می شود میرزا صائب -

تاک راسیراپ کن اے اپرنسان دربھار  
 قطره تا می میتواند شد چرا گوهر شود

در اختتام این شاذی نامه جوهر مذاجاتے نوشته بذرگاه  
قاضی الحاجات چنان استمداد می طلبد -

مرا یارب زالطاف عطا جوش بکن باشاد مقصد هم آغوش  
چنان پیوند فرما دوست با دوست که چوں بادام دومغزی بیک پوست  
مراد دل ده ندان و دانا توئی خود حی و قیوم و توانا  
کن از فضل نبی امی خوبش عطا بامن نشاط دل زحد بیش  
بیازو هم دل من مغربی بند زگنج نقد عشق خود خداوند  
مرا تعلیم گر عشق است هر آن نماید آشنا باراز پنهان  
به تعلیم من جوهر فتاداست بمن ابواب لطف خودکشاد است  
نماید سوے مضمون رهنمائی دهد باشعر رنگین آشنائی  
کشم ساعر زمیناً مے عشق سرایم نغمہ خوش از پتے خویش  
خداوندا هر امیدے که دارم  
برآ راز لطف خود امید وارم

این مشتوی در سنه ۱۲۶۴ ه با تمام رسید و هفت شعر اے  
وقت برین مشتوی تواریخ اختتام نوشته اند - درینجا تاریخ اختتام  
که مولوی محمد حسین راقم نوشته هدیه ناظرین می کنم -

زمن تهییت ذامه دل فریب چوشد ختم درساعت مشتری  
زراه کرم راقم اسم وسنش بفرمود منظومه جوهری

۱۲۶۴

سید حمزہ حسین عمری

23. 3. 1976

زروے دعا گفت هاتف سن او  
سلامت بود چتر نواب دائم

باقریب رسم رنگی نگارد

چوں بزم رشک مینواز بھر رنگی شادی  
آراست شاه اعظم باصد شکوه و تزئین  
فکر سخشن نمودم آمد ندا ز هاتف  
یارب مدام گردد بزم نشاط رنگین

باقریب شب گشت نویسید

در خلق رسید هژده خوش حالی  
شب گشت نمودشه به نیکو فالی  
با جان ادب سروش سال تاریخ  
گفتا شب گشت بندگان عالی

ایضاً باقیریب عقد ثانی گوید

چو حکم فانکحوا مشنی ادا کرد  
امیر الهند والا جاه اعظم

ذوید سالش از هاتف بر اقم  
دوبار آمد همایون عقد شاهم

محمد اسحق المخاطب بطرازش خان بہادر احسن قطعہ بروجہ  
احسن گفتہ، درین جا ہدیہ ناظرین می کنم۔

زفیض شادی سالار اعظم بہفت اقلیم شد فرحت دو بالا  
نمود احسن چوفکر سال فرمود طربرا شش جہت آواز بالا

۱۲۶۴

استادش راقم کہ درین فن مهارت تامہ میدارد درین تقریب  
یازده تاریخ نگاشته ہریکے برسمتے متنضم و هر رسم از مادہ آں  
مبین است۔

### بتقریب آغاز شادی گوید

مهیا گشت سامان نشاط و عیش در عالم  
چو شد آغاز رسم شادی نواب والا جاه  
سر وشم از سر اخلاصن بھر سال تاریخش  
منادی شد صباح عشرت جاوید بسم الله

۱۲۶۴

### بتقریب رسم چتر طرازد

چو شد رسم چتر خدیو زمانہ  
کہ ظلمش بماند برآفاق قایم

صد اهائی تہنیت از هر جانب بر خاست و طوایف بھر هجراء آمده این  
غزل بانداز دلربائی سرائیدند -

## غزل

شراب ناب در جام گلابی بنوشان ساقی هست شرابی  
کش اے رقص آواز دل آویز بر زگ پر ذہ چنگک و ربابی  
بشقوق مٹے کشی هر مردم آب بدست خود نهد جام حبابی  
چه پرسی وصف شاهنشاه زرپوش زرشکش می طپد برق سحابی  
باں جوهر شها جامے عطا کن زمینائی مٹے مقصد شتابی  
چوں این رسم جلوه بصدق شان و شوکت با نجام رسید از  
اعلی تا ادنی حسب مراتب شان از انعام و خلعت هائے زرین  
سر فراز گردیدند و شاعر این مشتوفی نیز دربارگاه نوشه امید الطاف  
و کرم دارد که اوراهم از خلعت و انعام سرفراز گردانیده در زمرة  
خدمام درگاه عالی داخل گند - چنانچه گوید -

مراهم زودتر از لطف رحمت مشرف کن شها ز انعام خلعت  
همیں دارم امید از لطف اے شاه که گردم داخل خدام درگاه  
بتقریب کتخدائی نواب محمد غوث خان صاحب اعظم سید

## غزل

خوشا بزم نشاط شادی شاه که هر کس داشت عشت تها بدل خواه  
کله از عیش و عشت کج نماد است بفرق خود زغافل تا به آگاه  
صدای تمنیت از فضل باری زدر گاه تو خیزد گاه بیگاه  
بفرما داخل آکتوں از عنایت میان خادمان آسمان جاه  
بعجز سرکار والای تو گوهر نه در دارد نه در بارو نه در گاه  
چوں این جلوس شب گشت نوشہ به پایه تکمیل رسید  
شاعر قارئین را از رسم جلوه هم روشناس می کند - چنانچه گوید -  
چوشہ رسم رسوم جلوه آغاز در عشت بروی خلق شد باز  
چنان خدام بزم جلوه او تدروان در میان باغ هرسو  
میان جلوه گه آمد چو نوشہ تو گوئی شد قریں خورشید با ماہ  
ز عشت پرہ پان خورده عالم هیار کیاد می گفتند باهم  
با این آئین لباس نازک شان قبائے نوبهاری بر گلستان  
چه پرسی از شب این جلوه شاه شب قدر از حیا تر گشت نازگاه  
چوں این رسم هم بغاوت حسن و خوبی بازجام رسید

بن یکسر لباس خسروانی گلابی زعفرانی از غوائی  
 چنان شه رفت سوئے بیت دلدار روان گویا بهار نو بگلزار  
 درین جلوس شب گشت ارکان دولت، امرا و وزراء که  
 همراه نوشہ بردند اسمائی شار برای استفاده قارئین درین جانقل  
 کرده آید - مثلاً قاضی الملک اسلم جنگ ذامی کریم الدین نظام،  
 بخشی الملک، منصور الدولة، ندیم الله خان، منشی الملک،  
 صدارت خان، کفایت خان، قسمت خان، تیجراهی امین الدین علی  
 خان، مهمتمم الدولة، امین الدولة اشرف جنگ وغیره -

علاوه ازین عمائیین سلطنت شاعران نکته پرورد نیز در جلوس  
 همراه نوشہ بودند مثلاً وفا، قدرت، واقف، ولا، خالص، مخلص  
 ناقب، بینش، احمدی، فرحت، بلیغ، احسن، واصف، معاون، ذهین،  
 قدیر، منتظر وغیره -

این جلوس شب گشت با ارکان دولت و شعراء نامدار  
 بصد شان و شوکت خرامان خرامان بجانب بیت عروس رفت،  
 مصنف این شادی نامه گوید که او نیز همراه این جلوس پویان بود  
 و این غزل سرائیده از نواب والا شان غلام محمد غوث خان  
 امینوار است که اورا نیز در خادمان سرکار عالی داخل گرداند -

بعد از روشناس گردانیدن جلوس رسم سانچق شاعر قارئین را  
در باره شب گشت نوشہ آگاه می کند که او بالباس فاخره  
براسپ زرین طوق سوار شده باجلوس کثیر که مشتمل بر عمدائین  
سلطنت و شعر ایه نامدار بود از محل شاهی رفته خرامان خرامان  
بجانب بیت عروس بغايت تزک و احشام روانه گردید - چنانچه  
می گوید -

بده ساق شراب ذاب نوشان زفانو سے برآید شمع رخشان  
برآید یا گل نیلوفر از آب زابرے یا برآید برق خوش قاب  
برآید یا ز مشرق ماه رخشان زبرج آب یا مهر درخشان  
چو آمد وقت شب گشت معلا صدائے خرمی برخاست هرجا  
برآمدشہ بصد شوکت زحمام گرفت این مهرومہ زو روشنی وام  
کماقی سر بسر بودش گریبان برو هربند مثل برق تابان  
چنان زینده بروه خلعت زر شعاع مهر گردد مهر انور  
مرصح سر بسر سر پیچ دستار برویک جیغه در های شهوار  
چنان بر فرق او چتر مطلا نماید هاله گرد ماه گویا  
به پشت اسپ زرین زر نمودار تو گوئی ماه نو در چرخ دوار  
بزیور های گوهر اسپ زینسان میان نجم رخشان چرخ گردان  
برو پنسمت باصد عیش نوشہ تو گوئی برفلک تا پنده شد ماه

چوں این مھفل رقص و سرود بانجام رسید آغار رسم  
سانچق بعمل می آید۔ سانچق را درین دیار رسم مہندی نیز گویند  
دستوریست که يك دو روز پیش از یوم شاده کتخدائی از قسم  
پیرایه والبسه مع سبوچه های شیرین نقل آرائش از طرف داماد  
بخانه عروس فرستند۔ چنانچه کیفیت این جلوس را جوهر بایں  
طور رقم کرده -

بده ساق شراب ناب گل گون که سازم شرح رسم سانچق اکتوو  
چوشید رسم و رسوم سانچق آغاز سرود خرمی شد سوبسو ساز  
زجام عیشها هر خادمے مست دواں می شد بھر سو بید در دست  
برنگ چشم خوبان گل اندام کشیده خلق را در دام بادام  
بعض شان نیزه برداران دورسته دل و جان برنشاط عیش بسته  
به پیش و پس سراسر تیغ بردار  
دو جانب بسته صف یکسر سواران مطلا همراه سانچق چمن بود  
درختان گل رذگین و شمشاد تو گوئی رشك نسرین و سمن بود  
شد از دیدار او دل خرم و شاد پراز گل بود هر خوان مطلا  
پدرگاه عروس آمد بعض شان چواین رسم نشاط افزایه دوران  
نمایان در محل نشاط افروز سراسر شد نشاط چشن نوروز

ملذذ شامی اقسام اقسام نخورده شهر یار کشور شام  
حلوات بخش قرص شکریں بود به پیشش تلغخ شان آنگین بود  
زشمد ذاب فاوق فیرنی ها بهم چسپان کن لب شیرنی ها  
بدیوان خانه سرکار والا سمائی بود چرخ آسا بهرجا  
برزنگ مهرومه ساقی ستاده بکف جام و صراحی برنهاده  
دو وقته روز و شب جمهور عالم طعام با منه خوردند باهم  
بهرسو شیشه های شربت آگین حلوات بخش جان چوں شمد شیرین  
بعد از ذکر نمودن کیفیت ضیافت والوان نعت که برسفره  
شاهی چنیده، شاهر قارئین را در محفل رقص و سرود و رقصان  
عشوه طراز می آورد و از کیفیت این بزم نشاط هم آگاه می کند -  
درین جا بطور نمونه چند شعر درج نموده -

بله ساقی می عشرت ده دل که می سازم بیان رقص محفل  
همه رقص محفل پرینیان پوش نگاه شان سراسر آفت هوش  
کمان ابرو شان طاق ناز است برای عاشقان جای نماز است  
زرقص خویش هر رقص محفل کشید اندر کمند عشق هر دل  
چه پرسی از کف رنگین ایشان شدند آتش پرستان کف پرستان  
پرقصان عطاشد خلعت زر که هر قارش شعاع مهر ازور

نوابخشندۀ هر بته نوائیست  
 سرافرازندۀ بته دست و پائیست  
 بدریاے کرم در یتیم است  
 بعالم آیه رحم و رحیم است  
 مضامین دردش چوں نعمه درنے  
 زبانش پر سخن چوں شیشه ازمے  
 شما منظور چشم خاص و عام  
 برذگ طوطی شیرین کلامے

درین شادی ذامه جوهر از آغاز کتیخدانی تا انجام رسیدن  
 آن همه رسماں را که بصد شان و شوکت بانجام رسیدند یکی بعد  
 دیگر بطور تفصیل واضح می نماید چنانچه اولاً شمه درباره  
 اطعمه و اشربه که برای ضیافت مهمانان و جمهور عالم پخته بودند  
 قارئین را ازان سفره شاهی روشناس گرداند -

بدھ ساق مسے چوں آب تسنیم که گردد توره‌ها در خلق تقسیم  
 بوصف توره‌های لذت افزا زبان تیز گفتارم شود وا  
 چو رسم شادی شامم شد آغاز بعالم گشت باب مدعای باز  
 یساول توره‌ها می‌کرد قسمت درون او ملذذ بود نعمت  
 چکان از دانه اش روغن بهردم چنان کز غنچه آب صاف شبیم

وراثت مسند والا جاهی بغلام غوث خان بهادر تفویض کشت . صاحب  
سوانحات ممتاز تاریخ مسندنشینی اوچنیں بنظم در آورده -

خلف ارجمند اعظم جاه از ریاست چوبه رور گردید  
خردم گفت از سر الحمد روائق مسند پدر گردید  
۱۲۴۱

## تاریخ دیگر

جب هوا رخشندۀ مسند وہ ماہ خوبرو  
جلوه افروزی هوی هر سمت تب اس ماہ کی

از سر الحمد هاتف نتے کها سال جلوس  
ھے منور مسند دولت منور جاه کی

جوهر این مشتوى را همچوں عادت مستمره شعراء از حمد و  
نعمت آغاز نموده بعد ازان در مدح غلام غوث خان بهادر چنان  
خame فرسائی می کند - درینجا برای ضیافت طبع قارئین چند  
شعر بطور نمونه درج نموده -

که شادی ذامه شاهنشه خویش

کنم تحریر آکنوں بته کم و بیش

فریدوں فرو جم صدر جهان است

شه اعظم محمد غوث خان است

پیش آں سرور خوبان جهان هر که زحسن  
پسے دعوی چون شیند به ندامت خیزد

قندیل حرم رشتہ پروازیگی آرد  
روشن چو شود شمع شبستان مدینه

این نسخه خطی که موسوم به مشنی جوهر است در کتاب  
خانه مخطوطات شرقیه حکومیه مدراس Government  
Oriental manuscripts library محفوظ است - این مشنی در اصل  
قہنیت نامه یا شادی نامه ایست که جوهر آں را بوقت تقریب کنخداوی  
نواب غلام غوث خان بهادر نوشته در سنه ۱۲۶۴ هـ هدیه تقدیم  
نمود - غلام غوث خان صاحب اعظم والا جاه پنجم سنه ۱۲۴۱  
تا سنه ۱۲۵۸ ۱۸ سال به نیابت عظیم جاه سنه ۱۲۵۸ تا سنه  
۱۲۸۳ هـ فرزند محمد منور خان صاحب اعظم جاه والا جاه چهارم  
سنه ۱۸۱۹ تا سنه ۱۸۲۵ هـ، یکی از مشاهیر شعرائی فارسی کرناٹک  
بود و در فن شاعری ید طولی می داشت و در دیگر علوم متداوله  
هم اورا دسترس حاصل بود - تذکرہ صبح وطن و کتاب تذکرہ گلزار  
اعظم که درین دیار شهرت دوام حاصل کرده، ترتیب داده اوست،  
ازین هر دو تذکرہ چنان واضح می شود که نواب غلام غوث خان  
صاحب بهادر شاعر خوش فکر بود و طبع رساداشته -

چوں نواب اعظم جاه در سنه ۱۲۴۱ هـ ازین جهان رفند

## مقدمه

قادر حسین جوهر که مصنف این مثنوی است در سنه ۱۲۳۳ در ناگور کسوت هستی پوشید و در ایام خوردسالی همراه والدین خود وارد مدراس گردید - بعد از رسیدن بسن شعور از اساتذه این دیار کتب مقتداوله فارسیه خوانده استعداده بهم رسانید و بمشق شعر و سخن هم پیش اساتذه وقت پرداخته مهارت کامل حاصل نمود - وجوهر تخلص از مولوی محمد حسین راقم که یکتے از مشاهیر شعراء مدراس بود حاصل ساخت پس ازان بسمی و وساطت میرزا عبدالباقي وفا در محفل مشاعره اعظم بار یابی حاصل نمود و بهمین توسل از مشاهره سرکاری نیز فایز گردید - از نمونه کلام فارسی که در تذکرة گازار اعظم درج نموده چنان واضح می شود که جوهر شاعر خوش فکر بود و ببساط سخن گستری جواهر افکار را بغايت حسن و خوبی می چیند - درینجا برائی استفاده قارئین چند شعر بطور نمونه درج کرده آید -

اف رخ خورشید تایت دیده ام سیراب شد  
زین طراوت نخل خشک آه من سیراب شد

در فراقت بسکه چشم همچود ریا جوش زد  
سر زمین هند گویا خطه پنجاب شه

# مشتوی جوہر

از

قادر حسین ناگوری

بتصحیح و ترتیب

سید حمزہ حسین عمری ایم۔ اے منشی فاضل

مکتبہ قلمیہ مخطوطات شرقیہ حکومیہ مدراس

Masnavi-i-Jawhar

by

Qadir Husain Nagori

Edited by

Syed Hamza Husain Omari, M.A. (Munshi-i-Fazl)

گردید چو دفترم بازیم  
 کردم چمن لطف‌افش فام  
 بارب بسکنی تو بار دارش  
 بنی زخان تو بر کدارش  
 هر لحظه نهی تو نیک نام  
 بنی بقصد امن مستدام  
 تاکه بخورم زدرد و غم خون  
 از لطف رسا بمنزل آکنون  
 خارج کنم از تباہ کیشان  
 نه در دو جهان مرا بایمان  
 میل دل من بخود بگردان کن در ره خویش ره نوردان  
 از لطف پندیر التجایم با مقصد دل کن آشنایم

کردم بضمیر فکر تاریخ  
 ناسفته کهر چو گشت سفته

ناکاه و دویه امن هائف

از چرخ چراغ بزم گفته

گر هست مزاج سعن دستار لیکن زحودش نمکون سر  
 خواهم زهمه علوم سوده لیک از المم چوزست بوده  
 آکنوں بجهان مراد جان است الطاف غلام غوث خان است  
 انه شاه شهان ملک پرور از فکر معاش ام نمکون سر  
 دارم چو غراب زرع آواز هم هست درسخن بمن باز  
 غیر از تو وسیله ندارم امید برآر امیدوارم  
 وقتیکه هزار کوه کندم کل مطلب نفر و نو بخواندم  
 خود بستن مطلب خرد زا دان کندن کوه های بالا  
 نعمت ده جمله بی کسانی منقاد دده جان مفلسانی  
 خود هست زغم بفرق من کوه بالا که کن زاده  
 شاهنشه ملک فروشانی در باع جهان تو باغانی  
 هستی تو ایاغ بزم امکان خورشید بچرخ شوکت و شاد  
 فیض تو چو فیض ابر اکرم فر تو چو فر دولت جم  
 تخت تو چو تخت آسمان است بخت تو چو بخت خسروان است  
 غیر از تو درین حدود عالم کس رابه حمایت ندارم  
 کن از کرم خودم سر افزار کن پاپ کرم برسه من باز

زاں پیر شدم گمته که دوچار حیرت بربود هوش یکبار  
 گفتا بهزار الفت آن پیر از شهد سخن تو چاشنی گیر  
 گفت این سخن و بگشت خاموش حیرت بربود از دلم هوش  
 گفتم چو بگشت هوش بر جا مشغول بدم درین سخنها  
 ناگاه زبام راه بالا یک مطرح مرغهاه پر ان  
 در پیش من آمده پریشان فرمود بزرگ دانش آرا  
 در گیر بدبست مرغهارا بفروش بقیمت گرانش در مطرح جا به هر آنس  
 فرموده او چو گوش کردم شد گرم زعیش جان سردم  
 چون مطرح مرغها گرفتم اند طرق نشاط رقص  
 بیدار بشد چو چشم روشن ناگاه برفت دانش از من  
 القصه بمن گذشت یک چند شد شاخ مراج من برومند  
 پرباده ایاغ دل بگشته رخشنده چراغ دل بگشته

---

(۱) مطرح: بفتح اول و ثالث و سکون حاء مهمله يع.  
 جائے انداختن چيزے مطراح جمع و ازین ماخوذ است پعنی  
 کپسہ که شکار بازان طیور را صید کرده دران اندازند

ان لحم مراد دان طریقت دان نیز زاستخوان حقیقت  
 از مغز بدان مراد عرفان است زانجاكه بمغز چهر پنهان است  
 گر مغز نمی بر آتشین تاب از گرمی و نار کل شود آب  
 گردد اگر آب مغز بیکسر خود را توبه بیس باپ اندر  
 گردد به عمر هن کل اسرار یابی همه رمزهای دلدار  
 دان مقصد از آتش منور سر جوشی عشق ملک پرور  
 فاقه بخود از کسی گذارد پر رازو رموز منزل آرد  
 زانکه همه فاقهای جان سوز اندر شکم اند شعله افروز  
 زان شعله جانفزا یعنی دل زدل کنی دور  
 بینی به شکم همیشه اسرار جوئی بضمیر جلوه یاد  
 ای شاه شهان فهم وادران بشنو همه حال این هوسناک  
 حال خواب مصنف

دیدم بشتبته بخواب اندر پیری که رخش چو خور منور

(۱) اگر کسی بخود فاقه گذارد از گرمی فاقه کشی در شکم او شعله افروخته می شود درین اعتبار مصنف می گوید که ممدوح فرماید از نور شعله فاقه کشی اگر در دل جلوه دلدار راجونی پتو جلوه دلدار ظاهر خواهد شد -

در دام گناه گشته ام قید دارم زعینایتست یلک امید  
 یارب زطفیل احمد پاک تابنده بکن چراغ ادراک  
 هیهات ازین حدود دوران برخاست جمله امن و آمان  
 هر آشناهست آشنا رویه لیکن بیطوط چو گرگ کیں جویه  
 آکنو بزمانه هر بد اندیش گلگشت کند بگلشن عیش  
 آنانکه بدهر پر کمال اند از فکر و الم پریش حال اند  
 آکنو بزمانه قدر دانست نواب غلام غوث خانست  
 یارب بامان بنه مدامش کن در دوچهار تو نیک نامش  
 پوشانش ایاغ کامرانی بنما همه عیش زندگانی  
 فرمی کن ایاغ مقصد او رخشنده چراغ مقصد او  
 اله داور داوران دوران نوشانم ایاغ مقصد جان  
 نرماید ابد شه خردمند بازیک نکته رس همی پند  
 از پوست لحم و استخوان مغز یعنی زشریعت شه نفر  
 یابی تو حقیقت و طریقت هم معرفت رهوز قدرت  
 جز پوست کسے نه جان بیابد خود رانه به دیگرے بتاابد  
 در نفس امر بکشت بیجان زانجاكه بخویش نیست نگران

سازد بکلام میں رسانی بنم بکلام آشنائی  
 جز ذات شفشه سخن زا شد کس نه بمن عنایت افزا  
 کل دشمن دولت دل و جان یعنی همه دشمنان ایمان  
 از ذات تو پائمال گشتند هم نسخه زندگی نوشتهند  
 حقا که سخن سرایه شروان پیش سخنت خجل بهر آن  
 در عشق خداه کشور آرا طی کرد شتاب هفت دریا  
 کل خواهش و گفتن و شنیدن حرص و هوس و خیال و دیدن  
 این ترک نمودن اه دل آرا طی ساختن است هفت دریا  
 گر از سر راه پا به در ره بنم بشود طریق کوته  
 زانجا که قضا به حق در آید با ارض کشئی ره گراید  
 پس زود رساندش به منزل بی شک کندش بفرح محمل  
 براسب دمت سوار هر آن هر لیل و نهار یاد سیحان  
 وارسته زبود چون سخنماست خارج زجهان اگر بدینی است  
 باشد بزبان سخن بهر آن بین رذیک شود برویه و دندان  
 یارب زعیمایت یگانه خارج کنش از غم زمانه

---

(۱) نام شهری است -

خاکستر درد از تو برباد در کنم عدم زتست بیداد  
 هر غم زده حدود دوران ازلطف تو گشت فرح یابان  
 یهیو منور از تو پرآب شب گرد فلک ز تو جهانتاب  
 این بینق مسکن مقرنس دارند نظر بقصیر اقدس  
 بایار چنانست هم گریان چوں روح بجسم و جسم باجان  
 فرقه نشناخته ملک چار در عنصر داور وفادار  
 زانجا که شمشه شمه بگانه پر هرفته ش ضمیر انور  
 هم چشم دلش چو خور منور وابسته ضمیر او باسرار  
 زانسان که بسوزني بود تار قرآن اگر از صدای بالا  
 خوانی تو چو حافظ دل آرا از صدق نماز ار گذاري  
 بر علم نهان نه منزل آری باره قدمت کسے که بیند  
 از گاشن راز گل بچیند باشد آگر علم او خدا داد  
 باشد آگر علم او خدا داد منسوب هر آنکه شد بااصاف  
 آنچشم دل که بحرها زاد کونین میان ذره بنهاد بامن بنهد نگاه انصاف

(۱) سرچشمہ -

(۲) پیاده شطرنج -

(۳) عمارت که بشکل مخروطی ساخته باشد همچو سرکوه -  
و مراد ازین عمارت بلند و بنای عالی است -

آنکس که بوصفت است هر دم بر عرش بریں رسید دستار  
 رحم تو به غمده اماں بخش خوف تو روان شگاف طرار  
 از بھر نوشتہ نایت باشاد ورق زبرگ اشجار  
 گذرد غصب تو گر بصحرا دامن بنهد بشیر خونخوار  
 در دام محبت تو نخچیر غولان صفتان حد این دار  
 از پرتو آفتاب تابان بیرون بشوند مار کھسار  
 از گرمی خور ز مسکن کوه بته شک بدر آید عقرب ومار  
 دال مقصد من زمار وعقرب دردو غم جان گزا و خونخوار  
 آکنون تو حسین را ز الطاف  
 برپستی یاس و درد مگذار

در دور تو کل تباہ کاران مادام بدھر لطمه خواران  
 ذات تو ترازوئے عدالت مقصد ده مفلسان نوالت  
 از تربیت نمک دین دور اسپید بگشت مثل کافور  
 یعنی همه جاهلان بے هوش مانند فقیر شد دلق پوش  
 از تربیت دریں زمانه هر پیر مغان بدین یگانه  
 اکسیر صفت نوالت اے شه هم قهر تو سر شگاف و جانکه

سازی نظره بخویش هر آن دانی خود ازان رموز پنهان  
 شاغل چوشدی بذکر و تهایل بر ذکر تو خواند واه جبریل  
 جز ذات شمشه یگانه دارم نه وسیله در زمانه  
 ذوشیدم ازو ایاغ مقصد رخشان شد ازو چراغ مقصد  
 اه از تو نشاط و عیش در خلق نعمت کده تو وقف بر خلق  
 وا از تو در مراد هرجا امن از تو بجمله بسته سروپا  
 وام از تو گرفت جود دریا لقمه خور سفره تو دارا  
 رحم تو مراد بخش عالم دام از غصبت بشیروان هم

### غزل در مدح ترحم فرمائے مفلسان قدر شناس هنرمندان دام افضاله

جز ذات تو اه شه وفادار دارم نه من آستان نه دربار  
 از آب نوات اه ملک کیش گشت است حصار خار پربار  
 لطف تو درین حدود دوران چاره گر بی نوا و لاچار  
 خود ورد ثناه تو شفا بخش در جسد جهان به جمله ییمار  
 از ذات تو باب رزق و روزی باز است بهر غریب غم خوار

چوں تریتیت بـرو علم زد اندر طـرق حقش قدم زد  
 از شـعر تو گـوش شـکرستان صـد رـمز بشـعر تست پـنهان  
 تعـلیم گـر خـواص وـعـامـه پـختـه کـن فـهم جـملـه خـامـی  
 بـتـے شـک بـزمـانـه اـتـے دـل اـفـروـز هـسـتـی تو چـو خـضـر دـانـش آـمـوز  
 گـر لـطف تو دـار من نـگـشـتـه غـم نـسـخـه عـشـرـتـم نـوـشـتـی  
 حـقاـکـه عـمـاد قـصـر دـینـه آـثـار ولاـیـت مـقـیـمـه  
 چـنـدانـکـه بـوصـف تو سـخـن زـا شـد هـر کـه بـشد سـرـش فـلك سـا  
 چـنـدانـکـه عـلـوم هـر کـه خــواـند رـهـوار خــرد بـخـور جـهـانـد  
 آـثـار عـلـوم در ثـنـایـت هـم آـیـة اـمن در دـعـایـت  
 آـنـچـه کـه بـود به اـبـر اـنـدر خــود هـسـت بـدـیدـه منـور  
 آـبـست زـاشـک و بـرق اـز نـور لـیـکـن شـده دـیدـه اـز کـرم دور  
 یـعنـی بـزمـانـه خــاقـاـکـه هـسـتـنـد چـوـمـیر شـوـکـت و فـرـ  
 هـر کـس نـشـود رـمـوز یـابـان هـرـسـنـگـ شـود نـه لـعل تـابـان  
 لـعل اـسـت شـمـنـشـه وـلـارـا هـم مـثـل سـحـاب بـخـشـش اـفـزا  
 جـز تو هـمـه دـیدـه هـا به تـقـلـید اـز دـیدـه کـه آـب عـذـب نـوـشـید  
 مـانـد کـلـید گـنج رـازـی سـرـمـسـت بـعـشـق بـتـے ذـیـازـی

هر جا که خر بے چو نقش پا بود      جولان ز تو مثل اسپ تازی  
 یعنی همه فہم نیارساییان      با او ج کنند مدام بازی  
 گر کان صفتان حسود دوران      از قمر تو جمله در گدازی  
 آکنندوں به حسین در زمانه      سازد کرم تو کار سازی  
 حقا که به پیش تیغش اے یار      سهل است گاو بری کفار  
 پابوس تو هست اے شه هوش      زان لوح چمن بشد چمن پوش  
 دریک سخنیش هزار راز است      بروئے در رمز و راز باز است  
 منظور جناب درگه حق      سرخیل به اشکر ره حق  
 گل دسته انجمن کلامش      دلبسته مدام خاص و عامش  
 از چشم بجمله اهل مفہوم      شد خوبی آفتاب معلوم  
 یعنی زعنایت تو شاهها      خوبی ره حق آشکارا  
 در وضع تو زهد چوں عصاییست      دنیا بره تو از دھائیست  
 فاؤس چراغ نور آمیز      بر خانه تست روشنی پیز  
 بالا بدرت هر اهل فطنت      بسته بکمر نطاق خدمت  
 از باعث زهد آ آیگانه طاعتکده بشد زمانه      طاعتکده بشد زمانه  
 در دور تو آذکسی که جا اورد      کرده سر راه حق بـه تقلید

یاری کن بسے نو او بسے کس تازه ز تو گر گلاست و گر خش  
 سامان و سر غریب و لاچار یاری کن بسے نوا و غم خوار  
 داننده رعن و راز پنهان ایمان حیران کن دشمنان  
 سردار حدود هفت کشور یکه بفراست  
 داننده چارده علامه عمومنه  
 باشد چه عموم جمله خاصان  
 قابان چوں چراغ از تو اخگر  
 از باعث خوف او درین دار  
 قابار بشاخما نگردد  
 از ذات تو کفررا گداش اسلام ز تو بسر فرازش

## غزل در مدح فلك جناب خورشید رکاب ادام الله اقباله

سرمست ایاغ رعن و رازی منظور جناب بسے نیازی  
 از لطف تو دفع جمله آفات و ز جود تو کل بسر فرازی  
 و بر تو ابد خم متن دل زان دورش ابد بدل نوازی

غزل در مدح همدوح زمان نواب غلام

محمد غوث خان بهادر مظلوم العالی

لطفت به نشاط منزل انداخت قمر تو ملال در دل انداخت  
شد عدل تو آب باغ امکان جور تو بخاک محمل انداخت  
در حد جهان ستمگران را تیغ تو برزنگ بسمل انداخت  
خود کشتنی بحر جان غم را نوح کرمت بساحل انداخت  
هم راه تو راه دوشنی خیز اندر دل جمله غافل انداخت  
خوف تو درین حدود دوران شمشیر بفرق جاہل انداخت  
در طبع حسین مدح گویت  
وصف تو ز کارے کامل انداخت

داخل بیکن از عنایت اے شه در زمرة خادمان درگه  
نامت بمریض خود شفا بخش جودت بغیریب مدعای بخش  
شاهنشه کشور عنایت آب رخ گوهر هدایت  
هادی ز تو جاہلان گمهره قادر ز تو خادمان درگه  
دام از غصبت بگرگ خونخوار رحم تو دواهه جمله بیمار

زان ظلم بدور شاه شاهان برخاست از حدود دوران  
 گویند به است اهل کامل نادیدن رویه جمله جاہل  
 کافیست زاسب و پیل مغور باشند اگر چهل قدم دور  
 از تربیت امیر دوران جمله شده اند پندگویان  
 هر جاہل ابد چنین بگوید راهه چو معلمان پویا  
 در باغ زمانه خار و خس نه  
 تعلیم گر تو خضر آثار  
 هر چاکر تو خجسته اطوار  
 بانور فراست ملا  
 گر یوح بماندے ذره آسا  
 بر مهر کسوف واه خواندے  
 اے داور داوران آفاق  
 خارج ز خور از ادب بماندے  
 شاهزاد تو دهر کامیاب است  
 قصر تو گذشته خود ازین طاق  
 شاهزاد تو دهر کامیاب است  
 این جام ز راز تو پر شراب است  
 شهزاد تو چراغ بزم امکان  
 در دور تو جمله فرحت اندیگیز  
 هستی تو چراغ بزم امکان  
 خورشید سماه شوکت و شان  
 چوں طبع تو کس کلام زانیست  
 هستی تو بجهان سخن سرانیست  
 مانند تو نه کسته سخنورد  
 بـ شک بحدود هفت کشور  
 چوں طوطی بوستان شکر خا  
 هستی بحدود جمله غبرا

غم نسخه فرحتم نوشت است دل غم کده زدردگشت است  
 در دور شهنشـه زمانه خاکستر و بادشه یگانه  
 یعنی همه گل رخان دوران هم رزگ ابد بهرور زان  
 گویند مزاج شهـریاران بـتے گـاه برـزگ ابرـ بـاران  
 بـارد گـهـتـه کـم گـهـتـه به سـیرـه گـهـ زـود تـروـ گـهـتـه به دـیرـه  
 دـارد گـهـتـه آـب گـهـ نـدارـد کـه سـست گـهـتـه شـتاب بـارد  
 آـمد چـه عـجب اـمـیر دورـان بـنـهـاد مـزـاج رـا بـفـرـمـان  
 در حـکـم مـزـاج گـهـ نـیـایـد گـاهـ نـه بـحـکـم او گـرـایـد  
 هـر شب رو رـاه بـام دـوار مـحـتـاج فـرـاستـش بـهـر کـار  
 خـود بـوـئـه هـمـه گـلـان گـادـی رـه رو بشـوـد بشـهـر و وـادـی  
 بـتـے وـاسـطـه نـسـیـم هـر دـم رـه رو بشـوـد بـهـر طـرف هـم  
 خـود بـوـئـه گـلـان باـغ و بـسـتـان اـز باـعـث بـاد رـه نـورـدان  
 یـعنـی هـر اـمـیر گـرـدن اـفـراـز اـز گـفـتن هـم نـشـیـن کـرم سـاز  
 بـتـے گـفـتن هـم نـشـیـن بـهـر آـرـیـزـدـش من گـهـر بـدـامـان  
 شـعـر تو بـمـرـدـه دـل روـان بـخـش مـضـمـوـنـش اـبـد بـجـان اـمـان بـخـش  
 کـار سـتم آـل کـسـتـه کـه دـیـرـه خـود در دـل او الم رسـیدـه

زان داد حرش بزرگی و شان هم کرد عزیز جان جانان  
 هستی تو به مر کسے یگانه زان کرد حقت شه زمانه  
 زر عاشق شهر بیار خوشخو زان زرد بگشت چهره او  
 شاهان چو درخت نارجیل اند بر تر خود ابد چو کوه و پیل اند  
 لیکن ز درختهاه دیگر در مایه سایه اند کم تر  
 پر سایه درخت دیگر راند زان خلق پنه ازو بیابند  
 حقاکه امیر جمله دوران فایق بکرم شده زشاهان  
 درپیش چه نوال اعظم مانند سراب جود عالم  
 آکموں بمن اے امیر دوران خاکستر ظلم چرخ پیزان  
 محروم مکن زلطاف اے شاه هستم من امیدوار درگاه  
 عمرم همه رایگان سرآمد لیکن نه مراد من برآمد  
 آکنوں زکرم رسان بمنزل گردان به نشاط و عیش محمل

(۱) اگرچه درخت نارجیل بر تراست لیکن سایه ندارد و  
 درختهاه دیگر اگرچه پست و کوتاه می شوند مگر سایه بسیار می  
 دارند مصنف برین اعتبار میگوید شاهان بشان و شوکت از همه فایق  
 آمده اند مگر در فیض رسانی مانند این ممدوح دوران نیامده

آں نے<sup>۱</sup> کہ بدھر شد نگوں سر به نشست بدوشها بصد فر  
در دور تو هیچ کس نہ نالد از خنده زنی چو غچه باند  
کرمے که خورنده درخت است بروئے خود ازار عذاب سخت است  
گر از شجرے بروں برآید هر زاغ بخوردنش درآید  
دیوک که اگر پرش برآید بته شک به پریدن اندر آید  
از غوه خریش گشت جولان بالا هر ہوا بلگشت پران  
زان منزل او عدم بگشت است خود نسخه زندگی نوشت است  
چوں علم چهارده بخوانده رهوار خرد بعرش رانده  
خود نور دل امیر دوران بر نورمه و خوراست خندان  
مد نظر جناب عالی هم رنگ ادانی و اعالی  
خود شیره چند شد یگانه زان شهد بگشت در زمانه  
آں در که بکان غشیان آور به نشست و ازان به شد منور  
از کان تبه نه ننگ میداشت زان نام به ذیکیش سر افراشت  
حقا که امیر کشور آرا ننگے نکند گھتے ز ادنی

(۱) در دور این ممدوح هر نتے که سر نگوں شد از بزرگی  
بر دوش به نشست چنانچه ستون بالکی -

خود کم سخنی بکل زمانه زیبد بزنان قصر و خانه  
 آن زن که بوصف شه درآید زو کم سخنی ذه خوشتر آید  
 طایر بدعایه تو سحر خیز گردول بسر تو روشنی بیز  
 شعر تو یقین مه جهان است پیش همه شurma کتاب است  
 شمشاد بیک قدم ستاده لب را بدعایه تو کشاده  
 نرگس بدعایه تست بیدار شاغل به ثناهه تو گل و خار  
 هر لاله بدل مداد دارد تا وصف احوال تو نگارد  
 قمری به نهد به گلاشن اندر از رشته عشق تار مسطر  
 زا واز دهن مدام دریا در وصف امیر کشور آرا  
 بر شاطئ نیل از ترانه هر غوک بوصف آن یگانه  
 شاهها بجهان چوپا نهادی هر غنچه دل چو گل کشادی  
 خود طوطی باع خوش کلامی مقصد ده جان خاص و عامی  
 حق داد ترا وقوف کامل بر عیش و نشاط کرد منزل  
 بر فرق تو تاج فخر بخشید هم روز ترا بکر د چوں عید  
 شد از تو ضمیر ما طربناک هم لبس الم زجان ما چاک  
 شاهنشاه کشور نوالی در باع جمال چوں غزاله

جlad فلک نگاه بانش هم مسکن دشتی کمازش  
 لولئی فلک زماه و خور هم در بزم تودف زن است هر دم  
 بلبل چو عذار شاه من دید خود در دل خویش گل بفهمید  
 از فهم گل آمده برخسار چوں گشت زلاء شاه دو چار  
 فهمید کمند مرغ آزار خارج بشده ازان زرخسار  
 از عدل شه شهان دوران با برق شدآب هم گریبان  
 در دور تو نارچوں بشد تیز زان در دل او مداد لبریز  
 آن ترہ آب کا در آب است هم تارک او ابد برآب است  
 شاغل بوضو مدام ماند از بهر تو تا دعا بخواند  
 خود عالم دهر خمس الاوقات خوانند دعا بدفع آفات  
 برداشته دست از خورومه گردون بدعایه تست اے شه  
 هرشب به عمارت معظم شب کرد فلک نگاه بان هم  
 هر نجم فلک ایاغت اے شه هم کانسه خانه ات خورومه  
 در بزم تو اے شه دلارا خود شیشه چرخ مثل مینا  
 اطف تو بما برزنگ شمشیر هم هست عتاب تو گلو گیر

یوسف که زمیر دل برآید هر لحظه بوصفت اندر آید  
 حقا که سحاب غیر موسم بارد گشتے ییش و گاه بس کم  
 حقا که گه فشاندن آب آید نه بفهم شیخ وهم شاب  
 غیر از شه من دگر نداند رهوار خرد بخور جهاند  
 در دور او بر دکان قصاب غوغائی آستان غنیم یاب  
 در دور تو آفت اما رفت حیران کن عیش از جهان رفت  
 چوں چشم چمن برویش افتاد اذگشت باب زغنه چه بنهاد  
 گویند زموئے عطر پرورد آرایش چهره سمن بر  
 گرنور فراستش کند جائے بر چهره دابر شکر خامه  
 بته موهه رخ بتان بزید زید چه بود که دل فرید  
 گر ذاخن شهریار عالم آید بگره کشائی غم  
 از شاخ غنیم کجی بپوید مانند الف بدام روید  
 در دور شه شهان عالم از عود خورش به غاییان هم  
 ذئب عود شود بدھر اندر غیر از درمش بکس میسر  
 در دور تو مصطفیه شکست است طاعتکده جهان بکشت است

نشکست گھے که ظرف کمتر کے بر شکنند سبوچہ زر  
 بالفرض سبوچے اضر بِشکست در دور تو خود دگرتواں بُست  
 خود دانش و فهم اهل تدبیر رخشندہ زرایت اے جمادیگیر  
 از فیض تو عالمتے خوش اوقات بالاے کنوار ہم زآفات  
 خود کشتی هر سخن پریشان در موج دم مہاں و خور دان  
 تا رخت ٹھائے تو ندارد از جب طرب نہ سر بر آرد  
 افادی نہ نور رایش اے یار برداش مرغ صبح یکبار  
 برگاؤ زمین بدے خیالش دانستن شب شدی محالش  
 هر نیلوفری که نور تو دید زد خنده یقین بنور خورشید  
 هستی تو مه بروج آفاق ہم تو گل بوستان اخلاق  
 شاهها همه روشنان ریمن از خوف تو نیستند ایمن  
 حقاکه چه خور جهانتاب گه سایه نہد بجاے گه آب  
 اما کرم امیر دوران بر خار و گل است ہم گریبان  
 تابنده زتو چراغ عالم سیراب زتست باع عالم  
 از تار نوال آں یگانہ شیرازہ دفتر زمانہ

(۱) زر -

(۲) مراد ستار گان -

در دور تو هر حصار پر خار گشته بیکنار از برو بار  
 زانگه ندهد زشاخ خودبر نه راه دهد بگاشن اندر  
 این سفره چار سوئے زردوز شرمنده بسفره دل افروز  
 از شبشم ازان عرق نما گشت اوراق انشاط و عیش بنوشید  
 این افعی مهربه منور بر گنج تو پاسبان کمتر  
 خود شیر ابد بنارتابان از جوش کمد عتاب هر آن  
 زان خشک کند ازو همه آب شیرجا یاب  
 افتاد زتو چو عیش در دل آنجا غم و درد یافت منزل  
 بالا در تو اے ملک کیش دریوزه گراند شاه و درویش  
 این پیک زرنگ عریضه دارد تا از نظر شهم گذارد  
 زامید نوال شاه دوران بدرگه اوست لیل گردان  
 حقا که سبوچه گل و خاک یعنی همه اهل کوتاه ادراک  
 در دور تو اے امیر دوران گاهه نشود شکست یابان

---

(۱) مراد از آسمان باشد -

(۲) مراد از آسمان باشد -

(۳) مراد از آفتاب -

به نشست و بسوخت اے دلارا  
 هرکس که گل جمال او دید  
 خود از ادب تو اے دلارا  
 حقا که محیط چوب پرور  
 زان خوردئ آب داد و پرورد  
 خود جود نوال شاه دوران  
 در دور تو شد چونشه پرور  
 جنات زمانه خازناش  
 تیغ تو گلو برسته گر  
 مهر تو روان فزاے عالم  
 گرباد وزد بچشم هر آن  
 جام دل او پر از شراب است  
 خود آتش و آب شد یگانه  
 در دور تو جمله فتنه پنهان  
 خود بوته خاک و بوته زر

منسوب زجهل شد بدینما  
 در لبس او خار تیز بدمید  
 ساکت شده سنگهاهے خارا  
 نے چوب کند به آب اندر  
 بالیده ترش از آب خود کرد  
 باسنک و بچوب هم گریبان  
 زان کور بگشت چشم عہر  
 خور طشمت بسفره کلانش  
 الطاف توهست خلق پرور  
 قهر تو طرب رباء عالم  
 گردد همه دهر نرگستان  
 زان دورش ابد بشیخ و شاب است  
 یعنی گل و بلبل زمانه  
 معشوق بهر مهروزان  
 تو گشت کیمیا گر

آذکس که به بزم و ععظ خواب است حقا که چراغ بزمیان است  
زان دیده بزمیان برویش پروانه بشمع گفتگویش  
شاهم چو ز فرخ گربر آید هر چشم بدیدنش درآید  
سالک چه بودجه وعظ گویان مدنظرش برویه رخشان  
شاهنشه عزت بلندیه در فخر ز وعظ کود و چندیه  
هستی تو چراغ بزم دوران زان چشم جهان به تست نگران  
کاه که بود بگلشن اندر لب رابکند زآب خوشر  
بنداند زلال چون بگلشن پوشد همه سبز کاه برتن  
بی شک زوساطت گلستان هرگاه بنوشد آب حیوان  
از کاه مراد بی سروپا وز گلشن او بگه معلا  
در دور تو کرم چرک جولان از غره بگشت زان به رآن  
از پر تو مهر خشم جان سوز آنجاشده زود شوخی اندوز  
بی شک زتصور گل نغز پروانه بی وقوف و بی مغز  
به نشست بشمع آن هوسناک زان گشت قبایع عمر او چاک  
از عدل تو شمع اے دلارا در سوز و گداز منزل آرا  
طبعی که بشمع قهر جان سوز از فهم گل ضمیر افروز

باشه چه بزی که هر کمان هم از خوف شهم خمیده هر دم  
 گر تیرزنی دشمن خویش از خوف کمان دوتا شود بیش  
 جز چاکر او نشانه یابد آنگاه زقوس تیر تا بد  
 پیامته که غنوده در ره هست دان چشم زخوف راه من بست  
 هر کس که زوصف شاه دوران دارد بزبان نگاه هر آن  
 مادام بماندش چو سرطان خارج بشود زشهد خواران  
 سرطان نه عسل به نوشد اے یار بر شاطی نیل هست کل خار  
 ز شاخ نے آتش ار بر آید اشجار بسوختن در آید  
 زان فتوی عدل شاه عالم آتش به نهد به شاخ نے هم  
 آتش نه هنوز سوخت اشجار سوزد همه شاخ نے بیکبار  
 شاخه که بشاخ صندل اے یار همدم بشود اگرچه بیکبار  
 آن شاخ یقین ز صحبت او گردد همه مثل عطر خوشبو  
 زان رتبه صندل است بالا بنمود به چشم و فرقها جا  
 زان صاف تو صندل اے شه من جا کرد بفرق و چشم روشن  
 زر پیشه وجود گر پذیرد لیکن زکسے نه فیض گیرد  
 وجود تو چو وجود زربسیط است الطاف تو در جهان محیط است

در پیش تجلی رخ شه هیچ است تجلی خورومه  
 عدل تو نبارد ابر گرآب بنشاند ابد بر آتشین تاب  
 زان میغ بگشت فرحت افزا بارد همه آب عشرت افزا  
 ز آرایش شمریار شاهان رضوان کده بگشت دوران  
 از تابش خود چو ۴۰ پرنور بخشید خورش بشاخ اذگور  
 باده چوزشـا خـا خـها برآمد عـدل تو بـقـرـ انـدر آـمـد  
 خـورـ رـا خـودـ اـزانـ زـتـارـ زـرـیـنـ اـنـداـختـهـ درـ کـمـنـدـ خـمـگـیـنـ  
 درـ دورـ توـ کـرمـ نـورـ اـندـوزـ درـ مـحـفلـ باـغـ شـمعـ اـفـروـزـ  
 اوـ رـاقـ زـبـرـگـ باـغـ دـارـ دـاـرـ تـاـ وـصـفـ توـ بـرـ رـخـشـ نـگـارـدـ  
 اـزـ باـغـ سـحـرـ چـوـ گـلـ بـرـوـیدـ بـرـ فـرقـ توـ جـائـےـ خـوـیـشـ جـوـیـدـ  
 مـعـضـطـرـ خـودـ اـزانـ بـگـشتـ هـرـ دـمـ مـدـنـظـرـشـ بـقـصـرـ اـعـظـمـ  
 سـرـخـیـلـ بـهـ اـشـکـرـ جـهـانـیـ هـمـ باـعـثـ رـاحـتـ وـ اـمـانـیـ  
 اـطـرافـ درـ خـتـهـ بـرـ بـارـ اـزـ عـدـلـ توـشـدـ حـصارـ اـزـ خـارـ  
 خـواـهـدـ چـوـ زـدـنـ بـزـکـمـیـنـهـ بـالـاـهـ کـسـےـ اـگـرـ زـکـیـنـهـ  
 پـسـپـاـ بـشـودـ زـخـوـفـشـ اـوـلـ پـایـشـ بـشـودـ چـوـ پـنـجهـ شـلـ  
 بـوـیـشـ چـوـنـیـاـبـ آـنـ کـمـیـنـهـ آـذـگـهـ بـعـدـ وـ زـنـدـ زـکـیـنـهـ

هستی تو ایاغ بزم دوران میناھے شراب مقصد جان  
 طاؤس حـدیقه جـمـالـه در گـلـشـن فـخـر نـوـنـهـالـه  
 حقاکه تو فـخـر آـیـه جـود اـز جـود تـو خـلـق رـاست بـهـبـود  
 اـز جـود تـو دـهـر کـامـیـاب اـسـت هـم جـام خـور اـز تـو پـر شـرـاب اـسـت  
 هـر خـورـد و مـهـیـن زـتـسـت شـادـان هـر ذـرـه زـتـسـت نـوـر یـاـبـان  
 اـز عـدـل تـو اـزـدـهـاـهـه گـرـدان اـز پـیـرـی خـود بـپـوـسـت هـرـآـن  
 دـد پـیـش فـرـاسـت منـور دـد پـیـش فـرـاسـت معـلاـ  
 خـود دـلـیدـه خـود بـه بـنـدـد اـیـن کـوـه  
 دـد عـدـل تـو اـیـه اـمـیر دوران ظـلـم و سـتـم اـسـت جـمـلـه پـنـهـان  
 پـیـچـدـنـه بشـاخ هـیـچ مـارـه زـانـکـه نـشـود بشـاخ بـارـه  
 دـر دور تـو دـود مـان نـیـها وـابـسـتـه بـهـم مـدـام یـکـجا  
 دـر دور تـو کـل نـفـاق برـخـاست در هـر کـسـتـه اـلـفـاق پـیـداـسـت  
 شـدـرـیـش فـلـک چـو بـرـف اـسـپـید تـاـحـال فـلـک ذـه چـوـن توـشـه دـلـید  
 گـوـینـد مـحـیـط و مـیـغ اـغـبر در مـایـه جـود هـسـت بـرـتـر  
 در پـیـش نـوـال مـلـک آـرـا هـیـچ اـسـت نـوـال مـیـغ و درـیـا

در مدح ممدوح زماں قدر شناس هنر مندان

چاره فرماے بیچارگاں ادام اللہ اقبالہ

اکنؤں بجهان شہ شہان است نواب غلام غوث خان است  
خورشید بروج جملہ دوران ہم گوہر بحر شوکت و شان  
ہستی تو گل حدیقة فخر آھوئے حريم عزت و قدر  
درحد جہان شہ عظیمے در بحر کرم در یتیمے  
فارغ زتو جملہ عالم ازغم در یوزہ گرست پیش توجہ  
در روضہ خاق چوں شمیمے مقصد ده جان ہر یتیمے  
در پیش بزرگیت سکندر خود ترک بکرد دعوی فر  
حقاکہ عزیز مصر جانی ہم تاج سر شہان شانی  
حقاکہ ستون قصر عزت ہم داور ملک شان و شوکت  
خود آیہ رحمت رحیمے در جود دلایل کریمے  
بر چرخ جمال مثل ما ہے در کشور فروشان چوشانہ  
شمی تو یقین بمحفل خاق شد از تو بعیش منزل خلق

بردار ذاتست رشوه خواران پر درد زتو تباہ کا ران  
 این پیک ز طاق تو برآید در مدح شه من اندر آید  
 زان شب رو طاق گردش آیند از بھر شنیدنش گرایند  
 اے شاه شہان گردن افراز ابواب کرم بمن بکن باز  
 آکنو نظرے بربیں الم ذاک کن لبس الم زجان من چاک

اے ساقی محفل دل آرا ده جام شراب دانش افزا  
 باده تو بدھ ز ساغرجم گویم آکنو ثناء اعظم

پالان زعنایت تو خندد وا از تو بما طریق مقصد  
 اے از تو غبار غم بیاداست بشگفتہ شگوفہ مراد است  
 اے شاه چو نور عشر اعظم عام است نوال تو بعالم  
 ظلم و ستم از تو جمله برخاست مابین جهان نشاط پیدآست  
 جام می مقصد دل وجان آکنو ذکرم مرا بنوشان  
 هم ظل تو پر تو همایست بابحر نوال آشنائیست  
 گیک از سر مصرع حرف یک یک نام شه من بیاب بتے شک  
 از مقطع مدح بتے نظیرش خارج کنی مصروعه اخیرش

زبلدہ چہ بود کہ دوغ و روغن آید نہ نظر بچشم روشن  
 یعنی نہ کسے کہ شرع دارد کے محمل خود بمنزل آرد  
 درحد جہاں سراج امرا فیاض چو شرع احمد ما  
 پس هر کہ سراز شہم بتا بد گاھے نہ در مراد یا بد  
 پرباده ایساغ عالم ازتست رخشندہ چراغ عالم ازتست  
 زخوف تو شیر مثل تصویر برگرگ زبیم تسمت زنجیر  
 از فیض تو چاه مهر پرآب ابر از غضبیت برآتشین قاب  
 نیل تو چو آسمان کبرا اسپ تو چو پیک راه بالا  
 عدل تو یقین برذیگ شمشیر ظلم وستم تو خود گلوگیر  
 خود غور امیر کشور آرا آورد نشان زگاو غبرا  
 لطف تو ایساغ کامرانی قهر تو بلاہ زندگانی  
 آنکس کہ بعد جملہ آفاق می داشت چو بوئے سیر اخلاق  
 از تربیت سراج امرا خلقش بشده چو بوئے گاہ  
 حنظل صفتان حد عالم شکر صفت اند از تو هر دم  
 گوینه مدام جملہ اصحاب مدنظر گلان به مهتاب  
 شعر اے جگر خراش را هم براہل کرم نگاه هر دم  
 در وصف تو اے غریب پرور خواندم بچہ محتتے سه دفتر

در منقبت حضرات عالیات اصحاب کبار

رضی الله تعالیٰ عنہم

اصحاب رسول بته شمارند زان خاص ترین جمله چارند  
در چشم دوبین جدا بهر آن یکن بهم اند هم گریبان  
آنچه که قضا هنوز نشگافت بو بکر زعقل راز او یافت  
آذکس که بجورها کند جائے خود عدل عمر بروند پایه  
عثمان که حیا از وست نازان نازان چه بود که فخریابان  
حقا که علی شه شهان است خورشید بروج این و آن است

---

در مدح معلى الهمم معدن الجود والكرم كريم

ابن الكرم امير ابن الامير ادام الله اقباله

در برج نوال ماه آمد نواب عظیم جاه آمد  
گویند همه زشیر پیداست کل روغن و دوغ وزیده و ماست  
بعنی زشريعت شه راز ابواب طريق حق بما باز  
بسته شیر زناقه گربر آید که زیده بدھر اندر آید

زنار گسیخته به پیشت هر پیر معاف آفرینش  
 در شوق تو موج خیز ازدم دریا یه روان آفرینش  
 زواز دهن به نعت خوانی هر لحظه گلان آفرینش  
 سوسن به ثنا نات صد زبان دار در باغ جهان آفرینش  
 از زاده نور برق طبعت رخشنده دلان آفرینش  
 در وصف تو تر زبان بهر آن هر موج روان آفرینش  
 در پیش جبال قدر اعظم یک کاه و کان آفرینش  
 وقتیکه شدی برای معراج آنجا زمیان آفرینش  
 روشن شده شمعها بفانوس چون نور بتان آفرینش  
 خود شمع محمدو چو آتش پیغمبران آفرینش  
 رخشنده که دید ز آتش تیز جز شمع مکان آفرینش  
 خود نام محمد است سرخیل در لشکریان آفرینش  
 بر بلبل باغ نعت روشن اسرار نهان آفرینش  
 در شوق غم تو کف بجوشید از موج روان آفرینش  
 بر چرخ ازان چو ابر اسپید رفته زمیان آفرینش  
 پکشا بحسین باب روزی اے مقصد جان آفرینش

---

## قصیده در نعت سرور انبیا محمد مصطفی

### صلی اللہ علیہ وسلم

اے شاه شہان آفرینش آیات امان آفرینش  
خارج وجود از ادبها مورو مگسان آفرینش  
شیر از زتو نیم ذان پیاپند جنات مکان آفرینش  
رفت از تو براه الفت دین غولان صفتان آفرینش  
شهرمندہ به پیش گفتگویت شیران سخنان آفرینش  
پتے برد فرات تو اے شه بر رمز نهان آفرینش  
پیش غصب تو طفل گریان خاموش میان آفرینش  
در پیش عنایت تو خندد هر گریه کنان آفرینش  
نامت چه شب و چه روز اے شه بالا زبان آفرینش  
چوں عزت امت بدلید ند ازغور میان آفرینش  
این پیرو جوان بکشت محسود بر امتیاز آفرینش  
این مرد مار جائے خواهد بر تاج سران آفرینش  
زانجا که شود در امت جائے هر آن بمیان آفرینش

از کوکب آسمان بالا روشن نشود ساره دئیا  
 جزماه نه دهر نور ریزد  
 خود اشکریا زعون سرخیل  
 سرخیل به جیش گرنباشد  
 سرخیل یقهیں به اشکر دین  
 جز وصف نبی حمایتم نیست  
 گلهای زصدای خود بـهـرـآن  
 طرحی زشب سیاه هردم  
 زان گشت بما مدام جان بخش  
 آهوے حریم جمله عالم  
 فرقان نـهـ هنوز گشت نازل  
 شاهاتو شـمـیـ بـمـلـکـ اـشـفـاقـ  
 غیراز کرمت نه سایه داریم  
 نوشانی ایاغ کا مرانی  
 روشن بـکـنـیـ چـرـاغـ مقـصـدـ  
 اـهـ دـاـورـ دـاـورـانـ اـعـظـمـ  
 پـیـشـ رـخـ توـ جـلـائـ خـورـشـیدـ  
 ذـرـهـ چـهـ بـودـ کـهـ هـیـچـ بـتـهـ شـکـ

جاکرد چو عشق در دل او ویرانه بگشت منزل او  
 از باعث دردو غم شب و روز کل شاخ گل از گل آتش افروز  
 از نسخه سطر مویه عالم پیداست حروف گرمی غم  
 از قابه کرم یعنی از سر آورده بروی نهال عنبر  
 یارب به نشان به محمل عشق کن خانه من تو منزل عشق  
 ده فهم و فراست رسایم با نعوت نبی کن آشناییم

---

در نعت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ واصحابہ وسلم

احمد خود ایاغ بزم کونین خورشید سماے قاب قوسین  
 دریاے وجود جمله عالم چو قطره به پیش جود اوکم  
 گردوں که جوانیش بہرآں باسایه اوست هم گریبان  
 زان تارک خود بلند کرداست اوراق نیاز را نورد است  
 هم سوئے جوانیش بہرآں جان یاب کلان بزم بستان

---

(۱) نسخه سطر مو - مراد از سر

(۲) مراد از شب -

(۳) مراد از شب -

<sup>۱</sup> چندانکه بچشمہ آب بالد نیلوفرے سر بچرخ مالد  
 گر آب شود چو کوه برتر گاھے نشود باآب اندر  
 چوں کوتهی یابد آب بالا گردد سر نیلوفر زمین سا  
 چندانکه زدرد هر که نالد بر چرخ باند فرق مالد  
 هر کس که زدام غم بروں گشت خودنسخه قدر خویش بنوشت

<sup>۲</sup> این افعی هفت سر بهر دم از پیری خود بپوست درغم  
 پوشید زجوانی خود ازغم گل لبس سیه به بر بهر دم  
 بیشک زغم توگاه طایر بزنند آه بر آه  
 وارسته زدرد خاق پرور هر چند بگشت چوں قلندر  
 از طایر ازان همیشه دوراست خارج زاحاطه طیوراست

(۱) قانونیست در چشمہ اگر آب بسیار باشد یاکم نیلوفر بر  
 آب می باشه و گاھے در آب غرق نمی شود وقتیکه آب چشمہ  
 کوتهی یابد نیلوفر هم سرزگونی اختیار می کند الحاصل اگر کسے از  
 درد عشق چندانکه گریه خواهد کرد فرق او فلک سا خواهد شد  
 کسے که از غم برکتار گشته است بی شک نسخه قدر و منزلت نوشه -

(۲) افعی هفت سر - مراد از آسمان

(۳) از پیری خود - مراد روشنی فلک

هر آن بعبادت است شاغل دارد خود ازان وقوف کامل  
 از غور به بین تو اے دل آرا آثار وقوف اوست پیدا  
 هر جایکه بیضها نهاده مد نظرش بران کشاده  
 ازیم بلب افتاد از هواشیش بیضمایش  
 هست آآن چُغری کز آب همدم الفت به نهد به نیلوفر کم  
 با نیلوفر ارجه هم گریبان ماند چه شب و چه روز تابان  
 همرش نه به نیلوفر بجوشید زان شیره نیلوفر نه نوشید  
 زنبور چودرد عشقش آورد زان شیره او بکام خود برد  
 هر کس که بعشق بیت نیاز است دارندۀ گنج رمز و راز است  
 گرکس بشود بزهد شاغل چوں غم نبود به دل چه حاصل  
 جز عشق به دیگر بے نتابی هم رمز و نکات حق نیابی

(۱) چُغری : یعنی در عربی غوک می گویند - چُغر همیشه  
 با آب همدم می باشد و نیز بدین دستور با نیلوفر مگر شیره نیلوفر  
 ننوشد چراکه بانیلوفر عشق او ظاهر نشد زنبور اگرچه خارج از  
 آب و نیلوفر میباشد لیکن شیره نیلوفر می نوشد چراکه بانیلوفر کمال  
 عشق می دارد الحاصل مصنف میگوید که هیچکس بغیر عشق رمز  
 و نکات حق نمی یابد و اگرچه شاغل بزهد و تقوی هم بماند .

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

## چمن لطائف

یا

## مثنوی شہ شہان

اے نسخه عشرہ اے زرین در عشق تو مضطر و غم آگین  
در شوق تو لوح زر پر از غم زان گشت چهار چشم هر دم  
از جذبه شوق خون چو جوشید زان کسوت زندگی بپوشید  
از تشنگیت چو شیر جوشد بر آتش و آب عذب نوشد  
بار غم تو بسنگ پشت است زان جاهمه پشت او درشت است

---

(۱) نسخه عشرہ اے زرین - مراد از آسمان و مراد از ثوابات فلک باشد -

(۲) لوح زر - مراد از زمین -

(۳) وقتیکه شیر بر آتش در جوش می آید بران شیر آب  
شیرین می ریزند برایں اعتبار مصنف میگوید -

(۴) قانونیست وقتیکه سنگ پشت بر ساحل دریا بیضها می نهد  
باز بران بیضها هر شب از شمار خود می آید و بوقت سحر باز به  
دریا می رود برین اعتبار میگوید هر لحظه در عبادت حق سجانه  
تعالیٰ شاغل است ازان جهت الله تعالیٰ چنان وقوف کامل بخشیده  
است که بیضه هارا از وقوف خود دریا پد -

خوش آیند شاعر گوید که برو درهای عاصم باز گردیدند -  
بُد ازان او در مدح ممدوح چنان خامه فرمائی می گفت -

اکنون بجهان مراد جان است زواب غلام غوث خان است  
اے شاه شهان ملک پرور از فکر معاش ام نگوں سر  
دارم چو غراب درع آواز هم هست درسخن بمن باز  
غیراز تو وسیله ندارم امید برآر امید وارم  
ذعمت ده جمله بته کسانی مقصد ده جان مفلسفانی  
شاهنشاه ملک فروشانی درباغ جهان تو باغبانی  
هستی تو ایاغ بزم امکان خورشید بچرخ شوکت و شان  
فیض تو چو فیض ابر اکرم فر تو چو فردولت و جم  
غیراز تودریں حدود عالم کس را بحمایتے ندرام  
کن از کرم خودم سرافراز کن باب کرم بروی من باز  
ازین مدح سرائی از ممدوح خود استمداد طلبیده این  
مشتوى را بانجام می رساند در آخر مصرعه تاریخ اختتام این مشتوى  
چنین برآید -

کردم بضمیر فکر تاریخ ناسفته گهر چو کشت سفته  
ناگاه زرویه این هائف از چرخ چراغ بزم گفته

۱ + ۲۰ = ۱۲۵۴

هیهات ازین حدود دوران برخاست جمله امن و آمان  
هر آشناهست آشناروئے لیکن بیطون چو گرگ کیں جوئے  
اکنوں بزمانه هر بداندیش گلگشت کند به گاشن عیش  
آنان که بدهر پر کمال اند از فکر والم پریش حال اند  
اکنوں بزمانه قدردان است نواب غلام غوث خان است  
یارب به امان بنه مدامش کن در دو جهان تو نیک نامش  
پر می کن ایغ مقصد او رخشندہ چراغ مقصد او

در آخر کتاب مصنف حال خواب خود را ذکر نموده این  
مثنوی را باختتم رسانیده چنانچه درینجا برای استفاده ناظرین  
خلاصه آن خواب مصنف را ذکر کرده آید - و آن این است که  
شبی شاعر در خواب پیره را دید که رخ او همچوں خورشید  
درخشان بود و او از شاعر خطاب نموده گفت که «از شهد سخن  
چاشنی بگیر» ازین سخن پیر مرد شاعر در حیرت افتاد و هوش ازو  
برفت - چوب بوش آمد و خاطر جمع شد ناگاه از بام یک  
طرح مرغهای بران را دید که پیش او آمده - پیر مرد بگرفتن  
مرغها و بفروختن آنها را به قیمت گران اشارت کرد - ازین  
سخن پیر مرد در دل شاعر قرار آمد پس بگفته او طرح مرغها  
را گرفته خوش بود گردید و از خواب پیدارشد و بعد ازین خواب

خود کشتی بیچر جان غم را لوح کرمت بساحل انداخت  
در طبع حسین مدح گویت وصف تو ذکایه کامل اندخت

### در غزل دوم گوید

سرمست ایاغ رمز و رازی منظور جناب بته نیازی  
از کیف تو دفع جمله آفات وز جود تو کل بسر فرازی  
گرگان صفتان حسنود دوران از قهر تو جمله در گذاری  
اکنوں بحسین در زمانه سازد کرم تو کار سازی  
در غزل سوم چنان رقم طراز است

جز ذات تو ایه شه وفادار دارم نه من آستان نه دربار  
اطف تو درین حدود دوران چاره گر بته نوا و لاچار  
از بهر نوشتن ثنايت بکشاد ورق زیرگ اشجار  
اکنوں توحین را زالطف برپستی یاس و درد مگذار

بعد ازین غزل سرائی و مدح ممدوح شکایت روزگار و مردمان  
زمانه می کند و گوید که درین دور پرآشوب امن و امان برخاسته  
و اصحاب علم و فضل را هیچ قدر و منزلت باقی نمانده و اینان  
در فکر و الم گرفتاراند - لیکن اکنوں درین زمانه یکیه ذات والا  
صفات ممدوح است که قدردان اصحاب علم و هنر است - چنانچه گوید

بر برج جمال مثل شاه در کشور فروشان چوشاهه  
 طاؤس حدیقه جمالی در گلاش فخر تو نهالی  
 هر خرد و مهیں زست شادان هر ذره زست نوریابان  
 جود تو چو جود زر بسیط است الطاف تودر جهان محیط است  
 مهر توروان فضای عالم قمر تو طرب ربانے عالم  
 ازین مدح سرائی شاعر ممدوح خودرا براوج ژریا رسانیده  
 باز ازو امید الطاف و کرم دارد چنانچه گوید -

اکنون بمن اے امیر دوران خاکستر ظلم چرخ پیزان  
 محروم مکن زلطاف اے شاه هستم من امید وار درگاه  
 عمرم همه رایگان سرآمد لیکن نه مراد من بر آمد  
 اکنون زکرم رسان بمنزل گردان به نشاط و عیش محمول  
 غم نسخه فرختم نوشت است دل غمکده زدرد گشت است  
 هم چین سه غزل هم در مدح ممدوح سروده فضایل اورا  
 چنان اظهار می کند چنانچه درینجا چند شعر از هرسه غزل اطوار  
 فمونه نقل کرده آید - در غزل اول گوید

لطفت به نشاط منزل انداخت قمر تو ملال در دل انداخت  
 درآمد جهان ستمگران را آیغ تو برآیگ بسمل انداخت

زبده چه بود که دوغ و روغن آید نه نظر بچشم روشن  
یعنی نه کسے که شرع دارد که محمول خود بمنزل آرد  
در حد جهان سرای امرا فیاض چو شرع احمد ما  
پس هر که سراز شهم بتا بد گاهه نه در مراد یا بد  
پرباده ایاغ عالم ازتست رخشنده چراغ عالم ازتست  
از خوف تو شیر مثل تصویر بر گرگ زیم تست زنجیر  
امه شاه شهان گردن افراز ابواب کرم بمن بکن یاز  
اکنو نظر بمن الم ناک کن لبس الم زجان من چاک

## در مدح نواب غلام غوث خان

چنان رطب اللسان است

اکنو بجهان شه شهان است نواب غلام غوث خان است  
خورشید بروج جمله دوران هم گوهر بحر شوکت و شان  
در حد جهان شه عظیمه در بحر کرم در پیتیمه  
در روضه خلق چوی شمیمه مقصد ده جان هر پیتیمه  
حقا که عزیز مصر جانی هم تاج سر شهان شافعی

اختیار نموده حالانکه در مشتوفی شادی نامه که بوقت کنخداشی نواب غلام غوث خان صاحب بهادر، نوشه و در سنه ۱۲۶۴ ه بطوره دیه تقدیم نمود، تخلص خود را جوهر می نگارد ازین اختلاف تخلص چنان معلوم می شود که اول شاعر حسین تخلص می کرد و بعد ازان بمناسبت اسم پدرش که بشیخ داؤد جوهری مشهور بود، از تخلص قدیم رجوع نموده جوهری اختیار کرده باشد -

درین مشتوفی بعد از حمد و نعمت یک قصیده نعتیه در مدح سرور انبیا صلی الله علیه وسلم و چند شعر در منقبت خلماشی راشدین هم نوشته - از قصیده نعتیه چنان معلوم می شود که شاعر طبع رسا و فهم سليم داشته، خیالات خود را با آین خوش و اسلوب دلکش برصفحه قرطاس زیب داده است - بعد از اختتام قصیده نعتیه در مدح نواب عظیم جاه بهادر بست و شش بیت سروده، باقی تمام مشتوفی را در مدح نواب غلام غوث خان صاحب بهادر سروده مرکب فکر را در عرصه شاعری می تازد -

### در مدح نواب عظیم جاه گوید

در مدح نوال ماه آمد نواب عظیم جاه آمد  
گویند همه زشیر بیدایست کل روغن و دوغ وزبده و ماست  
یعنی ز شریعت شه راز ابواب طریق حق بما بیاز  
ذئشیر ز ذاقه گر بر آید که زبده بدھر اندر آید

## مقدمه

مصنف این مثنوی قادر حسین ناگوری یکی از مشاهیر شعراء کرناٹک بود - در سنه ۱۲۳۳ ه در بلده ناگور (ضلع تجاور) خلعت هستی پوشید - او هنوز طفل شیرخوار بود که مادر و پدرش از ناگور هجرت کرده وارد مدراس گردیدند و این طفل خورد سال بعد از رسیدن بسن شعور خواندن کتب متداوله فارسیه نزد اساتذه آن زمان توجه گرداشت و استعداده و افزاییم رسانید و بمشق شعر و سخن در خدمت اساتذه وقت پرداخته درین فن هم لیاقت باسته حاصل ساخته علم شمرت در مضمار شعر و شاعری بلند افراحت - پس ازان بواساطت میرزا عبدالباقي وفا که یکی از بزرگترین شعراء وقت بود در محفل مشاعره اعظم باریابی حاصل نمود و از مشاهرة سرکاری نیز فائز گردید -

این نسخه خطی «مثنوی شه شهان» که موسوم «بچمن لطف» است در کتاب خانه مخطوطات ثمرقیه حکومیه مدراس محفوظ است - مصنف این مثنوی را بیشتر در مدح نواب غلام غوث خان صاحب بهادر والا جاه پنجم (۱۸۰۵-۱۸۴۷) و برخی در مدح نواب محمد علی عظیم جاه بهادر نیز در سنه ۱۲۵۴ پایانه تکمیل رسانید - درین مثنوی شاعر انس خود را حسین

# چمن لطائف

یا

مشتوی شہ شہاب

از

قادر حسین ناگوری

بتصحیح و ترتیب

سید حمزہ حسین عمری - ایم - اے - منشی فاضل

مکتبہ قلمیۃ مخطوطات شرقیۃ حکومیۃ مدراس

**Chaman-i-Lataif**

by

Qadir Husain Nagori

Edited by

Syed Hamza Husain Omari, M.A. Munshi-i-Fazil